

الإدارة العامة للتحرير والشنون الثقافية

## مجموعت المصطلحات العلميّة و الفنيّة الني أقرها المجمع

المجلد الثابى والأربعون

القاهرة ۱٤۲۳هـــ/ ۲۰۰۲م

اهداءات ۳۰۰۳

أ.د / شوقى ضيف رئيس مجمع اللغة العربية

And the second second second second second



الادارة العامة للتحوىر والشنون التقافية

## هجموعت المصطلحات العلمية ف الفنيت الني أقرها المجمع

المجلد الثابى والأربعون

القاهرة ١٤٢٣هــ/ ٢٠٠٢م



أعد هده المجموعة للطبع محررو اللجان ، أشرف على إحراجها :

> السيدة / أوديت إلياس اسكندر وكيل الوزارة لشؤون مكتب المجمع



#### بسم الله الرحمن الرحيم تصديسر

للدكتور شوقى ضيف رئيس المجمع

عنى مجمع اللغة العربية القاهرى - منذ تأسيسه - بالعمل الجاد المستمر على نقل العلوم الغربية إلى اللغة العربية ، لتصبح لغة أمتنا مثل لغات الأمم الحية الكبرى في حمل العلوم الحديثة - إلى أبناء الأمة ، وألف المجمع لذلك لجانا علمية من صفوة علماء الأمة اختارها من بين أعضائه الأعلم لتنهض بهذا الغرض على خير صورة علمية ، وكل لجنة تجتمع أسبوعيا لتدرس مصطلحات العلم الخاص بها في معاجمها المتعددة وإذا كان المصطلح من أصل لاتيني أو يوناني رجعت إليه في أصله لتختار له اللفظة العربية التي تحيط بمعناه ، وبجانب اللجان العلمية صفوة لغوية مختارة من أساتذة الجامعات وأعلام الأمة تساعد العلميين في تذليل ما قد يعتريهم من صعوبات في المصطلحات وصيغها وتراكيبها العربية وترفع عنها ما قد يشوبها من غموض وإبهام ،

ولا يوجد في جامعاتنا العربية علم غربي يدرسه شباب الأمة إلا عنسى المجمع بوضع مصطلحاته العلمية في لغة عربية سديدة ، ليتمثلها شباب الأمة تمثلا صحيحا قويما ، واستطاع المجمع حتى اليسوم أن يضع لشباب الأمة وجامعاتها ستة عشر معجما علميا ، تكامل بعضها ، وبعض آخر فسى طريقة إلى التكامل وهي : للكيمياء والصيدلة وللطب ولألفاظ الحضارة وللفلسفة

وللفيزيقا النووية وللفيزيقا الحديثة وللهيدرولوجيا وللبيولوجيا وللجيولوجيا وللخيولوجيا وللغندسة وللقانون ولعلم النفس والتربية وللجغرافية وللنفط وللرياضيات وللهندسة وللقانون وللموسيقى .

ويتناقش أعلام اللجان طويلا في مصطلحاتها وملائمة المصطلح العربى لأداء معنى المصطلح الغربى أداء دقيقا ، ويناقش أعلام مجلسس المجمع ما تنجزه اللجان أسبوعيا ومدى دقته في أداء معناه وإحكامه ، وكل مسا ينتجه المجمع سنويا يعرض على مؤتمر المجمع من أعضائه المصريين وغيرهم من الأعضاء العرب وغير العرب من الأمم الآسيوية والغربية ليناقشون مناقشة علمية نهائية ،

وبعد إقرار مؤتمر المجمع لمصطلحاته يوزعها المجمع سنويا على الكليات العلمية الجامعية في مصر والبلاد العربية الشقيقة وعلى المجامع اللغوية لتشيع بين علماء الأمة العربية ويستخدموها في كتاباتهم العلمية ، وليبدوا للمجمع عليها ما يتراءى لهم من ملاحظات علمية لكى ينتفع بها المجمع في طبعاته التالية ،

وأنا أثنى الثناء الجم على الجهود العلمية الخصبة التسبى يبذلها أعلام مجمعنا في وضع مصطلحاته العلمية ، وأقدم إلى الباحثين المجموعة الثانية والأربعين من أعمالهم القيمة ، وهي تضم مصطلحات الدورة السادسة والستين والله أسأل أن يوفق المجمع النغوى القاهرى دائما إلى خدمة اللغة العربية ، نغة أمتنا القومية الخالدة ، ، ،

رئيس مجمع اللغة العربية ستحرق صليبيت المستاذ الدكتور شوقى ضيف

#### Converted by Lift Combine - (no stamps are applied by registered version)

#### المحـــتويات

صفحه		
8	مع	تصدير: للدكتور شوقى ضيف رئيس المج
1		١- مصطلحات في الفليويةا
10		٢- مصطــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
٤١		٣- مصطلحات في عـــــلوم الأحــياء
٨٥	( ألفاظ حضارة ) ٠٠٠٠٠٠٠٠	٤- مصطلحات في التربية الرياضية
94		٥- مصطـــــلحات في العلوم الطبية
111		٦- مصطــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
140		٧- مصطـــلحات فـــــى الحاسبات
100		٨- مصطــــلحات في الجـيولوجيا
۱۸۷		٩- مصطــــلحات في الهندســــة
Y • Y		١٠- مصطــــلحات في أصـول الفقه
441		١١- مصطـــلحات في الرياضــــعات



#### مصطلحات في الفيزيقا\*

<sup>\*</sup> أعدتها لجنة الفيزيقا بالمحمع وأقرها مؤتمر المجمع في دورته السادسة والستين ، بجلسته الأولى بتاريخ ٢٠٠٠ من ذي الحجة سنة ١٤٢٠ هـ الموافق ٤ من ابريل ( نيسان ) سنة ٢٠٠٠م .

## أعدت هذه المصطلحات لجنة الفيزيقا بالمجمع: أ.د محمود مختار و مختار و مقرراً أد وعطية عبد السلام عاشور و عضواً أد أحمد سالم الصباغ و عضواً أد أحمد سالم واصف عضواً أد وأفست كامر واصف خيراً أد و محمد محمود عمار و عمار خيراً السيدة / شادية شوقي أمين العالم و و عمرة

#### مصطلحات في الغيزيقا

#### ١- الفرع الصوتي

acoustical branch

تردد النمط المسوتى فى عسلاقة التسستا للفونونات فى الشبيكة البلورية .

(انظر علاقة التشتت

dispertion relation (optical branch الفرع الضوئي)

#### ۲ - الجسم ( شي البصريات ) object ( in optics )

تجمع من نقط يُشكل مصدراً للأشعة المضوئية في نظام بصرى ، وقد تنتمى هذه النقط إلى جسم حقيقي أو إلى صورة تقديرية ،

#### ٣ -تباین صورة الجسم ( فی البصریات)

object contrast (in optics)

نسبة الفرق بين نصوع صورة جسم ما ونصوع خلفيتها إلى نصوع تلك الخلفية .

#### ٤ - محززة الشيئية objective grating

شبكة من الأسلاك الدقيقة المتوازية توضع ملاصقة للعدسة الشيئية في التلسكوب، تعمل عمل محززة حيود لدراسة النصوع النسبي للنجوم.

## منشور الشيئية objective prism منشور زاويته صىغيرة عادة يوضع

أمام شيئية تلسكوب الاسبكتروجراف لتسجيل مشاهدات طيفية،

٢- أستجمية مائلة = أستجمية شعاعية

oblique astigmatism =radial astigmatism

(انظر: أستجمية شعاعية radial astigmatism

#### ۱ انعكاسية السقوط المائل oblique incidence reflectivity

انعكاسية السطح الفاصل بين وسطين عندما يكون اتجاه انتشار الموجات الكهرمغنطيسية الساقطة عليه غير عمودي .

۸ - موجة صدمية مائلة
 oblique shock wave
 ( انظر : موجة صدمية shock wave)

مدى الرؤية المائلة
 oblique visual range
 أكبر مسافة يمكن منها رؤية هدف فى
 اتجاه يميل عن اتجاه الرؤية الأفقية.

#### ١٠- عامل الميل

obliquity factor

دالة تتناسب مع سعات الموجات الشانوية الضعوئية المنتشرة في الاتجاهات المختلفة طبقاً لنظرية " هدحنز" ،

( انظر · قاعدة " هيجنز " Huygens principle )

۱۱ - الإجهاد التثماني العمودي octahedral normal stress المركبة العمودية للإجهاد على أي سطح من أسطح جسم منتظم ثماني الأوجه تقع رؤوسه على الحاور الرئيسية

للإجهاد ،ويسمى كذلك الإجهاد المتوسط.

۱۷-إجهاد قصنًى ثمانى octahedral shear stress المركبة الماسة للإجهاد على أى سطح من أسطح جسم منتظم ثمانى الأوجه تقع رؤوسه على المحاور الرئيسية للإجهاد ،

#### ١٣-نطاق الأوكتاف (النفمات الثماني)

octave frequency band نطاق يشمل الترددات الصوتية للأنغام الموسيقية الثمانية في السلم الموسيقي ، وتردد النغمة الثامنة فيه ( الجواب ) هو ضعف تردد النعمة الأولى ( القرار ) .

(انظر المراث أوكتاف octave)

#### ١٤- قشرة ثمانية

octet.

فى الفيريقا الذرية ، مجموعة شمانية من إلكترونات التكافؤ تُشكلً قشرة مستقرة لدرة أو لأيون ،

#### ١٥ - ثماني الأقطاب

octupole

۱- منظومــة من رباعــيّى أقطاب نفصلهما مسافة قصيرة ، تتوزع

الشحنات عليهما بإشارات متضادة . (انظر و رباعي الأقطاب quadrupole)

Y- منظومة للتحكم في الأشعة الإلكترونية أوفى أي أشعة من جسيمات مشحونة ، تتكون هذه المنظومة من ثمانية إلكترودات أو أقطاب مغنطيسية مرتبة في نظام دائري بقطبية متبادلة الإشارة ، وتستخدم عادة لتصحيح الريغ في المنظومات رباعية الأقطاب .

#### ١٦- منشور العينية

ocular prism

منشور يستخدم فى بعض الأجهزة البصرية لحنى خط الرؤية الواصل إلى العينية ،

#### ١٧- نواة فردية - زوجية

odd - even nucleus

نواة ذرة تتكون من عدد فسردى من البسسروتونات و عسسدد زوجى من النيوترونات .

#### ۱۸- شواة فردية - فردية

odd - odd nucleus

نواة ذرة تتكون من عدد فسردى من البسسروتونات و عسسدد فسسردى من النيوترونات ،

١٩- نيدِّية فردية

odd parity

(انظر ندِّیة parity )

#### .٢- الحد القردي

#### odd term

عدد لوصف الذرة أو الجزئ عئدمنا يكون مجموع الأعداد الكمينة للزخم الزّاوى لجميع الإلكترونات فردياً وبالتالى يكون لجميع حالات الطاقة ندية فردية

#### ۲۱- إلكترون في القشرة الخامسة O-electron

كل إلكترون في القشرة الإلكترونية الخامسة حول نواة الذرة ، عدده الكمي الرئيسي ٥ .

#### ٢٢- تجربة " أورستد "

Oersted experiment

تجربة استكشاف المجال المغنطيسى بانحراف الإبرة المغنطيسية عند وضعها بالقرب من سلك يمر فيه تياركهربائي .

#### ٢٣-الشدة الاعتبارية للخضيوع ( في اللدونة ) offset yield strength

إجهاد التحميل الذي يبدأ عنده التشوه اللدن لمادة ما.

#### ٢٤ - اتصال أومي

ohmic contact منطقة اتصال بين عنصرين يتناسب التيار المار فيها مع فرق الجهد بين طرفيها وفقاً لقانون أوم .

#### ۲۵ - تبدد أومى

وhmie dissipation

فقد الطاقة الكهربائية على شكل
حرارة عند مرور تيار كهربائى فى
مقاومة ،

#### ohmic loss =ohmic dissipation ( انظر: ohmic dissipation )

#### ۲۷ مقاومة أومية ohmic resistance

خارج قسمة فرق الجهد بين طرفي منظومة كهربائية (دائرة أو عنصر) على التيار المار فيها عندما يكون

بينهما تناسب خطي .

#### ٢٨- أوم لكل قلط

ohm per volt

كمية فيزيائية تعبر عن حساسية جهاز قياس كهربائى وتساوى خارج قسمة مقاومة الجهاز بالأوم عند مدى قياس قلط معين على المدى الكلى لقياس القلطية .

#### ۲۹- أوميجاترون

omegatron

مطياف كتلة صغير يستخدم في التعرف على ما يتبقى من غازات بعد التفريغ وعلي تسرب الغازات في أجهزة التفريغ ،

#### -۳۰ هیبرون أومیجا ( Ω ) omega hyperon

باريون شبه مستقب كتلته ١٦٧٧ مليون إلكترون فلط تقريباً ، شحنته سالبة ، له لف مقدارة ٢/٣ ، نديته موجبة ،

(انظر الباريونات baryons)

#### ٣١ - ميزون أوميجا

omega meson

میزون متعادل غیر مستقر ، کتلنه ۷۸۳ ملیون إلکترون قلط تقریباً ، ویرمز له بالرمز ش ( ۷۸۲ ) ،

#### ۳۲ - أنْدوجراف = راسم الموجات ondograph

جهاز يرسم سكل الموجة لجهد تيار متردد نقطه نقطة على فترات زمنية تصل إلى ١٠,٠١ من الثانية ،

۳۳- سریان هی بعد واحد
one-dimensional flow
سریان مائع فی خطوط مستقیمة
موحدة الاتجاه .

۳۲- شبیکة ذات بعد واحد one- dimensional lattice نظام مبسط لشبیکة بلوریة یتکون من جسیمات مصفوفة علی مسافات متساویة فی خط مستقیم .

70- تبادل الجسيم الواحد one-particle exchange نموذج لتفاعل بين جسيمين أوليين يتم فيه انبعاث جسيم افتراضي من أحدهما وامتصاصه بالآخر ،

### ٣٦- نموذج المجموعة الواحدة ( في الفيزيقا النووية ) one group model

نموذج خاص لسلوك النيوترونات، تعامل نيه كما لو أن لها يفس الخواص عند جميع طاقاتها.

۳۷ - وصلة حادة من طرف واحد one - sided abrupt junction وصلة شدبدة الانحدار في شببه موصل np، أحد طرفيها مطعم بمزيد من nt أو p+n أو p+n .

#### ٣٨- شيكة حلقية

O - network

شبكة من أربعة أفرع من المعاوقات متصلة على التوالى لتُكون دائرة مغلقة تعمل نقطتا اتصال منقابلتان فيها عمل طرفين للتغذية ويعمل الطرفان الآخران عمل طرفى الخروج،

#### ٣٩- التحكم بالوصل و القطع on-off control

عملية تحكم بسيط يتم عن طريقها وصل أو قطع التيار الكهربائى عن الجهاز المراد التَّحكُم في تشغيله .

#### .ئ- نظام ومعل و قطع on-off system

(انظر التحكم بالوصل والقطع (on-off control)

#### 

نظرية لحساب ثابت العرل لمادة جزيئاتها مستقطبة و ذلك باستخدام معادلة لابلاس لحساب الجهد و من ثم المجال الموصعى الفاص بالجزئ باعتماره فجوة كروية ذات حجم جريئ في المادة العازلة .

#### ٢٤- وسط معتم

#### opaque medium

وسط يحجب مدى معيناً من أطوال الأمواج الكهرمغنطيسية مثل الأشعة السينية أو فوق البنفسجية أو المرئية أو تحت الحمراء أو الميكرونية ، ويطلق المصطلح أيضاً على الوسط الذي يحجب جسيمات أولية من نوع معين ،

## 27 خط مفتوح فی دائرة open - circuited line خط مقطوع فی دائرة کهربائیة یجعل معاوقتها لا نهائیة

#### 25- دورة مفتوحة

open cycle

دورة ثرمودينامية يتم فيها دخول الوقود إلى النظام الحرارى وخروج باقى المُستَهلك منه كعادم كما يحدث في محركات السيارات والتوربينات العازية .

## 83-مفاعل مفتوح الدورة open cycle reactor مفاعل يمر فيه سائل النبريد دورة واحدة ثم يطرد للخارج ،

## 21- قوس مفتوحة اللهب open flame arc قوس كهربائية يتبخر فيها طرف الأنود بعد إشعاله .

#### ٤٧-الشكل المفتوح(فى البلّورات) open form شكل بلّورى لاتشكل أوجــهــه

#### حيزاً مغلقاً

24- دائرة تحكم مفتوحة العروة open loop control circuit نظام يتم التّحكُم في مخرجاته عن طريق المدخلات فقط دون أي اعتبار للقيم الفعلية لهذه المخرجات (أي لا توجد فيه تغذية مرتدة).

" أوبنهيمر و فيلبس " أوبنهيمر و فيلبس " Oppenheimer-Phillips reaction = Oppenheimer phillips process Oppenheimer-Phillips ( انتظار : process

۵۰ نظرية الألوان المتعارضة. opponent colours theory

(انظر نظرية هيرنج " Hering theory )

٥١- ضوئي - بصرى

optical

صفة لما تتعلق أو يستحدم فيه الضوء في المدي ١,، - ٣٠ ميكرومتر،

٥٢- التحليل الضوئي

optical analysis

دراسة خواص المواد أو الأوساط ، مثل تركيبها الكيميائي أو حجم الجسيمات العالقة بها ، وذلك بقياس تأثيرها في الضعوء المار خيلالها ، كالاستطارة والامتصاص والانكسار والاستقطاب .

٥٨- بلورة بصرية

optical crystal

بلورة طبيعية أو مُخَلَقة تستخدم فى دراسة التأثيرات الضوئية المرئية أو للأشعة فوق البنفسجية أو تحت الحمراء كما تستخدم أيضاً لدراسة التاثيرات الكهرضعطية (البيزوكهربية)،

٥٩- تشتت الضوء

optical dispersion
=dispersion of light

( dispersion of light . انظر)

۰۱-تأثیر" دُوبلر " الضوئی optical Doppler effect
( انظر :تأثیر" دوبلر "

( Doppler effect

٦١-عنصر بصرى

optical element

عنصر كالعدسة أو المنشور أوالمرآة في جهاز بصرى يؤثر في الأشعة المارة فيه.

٦٢- ألياف بصرية

optical fibers

ألياف طويلة رفيعة من السليكا أو من مواد شفافة أخرى معينة تقوم بنقل الأشعة الضوئية عن طريق الانعكاسيات الكلية المتكررة فى داخلها . وتستخدم خاصة فى مجال الاتصالات . ٥٣- تباين ضوئى اتجاهى

optical anisotropy

ختاصة للوسط الذى يختلف تأثيره فى الأشعة الكهرمغنطيسية المارة فيها باختلاف اتجاهها .

> (انظر · تباین الخواص اتجاهیاً (anisotropy

¢۰- سنطح خنوشی لا کروی optical aspherical surface

( انظر : سطخ لا کروی ( aspheric surface

۵۵ - منضدة التجارب البصرية optical bench

قاعدة تحمل قضيباً أفقيًا من الصلب تشبت عليه مُكوِّنات لإجراء التجارب البصرية ، ويمكن تفيير أماكن تلك المُكوِّنات على القضيب وضبطها .

٥٦- الغرع الضوئي

optical branch

تردد النمط الضبوئي في عبلاقة التبشت للفونونات في الشبيكة البلورية.

(انظر · علاقة التشتت

(dispersion relation

(انظر أيضاً: الفرع الصوتى (acoustical branch

٥٧ - تلامس ضوئي

optical contact

تقارب سطحين لمسافة تقل عن الطول الموجى للضوء الساقط عليهما ، وهذا يؤدى إلى عدم حدوث هدب تداخل.

#### ٦٣-القياس الضموشي لسريان الموائم

#### optical fluid flow measurement

قياس تغير كثافة مائع فى أثناء سريانه بواسطة جهاز التداخل الضوئى لـ" شليرن".

(انظر ، طريقة "شليرن "

- ( Schlieren method

#### ٦٤- التردد الضوئي

optical frequency

تردد الموجات الكهرمغنطيسية التى تقع فى المنطقة الضوئية من الطيف الكهرمغنطيسى،

#### ٢٥- توافق ضوئي

#### optical harmonic

انبعاث ضوء ينتج عن الاستقطاب اللاخطى لوسط شفاف عندما تسقط عليه أشعة ليزر قدرتها فى حدود ١٠٠٠ واط / سم ٢ ، ويكون تردد الأشعة الخارجة أحد مضاعفات تردد الأشعة الساقطة.

#### ٦٦- جهاز بمسرى

#### optical instrument

كل جهاز يستخدم لتوصيح ظاهرة ضوئية مثل تكوين صورة حقيقية أو تخيلية أو طيف ضوئى أو لإحداث ضوء مستقطب.

#### ٦٧- مادة ضوئية

optical material كل مصادة منفذة للمصوحات

الكهرمخنطيسية لنطاق معين من الطيف ، كالزجاج للضوء المرئى والكوارتز للأشعة فوق البنفسجية والبلورات الأيونية للأشعمة تحت الحمراء.

#### ۲۸- قیاسات صوئیة

#### optical measurements

قياسات شدة الضوء أو التوزيع الطيفى أو الاستقطاب و ما إلى ذلك من خواص الضوء المرئى أو الأشعة تحت الحمراء أو الأشعة فوق البنفسجية .

74- نمط ضوئى (فى البلورات)
optical mode (in crystals)
نمط من أنماط اهتـزاز الشـبـيكة
البلورية، تتـحـرك فـيـه الذرات أو
الجسزيئات المتـجاورة فى اتجاهات
متضادة.

## -۷۰ مُوحِّد اللون الضوئى optical monochromator (انظر، مُوحِّد اللون monochromator )

#### ۷۱- الطريقة الضوئية الصفرية optical null method

طريقة تستخدم في القياسات الضوئية للأشعبة تحت الحمراء لتعيين طاقة شعاع ما وذلك بضبط هذه الطاقة مع طاقة شعاع مرجعي إلى أن يتساويا.

٧٢ - مُسولُد ذبذبات ضوئية
 بارامترية

#### optical parametric oscillator

جهاز لتوليد الذبذبات الضوئية به مادة عازلة لاخطية الضواص ، وعندما تضخ بشعاع ليزرينبعث منها ضوء مترابط يمكن تغيير طوله الموجى في مدى واسع بتغييرالبارامترات الحاكمة.

٧٣- نظام لاخطئ

non linear system
نظام يُعبَّر عن الكميات الداخلة فيه
بعلاقات لاخطية .

٧٤- المسار الضوئي

optical path

المسار الضوئى بين نقطتين فى مادة معامل انكسارها ثابت هو طول المسافة بينهما مضروباً فى معامل الانكسار. وفى حالة المواد متغيرة معامل الانكسار يستخدم التكامل فى حساب طول المسار.

۷۵- غلواهر ضوئية

optical phenomena

الظواهر المصاحبة لتوليد الموجات الكهرمغنطيسية وإرسالها واكتشافها في نطاقات الأضواء المرئية وتحت الحمراء وفوق البنفسجية .

٧٦- فونون صوئی

optical phonon کمة صوتیة لها نمط تردد ضوئی فی شبیکة بلوریة.

-۷۷ نظام عرض خبوئی
 optical projection system
 نظام ضبوئی یُکُون صبورة حقیقیة
 لجسم مضاء لیمکن رؤیته أو تصبویره.

AV- جهاز عرض ضعوئی optical projector جمهاز صعوئی لتکبید الصعورة وعرضها.

(انظر نظام عرض ضوئی optical projection system)

۱۹۰- الفرامر الفيونية optical properties

كل ما يطرأ على شعاع ضوئى أو على موجات كهرمغنطيسية من امتصاص أو انكسار أو استطارة أو استقطاب نتيجة لمروره في وسط ما .

۸۰ بیرومتر ضوئی optical pyrometer

(pyrometer,optical )

۸۱- إخماد ضوئى optical quenching تهبيط سريع في شدة الاستضاءة.

۸۲-مقیاس انعکاس المنوء optical reflectometer

جهاز يقيس قدرة السطح على عكس الأشعة الكهرمفنطيسية في المدى المرئى من الطيف أو القريب منه .

محمد تشتت دورانی للضوء -A۳ optical rotary dispersion ( dispersion,optical rotary. انظر)

٨٤- رؤية بصرية

optical sight

رؤية جسم ما من خلال عدسة أو منشور أو بالانعكاس من مرآة،

٨٥- أطياف ضوئية

optical spectra

أطياف الموجات الكهرمغنطيسية التي يقع طولها الموجى تقريبا بين ١٠ نانومتر ومليمترتقريباً ، وتشمل الأشعة فوق البنفسجية و المرئية وتحت الحمراء .

۸۲-مطیاف هوئی =اسبکتروجراف

optical spectrograph

(spectrograph )

۸۷- اسبکترومتر ضوئی optical spectrometer اسـبکتـروسکوپ ضـوئی مـزود

اسسبکتسروسکوب ضسوئی مسزود یمقیاس للطول الموجیّ،

الدراسات الضوئية الطيفية optical spectroscopy (spectroscopy, optical (انظر )

۸۹ سطح طبوشی کروی optical spherical surface سطح طبوئی یمثل جزءاً من سطح کرة.

مبدأ التراكب ني الضوء optical superposition principle

الاستقطاب الضوئى لمُركَب كيميائى ذى شقين نشاطاهما الضوئيان متعاكسان يساوى المجموع الجبرى للدوران الناتج عن كل شق على حده ، وهذا المبدأ ليس صحيحاً على إطلاقه .

#### ۹۱- سطح ضوئی

optical surface

سطح فاصل بين وسطين كالهواء و الزجاج يحدث عنده انعكاس أو انكسار للضوء .

#### ٩٢- نظام صوئي

optical system

مجموعة من المرأيا والعدسات والمنشورات ونحوها أو البعض منها، تحدث تأثيراً ضوئيًا كالانعكاس والانكسار والتفرق والامتصاص،

#### ٩٣- السُمك الضبوشي

optical thickness

حاصل ضرب سمك جسم من مادة ضوئية في معامل انكسارها.

٩٤- انتقال ضوئي

optical transition

تغير حالة طاقة الذرة أو الجزىء بانبعاث أو بامتصاص إشعاع كهرمغنطيسى يقع تردده فى النطاق تحت الأحمر أو المرئى أو فوق البنفسجى .

**G** , .......

٩٥- توأمة ضوئية

optical twinning

عصلية يتم فسيسها نمو بلورتين

متلاصقتين ومتسابهتين ، بنية إحداهما صورة مرأوية لبنية الأخرى .

#### الأمواج الضوئية -٩٦ optical waveguide

وسيلة لنقل المعلومات خلال ألياف ضوئية بتوجيه موجات كهرمغنطيسية تقع أطوالها في الجزء المرئى أو فوق البنفسجي أو تحت الأحمر من الطيف.

٩٧- مرشّع أمثل

optimum filter

مرشع كهربائى متوسط مربع الخطأ فيه بين الخرج الفعلى و الخرج المطلوب أقل ما يمكن ،

#### رمن الترداد الأمثل –٩٨ optimum reverberation time

هو زمن الترداد الأمثل لقاعة صوتية ذات اتساع معين و لغرض محدد. (انظر ترداد reverberation)

#### ۹۹– تأثیر طبوء مبوتی optoacoustic effect

ظاهرة إحداث صوت بتقطيع دورى لشعاع ضوئى مار فى غاز وذلك نتيجة لتغيرات دورية فى الضغط .

#### -۱۰۰ الإلكترونيات الضوئية optoelectronics

فرع من الإلكتسرونيات يعنى بإلكترونيات الجوامد لتوليد وتضمين وبث الموجات الكهرمفنطيسية والكشف عنها في نطاق الضوء المرئى وفوق البنفسجي وتحت الأحمر،

#### ۱۰۱- مغلاق ضبوء إلكتروني optoelectronic shutter

(انظر: خلية " كرّ " Kerr cell)

۱۰۲- اللون البصرتقالي ( في المجمعريات)

orange colour

لون الضوء الذي يقع طول موجته في المدى ٥٩٧- ٦٢٢ نانومتر،

#### ۱۰۳- إلكترون مداري orbital electron

إلكتسرون احتمال وجود مداره بالقسرب من النواة (في حدود ١٠-١٠ متر أو أقل) كبير، أما احتمال وجوده في النواة ذاتها فمتناهي الصغر.

#### ۱۰۶- العنامس المدارية orbital elements

مجموعة من سبعة بارامترات تحدد المدار الذى يسير فيه جسم يتحرك تحت تأثير قوة جاذبة نحو مركز معين و تتناسب عكسيًا مع مربع البعد عنه.

#### ۱۰۰- العزم المغنطيسي المداري orbital magnetic moment

عسرم ثنائى القطب المغنطيسسى المصاحب لحركة جسم مشحون يدور حسول نقطة دون اعستسبسار للعسرم المغنطيسي الناشئ عن اللّف الذاتى .

#### النَّدِيَّة الأصيلة –١٠٦ intrinsic parity

عدد كمى يساوى حاصل ضرب نديات

#### مصطلحات في الغيزيقا

جسسيسسات نظام ما فى ندية الدالة الموجيسة للنظام ، وهذا يعطى الندية الكلية للنظام وتساوى + ١ أو - ١ .

#### −۱.۷ الصركة المدارية orbital motion

الحركة المستمرة لجسم فى مدار مغلق ، كدائرة أو قطع ناقص ، بتأثير قوة مركزية .

الندِّية المدارية -١٠٨ orbital parity

الندِّية المصاحبة للدَّالة الموجية لجسيم، أو لنظام من الجسيمات،

وتضاد في الإشارة للنّديّة الأصيلة . (انظر: نِدِّية أصيلة Intrinsic parity)

۱۰۹- المستوى المدارى

#### orbital plane

مستوى المدار الذى يتحرك فيه جسم واقع تحت تأثير قوة مركزية.

١١٠- رتبة المقدار

#### order of magnitude

مدى مقدار كمية ما يمتد من قيمة معينة إلى أحد مضاعفاتها وغالباً ما يكون المضاعف عشرة،



مصطلحات في النفط\*

<sup>\*</sup> أعدتها لجنة النفط بالمجمع وأقرها مؤتمر المجمع في دورته السادسة والستين بجلسته الثالثة بتاريخ ٢٩ من ذي الحجة سنة ١٤٢٠ هـ الموافق ٤من أبريل ( نيسان ) سنة ٢٠٠٠م.

# أعدت هذه المصطلحات لجنة النفط بالمجمع أدد محمد يوسف حسن مقررأ أدد محمد يوسف حسن عضوا أدد محمد يوسف حسن عضوا أدد أمرين الطوب عضوا أدد أحمد مدحت إسلام معضوا أدد أحمد مدحت إسلام عضوا أدد عمد الحافظ حلمي معضوا أدد محمد الأمين بسيوني أدد محمد العزيز عثمان سلامة معمد العزيز عثمان سلامة معمد العزيز عبد الوهاب معمد العزيز عبد العزيز عبد الحميد محرراً

#### مصطلحات في النغط

۱- أشابة الألومنيوم و الزنك aluminium - zinc alloy

أشابة من فلز الألومنيسوم (٨٣٪) تحتوى على نسبة من فلز الزنك (١٧٪) ونحو ٣٪ من النحاس ، و١٪ من الحديد ، تتميز بصلادتها وتستخدم في صنع علب التروس في السيارات و بعض الالات.

#### ٢-أنشراسين

anthracene

مادة بلورية لا لون لها و لكن لها فلورية زرقاء ، تنصهر عند ١٦،٥ش ، لا تذوب في الماءوتذوب في البنزين والإثير ، توجد بكميات صغيرة في مقطر المازوت في البترول المصرى. صيغتها الكيميائية · C14 H<sub>10</sub> .

٣-غاز الدُّثار=غاز الوسادة blanket gas = cushion gas

طور الغاز الذي يوجد فوق الطور السائل في وعاء ما وهو يحمى السائل من التلوث ، ويعمل على الإقلال من فرص حدوث اشتعال تفجري ، كما يعمل على رفع ضغط السائل ، ومصدر هذا الغاز يكون عادةً خارج الوعاء .

#### ع-التصنفر

brass

أشابة من ٤٠٪ من النصاس ، ونصو ١٠٪ من الزنك ، تعرف باسم النصاس الأصفر .

ه-إزالة الأملاح كيميائياً chemical desalting

إضافة بعض المواد الكيميائية إلى المستحلب لتكسيره مثل الصابون أو

بعض المركبات السلفونية المساعدة على البلك ، أو بعض الإلكتروليات أو المذيبات منثل الكحول و ذلك لتكوين مستحلب منها ومن الماء وإطلاق الزيت من المستحلب الأصلى .

#### ٦-اختيارالتاكل

corrosion test

أيُّ من الاختبارات العديدة التى تُجرى للتحديد الكيفى و الكمى للمحرك بحات فى منتج محا والتى تؤدى إلى التاكل وتعتمد اختبارات التاكل أساساً على حساب نقص الكتلة بعد زمن محدد من تعرض المادة للتاكل أو من خلال القياسات الكهركيميائية للمادة فى الأوساط المحتلفة لقياسا فحروق الجهودالكهركيميائية .

#### ٧-مُنْتَج أَكَّال

corrosive product

ناتج هدروكسربونى يحستسوى على مسركبات تؤدى إلى التسآكل بكميات تتجاوز الحد المسموح به فى المواصفات الخاصة بالنواتج الحلوة أى النواتج التى أزيلت منها الأحساض و مسركسات الكبريت ،

٨-ثقل مُوازن

counterbalance weight

ثقل يوضع لمعادلة تأثير وزن أو قوة معوجودة فعلاً ، وفي وحدات ضغ البترول ، تستخدم الأثقال الموازنة لمعادلة ثقل أعمدة السفط وعمود النفط في أثناء شوط الصعود ، و لمعادلة ثقل الأعمدة في أثناء شوط الهبوط .

#### ٩ -مزوجة

#### coupling

(١) في خطوط الأنابيب: رقبة فلزية مقلوظة من الداخل تستخدم لوصل جزأين من أنبوب مقلوظ.

(٢) في عمليات نقل الطاقة: توصيلة تمتد طولياً بين عمود الإدارة والعمود المدار ، وفي معظم الأحوال تكون هذه الوصلات مرنة حتى يمكنها معادلة ما قد يكون هناك من اختسلاف قليل في التمحوربين العمودين ،

#### ١٠- مَلَقُطَقةُ الصَّمام

cracking a valve

فتح الصمام بحيث يسمح بتسرب قليل ، فتُسمع له طقطقة ،

#### ١١-نقطة حرجة

#### critical point

(۱) نقطة يستحيل عندها التمييز بين المائع فازاً كان أم سائلاً ، فى درجتى حرارة وضغط معينين وذلك لتطابق الخواص الفيزيقية للسائل والغاز عند هذه النقطة .

(۲) موضع على طول كبل الحفر يحدث في انفعال في أثناء إنزال الكبل في حفرة البئر أو إخراجه منها .

#### ١٢-وزن حرج

#### critical weight

الوزن الواقع على لقمة الحفر و الذي ينتج عنه إجهاد على جذع الحفر فيصبح رناناً عند سرعة الدوران المستخدمة . وتؤدى الإجهادات التي تنشئ عند هذا الوزن الحرج و عند السرعة الحرجة إلى الانهيار البالغ السرعة لجذع الحفر .

#### ١٣-څُرم متعرج

#### crooked hole

خرم البئر الذي يحيد عن الاتجاه الرأسي .

ويحدث هذا التعرج عادة فى أثناء حفر قطاع جيولوجى يتكون من طبقات شديدة الميل تتكون من تبادلات من الصخور الرخوة . النظر: deviation )

#### ۱۶ منطقة خُروم متعرجة crooked - hole country

منطقة جغرافية تترتب التكاوين تحت السطحية فيها بحيث يصعب حفر بئر رأسية مستقيمة فيها دون بذل جُهد هندسى كبير ،

#### ۱۵-رأس متصالب ( طربوش ) crosshead

كتلة فى مضخة الطينة تُوجُه بحيث تتحرك فى خط مستقيم، و تعمل وصلة بين ساق الضخ و ذراع التوصيل.

#### ١٦-وصلة توفيق

crossover joint

أنبوب تبطين لولبنه عند طرفه السفلى مختلف عن لولبه عند طرفه العلوى ؛ يستخدم لوصل أنبوب التبطين بأنبوب أخر يختلف عنه فى القطر أو فى النوع وذلك عند تغيير الأنبوب .

#### ١٧-و صَيِّلة توفيق

crossover sub

وصلة صغيرة في مجموعة جِذْع الحفر تُستخدم للربط بين أنبوبي حفر متباينتين في قطر اللولب أوفى نوعه.

#### ۱۸-إكليل

#### crown

 (١) مجموعة البكرات العلوية أو قمة برج الحفر أو قمة السارية .

(٢) قمة المكبس ،

(٣) نتوء علوى يتكون في كتف وصلة ساق دعامة الوصل نتيجة للحركة اللامركزية لعمود الحفر .

#### ١٩-مجموعة البكرات الإكليلية crown block

مجموعة من البكرات مركبة على عوارض في أعلى برج الحفر يلف حولها كبل الحفر .

#### ٢-شفاه هيكل البكرات الإكليلية crown frame flanges

نتوءات فى الهيكل الذى تُثبت فيه البكرات العلوية فى برج الحفر .

#### ٢١- إكليلوماتي

#### Crown -O- Matic

اسم تجارى لصبمام يعمل بالهواء المضغوط يوجد فى قصة برج الحفر بالقرب من مجموعة البكرات الإكليلية يمكنه حين اصطدام البكرات المتحركة به نقل ضحفط هوائى إلى المكابح الهوائية فى أجهزة الرفع و السحب فيؤدى ذلك إلى منع مجموعة البكرات المتحركة من الاصطدام بمجموعة البكرات الإكليلية .

#### ٢٢-منصة إكليلية

#### crown platform

منصة العمل التي توجد في قمة برج الحفر وتسمح بالوصول إلى البكرات المحزّرة في مجموعة البكرات العلوية .

#### ٣٧-عُشُّ الغراب

#### crow's nest

المصر المرتفع الذى يستطيع العصال من فوقه تأدية الأعمال التى يوكل إليهم القيام بها في قمة برج الحفر أو في قمة برج تكرير النفط ،

#### ۲۶-مصنع تبرید

#### cryogenic plant

مصنع لمعالجة الغازات بالضغط والتبريد لإنتاج منتجات سائلة من الغاز الطبيعي كالإيثان .

#### ٢٥-حَشوة قُدَحيَّة

#### cup packer

نبيطة بشكل القدح يجرى إنزالها فى جذع الحفر بالبئر لاختبار درجة تحمل أنابيب التبطين ومانعات الانفجار للضنفوط العالية .

#### ۲۲-وسادة

#### cushion

كمية من الماء أو مائع الحفر أو الغاز المضغوط توضع في داخل أنبوب الصغوط أو أنبوب الضغوط داخل التحكم في الضغوط داخل التكاوين الجيولوجية وأيضاً داخل الحيز الحلقي في البئر،وذلك لأنه في بعض الأحسيان ، كسما في حالة الاختبارات التي تُجرى على جذع الحفر يكون من اللازم الإبقاء على الأنابيب فارغة في أسفل البئر ، فتقوم الوسادة حينئذ بحماية أنبوب الحفر أو أنبوب الإنتاج إلى أن يصل إلى مكانه في البئر.

۲۷-غاز الوسادة = غاز الدثار cushion gas

( blanket gas ) ( انظر

۲۸–قیم

custodian

مصطلح يطلق على القائم بالأعمال المنصوص عليها في العقد ، كما يُطلق على عامل المضخة ،

(انظر: pumper)

دیت رَمْب =زیت مُبَلُل cut oil = wet oil

الزيت الحاوى للماء ، و يكون على هيئة مستحلب في العادة ،

#### ٣٠-قواطع

cutters

(١) الأسنان القاطعة التي توجد في رأس لقمة الصفر المضروطية ذات المسنتنات الدوّارة .

(۲) أجزاء مثقاب التقوير الذي يقوم فعلاً بملامسة جدران البئر فيقوم خرمها ليصل إلى أقصى ما يجب أن يصل إليه قطره ، ويحتوى مشقاب التقوير الثلاثي الرأس على ثلاث قواطع ، كما يحتوى مشقاب التقوير السداسي الرأس على ست ، و توجد مشاقب عدة للتكاوين ،

#### ٣١-عَيِّنات فُتاتية

cuttings

فُتات الصخور الذي تقتلعه لقمة الصفر و تميل به إلى السطح في داخل مائع الحقر ،والفتات ليس هو الكهفيات

التى تتساقط من جدران حفرة البئر وتختلط بالفتات ، وبتحليل الفتات بعد غسسله وتجفييف يتمكن الجيولوجيون من الصصول على معلومات عن التكاوين المحفورة .

#### ٣٢-كُثافة الدورة

cycle condensate

الأبخرة التى يحسلها غاز الدورة وتتكثف عند ضغطه و تبريده .

#### ٣٣-غازالدورة

cycle gas

الغاز الذي يُضغط ثم يُعاد إلّى مكمَّن الغساز للتحقليل إلى الحد الأدنى من الانخفاض الذي يحدث في ضغط المكمن ،

۳۶- حقن دوري بالبخار cyclic steam injection

طريقة لمعالجة الهيدروكربونات الشقيلة اللزجة للتمكن من إنتاجها ، وذلك بحقن البخار في المكمن حسب خطة سبق إعدادها ، فيقوم البخار بتسخين الهيدروكربونات خافضاً لزوجتها فتصبح قادرة على الانسياب إلى داخل خرم الحفر .

#### ٣٥-تدويرالغاز

cycling ,gas

عملية يُمرَّر فيها الغاز المنبعث من مكمنه إلى داخل محطة معالجة الغاز أو إلى داخل منظومة للفصل ، ثم يعاد الغاز المتخلف إلى المكمن وفي بعض الأحيان يطلق تعبير" إعادة التغذية "على هذه العملية ، ولكنه ليس بالتعبير المفضل.

#### ٣٦-سيكلونيت

#### cyclonite

مادة شديدة الانفجار ، تركيبها الكيميائي سايكلو - ترايميثيلين - تراينيترامين ، وهي الشحنة الأساسية التي تُلَقّم بها مدافع التثقيب النقّائة .

#### ٣٧-غازالأسطوانة

cylinder gas

غاز البترول المُسال ، أو غاز الأكسب ، أو أي غاز الأكسب في أو الأسيتلين ، أو أي غاز مُنقَّى آخر يضغط في أسطوانة .

#### ۳۸-جاف مهجور ( D&A )

D & A

مصطلح يتكون من الصرفين الأولين من كلمتى جاف وهجر بالإنجليزية (dry and abandoned) وهو يستخدم في تقارير الحفر ،

#### ٣٩-تقريرالحفراليومى

daily drilling report

سجل يومى لجميع العمليات التى تجرى فوق برج الحفر ، و يكون ذلك عادة من الساعة الخامسة صباحاً إلى الساعة الخامسة من صباح اليوم التالى.

#### ٤٠-خانق

damper

صمام أو لوح يستخدم لتنظيم سريان الهواء أو أي غاز آخر ·

#### ٤١-دارسي

darcy

وحدة قياس النفاذية ، والوسط المسامي تكون نفاذيته " دارسي " واحد

عندما يقوم بإمرار مائع ذى لزوجة تبلغ سنتيبوازاً واحداً بمعدل سريان اسم فى الثانية خلال عينة من هذا الوسط طولها اسم ومساحة مقطعها اسم تحت فرق ضغط ا جوى ونفانية صخور المكمن هى في العادة ضئيلة جداً ، لذلك فهى لاتقاس بالدارسى ولكن بالمليسيدارسى الذى يساوى المحددة ما المهندس الفي يساوى المدري دارسى ، وتُنسب هذه الوحددة المعددة ا

#### ٤٢-نوبة أول المنهار

daylight tour

دورة العمل فوق جهاز الحفر تبدأ مع أول ضوء النهار أو نصو ذلك ، وتسمى أحياناً بنوبة الصباح .

#### ٤٣-نوبة نهارية

day tour

دورة عمل تتراوح بين آولا ساعات في أثناء النهار ، يقوم فيها عمال أجهزة الحفر أو مجموعات العمل الأخرى بأداء أعمالهم ، وذلك عندما تكون الأجهزة في حالة عمل مستمر لمدة ٢٤ ساعة .

( evening tour · انظر أيضا

#### 22-مُياوم

daywork

وصف للأعلمال التي تتم بحساب معدلات المياومة،

٥٥-معدلات المياومة

daywork rates

دفع الأجور المنصوص عليها في عقود الصفر حينما يتوقف الصفر بصفة

مؤقتة ، وذلك على أساس عدد الأقدام المحفورة في اليوم نتيجة لاستخدام جهاز الحفر للحصول على عينات لبية إضافية ، أولعمل التسجيلات المختلفة،أو للقيام بالأنشطة الأخرى التي ينتج عنها تأخير إجراء عمليات الحفر الفعلية ، وللتعويض عن استخدام جهاز الحفر ينص غالباً في عقود الحفر على الدفع على أساس معدلات المياومة .

#### ٤٦-الكبل الثابت

deadline

كبل الحفر الممتد من حز مجموعة البكرات الإكليلية إلى الأنجر ، وهذا الكبل ثابت لا يتحرك . (انظر أيضا ً ' fastline )

#### ٤٧-أنجر الكبل الثابت deadline anchor

(انظر:

( deadline tie-down anchor

#### ۱۸ - انجر ربط الكبل الثابت deadline tie-down anchor

مرساة يُثبت فيها كبل الحفر الثابت وتربط بإحكام بالسارية أو بقاعدة برج الحفر ، ويُطلق عليها أيضاً اسم أنجر كبل الحفر الثابت .

#### ٤٩-الدفينة

deadman

مرساة مدفونة تُربط بها حبال الإرساء لتثبيت برج الحفر أو السارية أو المدخنة أو ما يشابهها .

#### ٥٠-مَزّ ميت

dead sheave أحد حزوز مجموعة البكرات الإكليلية

التي يُلف عليه كبل الحفر الثابت.

#### ۱۵-الحمولة القصيوى بالطن deadweight ton

وحدة قسيساس حسولة السفن الصهريجية ، و هى تساوي وزن الماء المزاح بالطن و السفينة محملة مطروحاً منه وزن الماء المزاح والسفينة فارغة .

#### ٥٢-بتر هامدة

dead well

بئر حدثت فيها ركلة ثم هُمدَت .

#### ٥٣-السُقط

#### deadwood

السلالم والدعامات و شبكات الأنابيب والتركيبات الداخلية التى تقلل من سعة صهاريج تخزين الزيت، ويجب عند تحديد سعة الصهاريج أو عند مصعايرتها طرح حجم هذه التركيبات من الحجم الكلى للصهاريج.

#### ٥٤-لَفَّات ميِّتة

dead wraps

اللفات الأولى من الأحبال السلكية الملفحوفة حول دارة أجهزة الرفع والسحب التى لا تنفك عند التشفيل بل تبقى ملفوفة فى حين تنفك اللفات الأخرى ،

#### ٥٥-غرفة تخفيف الانضغاط بظهر السفينة

#### deck decompression chamber

الفرفة التي يُمكن فيها تخفيف الضغط الزائد على الحد تدريجياً حتى

يصل إلى الضغط الجوى وهذه الغرفة تُزود بصفة خاصة بالأجهزة التى تساعد الغواصين على إكمال برامج تخفيف انضغاطهم ، والتى يمكن استخدامها أيضاً للتصدى للأخطار التى قد تحدث فى أثناء الغوص ، ومن الممكن إقامة واحدة أو أكثر من هذه الغرف فوق ظهر السفينة أو برج الحفر البحرى ،

#### ٥٦-خلخلة

#### decompression

تخفيف الضغط المُكتَنف المرتفع لإزالة الغازات الذائبة فى تيار دم الغواص وأنسجة جسمه.

#### ٥٧-مرض الخلخلة

#### decompression sickness

الحالة الناتجة عن تكون فقاقيع غازية في دم الغواص أو أنسجة جسمه في أثناء صعوده . وقد يؤدى عدم التمكن من تخليص الأنسجة من الغاز الخامل إلى أنواع شيتى من الأعيراض تشمل الآلام ، والغيي المؤقت ، بل والموت .

#### ٥٨-جدول الخلخلة

#### decompression table

جدول معدلات سرعة الصعود ومخاليط التنفس التى تؤدى إلى انخفاض الضعط الواقع على الغواص بأمان حتى يصل إلى الضغط الجوى بعد الخروج من الغوص. و يشتمل هذا الجدول الأعماق ، والمدة التى يجب أن يقضيها الغواص تحت السطح ، وفترات التوقف التى تحدث فيها الخلخلة وجملة مدد هذه الفترات .

#### ۵۹ مُصلِحات الشوائب decontaminants

مـواد تضاف إلى الأسـمنت أو إلى روبته لإبطال التأثير غير المرغوب فيه للشوائب ،

#### ٦٠-حفر عميق

deep drilling

كل مشروع للحفر إلى أعماق أكثر من المتوسط بالنسبة لمنطقة ما أو لمدة زمنية محددة ، وقد وصل عمق بعض الآبار إلى ما يزيد على ٢٧٠٠٠ قدم أي حوالي ٩٠٠٠ متر.

#### ۲۱-تعميق

deepening

زيادة البئر عمقاً وهى من العمليات التى تجرى لإعداد البئر مجدداً للإنتاج من تكوين أكثر عمقاً ، أو للتحكم فى الغازات الزائدة على الحد والموجودة فى المستويات العليا من المكمن .

#### ۱۲-حفر في المياه العميقة deepwater drilling

عمليات الحفر البحرى التى تُجرى فى المحيطات و البحار العميقة نسبياً ، ويكتنف هذه العمليات الكثير من المسعوبات التى تنجم عن عمق هذه المداه ،

#### ٦٣-انحراف

#### deflection

تغير في زاوية مسار خرم الحفر، وفي عمليات الحفر المُوجَّه يقاس الانحراف بالدرجات التي ينحرف فيها مسار الحفر عن الاتجاه الرأسي .

#### ٢٤-إزالة التُّندُف

#### deflocculation

تشتيت المواد الصلبة الملتصق بعضها ببعض في مائع الصفر باستخدام مرزقةات القوام الكيميائية ،

#### ٥٧--مزيل الغازات

#### degasser

نبيطة تستخدم لإزالة الغازات غير المرغوب فيها من سائل ما وبخاصة من مائع الحفر ،

#### ۲۳-درجة بمقياس معهد البترول الأمريكي

#### degree API

وحدة قياس وضعها معهد البترول الأمصريكي للدلالة على وزن زيت البترول أو كثافته . (انظر أيضاً API gravity).

#### ٧٧--إزالة الماء

#### dehydration

فصل الماء من مادة ما ، ويزال الماء من النفط الخام عن طريق معالجة المستحلب باستخدام مكسرات المستحلبات ، أما في الفاز الطبيعي فيجب إزالة الماء منه حتى يصبح متفقا مع متطلبات خطوط الأنابيب ، والقيمة القصوى المسموح بها لمحتوى بخار الماء هي ٧ باوند لكل مليون قدم مكعب من الغاز ،

#### ١٨-فيلز دلتا

#### delta metal

أشــابة تتكون من نحــو ٥٥٪ من النحاس ، و ٤٣٥ ٪ من الزنك ،و١٪ من

الحديد ، و ٤ , ٠٪ من الرصاص ، و ١ , ٠٪ من الفوسفور ، وهي شديدة الصلادة وتقاوم التأكل ، وتصنع منها مراوح محركات السفن وكثير من المعدات .

#### ٢٩-عمق

#### depth

(۱) المدى الذي يصل إليه الصفر في البئر، والذي ينص عليه في عقد الحفر على أنه عمق العقد ، و العمق الكلى للبئر هو العمق الذي تبلغه البئر عند انتهاء عملية الحفر ،

(Y) فى أبراج الحفر البحرى العمق هو المسافة بين خط قاعدة البرج أو السفينة وأعلى سطح متصل بالمنصة .

(٣) أقصى ضعط يصل إليه الغواص فى أثناء عصملية الغوص، ويقاس بالأقدام (أو الأمتار)،

#### ٧٠-عمق الإنزال

#### depth in

عمق خُرم الحفر عند إنزال لقمة حفر جديدة فيه وفي المعتاد يسجل هذا العمق في سجل اللقم المستخدمة في حفر البئر،

( قارن . depth out ) .

#### ٧١-مقياس العمق

#### depthometer

نبيطة تستخدم لقياس عمق البئر أوالعمق عند نقطة محددة فيها ، كالعمق حتى قمة أنبوب التبطين القعرى ، أو العمق حتى الأنبوب أو الأداة التى يراد التقاطها من البئر ، ويتم ذلك بعد اللفات التى تدورها عجلة مدرجة ملفوف حولها سلك ينزل

في داخل البئرحتي العمق المطلوب أو يسحب من عند هذا العمق ،

#### ٧٢-عمق الإخراج

#### depth out

عمق خرم الحفر عند إخراج لقمة الحفر منه لآخر مرة ، ويدرج عمق الإخراج في سجل اللقم المستخدمة في حفر البئر بغرض حساب كمية الأقدام المكعبة المحفورة بكل لقمة وكذلك حساب معدل الاختراق ،

(قارن: depth in )

#### ٧٣-أرضية برج المقر derrick floor = rig floor ( انظر: rig floor )

#### ٧٤-عامل برج الحقر

#### derrickman

أحد أفراد طاقم الحفر ، الذي يستقبل المطرف العلوى لأنابيب المستفسر المستخدمة عند رفعها من داخل خرم الحفر أو إنزالها فيه ، و توكل إليه أيضماً الأمور الخاصة بتشغيل ألية دورة طيئة الحفر وتهيئة هذه الطينة لتناسب ظروف الحفر ،

#### ٥٧-نزع الملح

#### desalting

إزالة الملح الذائب من الزيت الضام، ويتم ذلك أحيانا بصقن الزيت الخام ببُـخْار الماء لإذابة ما به من ملح ،ثم إزالة هذاالملح باستخدام أجهزة المعالجة الإلكتروستاتيكية .

#### ٧٦ -مزيل الرمل

#### desander

جهاز طرد مركزى لإزالة الرمل من مائع الحفر لوقاية المضخات من السحج الداخلي ، ويمكن تشخيل هذا الجهاز بطاقة ميكانيكية،أوبدفع تيار سريع جداً من مائع داخل وعاء خاص مخروطي الشكل، ويسمنى الجهاز حينئذ بجهاز التحصدفق المائي الملزوني ( هيدروسيكلون )

( desilter ) ( انظر

#### ۷۷-عامل

التصميم design factor نسبة الحمّل النهائي الذي يمكن أن تتحمُّلُه السُّفينة أو المنشأة إلى الحمل المأمسون المسمسوح به ، وتؤخذ هذه العبوامل في الاعتبار عند تصبميم أنابيب التبطين لجابهة الإجهادات غير العادية الناشئة عن الانفجار أو الشدّ أو التقوض .

#### ٧٨-عمق ماء التصميم

design water depth

- (١) المسافة الرأسية من قعر المحيط إلى منسوب الماء الإسمى مضافأ إليه ارتفاع دورات المد الفلكية أو الارتفاع الناشئ عن العواصف.
- (٢) أقصى عمق للماء يستطيع برج الحقر البحري العمل عنده .

#### ٧٩-نازع الغرين

#### desilter

جهاز طرد مركزى يستخدم لإزالة الحبيبات فائقة الدقة أو الغرين مي مائع الصفر حتى تصبح نسبلة المواد الصلُّبة في هذا المائع قليلة إلى أقصبي

حد ممكن ، وفى العادة كلما قُلْت نسبة المواد الصلبة فى المائع زاد مسعدل الاختراق ، ويعمل جهاز نازع الغرين على نفس الأساس الذى يعمل عليه جهاز مزيل الرمل ،

( انتظر · desander )

#### ۸۰-نادی المکتب وبرج الحفر Desk and Derrick Club

رابطة نسائية أمريكية تضم النساء
العاملات في صناعة البتسرول
والصناعات الأخرى المتعلقة بها . وتقوم
هذه الرابطة بوضع برامج تعليمية
وثقافية لتزويد العضوات بالمعلومات
الخاصة بالصناعات التي يقمن بالعمل
فيها . وتضم هذه الرابطة جميع
العاملات في هذه الصناعات بدءًا من
السكرتيرات إلى المديرات ورئيسات
الشركات .

#### ٨١-بئر تنمية

development well

(۱) بئر تحفر في منطقة تأكّد وجود البترول فيها لاستكمال نمط الإنتاج .

(۲) بشر استغلال ،

(انظر . exploitation well )

#### ۸۲-حیود

#### deviation

تحول البئر عن الاتجاه الرأسى . وزاوية الانحراف أو زاوية الحيود هى الزاوية التى تقييس بالدرجات مدى ابتعاد مسار البئر عن الاتجاه الرأسى ، ويظهر ذلك بوضوح فى سجل مسح الانحراف .

( انظر : crooked hole )

#### ٨٣-مسح الانحراف

#### deviation survey

عملية تجرى لتحديد مقدار الزاوية التى ابتعدت بها لقمة الحفر عن المسار الرأسى فى أثناء عملية الحفر . وهناك نوعان أساسيان من أجهزة مسح الانحراف أو مسمح الحيود ، يحدد أحدهما مقدار زاوية الانحراف فقط ، بينما يحدد الأخر كلاً من مقدار الانحراف واتجاهه .

#### ٨٤-نقطة الندى

#### dew point

درجة الحرارة و مقدار الضغط اللذان يبحداً عندهما تكثف السائل من الغاز الفغط الواقع على حجم معين من الغاز فبخفض درجة حرارته نصل إلى نقطة يبدأ فيها تكثف قطرات من السائل من الندى لهذا الغاز عند هذا الضغط الفائل أنهائل ، فإنه لو ثبتت درجة حرارة الغاز عند درجة معينة بينما زيد الفغاز عند درجة معينة بينما زيد الضغط الواقع عليه فإن النقطة التي يبدأ فيها السائل في التكثف من هذا الغاز عند الدرجة من الحرارة .

(انظر bubble point).

#### ۸۵ مُسجِّل نقطة الندى dew-point recorder

نبيطة تستخدمها شركات نقل الغاز لتحديد وتسجيل نقطة الندى للغاز بصفة مستمرة.

#### ٨٦-تغير مابعدى

#### diagenesis

كل التغيرات الكيميائية و الفيزيقية والبحيولوجية التى تتاثر بها

الرسوبيات مباشرة بعد الترسيب وفى أثناء تحجرها وبعده باستثناء العمليات السطحية (مثل التجوية) والتحول ،

#### ۷۸ – قطر

#### diameter

طول الخط القساطع للدائرة مساراً بمركزها ، وفي صناعة البترول يقاس كيل من القاطر الداخلي والخارجي للأنابيب

#### ۸۸ –تراب دیاتومی diatomaceous earth

متوصعً ترابى يتكون من الجدران السليكية لخاليا أنواع من الطحالب وحيدة الخلية تسمى الدياتومات ، ويستخدم التراب الدياتومى نوعاً من الإضافات للأسمنت للحصول على روبة ذات كثافة منخفضة .

#### ٨٩-قالب المسُّوغ

die

أداة تستخدم لتشكيل أو تشطيب أو تصنيع أدوات أخرى أو أجزاء من فلز ما ، فعلى سبيل المثال يستخدم قالب صوغ اللولبة لتحزيز أسنان لولب الأنبوب ،

#### ٩٠-بنيقة القالب

#### die collar

بنيقة أو وصلة قارنة ملولبة من الداخل ، ومصنوعة من الفولاذ . تُستعمل لانتشال الأنابيب من الآباد في عمليات الالتقاط ، وبنيقة القالب هي المقابل الأنشوى للأقطة المسننة السندقة .

وتُركَّب بنيقة القالب أسفل أنبوب الحفر و تُنزل في البئر حتى تلامس الأنبوب المراد التقاطه . وبإدارة بنيقة القالب فوق قصة هذا الأنبوب تحفر أسنان ملولبة على السطح الخارجي له فيتم الإمساك به بإحكام ومن ثمَّ رفعه إلى خارج البئر .

( taper tap )

#### ٩١-حلمة القالب

die nipple

نبيطة تشبه بنيقة القالب و لكن بلولبة على سطحها الخارجي ،

۹۲- برج حفر کهربائی دیزلی diesel-electric drilling rig

برج الحفير الذي تُدار ميولداته الكهربائية بمحركات الديزل ، وهو شيائع الاستخدام في أعمال الحفر البحرى ، كما يزداد استخدامه الآن في أعمال الحفر البرى .

#### ۹۳ - قدرة ديزل كهربائية diesel-electric power

القوة المحركة التي تُجَهّر بها أبراج الحفر ، و التي تمدُّها بها محدركات الديزل لإدارة المولدات الكهربائية، وهي تُستخدم على نطاق واسع في أعمال الحفر البحرى ، كما أصبحت الآن مصدر الطاقة المفضل في أعمال الحفر البرى ،

#### ٩٤ - تفاضيل

#### differential

الفرق فى الكمية أو الدرجة بين قياسين أو وحدتين ، فعلى سبيل المثال يكون التباين عبر الخانق هو الفرق بين

الضعط على أحد جانبي الضانق وبينه على الجانب الآخر ،

# ٩٥- بنيقة الملء التبايني differential fill-up collar نبيطة تُستخدم في عمليات إنزال أنابيب التبطين في البئر، وهي توضع بالقصرب من نعل أنبصوب التعبطين للسماح لطينة الحفر بالمرور أوتوماتياً

#### ۹۲-ضغط تباینی differential pressure

داخل أنيوب التبطين بحسب الحاجة ،

الفرق في الضفط بين مائعين ، كالفرق بين الضغط في المكمن و الضغط في خرم البئر المحفورة في هذا المكمن ، أو بين الضغط الجوى عند سطح البحر والضغط عند عمق معين ، وهو يسمى أحياناً بالتباين الضغطي .

# 97-مقياس الضغط التبايني differential pressure gauge نبيطة لقياس الضغط تعمل بتأثير عنصرين أو أكثر من العناصر الحسّاسة للضغط تعمل متضادة و بذلك يمكنها الدلالة على الفرق بين الضغطين .

#### ۱۸ - التصاق بالضغط التفاضلي differential pressure sticking

التصاق جذع الحفر بجدار خرم الحفر نتيجة لانطمار جزء منه ، هو في العادة بنيحة الصفر،في كعكة الترسيح، والطروف اللازم توافرها لحدوث هذا الالتصاق نتيجة للضغط التبايني ، الذي يعرف كذلك بالالتصاق الجداري ، هي وجود ضغط

تباینی بین هذا التکوین وجدع الصفر عبر کعکة ترشیح تکاد تکون غیر منفذة تماماً.

#### ٩٩-سجل الميل

dip log

مسح لخرم البئر بجهاز مقياس الميل لتحديد اتجاه ودرجة معيل بعض التكاوين المعينة التي تنكشف في هذا الخرم،

#### الميل الميل مسم بمقياس الميل dipmeter survey

طريقة لمسح بئر البترول لتحديد اتجاه ميل التكاوين ومقداره بالنسبة لخرم الحفر ،ويتم ذلك بتسبجيل البيانات التى يمكن بواسطتها حساب كل من مقدار ميل التكاوين واتجاهه بالنسبة لمحور الثقب ويؤدى هذا إلى الحصول على معلومات تساعد على تعرف البنية الجيولوجية لهذه التكاوين ،

#### ١٠١-حفر مُوَجُّه

directional drilling

إحداث انحراف متعمّد لمسار حفر البئر عن الاتجاه الرأسى المعتاد ، ففى بعض الأحيان يكون من اللازم ، بل من المفيد ، حفر البئر بزاوية تميل عن الاتجاه الرأسى ، و الحفر المائل المتعمّد يجعل من الممكن الوصول إلى مناطق تبعد كثيراً عن المكان الذى اخترقت فيه لقمة الحفر سطح الأرض ، وفي مثل هذا الحفر تستخدم بعض الآلات الخاصة مثل الحفر أسافين الإمالة

و غيرها من أدوات إحداث الانحراف.

#### ۱۰۲- مهندس التوجیه directional engineer

مهندس مختص بالحفر الموجّه تستوظفه عادةً شركات الخدمات المتخصصة في الحفر الموجّة ،

#### ١٠٣-مُشَغِّل الحفر الموجَّه

directional operator

فَنَىُّ مَـدرَّب يقـوم بالإشـراف على
أعمال برج الحفر المتعلقة بالحفر الموجّه،
تستوظفه عادةً الشركات المختصة بهذه
الأعمال،

#### ۱۰۶-مسح توجیهی directional survey

طريقة من طرق تسجيل الآبار تقوم بتسجيل درجة انحراف خرم البئر وابتعاده عن المسار الرأسى . و هناك نوعان من الأجهزة للحصول على هذا السجل: أحدهما جهاز توجيه أحادى اللقطة يأخذ صورة واحدة لبوصلة تقوم بتحديد اتجاه الانحراف ومقدار هذا الانحراف عن الاتجاه الرأسى ، في حين يقوم في النوع الأخر جهاز متعدد للقطات بأخذ قراءات عديدة مماثلة في أثناء رفع الجهاز وإخراجه من البئر .

#### ۱۰۰ - خط التفريغ discharge line

الخط الذى تتدفَّق فيه طينة الحفر من مضخة الطينة إلى الماسورة القائمة وهى في طريقها إلى ثقب الحفر ،

#### ١٠٦-بئر كشفية

discovery well أول بئر للزيت أو للغاز تُحفر في

حقل جديد وتكشف عن وجود مكمن حامل للبسرول ، ويُطلق على الآبار التى تُحفر فيما بعد في نفس الحقل اسم آبار التنمية .

#### ١٠٧-مُجَدُّول

dispatcher

الموظف المسهول عن وضع برنامج للأعمال المتعلقة بحركة الزيت خلال خطوط الأنابيب ولمواعيدها .

#### ٨٠١-مُشَتُّت

dispersant

مادة تضاف إلى الأسمنت فتعمل على إحداث البلل لحبيبات الأسمنت فى الروبة في قدي هذا إلى سهولة تدفق الأسمنت دون إضافة كثير من الماء إليه.

#### ١٠٨-إزاحة

displacement

(۱) وزن المائع المُزاح بواسطة جسم طاف بحرية أو مغمور فيه كبرج الحفر البحري ، فإذا طفا الجسم فإن مقدار الإزاحة يكون مساوياً لوزن هذا الجسم الطافى .

(٢) عملية إزاحة الزيت بواسطة الماء في عمليات الإفاصة بالماء .

## الإزاحة الإزاحة displacement fluid

(۱) المائع الذي يكون عادةً طينة الحفر، أو ماء البحر الذي يُضعَ في البئر بعد حقفه بالأسمنت لدفع الأسمنت من . خارج أنبوب التبطين إلى داخل الحيز الحلقي .

(٢) المائع المُزيح في عمليات الإفاضة ، مثل الماء ،الذي يعمل على إزاحة الزيت من التكوين الحامل له .

#### ١١٦ - مُحَوِّل

#### diverter

نظام يُستخدم لكبح الانفجارات التى تحدث عند أعماق ضحلة فى البئر، ولصيانة أبراج الحفر العائمة فى أثناء الانفجاربإبعاد التدفق عن مكان البرج.

#### ١١٧-ناقوس الغومس

diving bell

مسقسسورة أسطوانيسة أو كسروية تستعمل لنقل الغواص أو فريق الغوص إلى موقع العمل تحت سطح الماء .

#### ۱۱۸-اختبار دکتور

#### doctor test

طريقة نوعية للاستدلال على وجود كبريتيد الهيدروجين و مركبات المركبتان في قطارة البترول ، وهذا الاختبار يُفرق بين المنتجات اللاذعة أي المحتوية على المركبات الكبريتية وبين المنتجات الحلوة الخالية منها .

#### ١١٩-وجار

doghouse

(١) حظيرة صغيرة فوق أرضية برج الحفر تستخدم مكتباً للحقار و مخزناً للآلات أو الأدوات الصغيرة .

(٢) كل مبنى يستخدم مكتباً ، أو مكاناً لتغيير الملابس ، أوالتخزين .

#### ١٢٠-رجل الكلب

dogleg

(۱) تغير لمسافة قصيرة في اتجاه مسار ثقب الحفر يؤدى في أحيان كثيرة إلى مايعرف بمقعد الكوع .

( key seat )

ُ (٢) ثنيــة حـادة ودائمــة في شي مـا كأنبوب مثلاً .

#### ١١١-مُعَدُّل الإزاحة

displacement rate

مقياس سرعة ضغ حجم معين في الثانية من روبة الأسانية أو طينة الحفر . الحفر .

#### ١١٢-بش منزف

disposal well

البئر التى يُضَع فيه الماء المالح أو المواد الكيميائية المستخدمة ، و هى تمثل فى معظم الأحوال جزءاً من نظام للتخلص من الماء المالح ،

#### ١١٣-نظام توزيع

distribution system

نظام يتكون من خطوط للأنابيب ومن معدات مختلفة لتوزيع الغاز الطبيعى أو المنتجات البترولية الأخرى إلى المستهلكين ، أو إلى العمليات اللازم إجراؤها بحسب شروط العقد ، أو إلى نقط الاستهلاك الأخرى .

#### ١١٤-متُوزِّع

distributor

نبيطة لتوجيه الوقود المناسب إلى المكان المناسب في الوقت المناسب ويالكمية المناسبة،

#### ١١٥-حُفرة

ditch

حفرة أو مجرى يُشق فى الأرض لدفن خط للأنابيب ، أو كبل ، أو نحو ذلك . وتسمى أحياناً قناة سريان مائع الحفر المتصلة بمخرج الأنبوب الموصل إلى برج الحفر بالحفرة ،

۱۲۱–دُول

dol

اختصار لكلمة دولوميت ، وهو صخر كربوناتى رسوبى ، و يُستخدم هذا الاختصار فى كتابة تقارير الحفر ، (انظر أيضاً: dolo)

١٢٢-دُولو

dolo

اختصار لكلمة دولوميت ، يُستخدم في كتابة تقارير الحفر ، ( انظر أيضاً dol ) .

#### ۱۲۳-مصیدة قُبیة سدادیة dome plug trap

تكوين مكمنى نشأت فيه ، عند أعماق غير معروفة ، كتل مائعة أو لدنة من المواد المسخرية اخترقت الطبقات الرسوبية الواقعة فوقها أو أدت إلى رفعها ، وتشكل هذه البيئة غالباً مصيدة للنفط،

#### ۱۲۶-صهریج قُبُیِّ السقف dome-roof tank

صبهريج للتخزين سقفه على هيئة القبة ومثبت في هيكله ،

#### ١٢٥-أُلْعوبة المستكشف doodlebug

(۱) اسم دارج لجهاز السيزم وجراف الذى يستخدم فى عمليات استكشاف التراكيب الجيولوجية المحتمل احتوائها

على البترول •

(Y) اسم دارج يطلق على إحسدى النبائط المختلفة التي يمكن استخدامها

فى البحث عن المتوضعات البترولية أو الخامات .

١٢٦-صفيحة الياب

door sheet

لوح عند قاعدة هيكل الصهريج أو في جداره يُمكن نزعه لتنظيف الصهريج.

١٢٧- طلاء مُزُلُق

dope

مُسزَلِّق لأسنان لوالب للمسعدات الأنبوبية المستخدمة في حقول البترول.

١٢٨-مُزُّدوج

double

طول من أنابيب الحفر أو التبطين أو التبطين أو التبطين القعرى يتكون من وصلتين ملًولبتين معاً ،

١٢٩-مِنْصُة المزدوج

double board

المنصبة التى يقوم فوقها عامل الحفر بمباشرة أعماله إذا كانت مرتفعة عن أرضية برج الحفر بما يساوى طولين من الأنابيب و يطلق على هذه المنصبة كذلك اسم " منصبة القرد".

۱۳۰—مرهاع ثنائی البکرات double drum hoist

نبيطة تتكون من بكرتين ملفوف حولهما كبل وبذلك يكون البرج مزوداً ببكرتمي رفع ،وتستخدم البكرة الرئيسية في رفع أنابيب التبطين وأنابيب الحفر ، أما الثانية فتستخدم

فى عمليات استخراج العينات اللبية وعمليات تنظيف الأنابيب وعمليات سفّت الآبار ،

۱۳۱-أنبوب مزدوج القوة double extra-strong pipe أنبوب اتّخذ في تصميمه صعف ما يتخذ عادةً من عوامل الأمان ،

١٣٢-حلقة أنبوبية

doughnut

حلقة من أوتاد ، أو حلقة ملولبة
مستدقة،تقوم بدعم تتابع من الأنابيب.

١٣٣-الزمن الضائع

الوقت الذي يُفقد في أثناء عملية الحفر نتيجة لإجراء بعض الإصلاحات في أدوات الحفر أو انتظار الآلات أو الأحوال الجوية المناسبة . أما الوقت الذي يمضى في ضبط البئر ، أو اصطياد بعض أجزاء آلات الحفر منها ، وما إلى ذلك من العمليات اللازمة للحفر فلا يعد مفقوداً .

١٣٤-غاطس

draft

المسافة الرأسية بين قاعدة سفينة
طافية في الماء أو منصة برج حفر
بحرى عائم وبين سطح الماء .

۱۳۵–علامات الغاطس draft marks

أرقام تُكتب على جانب السفينة أو برج الحفر البحرى العائم أو مؤخرته للدلالة على مقدار غاطس أى منها . (انظر draft)

۱۳۱-لقمـة حفر مريشة=لقمة حفر ذيل السمكة drag bit = fishtail bit (انظر fishtail bit ).

١٣٧ - منرف

drainage

هجرة الزيت أو الغاز في المكمن نحو حفرة البئر نتيجة لانخفاض الضغط الناشئ عن اختراق البئر للمكمن، ونقطة الصرف هي حفرة البئر، أو في بعض الأحوال العديد من هذه الحفر التي تقوم بنزح المكمن،

المصرف قطر الصرف drainage radius

نصف قطر ذلك الجزء من مساحة المكمن الذي يستخدم بئراً واحدة مركزاً لصرف الموائع التي بها .

۱۳۹-تکسیر عنیف

drastic cracking

تكسير السلاسل الهدروكربونية الطويلة في بعض المقطرات الشقيلة بتعريضها مدة طويلة لدرجة حرارة عالية و ضغط مرتفع ، وتنشأ من العملية سلاسل كيميائية قصيرة وبعض الغازات الهدروكربونية ،

منتج طعير منتج draw a blank حفر بئر في حقل للبترول ، يتبين أنها غير منتجة .

۱٤۱-أجهزة الرفع والسحب drawworks تجميعة الرفع و السحب فوق برح

الحفر ، تتكوَّن أساساً من مرْفاع تُرْسى يقوم برفع خط الحفر أو إنزاله ، و بهذا يقوم برفع ساق الحفر و لقصته أو إنزالهما ،

#### ۱٤٢-تُقْرَة أجهزة الرفع والسحب drawworks-drum socket

تجويف فى طبلة أجهزة الرفع والسحب لتثبيت كبل الحفر .

#### ۱٤٣ مُبَيِّنُ الانحراف drift indicator

نبيطة تُسقط أو تُنزل فى داخل عمود الحفر باستخدام كبل فلزى حتى تصل إلى ما فوق لقمة الحفر مباشرة لقياس مقدار انحراف البئر عن المسار الرأسى عند هذا العمق ولايمكن لهذه النبيطة تحديد اتجاه الانحراف.

#### ١٤٤-قابل للمفر

#### drillable

وصف للحسوات و الأدوات الأخرى المتروكة فى البئر لتفتيتها بلقمة الحفر في ما بعد ، وتصنع المعدات القابلة للحفر من الحديد الزهر أو الألومنيوم أو اللدائن و غييرها من المواد الطرية الهُشة .

#### ١٤٥-عمود الحقر

drili column

(انظر drıll stem )

#### ۱٤٦-دليل مُمْتَفَر drilled show

زيت أو غاز يظهر في طينة الحفر

الدائرة إلى السطح ،

١٤٧ - حقّان

#### driller

المسؤول مسئولية مباشرة عن أعمال برج الحفر أو برج أعمال الصيانة وإعداد البئسر للإنتاج ، والعمل الرئيسى للحقّار تشغيل معدات الحفر والرفع ، وهو مسؤول كذلك عن حالة قعر البئر وعن تشغيل المعدات التى تُستخدم في القعر و عن القياسات التي تُجرى على الأنابيب ،

۱٤۸-لوحة الحفار للتحكم في موانع الانفجار موانع الانفجار driller's BOP control panel مجموعة مفاتيح التحكم الموجودة فوق برج الحفر، التي يقوم الحفار بتشغيلها لفتح موانع الانفجار وقفلها.

۱٤٩-نَضد الحقار = لوحة مفاتيح التحكم الخاصة بالحقار التحكم الخاصة بالحقار driller's console = driller's control panel خزانة فلزية توجد فوق أرضية برج الصفر تشتمل على المفاتيح التي يتحكم بها الحقار في جميع الآلات الموجودة فوق البرج ، و يُطلق عليها كذلك اسم لوحة مفاتيح التحكم الخاصة بالحقار ،

۱۵۰ - لوحة مفاتيح التحكم الخاصة بالحقار driller's control panel (انظر: نضد الحفار driller's consol ).

اها-موقع المثار driller`s position

المساحة التى تحيط مباشرةً بنضد لحفًار ،

١٥٢-تقريرالحفار

driller's report

سجل يُحفظ فوق برج الحفر لكل نوبة
من نوبات العمل لبيان عدد الأقدام
المحفورة ، والاختبارات التى أجريت
على مائع الحفر ، وأنواع لقم الحفر
المستخدمة ، و المفردات الأخرى الجديرة
بالتسجيل ،

١٥٢-طاقم الصفر

drilling crew
يتكون طاقم الحفر من الحقار، و عامل
برج الحفر، و مساعدين أو أكثر ؛
ويقوم هذا الطاقم بأعمال الصفر
والصيانة التى تُجرى فى أثناء نوبة
واحدة من نوبات العمل فوق برج الحفر

١٥٤ –مَكنَةُ حفر

drilling engine

ألة احتراق داخلي تمد برج الحفر
بالطاقة اللازمة ، و تستخدم فوق برج
الحفر الرحوى من مكنتين إلى ست
مكنات من هذا النوع ، وتُدار بوقسود
الديزل أو الجازولين أو الغاز .

هه۱-مهندس حفر drilling engineer مهندس متخصص في النواحي التقنية للحفر

١٥٦-ملاحظ أعمال المفر drilling foreman المشرف على أعمال الحفر و الصيانة

فوق برج الحفر ، و يُسمى أيضاً مراقب الحفر ، أو المشرف على البرج ، أو مراقب البرج .

١٥٧-طينة الحفر

الرحوى،

drilling mud مائع ذو تركيب خاص يدار فى حفرة البِئِر فِي أثناء إجراء عمليات الصفر

١٥٨- مُسَجُّل المفر

drilling recorder

الله تقوم بتسجيل ثقل الخطاف ،
ومعدل الاختراق ، و سرعة الدوران
الرحوى ، و مقدار عزم اللى ، و معدل
الضغط و مقداره ، و سريان طينة
الحفر ، و ما إلى ذلك في أثناء إجراء

۱۵۹ مركاتب الحفر drilling superintendent مستخدم من قبل مقاول الحفر عادة،

مستخدم من قبل مقاول الحفر عادة ، يكون مسؤلاً عن جميع أعمال الحفر التى تعهد المقاول بالقيام بها ،

الجرانيت حتى الجرانيت drilling to granite

حفر بئر حتى تصل إلى صخور القاعدة ، ويكون ذلك عادةً عند حفر الآبار العشوائية ، فإذا لم تخترق البئر تكوينات فوق صخور القاعدة تحتوي على الهيدروكربونات اعتبرت بئرا جافة ،

الحفر البوب الحفر drill pipe cutter أنبوب الحفر عند آلة تستخدم لقطع أنبوب الحفر عند

التصاقه بجدار البئر و اليأس من تخليصه منه ، ومن الممكن استرجاع الأنابيب الناشبة باستخدام آلات القطع النفست حدام وسائل القطع الكيميائية .

#### ١٦٢-عُوَّامة أنبوب الحفر

drill pipe float

صحمام يُركُب في داخل ساق الحفر
يسمح بمرور طينة الحفر إلى أسفل
ويمنع رجوعها إلى أعلى مرة ثانية .

#### ۱۹۳-ضغط أنابيب الحفر drill pipe pressure

مسقدار الضسغط في داخل أنابيب الحفر ، يحدثه إما ضغط دوران طينة الحفر ، وإما تسرب ضغط التكوين إلى داخل الأنابيب ، أو كلاهما معاً .

176- مقياس ضغط أنابيب الحفر drill pipe pressure gauge مؤشر يُركَّب في أنابيب دورة طينة الحفر لقياس مقدار الضغط في داخل أنابيب الحفر .

#### ۱٦٥-واقية أنابيب الحفر drill pipe protector

نبيطة مُقاومة للاحتكاك ، تصنع من نوع خاص من المطاط أو من الفولاذ ، تربط بكل وصلة من وصلات أنابيب الحفر لمكافحة البلى ، وهي ذات أهمية كبيرة في حالة الحفر الموجّه بخاصة ، حيث تجنح الأنابيب للالتصاق بالسطح السفلي للبئر بفعل الجاذبية .

معمام أمان أنابيب الحفر drill pipe safety valve صمام خاص يستخدم لإغلاق أنابيب

الحفسر لمنع الدفق الراجع في أثناء الركلة ؛ و لهذا الصمام سن ملولية تلائم أنبوب الحفر الذي تُثبّت فيه .

#### ۱۹۷-مقابض أنابيب الحفر drill pipe slips

قطع من الفلز على هيئة أسافين ذات أسطح قابضة ، تُستخدم للإمساك بأنابيب الحفر وإبقائها في مكانها ، و منعها من السقوط في البئر.

#### ١٦٨-سفينة حفر

#### drill ship

سفينة تصمم بحيث يمكن حفر الآبار من فوقها في المناطق الغمرية البعيدة عن الشاطئ ، و على الرغم من أن سفن الحفر ليست ثابتة ثبات غيرها من المنشآت الطافية مثل مراكب الحفر الانغماري إلا أنه يمكن استخدامها في حفر الآبار الاستكشافية في المياه العميقة نسبياً .

#### ١٦٩-موقع الحقر

drill site

المكان الذي يوجد به برج الحفر ،

#### ١٧٠-جدع الصغر

#### drill stem

جسيع الأجزاء التي تتكون منها تجميعة الحفر الرحوى ، بدءاً بساق التدوير ، وانتهاء بلقصة الحفر ، ومتضمنة عمود الحفر المُضلَّع ، وأنابيب الحفر ، ووصلات دعامة الوصل ، وبنائق الحفر ، والمثبتات والمعدات الأخرى التي تستخدم في العمليات المتخصصة .

#### ۱۷۱ - خط أنابيب الحفرالمتصل drill string

عمود أو خط أنابيب الحفر و ما يتصل به من وصلات دعامة الوصل التى تقوم بتوصيل الموائع و القوى الدورانية من عمود الحفر المضلع إلى رقاب الحفر ولقم الحفر .

(انظّر أيضاً . drill stem )

#### ۱۷۲ - تزلیق بالتنقیط drip-feed lubrication

تشحيم المحاور المتحركة في الألات بتغذيتها باستمرار بقطرات من الزيت أو بدفعات صغيرة من الشحم في أثناء حركتها ،

#### ۱۷۳ - مُتكثفات

#### drippings

أبخرة الهدروكربونات التى تتكثف إلى سائل عند تبريد الغاز الطبيعى أو عند معاملت بالضعط . وأهم هذه المتكثفات الجازولين الذى يكون عادة فى صورة نقية بهذه الطريقة .

#### ١٧٤ - نقطة التقطر

dropping point

درجة الحرارة التي يسيل عندها الشحم المستخدم في تزليق الماور، ويبدأ في السقوط على هيئة قطرات.

#### ١٧٥ - تقطيرجاف

dry distillation

(distillation , dry : انظر)

#### ١٧٦ - رمال جافة

dry sands

طبقة رملية خالية من الزيت .

#### ۱۷۷ – مُغَذُّ احتياطي

duplicate feeder

خط تغذية إضافى يوجد بجوارالخط الرئيسى ويمكن استعماله عند الحاجة إليه ،

#### ١٧٨ - ديورالومين

#### duralumin

أشسسابة من الألومنيسسوم (٩٥٪)، والمنحساس (٤٪) والمنجنيز والمغنسيوم (٥,٠٪ لكل منهما) لا تزيد كثافتها على كثافة الألومنيوم، وتتميز بمقاومتها للتأكل وتستخدم في صنع كثير من الأدوات والمعدات.

#### ۱۷۹ - اشتعال مبکر

early ignition = pre ignition

اشتعال الوقود مثل الجازولين ، في محرك الاحتراق الداخلي قبل وصول مكبس الآلة إلى نهاية مسسواره في أسطوانات المحرك ، وقسبل مسرور الشرارة الكهربائية ، و ينتج عن ذلك ضعف في قدرة المحرك.

#### ۱۸۰ - مقياس الغليان (إبليوسكوب)

ebullioscope

جهاز يستخدم فى تعيين درجات غليان السوائل بدقة كبيرة كما فى جهاز تعيين الأوزان الجزيئية للسوائل.

#### ۱۸۱ - تُزَمَّر

#### efflorescence

فقد بلورات بعض المعادن ماء التبلور تدريجياً عند تركها فى الهواء الجاف وذلك يجعلها تفقد شكلها المنتظم

و تصبح قريبة الشبه من الزهرة .

#### ۱۸۲-مَصْرِفُ النُّفايات effluent drain

شبكة خاصة من الأنابيب فى مصنع التكرير تستخدم فى صرف كل السوائل غير المرغوب فيها.

#### ١٨٣-إيكوسان

#### eicosane

#### ١٨٤-مقياس الزيت

#### elaeometer

هدرومتر خاص يستخدم في قياس كثافة الزيوت لتعيين درجة نقاوتها .

#### ۱۸۵-بتیومین مرن

#### elastic bitumen

نوع من البتيومين يحتفظ بجزء صغير من بعض المقطرات ذات درجات الغليان العالية . و هذا يجعله مرناً إلى حد ما . يستعمل في عمليات العزل .

#### ١٨٦-إيلاستُومَر

#### elastomer

اسم يطلق على جميع الموادالتي لها مرونة تشبيه مرونة المطاط الطبيعي أوالمطاط المفلكن.

#### ۱۸۷-إزالة الأملاح كهربائياً electrical desalting

إحدى طرق فصل المستحلبات المكونة من البسرول الخام و الماء المصاحب له

ومابه من أملاح ذائبة ، وذلك بإمرار تيار كهربائى عالى الجهد بين قطبين فى المستحلب الدافئ ، وتُساعد هذه الطريقة على سحب الأيونات الموجودة بالمستحلب و تكسيره المستحلب بمعادلة الشحنة الكهربائية الموجودة على سطح القطيرات ،

#### ۱۸۸-أسموزية كهربائية electro-osmosis

انتشار المادة و نفاذها من خلال غشاء شبه منفذ بتأثير مجال كهربائي.

# ۱۸۹-إلكتروفورية = ارتحال كهربائي

electrophoresis

تحرك الأيونات بسرعات مختلفة في مجال كهربائي .

#### ١٩٠-إلنثار

#### elinvar

أشابة من الحديد و النيكل والكروم تسستخدم في صنع الزنبلكات الدقيقة المستعملة في بعض الموازين والساعات.

#### ١٩١-إلكريت

#### elkerite

بتيومين خام يتكون بالأكسدة البطيئة للزيت الفام ، و هو مرن إلى حد ما .

#### ١٩٢-مكشاف إيليوت

#### Elliot tester

جهاز يستخدم في تعيين درجة الومض لبعض الزيوت و بخاصة الكيروسين . ۱۹۳ - كالوريمتر إيمارسون (انظ =مسعر إيمرسون

Emerson calorimeter

مستُعُر خاص يستخدم في تعيين القنيمة الحرارية للفحم أو الوقود السائل .

١٩٤-فوارغ

empties

وصف لمعدات التعبئة مثل البراميل، والصهاريج، و العلب، وغيرها عندما تكون خالية.

۱۹۵-عامل استحلاب = مُستحلب emúlsifying agent =emulsifier

كل مادة تساعد على بقاء المستحلّب ثابتاً، ومن أمتلتها لينوليات الأمونيوم، أو الصابون المستخدم مع مستحلب الكريوزوت .

#### ١٩٦-مُسْتحلّب

emulsion

خليط من سائلين لا يمتزجان ، بحيث يكون أحدهما طورا منتشراً في السائل الثاني على هيئة قطيرات لامتناهية في الصعفر ، ومن أمثلته مستحلب الزيت في الماء .

١٩٧ - الجزء المتبقى

end fraction

القَطير الذي ينتج في نهاية عملية التقطير، و تكون درجة غليانه أعلى من درجة غليان بقية الأجزاء الأخرى .

۱۹۸ -نوبة مسائية

evening tour

نوبة عمل فوق برج الحفر تبدأ من بعد الظهيرة وتستمر حتى منتصف الليل ،

(انظر أيضاً:

(graveyard tour , day tour

١٩٩-بئر استغلال

exploitation well

بئر تحفر للتمكن من استخراج البترول من المكمن بأفضل طريقة ممكنة ، ويطلق عليها أحياناً اسم "بئر تنمية ".

( development well ) ( انظر

.٧٠-لقمـة حفر ذبِل السمكة =لقمة حفر مريشة

fishtail bit = drag bit

لقمة حفر ذات قواطع مصنوعة من
أشابات صلدة ، ولهذه القواطع أحرف
حادة على هيئة ذيل السمكة ومن هنا
جاء الاسم . و تُسمي لقمة الحفر هذه
كذلك لقمة الحفر المريشة . و قد كان
هذا النوع من لقم الحفر هو الذي
استُخدم عند بدء العمل بنظام الحفر
الرحوي حوالي عام . ١٩٠٠ ، و لا يزال

مستخدما في حفر التكاوين الشديدة

٢٠١-نوبة ليلية

الرخاوة .

graveyard tour نوبة عمل فوق برج الحفر تبدأ في منتصف الليل .

٢٠٢- مَقْعُد الكوع

kev seat

(۱) قناة أو خَدُّ في أحد جوانب خرم الحفر بموازاة محوره يُحدثه السَّحْب السريع لأنبوب الحفر فوق منحني حاد في مسار هذا الثقب .

(۲) خَدُّ يحفر في مُهوى المنجم أو مدخله موازياً لمحوره ،

#### ازالة الأملاح ميكانيكياً —٢.٣ mechanical desalting

إضافة بعض الدقائق الصلبة إلى الزيت الدافئ لتقليل التوتر السطحى للمستحلب وتكسيره و فصل الماء ومابه من أملاح عن الزيت ، ثم ترشيحه في آلات الطرد المركزي ،

#### ۲۰۶-فینانشرین

#### phenanthrene

مادة بلورية لا لون لها تنصهر عند موس ، لا تذوب في الماء و تذوب في البنزين و في الإثير ، و توجد بكميات صغيرة في المقطرات الشقيلة لبعض أنواع البترول ، صيغتها الكيميائية : C14 H10

#### ٢٠٥ - كينولين

#### quinoline

سائل لا لون له يغلى عدد ٢٣٨ أس يوجد في البترول الخام ، ويتسبب في تكوين مواد صمغية وراتينجات عند وجوده في المقطرات البترولية بسبب سهولة تأكسده بمرور الوقت وبالإضافة إلى ذلك فهو يقلل كثيرا من كفاءة عوامل الحفز المستخدمة في عمليات التكرير . يحتوى جريؤه على ذرة نتروجين ، صيغته الكيميائية : Ca H7 N

#### ٢٠٦ - أرضية برج العفر

rig floor = derrick floor

المنطقة التى تحيط مباشرة بالطبلية
الدوّارة و تمتد إلى كل ركن من أركان
برج الصفر أو ألسارية ، و لذا فهي

المنطقة التى تقع مباشرة فوق البنية التحتية و التى تقع فوقها أجهزة الرفع أو السحب و الطبلية الدوّارة وغيرها من المعدات ، ويطلق على هذه المنطقة كذلك اسم أرضية الحقر،

#### ۲۰۷-شیوفین

#### thiophene

سائل لا لون له يغلى عند ٤٨ لا يذوب فى الماء و يحتوى جزيؤه على ذرة من الكبريت ، و يشببه البنزين فى خواصه ، و يوجد ضمن مركبات الكبريت فى البترول الخام ، صيغته الكيميائية . C<sub>4</sub> H<sub>4</sub> S .

#### ۲۰۸-ترایدکان

#### tridecane

هدروكربون مشبع ؛ وهو سائل لا لون له يغلى عند ٢٤٣ س ، ويوجد ضمن الهدروكربونات المكونة للسولار والكيروسين.

#### ٧٠٩-عامل المضخّة

#### pumper

موظف الشركة الذى يُناط به مراقبة الآبار المنتجة ، وهو يقوم بالإشراف على إنتاج عدد من الآبار للتأكد من الحصول على إنتاج مطرد منها ، كما ي قوم بإعداد تقارير عنها ، وبإجراء الاختبارات عليها ، وما إلى ذلك ، ويُطلق على هذا الموظف كهذاك اسم مُنفِّد العقد ، وعامل تشغيل مفاتيح الإنتاج .



# مصطلحات في علوم الأحياء\*

<sup>\*</sup> أعدتها لجنة علوم الأحياء بالمجمع وأقرها مؤتمر المجمع في دورته السادسة والستين ، بجلسته الخامسة بتاريخ ٣٠ من ذي الحجة سنة ١٤٢٠ هـ الموافق ٥ من أبريل( نيسان ) سنة ٢٠٠٠م .

# أعدت هذه المصطلحات لجنة علوم الأحياء بالمجمع: أدد محمد رشاد الطوبى مقرراً أدد أحد مدحت إسلام محمواً أدد محمد يوسف حسن عضواً أدد محمد الحافظ حلمي محمد مصواً أدد أحمد مستجير مصطفى محمد عضواً أدد أحمد مستجير مصطفى محمد عضواً أدد أحمد مستجير مصطفى محمد خبيراً أدد عفيف محمود عفيفي محمد خبيراً السيد / محمود عبد الغفار محمود عبد الغفار محمود عبد الغفار مصوراً

#### مصطلحات فى علوم الأحياء

#### ١ -لااصطباغية

#### achromasia

فقدان النسيج أو الخلية قابلية التلوّن بصبغته الطبيعية .

#### ٧- الرُّمَيْحات

acontia ( sing. acontium)

زوائد خيطية من نهايات الحواشى المساريقية منزودة بخلايا لاسعة ، وتخرج من الثقوب الشييكية أو الفم في الزهريات من الجوفمة ويات ،

#### ٣ - خلايا كلودياس

cells of Claudius

الضلايا العمادية أو المكعبانية المجاورة لخالي المنسن ( Hensen's cells ) الداعمة في عضو "كورتى " بالأذن الداخلية .

#### €- أجسام الفقرات الصَبْليَّة chordacentra

الأجزاء الرئيسية من الفقرات التى تتكون بتحول غلاف الحبل الظهرى إلى عدد من الحلقات .

#### ه-تصالُب

#### chiasma

۱-تقاطع الألياف العصبية كما فى تصالب العَمنبين البصريين (أى التصالب البصرى optic chiasma)

۲- تركيب يكون من نقاط التماس بين الكروماتيدين غير الشقيقين من الصبغيين (الكروموسومين) المتقابلين المقترنين في الطور التمهيدي الأول من الانقسام الخلوي المنصف (الاختزالي) عند نضج الأمشاج.

#### ٦ - تردُّد التصالُب

#### chiasma frequency

متوسط عدد التصالبات الحادثة في الصبغى (الكروموسوم) الواحد عند الاقتران بالصبيغى المقابل له في الانقسام المنصف (الاخترالي). ومقداره بين صفر وخمسة ، ويختلف من صبغى إلى آخر، ومن نوع إلى نوع، ولا يحدث ألبتة في بعض الأحوال، كما في ذكور ذبابة الفاكهة

. ( Drosophila melenogaster )

#### ٧-تُصالُبات

#### chiasmata

جمع chiasma . (انظر: chiasma).

٨-الزائدتان الشفويتان( كيلاريا)

#### chilaria

زوج من الزوائد يتبوسط الزوج السادس من الزوائد الجسمية في " الليمول" ( Limulus )من المفصليات ،

#### ٩-إلْف الشتاء

#### chimonophilous

كل نبــات يزدهـر نمارُه فـى فــصـل الشتاء .

# التلقيح التلقيح المتلقيح المتلقيح المتلقية -١.

وصف للنباتات التي تلقحها الخفافيش .

#### ۱۱—طرف جناحی chiropterygium

انظر: cheiropterygium

#### ١٢-الطرازالكتابي

chirotype

عينة طرازية للنوع ، يحددها الاسم المنصوص عليه في مخطوط يؤيده نص منشور .

#### ١٣-كيتينان

chitinase

إنزيم يَحُلُّ الكيتين حلاً مائياً ، يوجد فى فطر العَفن وفى العصارة الهضمية للقواقع .

۱٤-مُبُرَّنُس

chlamydate

وصف لما كان له بُرنُس يغطيه.

١٥-شعيرات الصفراء

cholangioles

قُنيات الصفراء ، وهي إما انتهائية أو بين فصيصية .

١٦-كلوراجين ( مولدة الصنفرة )= كلوراجوجين

chloragen = chloragogen
وصف للخلايا المنفر المتصلة بالقناة
الهضمية في الديدان الطقية.

۱۷-الخلايا المولّدة للصنّفرة chloragocytes =

chloragogen cells

خلايا متصلة بالقناة الهضمية في الديدان الحلقية ، و تحوى مدّخرات من الزيت والجليكوجين (النّشا الحيواني).

۱۸-کلوراجوجين

chloragogen

انظر: chloragen .

۱۹-جُسَيمًات مولّدة للمسُّفرة chloragosomes

كريًات صفراءبنيّة اللون تتكون في داخل الخلايا مولِّدة الصفرة ، chloragogen cells )

·٢-تخضير الأوراق الزهرية )

chloranthy

تحسول الأوراق الزهرية إلى أوراق خضراء.

٢١-خلية كلوريدية

chloride cell

كل خلية عمادية فى الخيط الخيشومى ( gill filament ) فى بعض الأسماك ، وظيفتها إخراج الكلوريدات .

۲۲-کلوروکرورین

chlorocruorin

خضاب تنفسى أخضر في بلازما الدم في بعض الديدان عديدة الأشواك .

۲۳-کلوروفوسین = ( کلوروفیل جاما )

chlorofucin(=chlorophyli γ) ضرب من الكلوروفيل في الدياتومات والطحالب البنية اللون .

۲۶- کلورولوسیت ( بلاستیدهٔ خضراء ) chloroleucite = chloroplast انظر: chloroplast

#### ۲۵-کلوروفان

(البروتستا).

chlorophane

نوع من الكرومـــوفــانات chromophanes الخضراء . (انظر: chromophanes).

۲۲-حاملة اليخضور( كلوروفور) chlorophore حبيبة كلوروفيلية (يخضورية) في الأوليات الحيوانية والنباتية

۲۷- حصاة التوازن الخضراء ( كلوروستاتوليث ) chlorostatolith

بلاستيدة خضراء تتحرك بتأثير الجاذبية أو الضغط في خلية التوازن .

۲۸-شحوبی یخضوری(کلوروزی ) chlorotic

صعفة لما ينتمى إلى مرض الشحوب اليخضورى ( chlorosis ) . (انظر chlorosis ).

٢٩-الطبقة القِمَعِيَّة (الجسم القِمَعِيُّ)

choanosome

الطبقة الداخلية ذات الخلايا القِمَعِيّة المسوّطة في الإسفنج.

۳۰ −المرارة cholecyst = gall-bladder انظر: gall-bladder .

۳۱-کولیسستوکینین-منبهٔ المرارة cholecystokinin هرمون الاثنی عشری الذی یحث علی

انقباض المرارة وانبساط مصنرة "أودى" ( Oddi's sphincter )

۳۲- مىفراوية مشتركة choledoch ; choledochal ; choledocho-

وصف للقناة الصفراوية المشتركة التى تجمع الصفراء من فصتى الكبد فى الفقاريات.

الصفراء = فيلُو الصفراء = فيلُو إريثرين نباتي) المناسين (=إريثرين نباتي) cholehematin,cholehaematin (= phylloerythrin)

خضاب أحمر مشتق من الكلوروفيل (اليخضور)، يوجد في الصفراء (المرَّة) في الثدييات العواشب (آكلات العشب).

#### ٣٤-صفراوي (كولييك )

choleic

منسبوب إلى الحسمض الموجبود في عصارة صفراء الثور .

۳۰-إريىتىريىن الصنفراء = بيليروبين (أحمر المنفراء) cholerythrin = bilirubin انظر . bilirubin

#### ٣٦–كولستيرول

#### cholesterol

كحول متعدد الحلقات من مجموعة الستيرويدات ،يوجد في البروتوبلازم وبخاصة في النسيج العصبي والصفراء ومُح البيض وغيرها . ويمكن فصله من

دهن المسوف على هيئة مادة بيضاء شمعية الملمس ميغته الكيميائية ( الكيميائية

#### ٣٧ -كولين

#### choline

مادة قاعدية متبلورة ، توجد في النبات أو الحسيوان ، وتنتج من تحلل الد (ليسيثين lecithin) ، صيغتها الكيميائية : (ك ويدورأون ) ( C5H<sub>15</sub>O<sub>2</sub>N )

#### ٣٨-منبّه الكولين

cholinergic ما يسبب إفراز الأستيل كولين، كنهايات الألباف العصيبية حنبية السميتاوي .

#### ٣٩ -كولين إستراز

cholinesterase إنزيم يحُلُّ الأستيل كولين حلاً مائيا إلى الكولين وحمض الخليك.

٤٠-خضاب الصفراء ( كولوكروم) cholochrome ( = biliphaein ) خضاب في الصفراء .

٤١ -هيماتين الصفراء = إريثرين نْباتی ( فیلواریٹرین ) cholohaematin = phylloerythrin , cholehematin انحظر

٤٢-كـولـوفايين - بيليروبين (أحمر الصفراء) cholophaein = bilirubin انتظر: bilırubin .

٤٣ -نيات الرُّكام الصخرى chomophyte نيات بنمو فوق فُتات الصخور ،

#### 22-غُضْروشيٌ

chondric = chondral انتظر · chondral

#### ٤٥ -كوندرين

#### chondrin

المادة الهلامية بين الخلايا الغضروفية؛ لونها أبيض بزرقة وقوامها يجمع بين الصلابة والمرونة.

٤٦-كـوندريوكونت ( = قطب حبيبي ) chondriocont =mitochondria

انظر · mitochondria

#### ٤٧ -خلية غضروفية

chondriocyte

الواحدة من الخلايا الأساسية في النسيج الغضروفي.

# ٤٨ -الانقسام المُبَيْبِيُ chondriodieresis

انقسام الميتوكوندريا (الحبيبات الخيطية ) في أثناء انقسام الخلية .

٤٩- كُنْدريوم

chondriome = chondrioma جـملة مـا تحـتـويه الخلبـة من الميتوكوندريا (الحبيبات الخيطية).

#### مصطلحات في علوم الأحياء

٥- خيط حُبَيْبِيّ (كوندريوميت ) chondriomite

سلسلة من الميتوكوندريا الحبيبيّة .

٥١-كرة حُبَيْبِيّة

chondriosphere

تجمع كبير من الميتوكوندريا (المبيبات الفيطية) الكروية ر التحب ... (انظر کوندریوسوم (chondriosome)

٥٢-ناقضة الغضروف chondroclast

خلية كبيرة متعددة النوى تمتص مادة الأساس في الغضروف،

٥٣-مولّد الغضروف chondrogen = chondrigen انظر: chondrigen .

٥٤-اللسانيّة الغضروفية chondroglossus

عنضلة تمتد من اللسان إلى الجهة الإنسية لقرن العظم اللاُّمي الأصغر.

٥٥-غضروفاني- شبيه الغضروف chondroid وصف لما يشبه الغضروف.

۵۱-النسیج الغضروفانی chondroid tissue

نسسيج أولى في الجنين ، أو نسسيج يشبه الغضروف يدعم أجسام بعض اللافقاريات والفقاريات الدِّنيا .

٥٧-حاملة الغضروف chondrophore تركيب يدعم غيضروف المفصل

الداخليّ في معدفة ذوات المصراعين من الرخوبات،

#### ٥٨-القمُعيُّ

chone

ممر خلال قشرة الإسفنج ، له فتحة خارجية أو أكثر وفتحة داخلية واحدة.

٥٩- أجسام الفقرات المَيْليّة chordacentra

الأجزاء الرئيسية من الفقرات التي تتكون بتحول غلاف الحبل الظهري إلى عدد من الحلقات .

٣٠-الأحبال الوترية chordae tendineae

الأحبال الوترية التي تصل العضلات الحلمية بصمامات القلب ـ

٢١- أحبال " ويليس " chordae Willisii

شرُط ليفية تمر فوق الجيب السهمى الوريدى للأم الجافية في المخ . [ نسبة إلى عالم التشريح الإنجليزي تُومِــَاسُ وَيلِيسُ Thomes Willis ( ۱۹۲۱ – ۱۹۲۱ ) . ( ۱۹۲۱ – ۱۹۲۹ ) .

#### ٦٢-توتري حَبْلي

chordotonal

وصف للمستقبلات الحسية للذبذبات الآلية والصوتية في مختلف أجزاء جسم المشرات ،

٦٣-شدفة الخلية

chondriomere = cytomere انظر: cytomere

٦٤-صُقع

chore

منطقة تتجانس فيها الأحوال الجغرافية أو البيئية . (قارن الصقع الحيوى biochore ، مُقْطن (بيوتوب) فلا biotope

۱۵-المشيمية الشعرية choriocapillaris

الطبقة الداخلية الوعائية من مشيمية العين .

٦٦- مشيميّ شبكيّ

chorioretinal وصف لما يتعلق بالطبقتين المشيمية

والشبكية في جدار العين .

7۷-مشیمی (مشیمانی ) choroidal وصف لما یتعلق بالطبقة المشیمیة أو

وصف لما يتعلق بالطبقة المشيمية أو وصف لها ، وهى طبقة بين الشبكية والصلبة في جدار مقلة العين .

۱۸-علم التوزُّع الأحيائي (كورولوجيا) chorology

علم التوزُّع الجهرافي للنباتات والحيوانات على سطح الكرة الأرضية.

٦٩-خارجي التأثر

choronomic

وصف للكائنات الحية التى تتأثر بالبيئات الجغرافية أو الإقليمية .

٧٠-نَمط منَقْعي

chorotype كل نُمط من أنواع الكائنات يعيش في

منطقة يعينها.

٧١ - إِنْف الكُروم

chromaffin = chromophil = chromaphil

وصنف لما يصطبغ بحمض الكروم أو أملاحه ، مثل خلايا نخاع غدة الكُظر .

٧٧-نسيج منبُوغ

chromaffin tissue

كل نسيج قابل للاصطباغ لاحتوائه
على كثير من مادة الكروماتين .

٧٣-اللونية

chromaticity

الصنفة اللونية لضوء منا ، وتُحِددُ
بالإحداثيات اللونية للضوء ، أو بكلً من
الطول الموجى الغالب فيه ، ودرجة
نقائه معا .

٧٤-دراسة الألوان

chromatics

العلم الذى يدرس الألوان وما يتعلق بها .

٧٥-الحدّ اللوني

chromatic threshold

الحَـدٌ الأدنى للمنبِّـه الذي يبـعث الإحساس باللون ، وهو يختلف تبعا لطول المُوْجَة الضوئية.

٧٦-تحلُّل الكروماتين

chromatinolysis حُرض يصيب مادة الكروماتين في نواة الخلية .

۷۷- خلیة لونیة (خضابیة) chromatocyte = chromocyte کل خلیة تحوی خضایا .

#### ۷۸ -عضو مولًد للّون chromatogen organ عصضت مصفصصص بنى اللون ، وهو العضوالمحوري في بعض الشوكجلديات.

٧٩ علم الألوان chromatology علم يختص بدراسة الألوان .

۸۰ - تحلُّل لونى chromatolysis انحال حُبَيْبَات "نسل "فى انحال حُبِيْبَات "نسل "فى سيتوبلازم الخلايا العصبية المنهكة أو

بسبب إصابة.

۸۱ -حامل لون chromatophoric وصف لما يحتوى على خضاب ما ، أو ما ينسب إلى خلايا لونية .

۸۲– منبًه الخلايا اللونية chromatophorotropic

وصف لهرمون الإنترميدين الذي يفرزه فص النخامية المتوسط ، وهو المنبع للميلانين ، ويسبب تمدد الخلايا اللونية (الخضابية) بجلد البرمائيات فيتغير لونها ؛ كما يوصف به هرمون السُّويَّقة العينية في بعض القشريات .

۸۳ – كروماتُوفل chromatophyll= chromophyll المادة الملوِّنة للسوطيات النباتية.

٨٤ -البلازما اللونية

chromatoplasm الجزء الملوّن من المادة الحية في الخلية ( chromocyte ) اللونية (

۱ المنبغى ( الكروموسوم ) chromatosome =chromosome

انظر · chromosome

۸۲ –کُرَیّهٔ لونیهٔ chromatospherite

كىتلة كروية مميزة غنية بالحمض النووى ، تقع فى داخل نواة الخلية. وقد تتعدد فى بعض النونى ، (انظر: nucleolus).

۸۷-عُزُّولوني

chroma

إحساس العين باللون وتشبعها به .

۸۸-مادة كروميدية chromidial substance

مادة في سيتوبلازمة بعض الخلايا تصطبغ بالأصباغ القاعدية ، و قد اتضع الآن أنها الشبكة الإندوبلازمية الخَشنة ( rough endoplasmic reticulum ).

۸۹-الصبّيغ ( كروميديوم ) chromidium

احبيبات في سيتوبلازمة بعض الحيوانات الأولية ، كالأرسلا Arcella ، تصطبغ بالأصباغ القاعدية ، ومن ثم كان يظن أنها من الكروماتين .
 ( انظر أيضاً .

chromidial substance . اسم يطلق على جونيدة الأشن - ٢

۱۰-أليف الغضة والكروم chromo-argentaffin

وصف لما يصطبغ بأمسلاح الكروم (ثانى كرومات البوتاسيوم) ونترات الفضة ؛ وتوصف به الخلايا القارورية (flask-cells)فى طلائية جريبات ليبركون(Lieburkuhn crypts) بجدار الأمعاء .

#### ٩١-أرُّوَمة لونية

chromoblast خليـة جنينيـة تتـحـول إلى خليـة صبغية .

۹۲-مرکز کروماتینی chromocentre

المنطقة المدمجة من الكروماتين المخالف حول " الشدفة المركزية "(السنترومير).

(heterochromatin )

٩٣-توليد اللون

chromogenesis

عملية إنتاج اللون أو الصبغ في الخلايا الحية ، بواسطة النشاط الحيوى لبعض الفُطر والبكتريا .

٩٤-مولّد للون

chromogenic وصنف لبعض الكائنات المولّدة للون مثل البكتريا .

٩٥-بالاستيدة ملونة - حُبَيْبَة

chromoleucite=chromoplast =chromoplastid

١-بلاستيدة ملونة أو جسيم خضابي .

Y-البـــلاســـتــــيــدات الملونة عـــدا البلاستيدات الخضراء.

٩٦-ليبيدات ملونة

chromolipids

أشباه الكاروتين ( carotinoids ) والأخضبة (أو الأصبغة) المقاربة لها.

٩٧-شُدُيُفات صبغية

chromomeres

مناطق مستسابعة من الكروماتين الكثيف شديد الاصطباغ تظهر في الصبغي (الكرومسوسسوم) في أثناء انقسام النواة ، فتبدو كأنها خرز سلك في الصبغي .

۱۸-خیط مینغی (ج. خیوط صبغیة ) chromonema = chromoneme

chromonema = chromoneme
(pl. chromonemata )

خيط كامل منفرد من الكروماتين . ( ولم يعد هذا المصطلح مستعملاً إلا ً للدلالة على كل من الخيطين المتوازيين في الكروماتيد الواحد ، وذلك في أثناء الطور التمهيدي الباكر من الانقسام المنصف الأول ) .

٩٩-مُخْرِج للوّن

chromoparous

وصف لما يحوى مُخْرَجات لونية مثل بعض البكتريا ،

۱۰۰-کروموفانات

chromophanes

احكريّات زيتية حمراء أو صفراء أو خضراء توجد في شبكية عيون الأسماك والزواحف والطيور والكيسيات من الثدييات .

٢- واحد من أخضبة أو أصبغة شبكية
 العين .

# اليف اللون - اليف الصبغ chromophil

انظر: chromaffin،

#### ۱۰۲-کاره اللون ( کاره الصبّع ) chromophobe

انظر: chromaphobe.

#### ۱۰۳-بروتینات ملوًنّة chromoproteins

مواد تتكون باتحاد بروتين بصبغ ، كـما فى الهيموروجلوبين ، أو باتحاده مع بلاستيدة حاملة للون ( chromophore ) .

#### ١٠٤- حُنينصلة صبفية - كُريّة صبغية

## chromosomal vesicle = karyomere

انظر: karyomere

#### ۱۰۵-سىلالات صبغية chromosome-races

سلالات فى تصنيف النوع تختلف فى عدد الصبغيات أو المجموعات الصبغية.

#### ١٠٦ - هُنَيْهَة

# chronaxia = chronaxie = chronaxy

الوقت المتناهى فى القصصر الذى ينقضى بين حدوث موثر كهربائى والاستجابة العضلية له .

#### ۱۰۷-البیولیوجیا الزمنیة (کرونوبیولوجیا) chronobiology

١- دراسة تأثير الزمن في الأنظمة الحية وفي الإيقاعات البيولوجية .
 ٢- دراسة تغير الظواهر البيولوجية مم الزمن .

#### ۱۰۸-انتحاء زمنی chronotropism

۱-استجابة انتحائية للكائن تتأثر بتقدم عمره، ويطلق خاصة على ما يتعلق بحركة أوراق النبات.

٢-تأثير في زمن أو معدّل الفعل أو النشاط ، مثل فعل الأعصاب القلبية المعجلة أو المثبطة .

#### ١٠٩-ذَهَبئُ الثمرة

chrysocarpous سفرات الذي له شمار صفر

وصف للنبات الذي له ثمار صفر هبية .

#### المُنْهُر – دَهْبِيُّ المَنْهُر –۱۱۰ chrysophanic

وصنف لما له لون ذهبى أو برتقالى زاهٍ.

#### ۱۱۱ - كريزوفيل

chrysophyll

مادة صفراءقد تنتج بانحالال الكلوروفيل ( اليخضور ) في النبات .

#### ١١٢-كَيْلوسى

chylaceous

وصف لما ينتمى إلى الكيلوس ، وهو المستحلب المهضوم الذي يمتص في الأمعاء .

117- حامل للكيلوس chyliferous = chyliphoric وصف للأنابيب والأوعية التى تنقل الكيلوس.

#### ١١٤- مُنْتِج للكيلوس

chylific

وصف لما يُنتج الكيلوس ، ويطلق على البطين( المعدة الحقيقية )في الحشرات.

دا۱۰ عُماريّ السُّوق chylocaulous

وصف للنباتات ذات السلوق العصيرية .

-۱۱۲ مستودع الكيلوس chylocyst = cisterna chyli كيس يستقبل الكيلوس ويخزنه.

# ۱۱۷-دقائق کیلوسیة chylomicrons

قُطَيْرات دقيقة من البروتين الدهنى توجد فى البلازما وغيرها من سوائل الجسم لنقل الكولستيرول والجلسريدات الشلاثية والدهون الأخرى من الأمعاء إلى الأنسجة الدهنية.

۱۱۸ حامل للكيلوس chylophoric = chyliferous . chyliferous

-۱۱۹ تكوين الكيلوس chylopolesis إنتاج الكيلوس في الأمعاء.

-۱۲۰ كيموسين - الإنفحة chymosin = rennin انظر: رِثِّين rennin

١٢١- كيموتربسين

chymotrypsin

أحد إنزيمات البنكرياس ، يعمل على تحلّل السلاسل الببتيدية الناتجة عن فعل إنزيمي الببسين والتربسين في البروتينات .

١٢٢- تُدَيْرة - جُرَيْرة

chytridium وعاء دقسيق لصفظ الأبواغ في بعض

۱۲۳-النسيج النُّدبي cicatricial tissue النسيج الضام الليفي حديث التكوّن في النُّدبة الناتجة عن التئام الجروح.

١٢٤-ئدنىية

cicatricle = cicatricula

۱-نُدبَة صغیرة تبقی عند مکان
اتصال العضو عقب انفصاله عن الجسم.
۲-العلامة الباقية عقب التئام الجروح
فی النبات.

- جدار البلاستولة ( blastoderm ) في بيض الطيور والزواحف .

۱۲۵-نورة محدودة عَقْربانية cicinnal ( cincinnal ) cyme نورة محدودة أحادية الشُعبة تخرج فريعاتها عن يمين المحور وعن يساره على التعاقب في هيئة ذَنب العقرب.

١٢٦- العضلة الهُدُبِية

ciliaris = ciliary muscle
عضلة غير مخططة فى شكل حلقة
حول الجزء الأمامى من مشيمية العين ،
وتتصل بالشاخصة الهُدْبية (ciliary)
وتحصل بالشاخصة الهُدْبية process)
تحدب عدسة العين عند النظر من قُرب
وتساعد على تكيُّف الإبصار .

۱۲۷- الطلائية المُهدَّبة ciliated epithelium طبقة من الخلايا المتراصَّة ذات الشعيرات الهُدْبِيّة.

١٢٨- هُدُيْبَة

ciliolum

هُدْب صغير . ( انظر : cilium)

١٢٩-السنكونين

cinchonine

الله محدودة عقربانية cincinnus (scorpioid cyme )= cicinnal cyme
انظر cicinnal cyme .

۱۳۱-ثقوب شبیکیّه (م. ثقب شبیکی ) cinclides (sing. cinclis) ثقوب فی جدار جسم بعض الزهریات (Anthozoa) ، تخرج منها الرُّمیْحات

( الأكونتيا · acontia ) .

١٣٢-المادة السنجابيّة

cinerea

المادة السنجابية أو الرمادية للجهاز العصبى ، وتتكون من أجسام الخلايا العصبية والألياف اللاميالينية (اللانخاعية) والنسبيج الداعم؛ وتوجد على سطح المخ و المخيخ ، كما تكون التجمعات الخلوية في داخل الحبل الشوكي .

١٣٣-سنِنجابي

cinereous=cinereal= (
tephrous ( ashy-grey )
معفة لما يتعلق بالمادة السنجابية في الجهاز العصبي .

١٣٤-نطاق

cingulum ( pl. cingula ) ۱- کل ترکیب یشبه المزام .

٢- جزء النبات بين الجدر والساق .

٣-حزام التحام مصراعي الدياتومات،

٤- حَيد حول قاعدة تاج السن.

٥- مسلك من الألياف التى تصل بين تلفيف الجسم الجاسىء وتلفيف فرس البحر بالدماغ.

٦- النطاق الهديى الخارجى بقرص العجليات (البكريات Rotifera) من اللافقاريات المائية .

۱۳۵<u>–فرع تطعیم</u> – " عُسلُج " . cion = scion انظر . scion .

الالتفاف (حلزونيّ الالتفاف ) circinate, circinnate مطويّ حول المحور وتكون قمته هي

مسركة الالتفاف ، كمما في ورقعة السراخس عند نشأتها -

#### ١٣٧-حُلُقة شريانية circulus arteriosus

مجموعة من الأوعية الدموية المتفممة تكون حلقة وعائية عند قاعدة الدماغ ، مثل حلقة ويليس

. ( circulus of WiLLis )

#### ١٣٨-حركة مقلاعية

circumduction هيئة الحركة التي ترسم مخروطاً، مثل حركة عظم يدورفي مقصل طرفى

#### ١٣٩- صُفيِّدات محيطية = صفتحات قاعدية circumferential lammellae =basic lamella

١-الغضاريف المحيطة ببعض الحفر

المفصلية ، ٢- الصفيّدات الأولية الموازية لمحيط العظم .

#### ١٤٠- حوط قطبية

#### circumpolar

١- وصنف للفلورا النباتية أو الفونا الحيوانية حول المناطق القطبية ،

٢- ويطلق على توزع الكائنات النباتية والحيوانية في الأماكن الشمالية من نصف الكرة الشمالي ، وتمتد من أسيا وأوربا وشمال أمريكا -

#### ١٤١-حَوْط لَبِيّ

circumpulpar وصف للدنتين (عساج السنن) الذي يتكون بشكل طبقة حول تجويف أب السنّ في الأسماك •

#### ١٤٢- دائري الانشقاق

#### circumscissile

 ١- وصف لما ينشق فى خط دائرى .
 ٢- وصف لتفتح البكسيدة (الحقة) وهي الثمرة العُلْبِية التي تنشق بخط عرضي دائري ، كما في ثمرة عُيْن القطّ ( الأناحالس ) وثمرة السكران .

#### ١٤٣ مُطُوِّق

#### circumvallate

وصف لما يُحاط بجدار كما يحدث في الأنسجة الخلوية ،

#### ١٤٤ تطويق

#### circumvallation

التفاف زوائد بروتوبلازمية من الخلية حول الغذاء واحتواؤه في داخلها -

#### ١٤٥-حُوْط وعائي circumvascular

وصف للدنتين (عاج السنن) المبطن للقنوات الوعائية في آلتجويف اللّبي للأسنان كما في الأسماك .

# ۱٤٦-ذُوَابِي ( في الحيوان ) معلاقي ( في النبات )

#### cirral

١--ومنف لما يتعلق بالذؤابة ( cirrus ) في الصيوان ، أو المجلاق في النبات -٢-أسم لأى من العُظيْمات الْجوفاء في ذرابات زنابق البحر ( crinoids ) من الشوكجلدبات.

#### ١٤٧- ذوذؤابات (في الحيوان ) دُو معاليق ( في النبات ): cirrate = cirrose

وصف لما له ذؤابات كسما في بعض الحيوان ؛ أو ماله معاليق من النبات . (انظر: cirrus ( cirri ) ).

#### مصطلحات في علهم الأحياء

١٤٨-نواية

cirrhi, cirrhus

انظر cirri, cırrus ا

۱٤٩-دو دوابات أو معاليق cirrose , cirrous

انظر cirral .

١٥٠- خزانة - صهريج

cisterna ( plu. cisternae )
حير مقفل جزئيا يحوى سائلاً كما
في الأحياز تحت العنكبوتية
( subarachnoid spaces ) المحيطة
بالدماغ، ويطلق على أكياس متمددة
غشائية في جهاز جولجي، ويطلق أيضاً
على الخزانة الكيلوسية - وهي الجزء
المتمدد من بداية القناة الصدرية التي
تتلقي اللمف و الكيلوس من الطرفين
الخلفيين ومن البطين،

#### ۱۵۱–سسترون

cistrin

جزء الصبغيّ (الكروموسوم) الذي يحمل في داخله عدداً من الوحدات الطفرية التي يختص كلٌّ منها بوظيفة واحدة .

#### ١٥٢-سيترين

citrin

مخلوط من خُضُب الفلافونويد التي تصوى أكثر خُضب النبات القابلة للذوبان في الماء ، وأمكن فصلها من قشرة ثمرة الليمون ، و المكون الفعال في المحادة الهسيسريدين hesperidin

١٥٢-سېترولين

citrulline حمض أميني بلّوري أخذ في البداية

من نوع من البطيخ . ويوجد أيضا كسمنتج وسيط فى تكون اليسوريا والأرجنين من الأرنيستين فى جسسم الكائن الحى . صيغته الكيميائية (كريسرر) (  $C_6H_{13}O_3N_3$  ) .

۱۵۶ - شرعى الأرشيجونات cladanthous = cladocarpous

وصف لما يحمل أرشيجونات طرفية فوق فروع جانبية قصيرة كما في الحزازيات والتريديات ومعظم عاريات البذور .

#### ١٥٥-متشعب الأسنان

cladodont

وصف لما له أسنان دائمة ذات قُرنات مركزية بارزة وأخرى جانبية صغيرة .

١٥٦-جذورساقية

cladogenous roots

جذور تنشأ من ساق النبات كما فى نبات التين البنغالي .

۱۵۷-حزمه شعاعیة ( کلادوم ) cladome

مجموعة من الفروع السطحية الموجودة بالشويكة الثلاثية كما في بعض شويكات الإسفنج .

۱۰۸-وعائی التفرع السطحی cladosiphonic

وصف لما له أسطوانة و عائيسة تعترضها سطحياً مسارات خروج الأوراق في النبات ،

( ويقابلها : وعائى التفرع المتعمق : phyllosiphonic

۱۰۹- الشعاعية العُجْرية cladotyle عُصنيّة أحد فرعيها شعاعى مستدق والآخر عُجْرى .

١٦٠-تفريعة

cladus

أحد فروع الشويكة المتفرعة ،

١٦١- اختفائي

clandestine
وصف لتغير تطورى لا يظهر فى
الأطوار اليافعة ، أو وصف لتطور
صفات يافعة من صفات جنينية سليفة،

۱۹۲ مُورَيْسكَتان claspettes = harpagones انظر : harpagones

۱٦٣-شبيكيً الشكل clathrate , clathroid وصنف لما كــان على نُسفق النظام الشبيكي ،

claustrum ( of insula )

- طبقة رقيقة من المادة السنجابية

بنصفى الكرة المحيين ، فى الجهة
الوحشية للمحفظة الخارجية .

- إحدى عُظيْمات ويبر(Weberian )

( ossicles ) فى أسماك الفصيلة الشبُّوطية (Cyprinidae ) ، والفصيلة الكراسينية ( Characinidae ) .

١٦٥-ظُلُفَيْرة

clavus

جـــزء الجناح نصيف الغــمــدى hemelytron) المتـاخم للدُّريْعُــة (scutellum) في رتيبة الحشرات غير المتشابهة الأجنحة .

١٦٦-قدم مُزيمة

clearing foot

شاخصة خيطية من الشعبة الخارجية للرجل (exopodite) في شدفة الفك الخلفي الثاني في بعض القشريات.

- كلية تُفَلَّجية - ١٦٧ = بلاستوميرة ) = ( بلاستوميرة ) cleavage cell = blastomere الواحدة من خلايا البلاستولة الناشئة من انقسام البويضة المخصية.

١٦٨- نواة تَفَلَّجية

cleavage nucleus

نواة البويضة المخصية الناتجة من
اتحاد النواتين الأوليتين الذكرية
والأنثوية .

١٦٩-مُغَلِّف البيض

cleidoic

وصف لما له بيض محاط بقشرة أو غشاء أو لما ينتمى إليه .

.٧٧- مُقْفَل التزاوج

cleistogamic

وصف للأزهار ذات التزاوج المقفل أو الأزهار المتميزة بخصائصه .

١٧١- تزاوج مُقْفَل

cleistogamy مصالة الأزهار المسغيسرة غير-١

الواضحة وذاتية الإخصاب . ٢-إخصاب الأزهار دون تفتحها ٠

١٧٢- متولَّد بالتزاوج المُقفل cleistogene

نبات يتسمين بأزهار ذات تزاوج ( انظر ، cleistogamy )

١٧٣- الإياس

climacteric طور حرج أو فترة التبدُّل في الكائن الحي ، و تُطلق أيضا على التغير الذي يصاحب انقطاع الحيض ، أو التناقص

في وظيفة الذكسورة · وفي النبسات · ازدياد النشاط التنفسى عند نضبج

١٧٤-نَمُط مُناخى = نمط بيسئى مُناخى climatype = climatic

ecotype نمط حسيدى ينتج من الانتخاب الطبيعي في مناخ معيّن .

١٧٥-الذّروة

climax

١-مسرحلة النضع أو الشبسات في سلسلة متتابعة من الجماعات الأحيائية عندما تكون الأنواع السائدة فيها مهيأة تماما للظروف البيئية المحيطة.

٧- اكتمال النمو في النبات .

١٧٦-خُدُّة مُتْكيّة

clinandrium

الجزء من العمود الذي يبيت فيه التثك فى الفصيلة السَّحلبيّة (الأوركيدات) .

۱۷۷-تخت مهادی

clinanthium

تخت زهرى متمدد يحمل الزهيدات ، كما في هامة الفصيلة المركبة .

۱۷۸- الیاف شبشة = الیاف معلاقیة clinging fibres = tendril fibres

انظر · tendril fibres

١٧٩- كلينيدة

clinidium

خيط في البكنيدة ( pycnidium ) يُنتج الأبواغ ، والبكنيسدة هي الوعاء البَثْري المحتوى على الأبواغ البكنيدية.

clinoid ( process ) منریرانی ومنف لما يتعلق بشاخصة بالسرج التركي في الجمجمة .

١٨١-حافظة بُوغْية بكُنيدية ( بِكُنيدة ) clinosporangium = ´ ,

pycnidium

وعاء بتثرى بداخله الأبواغ البكنيدية في فُطر صَدُأُ القمح .

١٨٢-بَوْغ كلينيدى = كُونيدة clinospore = conidium بوغ فُطرى ينتج بتشدُّف السَّويْقة البِيوغية (استرجما) التي تتكون الأبواغ عند طرفها .

١٨٣-تعاقب مُناخي

clisere

تعاقب الجماعات الأحيانية الناتج من مناخ متغير ،

١٨٤-الحَدُور

clivus

۱- منخفض ضحل في العَظْم الإسفيني خلف السَّرْج التركي بالجمجمة . ٢-الجنز الخلفي المنحدر من جُبيلُ المُخَيْخ ( monticulus cerebelli ) .

١٨٥-رَجِيفَيّ

clonic

وصف لما يتعلق بظاهرة ارتجاف العضلات .

١٨٦-رَجِيفُ

clonus

تناوب سريع للانقباض و الانبساط في العضلات .

١٨٧-شُعرة عُجُراء

club hair

شعرة يحاط جذرها بتضخم عُجْرى الشكل من خلايا مُتَفَرِّنة ، توطئة لسقوط الشعر السوى من جُريباته .

١٨٨-الأليتان

clunes ( buttocks ) بروزان شحميان تكونهما العضلات الألبية عند مؤخر الظهر ،

۱۸۹-بلورات عنقودية cluster crystals بلورات متجمعة من أملاح الكلسيوم في خلايا النبات ،

١٩٠- فنجانة عُنقودية
 cluster-cup = aecidium
 عـضـو كـأسـي الشكل يولد الأبواغ
 الأسيديَّة كما في فطر الصدَّا .

١٩١-دَرَقبيّ

clypeal

نسبة إلى الدَّرَقة وهي الجزء الأمامي العلوي من رأس الحشرة ،

۱۹۲- مُدُرُق = دُرُقی الشکل
clypeate = clypeiform
وصف لما کان مستدیرا أو درعی
الشکل أو ما کانت له دُرُقة کما فی
بعض الحشرات .

۱۹۳ دُرَيْقَة ( كليبيولة ) clypeola

جزء ورقى يحمل أبواغا فى النورة السنبلية لنبات ذُنب الخَيل ( Equisetum ) من اللاّزُهُريّات .

۱۹٤-درقي شفوي

clypeo-labral دُرْز بين الدُّرقة والشفة العليا في المشرات .

١٩٥- القُصنينية

cnemidium

الجذء السفلى من رجلُ الطائر ، وهو خال من الريش ومكسو بالحراشف عادة . "

١٩٦-القصبة

cnemis

الشُّدُّفة الرابعة من رجُّل الحشرات ،

١٩٧-قاعدة اللسعة

cnidopod

الجنزء القاعدى للخلية اللاسعة فى الجوفمعويات ، وهو منطمر فى الطبقة الغرائية الوسطية (ميزوجليا)،

#### ١٩٨-كيس اللاسعة

#### cnidosac

انتفاخ كُلوى الشكل ، غالبا ما تغطيه قلنسوة و يوجد على الحُيى الإصبعى في الزرّاقات

( السيفونيات Siphonophora ) .

#### ١٩٩-لبادي

#### coactate

وصف لما هو مكون من شعيرات ملساء مجدولة جدلاً محكماً .

#### ۲۰۰-تضافر

#### coaction

نشاط مشترك و متبادل بين أفراد الجماعة الأحيائية .

#### ۲۰۱-تكين متساوق

coadaptation

تغاير و تكين متجاوبان في عضوين أو كائنين يعتمد كل منهما على الآخر ،

#### ٢٠٢-خلية التجلط

#### coagulocyte

خلية دموية حبيبية في الحشرات ،

#### ٢٠٣-ضبط متبادل

#### coaptation

١- انضباط متبادل بين أجزاء الكائن الحي .

۲-الاعتماد فی أداء وظیفة مّا علی وجود ترکیب عضوی أو خاصة معینة .

#### ۲۰۶ منضغط – متقبّض coarctate

وصف لما كان منضسغطاً أو متقارب الوصلات ، أو ما كإن البطن و الصدر فيه منفصلين بتخصر بينهما .

# م.۱-كوبالامين = سيانوكوبالامين cobalamin(e) = cyanocobalamin(e)

مركب عضوى كوبلتى معقد التركيب ويعرف أيضا باسم فيتامين ب١٢ (B12) يوجد في الكبد و الأغدية الحيوانية و بخاصة في الكبد ، وهو عامل مضاد للأنيميا الخبيثة ، ويحث على النمو .

7.٦- مكورات (م. مُكورة)

cocci (sing. coccus)

١- كَرْبُلات (الكربُلة عضو التأنيث في الزهرة) ذات تفتّح حاجزي .

٢- خالايا مولّدة بوغيية في بعض

الكَبديَّات (الحزازيات المنبطحة) ٣- خصلايا مكوَّرة كصما في بعض البكتيريا ،

#### ٢٠٧-مولّدة المكوّرات

coccogone

خلية تكاثرية في بعض الطحالب.

#### ۲۰۸-مُکُوَّرانی

#### coccoid

وصف لما يشبه المكورّرات البكتيرية أو ينتمى إليها ،

#### ۲۰۹ منفیّحات کلسیة ( جیریة ) coccolith

صفيتُ حات كلسية دقيقة ، بيضية عادة توجد على سطح بعض السوطيات البحرية.

#### . ۲۱. مُكَوَّرة ( ج مُكَوَّرات ) coccus ( plu. cocci )

انظر ، مكورات cocci .

#### ۲۱۱– تخت مخروطی cocopodium

جزء منتفخ من المحور الزهرى على شكل مخروط يحمل فوقه المحيطات الزهرية .

#### ۲۱۲- طلائية السيلوم coelarium = mesothelium الغشاء الطلائى الذى يغطى أعضاء السيلوم (الجوف).

#### ۲۱۳-سیلومی ( جونی )

coeliac

وصف لما يتعلق بالتجويف البطني من شرايين وأوردة و أعصاب وألياف.

#### ۲۱۶-الجُرتُوميةالسيلومية (الجرثومية الجوفية)

coeloblast

إحدى أقسام الطبقة الجُرثومية الداخلية hypoblast (إندودرم).

#### ۲۱۰-مخروطی نُقری

coeloconic

وصف للشعيرات الحسية يتكون الواحد منها من شاخصة حسيية مخروطية متمركزة في نُقْرة حسية كما في بعض الحشرات ،

#### ۲۱۳–جسترولة متجوًّفة coelogastrula

مرحلة جنينية تتكون فيها الجسترولة من البلاستولة التى يكون بها تجويف تُفَلَّجِي ،

#### ۱۱۷-الميزوبلاست التجوني coelomesoblast الطبقة الجنينية الوسطى (الميزودرم)

التى تتـــجــوّف فى مــرحلة التفلُّج الجنيني،

#### ۲۱۸- کریات سیلومیة coelomocytes

\-خلايا السيلوم (الجوف)، وتشمل الخلايا الأميبية والخلايا الأميبية (eleocytes) في الديدان الطقية .

۳- فى الشوكجلديّات: خلايا شبيهة بالتوتية (morula shaped) ، وخلايا شبيهة بالمغزل و خلايا بلعمية وأخرى بلّورية ، و توجد كلها فى السائل السيّلومى (الجوفى) ، والجهازين المائى والدموى .

#### ٢١٩-قناة سيلومية

#### coelomoduct

قناة تمتد من تجويف الجسم أو السيلوم إلى الخارج ، كقناة البيض و القنوات الإخراجية في كشير من الحيوانات .

### .۲۲- مُسامٌ سيلومية

coelomopores

فستسحات القنوات التي تصل التجويف التاموري بالخارج مباشرة في بعض الرأس الرجليسات مسثل النوتيلوس ( Nautilus ).

#### ۲۲۱- ثغر سیلومی

coelomostome

<u>فتحمة القناة السياومية</u> ( coelomoduct )التى تمتد إلى الخارج .

#### ٢٢٢- سيلوميّ المعيشة

#### coelozoic

وصف للحُيني المغتذى(trophozoite) عند وجوده في أحد تجاويف الجسم .

#### ٢٢٣-كَرْبَلة متجوّفة

#### coelosperm

كربلة مجوفة من الداخل أو ذات تجويف .

#### ۲۲٤- نورة مشتركة

#### coenanthium

إزهار فــوق تخت زهرى هلالى التفرطح ، يحمل زُهني رات جالسة مشتركة (أزهار منكرة ، ومؤنثة وخنثوية) .

#### ۲۲۵-محفظة بوغية مَدْمَجِيّة (مخَلاوية)

# coenangiumm (= coenocytic sporangium )

محفظة بوغية تكون فيها الوحدات البروتوبلازمية (البروتوبلاستات) بدون جُدر خلوية فاصلة بين بعضها وبعض .

# (سیننگیم ) ۲۲۲ داعمة مشترکة (سیننگیم ) coenenchyma=coenenchyme

الجنزء المشترك الذي يصل الأجنزاء السفلي من البوليبات أو أشباه الحيوانات (الزويدات) في المرجانيات المركبة من الجوفمعويات .

(سینوبیوم) ۲۲۷-مستعمرة بادئة

تجمع من متعضيات أحادية الخلية محددة في الشكل و التركيب ، تسلك مسلك الفرد الواحد ، ويتكاثر مكونا تجمعات ولعدة ،

#### ۲۲۸ سینوسیوم

#### coenoecium

المادة الأساسية المشتركة في هيكل مستعمرة الحزازانيات ( colony ) .

#### ۲۲۹ مُدْمُج خلوی ( مُخْلاَة ) coenocyte

جسم فُطرى تكون فيه الوحدات البروتوبلازمية (البروتوبلاستات) بدون جُدر خلوية فاصلة بينها .

# - مَدُّمجِي خلوي - ( مَخُلاوي ) - ( مَخُلاوي ) coenocytic

نسبة إلى المَدْمَج الخلوى أو المَخْلاة (انظر coenocyte).

#### ۲۳۱-حافظة مشيجية مَدْمجية coenogametangium

تجويف فى تالوس بعض الطحالب يحتوى بداخله على الأعضاء الجنسية التى تنتج أمشاجاً لا توجد بينها جُدر خلوية ، كحما فى الفطر المقترنة ( zygomycetes ) .

#### ۲۳۲- مُشِيح مُدُّمجي

coenogamete

مشيج متعدد نوّى الخلايا الجنسية و لا توجد به جُدُر تفصل بين الخلايا .

٣٣٣-اتحاد الأمشاج

coenogamy

اتحاد أمشاج ليس بينها جُدُر خلوية

۲۳۶- تولد متاصل coenogenesis

تولد الأنواع من أصل واحد،

٣٥٠- تناسل مَدْمجي

coenogony

تكاثر بطريق تكوين الخلايا المدمجية . (coenocytes)

٢٣٦ - لُحُمَّة مشتركة

coenosarc

النسيج المشترك الذي يربط البوليبات في مستعمرة الجوفمعويات،

۲۳۷–مُعَایِش coenosite (= a commensal )

انظر commensal

۲۳۸- هیکل مشترك

coenosteum

coenotrope

الهيكل العام في مستعمرات المرجان والحيوانات الحزازية ( المزازانيات – Bryozoa ) ،

٢٣٩-انتحاء مشترك

السلوك المشترك لجموعة أحيائية أو لتوع ماً ٠

. ٢٤- لاقحة الأمشاج

coenozygote زيجوت ( لاقصه ) تكون باتصاد مشيجين مدمجيين معاً .

۲٤۱-مشارك الإنزيم co-enzyme ( = co-factor) مادة تساعد الإنزيم في القيام ىوظىفتە.

٢٤٢-سن المطرقة

cog-tooth بروز بالسطيع السننداني للمطرقة في أذن الثدييات.

۲٤٣-متماسك

coherent

وصف للأجزاء المتشابهة المتماسكة في الكائن الحي والقابلة للانفصال.

۲٤٤-كولىبىرىن=بىلروبىن (أَحَمْرُ الْصَفْرَاءُ ) cholepyrrhin = bilirubin انظر bilirubin .

٥٤٧-١-لدات (م. لدة)

cohort مجموعة من الأفراد ذات أصل واحد في عشيرة ماً ٠

٧-عُمنية

مرتبة في تصنيف الحيوان أعلى من " هُوقَ الرنبة " (super-order) .َ

۲٤٦-کوينو = سينو

coino = coeno بادئتان بمعنى "مشترك " ،

٧٤٧- كولشسين

colchicine

قلواني يستخلص من نبات اللحلاح (Colchicum autumnale ) يؤثر ني الانقسام الفتيلي (غير المباشر) وعلى

#### مصطلحات في علوم الأحياء

أيْض الأنسجة ، و يستخدم لتخفيف الام النَّقْرس ، صيغته الكيميائية : (كرب يدرى أرب) ( C<sub>22</sub> H<sub>25</sub> N O<sub>6</sub> )

#### ۲٤٨- كوليوجين ( مولّد غمدى ) coleogen

طبقة من الضلايا الإنشبائية (المرستيمية) في جنين النبات ، تعطى طبقة الإندودرم فيما بعد .

#### ۲٤٩-غمدالريشة (غمدالبرعم الأولى )

coleoptile

الورقة الأولى في بادرة ذوات الفلقة الواحدة من النبات .

#### . ٢٥-غمد الجُذير

coleorhiza

الطبقة المحيطة بجذير بادرات بعض ذوات الفلقة الواحدة كالحشائش .

#### ۲۰۱- غربالی - عَصنوی coliform = cribriform وصف لما یشبه الغربال ، أو یشبة عُصیات القولون(Echerichia coli)

۲۰۲<u>-خلی</u>ة مطیقة collar cell = choanocyte دانظر . choanocyte

# حميش القُزُحية collarette = iris frill = angular line خط الاتصال بين النطاقين البؤبؤى والهُدْبى لسطح القارحية العلوى

فى عين الفقاريات.

۲۰۱- جانبی

#### collateral

١- الحُزَم الوعائية في النبات تكون فيها أوعية الخشب واللحاء على نفس القطر.

٢- الفروع الجانبية الدقيقة من المحور العصبي ( axon ) للخلية العصبية .
 ٣- توارث صفة ما من سلف مشترك في أفراد ليسوا في خط وراثي واحد .
 ١- الدورة الوعائية الناجمة من تفمم وعائى مع الأجزاء الأخرى حين يحدث انسداد لوريد أساسي فيها .

#### ٢٥٥- ثمرة مجمعة

collective fruit

ثمرة تكونت من نورة كاملة تضم ثُمَيْرات متعددة ، مثل تُمرة التوت وثمرة الأناناس .

#### ۲۵۱- كولنشيمية

collenchyma

\-نسيج برنشيسمى طرفى داعم، يتكون من خلايا ممطولة لدرجة منا ومغلظة إمنا زاويًا وإما صفائحياً (ralmar) على الجدر المجاورة للفراغات البينية .

Y-فى الإسفنج يطلق على الطبقة الوسطية الغرائية .

#### ۲۵۷-خلية غرائية

collencyte

خلية ذات رُجَيلات كاذبة خيطية الشكل توجد في الإسفنج .

#### ۲۰۸-(۱) شُعَيْرات غرائية

#### colleters

الشعيرات التى تغطى بعض البراعم الساكنة فى النبات ، وتفرز عادة مادة غرائية تغطى الكثير من تلك البراعم .

#### (۲)التریکومات(أورام شعریة) (trichomes )

نموات خارجية من بشرة النبات على هيئة شعيرات غُدية متعددة الخلايا

#### ۲۵۹-حاملة الكيس الغرائي colletocystophore

أجسام على هيئة عُمنيًات التوازن في بعض غشائيات الأجنحة من الحشرات.

#### ۲٦٠-دوتُلَيَّعات

#### colliculate

وصف لما له مرتفعات صغيرة.

#### ٢٦١-تُلَيْعَة

#### colliculus

\-بروز من الأجسسام التوأمية الرباعية في الدماغ الأوسط.

٢-ارتفاع مستدير بالقرب من قمة السطح الأمامي الجانبي (الوحشي) للغضروف الطرجهاري للحنجرة.

٣-ارتفاع صغير من العصب البصرى عند اتصاله بالشبكية .

3-ارتفاع للعُرْف المبالى حيث تنفتح عنده القنوات القاذفة مع العُيَيْبة البروستاتية.

#### ٢٦٢- أرومة غرائية

#### colloblast

خلية على اللوامس والرويشات في المُشطيّ الله (Ctenophora)، تحمل كريّات صغيرة من مادة لاصقة.

#### ٢٦٣ غُرُواني

#### colloid

حالة تكون فيها المادة بين الإذابة الحقيقية والتعليق ، كمحلول الغراء والصمغ ، وغالبا ما تكون من جزيئات متجمعة على شكل جسيمات صغيرة مشحونة بشحن كهربائية سالبة أو موجبة ، أقطارها بين ١٠٠٠ ، ، ٥٠٠٠ سم . (crystalloid) .

#### ٢٦٤ عُنُق

#### collum

#### يطلق على:

١-- كل تركيب شبيه بالعنق.

Y-الصفيحة الظهرية من الشدفة الأولى في مسزدوج الأرجل (الدبلوبودا Diplopoda).

٣-الجزء القاعدى من الطور البوغى الحزازي في الحزازيات القائمة.

#### ۲۲۰-عُمُیدی

#### collumellar

وصف لما ينسب أو يتعلق بالعُمَيْد ( انظر : columella ) .

#### ٢٦٦–نُلَيْكَة

#### colulus

تركيب مخروطي صغير بين المغازل الأمامية في العناكب.

منتد - ۲۹۷

#### columella

بطلق على

-امتداد العُنَيْق في الحافظة البوغية في النبات ،

-اللب المركزي في قلنسوة الجذر .

-العسمسود المركسزي في هيكل بعض المرجانيات.

العمود الوسطى في محارة البطن . (Gastropoda) رجليات

-العظم فوق الجناحي في الفقاريات .

- عُسمَلْيُدُ الأُذُن في البسرمانيات والزواحف والطيور (انظر : columella auris ).

- محور القوقعة في الأذن الداخلية.

- الجزء الأسفل من الحاجز الأنفى .

٢٦٨- عُظَيْمًات العمادُ (عمادية ) columnals

عُظِّينُ مات الجذع في زنابق البحر (crinoids )من الشوكجلديات الأولية.

۲۲۹- (۱) غیبوبة

coma

حالة يفقد فيها الجيوان وعيه تماماً ، ولا يفيق منها بالمنبِّهات وذلك بعكس الإغماء.

(٢) خُصلً - دوابات (في النبات ) تجمعات طرفية من القُنَّابات كـمـا في ثمار الأناناس أو خُصلُ شعرية فوق بعض البذور ،

٧٧٠ الكومانشيان

Cretaceous Comanchean(Lower) العصب الطباشييري الأسبق في

أمريكا الشمالية ، (وهوينسب إلى ( كومانشيا:بولاية تكساس الأمريكية )

٧٧٧ مُشَمَّد

comb

تركيب مُشْطى الشكل ، مثل صفيحة العوم في المُشْطيّات ( Ctenophora ).

٢٧٢- أضلاع مُشْطية

comb-ribs

صفوف من صفيحات العوم الطولية في المشطيات .

٢٧٣-وعاء مرافق

comes ( plu. comites ) وعاء دموى يمتد بمحاذاة جذع العصب.

۲۷٤-عُمنيّات واوية

comma bacillus

اسم كان يطلق على الباسيل المسبِّب للكوليرا(الهَيْضة)

Vibrio cholerae

commensal=coenosite

كائن يعيش مع آخر ويحصل منه على الغذاء والمأوى دون أن يفيده أو يلحق به ضرراً.

٢٧٦- عضلات مُنْدُرة

comminator muscles

العصصلات التى تربط الفكوك المتجاورة في مصباح أرسطو في قنافذ البحر ، من الشوكجلديات ،

٢٧٧-أزغب

comose

وصف لما هو مغطى بشعيرات أو بخصلة من الشعر كما في بعض أجزاء النبات .

۲۷۸- خلیة مرافقة

companion cell

خلية ضيِّقة تُشتق من خلية أخرى وتحيية أخرى وتحيية الفربواتها ، وتعطى بدورها الأنبوبة الفربالية في لحاء النباتات المغطاة البذور .

٧٧٩-عُظَيْمة فرجارية

compass bone

عظيمة منحنية ذات شعبتين تكون أحد أجزاء مصباخ أرسطو في قنافذ البحر.

.۲۸-نباتات البوصلة

compass plants

نباتات معينة تتجه حافات أوراقها صوب الشمال والجنوب الجغرافيين .

۲۸۱- كفاءة

competence

١- قدرة العضيو أو الجيزء على أداء وظيفته .

٢- في علم الأجنة: جملة الخصائص
 التي تسمح لجنء معين من الجنين
 بالاستجابة بطريقة خاصة لمؤثر
 خارجي،

۲۸۲- هواء مكملًا

complemental air

حجم الهواء الذي يمكن استنشاقه إضافة إلى حجم هواء الشهيق المعتاد .

٢٨٣- ذُكُرٌ مكمُّل

complemental male

فرد نقى الذكورة صغير عادة ، يوجد إلى جوار الفرد الخنثى و ملاصقا له كما في البرنقيل( barnacle ) الذي يلتصق بصخور الشواطئ .

١٨٤-العنظم المكمل = العظم الإكليلي

complementary bone = coronoid bone

العظم المكمنّل أو العظم الإكليلي في الزواحف،

( coronoid bone ) ( انظر:

٢٨٥ -النسيج المكمُّل

complementary tissue العظم الإكليلي في الفك الأسلمالليلي للنواحف ..

Y- في النبات النسيج المكمل للخلايا المفككة غير المُسَوْبُرة من نسيج الفلين وتعمل على إمرار الهواء.

٢٨٦-عضلة مركبة

complexus muscle

عضلة تتركب من ألياف عضلية مستداخلة ، وتطلق عادة على كل من العضلة نصف السننسنية الرأسية .

( semi-spinalis capitis ) والعضلة نصف السنسنية الصدرية . ( semi-spinalis thoracis )

٢٨٧- أوراق مُلَقَّفَة

complicate leaves

أوراق النبات المطوية طوليا بحيث تتلامس فيها حافتا أنصالها،

۲۸۸ -شمرة مرکبة composite fruit

ثمرة متعددة الثُمَيْرات تنشَا من نورة متقاربة الأزهار كما في التين أو المحميز.

٢٨٩ بَوْغ مُركَّب

compound spore = sporidesm; sporodesm

بوغ مركب من خلايا متعددة ، كل منها قادر على الإنبات بمفرده ' أو بوغ متعدد الحجرات .

-۲۹۰ عضلة ضاغطة (عاميرة ) compressor muscle

وصف للعضلة الضاغطة أو العاصرة ، متل العضلة عامسرة الخُنّابتين (أوالمنفرين) . compressor naris.

۲۹۱-المخروطية

conarium

۱-يرقانة شفافة للفليلا ( Velella ) من الجوفمعويات ، توجد في أعماق البحار .

Y- اسم آخر للجسم المستوبري في مخ الفقاريات

(انظرّ: pineal body)

۲۹۲ متسلسل

concatenate

وصف لما يتخذ شكل السلسلة من تراكيب، كما في بعض الأبواغ.

۲۹۳- متراکز ( متحد المرکز ) concentric

وصف لما يشترك في مركز واحد ؛ ويطلق في النبات على الحُزم الوعائية

يحيط فيهانوع من النسيج نسيجاً آخر؛ كما يطلق على كريات هاسال ( Hassall's corpuscles )

-۲۹٤ جُفَينات مَشيجية conceptacles

نُقَس منخصفصة فى تالوس بعض الطحالب ، تحتوى بداخلها على الحوافظ المشيجية الحاوية على الأمشاج .

۲۹۰ عَلُوق ( قابل للإخصاب ) conceptive

وصف لما له قاملية للإخصاب وتكوين الجنين ،

۲۹۲- محارئ الشكل conchiform = conchoid وصنف لما يشببه مسحسارة ذوات المصراعين من الرخويات .

۲۹۷- كونكيولين

conchiolin

المادة البروتينية شبه الكيتينية الداخلة فى تركيب الطبقة الخارجية من مندفة الرخويات .

٢٩٨- قُوَيْقعة - مَدُيْفة

conchula

الشفة الواضحة البروز للأخدود المتحول في بعض أصداف الرخويات ( Peachia ) .

۲۹۹- متجانس التلون concolorate = concolorous وصف لما تماثل لونه على كلا جانبى الجلسم؛ أو وصف لما ماثل لونه لون شيء آخر .

#### ٣٠٠- نَمَاء اندماجي

concrescence

نمو أجزاء الكائن الحي معاً.

#### ٣.١- تكاثف

#### condensation

- (۱) تكاتُف اتحاد جزيئين أو أكثر من المادة لتكوين جزىء أعقد مع انفصال الماء.
- (۲) تكثّف تكثيف : تحول الغاز إلى سائل بالتبريد أو بالضغط أو بكليهما معاً .
- (٣) يطلق أيضا على انكماش وتغلّظ الكروماتيدات نتيجة تَحلُزنُها في أثناء الطور التمهيدي للانقسام الفتيلي للخلية.

#### ٣٠٢- إزهار مكثف

condensed inflorescence إزهار تكون فيه الأزهار جالسة ولصيقة التجمُّع.

#### ٣٠٣- سيادة مشروطة :

conditional dominance

فى الوراثة: وصف للسيادة الناتجة من تأثيرات جينات محوّلة.

#### منعکس عصبی شرطی -۳۰۶ conditional (= conditioned ) reflex

فعل منعكس يحدث استجابة لمؤثر عصبى مستحدث غير معتاد قد ارتبط به ، مثل جريان اللعاب عند سماع رنين الناقوس في تجارب بافلوف (Pavlov).

#### ٣٠٥- توصيل

#### conduction

حالة انتقال المواد المذابة من جزء من أجزاء النبات إلى الأجزاء الأخرى . وتطلق أيضاً على انتقال النبضات خلال الألياف العصيبة .

#### ٣٠٦- مومثل

#### conductor

وصف لكل ما يمكنه التوصيل ؛ ويطلق أيضاً على بروز عند قاعدة طرف الملمس( embolus )في العناكب.

#### ۳۰۷-مَطُويٌ

conduplicate

١-ومنف للفُلقات المطوية التي تحتضن الجُذَيْرُ.

۲- وصف للإيراق المسبكر (vernation) عندما تنطوى أنصاف الوريقات طوليا بعضها على بعض .

#### ۳۰۸-مخروط

#### cone

يطلق على ٠

۱-الزهرة الأنثى فى الصنوبريات ذات المحور الخشبى ، الذى تترتب حوله الكرابل حلزونيا على هيئة مخروط .

٢-نورة مخروطية( انظر · strobilus ) .

" - نورة طرفيية في الصَارَازيات الصَّالُ المَاتِيَّةُ المَاتِيَةِ (club-mosses) ، ونبات ذيل الصامان (horse-tail ) .

٤- في الحيوان 'نتوء مخروطي يظهر فوق البيضة قبل إخصابها .

٥- إحدى الخلايا المخروطية قارورية الشكل بشيكية العين .

#### ٣٠٩-ثنائية القطب المضروطية cone-bipolars

خلايا ثنائية القطب ، تتفرع أطرافها الداخلية لتتلامس مع الزوائد الشجرية لخلايا العُقَد العصبية .

۳۱۰- مخروط البداية = مخروط المحور العصبى

cone of origin = axon hill or hillock

جزء صغير رائق مخروطى الشكل من الخلية العصبية عند بداية خروج المحور العصبي .

# " مخروط " وولّزن " cone of Wúlzen

تركيب مخروطى يبرز من الفص المتوسط للغدة النخامية ممتداً إلى التحويف النخامي في دماغ بعض الثدييات كالثور والخنزير . ( منسوب إلى عالم الفيزيولوچيا الأمريكي "وولْزن " ) .

#### ٣١٢-مُكَدُّس

conferted

وصف لما كان وثيق التجمع أو التكدس كما في خياشيم بعض فطر عيش الغراب.

٣١٣-المُلْتَقي الجَيْبِي = مصب "هيروفيل

confluence ( of sinuses ) = confluence sinuum = torcular Herophili

نقطة الالتقاء المتسعة بين الجيب السّهمى الأعلى ، والجيب المستقيم ، والجيب القَذَالي والجيبين المستعرضين للأم الجافية من أغلفة الدماغ .

۲۱۶-التلاقی(فی المزارع الخلویة) confluence(of cell culture )

النقطة التى عندها تكون الخلايا صفحة متصلة على صحن المزرعة ، وعندها تتلوقف الخلايا عادة عن الانقسام .

#### ٣١٥-مُتَّفِق الجنس

congeneric

وصف للأنواع التي تنتممي إلى الجنس نفسه .

۳۱۲-متفق التسلسل الوراثي congenetic

وصنف للأفراد أو السلالات التى تنشأ من أصل وراثى واحد .

#### ٣١٧-خلقي

congenital

وصف لما هو موجود عند الولادة أو مصاحب لها ؛ ويطلق بخاصة لوصف الشواذ الجسسدية والعسيوب الفيزيولوجية التي توجد عند الميلاد وهي ليست موروثة بالضرورة .

#### ٣١٨- كُنْجِستين

congestin

توكسين يوجيد في لواميسس شقائق البحر (sea-anemones) مين الجَوْفَمعويّات ،

٣١٩- مُكَبِّب

conglobate

وصيف لما كان كروى الشكل ، وتوصيف

به الغُدّة المُكَبَّبَة بالجانب السفلى من القناة القاذفة للحشرات.

۳۲۰ رُمبيص

conglomerate

وصف لما كان مكدّسا في كاتلة مندمجة .

٣٢١- مخاريط

coni ( plu. of conus )

تكاوين مخصروطية الشكل مشل المخاريط الوعائية (coni vasculosi).

٣٢٢-كونيدات

conidia

انظر كونيدة conidium .

۳۲۳ حامل للكونيدات conidiferous

> وصنف لما يحمل الكونيدات . (انظر كونيدة conidium).

۳۲٤ حُوَيْصلة كونيدية = بكُنيدة conidiocarp = pycnidium مجموعة من حاملات الكونيدات في داخل غلاف يحيط بها .

٣٢٥- كونيديولة

conidiole

كسونيدة صنفيرة أو بوغ غيارى ( conidiospore ) صغير أو ثانوي .

۳۲۳-حافظة الكونيدات البَوْغيّة conidiosporangium

حافظة تحوى كونيدات (أبواغاً غُبارية) وبخاصة في الفطور الطحلبية ( Phycomycetes )، وهي قد تُنتج

أبواغا حيوانية ( zoospores )، أو تَنْبُتُ مباشرة .

۳۲۷-کونیدة - بَوْغ غُبَاری conidium = conidiospore بوغ فُطْری ینتج لا جنسیاً بتَخَصَّر الاسترجما ( sterigma ) أو جـزء من الخيط الفُطْری .

۳۲۸ حامل للكونيدات conidiferous

> وصف لما يحمل الكونيدات. (انظر كونيدة conidium).

۳۲۹-مُورَيْصلة كونيدية : بكنيدة conidiocarp = pycnidium مجموعة من حاملات الكونيدات في داخل غلاف يحيط بها .

-٣٣٠ حامل للمضروطات coniferous

وصف للنبات الذي يحمل الشمار المخروطية أو المنوبرية .

٣٣١- مُقْتَرِن

conjugate

وصف لما يقترن أزواجاً ، أو وصف لعضوين يعملان معاً باتساق كالعينين .

۳۳۲- انحراف مقترن conjugate deviation

انصراف العينين في اتجاه واحد عند إصابة جذع الدماغ أو مراكز الدماغ المسؤولة عن الحركة المقترنة لمقلتي العينين .

#### ۳۳۳– بروتین مُقْتَرن conjugated protein

وصف لجنزىء البسروتين الذي يتكون جزءٌ منه من مادة غير بروتينية.

#### ٣٣٤- الملتحمة

#### conjunctiva (n.)

الغشاء المخاطى الرقيق الذى يبطن جَفْنَى العين ويغطى الصلبة ، ويكون طلائية القُرنية .

### ٧٣٥-١-الحمييّ

#### conjunctive (a.)

وصف للخلاياالبرنشيمية بين أحياز الوحدات الوعائية (stelar elements).

#### **Y**-**alica** :

وصف لعلاقة معايشة يحدث فيها ارتباط عضصوى بين الكائنين المتعايشين.

#### ٣٣٦-حافات ضامّة

#### connexivum

الحافات الجانبيئة المفلطحة للبطن القابلة للتمدد كما في حشرة البق

#### ٣٣٧- متضامً

#### connivent

وصف لما هو متجمع و متلاق معاً دون التحام ، كما في أجنحة بعض الحشرات .

#### ۳۲۸- مخروطانی

#### conoid

وصنف لما شابه المخسروط فى شكله العام،

#### ٣٣٩-الرباط المخروطاني conoid ligament

الجـــز الخلفى الوسطى من الرباط الغرابى التـرقـوى ، و يمتـد من أعلى الشاخصة الغرابية للوح الكتف إلى السطح السفلى للترقوة .

#### -٣٤٠ دُرَيْنة مخروطانية conoid tubercle

تحدب غرابى على شكل بروز صغير خشن على الحافة الخلفية للترقوة ليرسلائم الاتمرال بالرباط المخروطاني(conoid ligament).

#### ۳٤۱ تخت مخروطي conopodium

جزء منتفخ من المحور الزهرى على شكل مخروط يحمل فوقه المحيطات الزهرية ،

#### ٣٤٢- غمد مخروطي

#### conotheca

غلاف المضروط المقسمة في صدفة البلمنيت ( belemnites )والثوتي ( náutilús ) .

#### ٣٤٣- متوافق حسني

#### consensual

وصف لبعض الأفعال المنعكسة التى تحدث فى عضو ما تبعاً لتنبيه عضو مناظرله دون أن يُنبُّه العضو الأول مباشرة .

ويطلق عادة على الأنعال المنعكسة للبوبؤ (إنسان العين) عند تنبيه البؤبؤ المناظر،

#### ٣٤٤- تام التشابه

#### consimilar

۱- وصف للمتشابه من كل الوجوه .
 ۲- وصف لمتشابه الجانبين كما فى بعض الدياتومات .

#### ٣٤٥ عُشَيِّرة مرحلية

#### consocies

عُشُيِّرة نباتية تمثل مرحلة من مراحل التعاقب الحيوى .

#### ٣٤٦-المترافقات

#### consortes

الكائنات المترافقة فيما عدا المتبادلات المنفعة (المتكافلات) والمؤاكلات و العوائل والطفيليات .

#### ٣٤٧-تعایش تبادلی

#### consortium

صورة من التعايش يستفيد فيها الطرفان كالعلاقة بين الطحلب والفطر المكونين للأشن.

#### ٣٤٨–مُنَقَط

#### consperse

وصف يطلق على العلامات أو التُغور نُقَطية الشكل و المتقاربة النُّقُط،

#### ٣٤٩-تَكُوبِني

#### constitutive

وصف لما يوجد بطبيعته في الكائن الحي أو يتكون فيه مستقلاً عن أي مؤثر نوعى ، ويطلق على الإنزيمات وغيرها.

#### ۳۵۰ کروماتین تکوینی constitutive chromatin

( = heterochromatin )

انظر، heterochromatin

#### ٣٥١- جينات تكوينية

#### constitutive genes

جينات تعبِّر عن شفرتها طوال الوقت وليست في حاجة إلى منبه خارجى كي تبدأ الانتساخ و التعبير .

#### ٣٥٢ مُخَمِنُر

#### constricted

وصف لما هو مُضَيِّق أو منضعط في مكان واحد أو أكثر .

#### ٣٥٣-العضلة المُخْصَّرة أو المُضَيَّقة constrictor muscle

اسم للعضلة الضاغطة أو المضيقة ، ومنها العضلة مُضني قة البلعوم والعضلة مضيقة المبال ( constrictor urethrae ) .

#### ٣٥٤-مُخُرُّن

#### consute (a)

وصف لما له علامات تشبه الخُرز ، كما في الأجنحة الغمدية لبعض الخنافس .

#### ٣٥٥- ضمور الأسدية وموسوف أو ووسود والمفسود

contabescence of stamens خداج الأسدية أو ذُويها .

#### ٣٥٣– مستقبل تلامُسييٌ

contact receptor مستقبل حسسّی فی بشرة الجلد أو

مستعبر حسنى فى بشتره الجلد او دمته.

#### ٣٥٧ - الكُذَنَيْة

#### context (n)

الطبقات الليفية النامية بين الطبقة الفُطرية الخَصيبة و الخيوط الفُطرية الأساسية في بعض الفُطر ،

۲۰۸-استمراریة

continuity

حالة تتابع دون توقف ، وبخاصة استمرارية البلازما الجرثومية . ( germ plasm )

٣٥٩-التفاف زهرى التوائي contorted aestivation

وصف لالتفاف الأوراق البرعمية تتراكب فيه حافة إحدى الأوراق على حافة الورقة التالية و هكذا .

۳۳۰ مَطْوِیٌ مُلْتَو contortuplicate وصف للبسرعم ذي الأوراق مطوية الحافات الملتوى بعضها فوق بعض.

٣٦١- خلية متقيضة contractile cell

خلية في الحافظة البوغية أو في جدار المُتُكُ في النباتات ، تعمل على انفتاح العضو عندما تنقبض بتأثير الرطوبة.

٣٦٢- خلايا الألياف المتقنضة contractile fibre-cell

خلايا عضلية ممطولة مُنُوَّاة ، مغزلية الشكل و متعددة السطوح تقريباً، تحتوى على حزمة مركزية من الليبيفات العضلية تساعد على الانقباض.

٣٦٣- تقيضية

contractility

قدرة الألياف العضلية على الانقباض.

٣٦٤- كُنْتَراكتين

contractin

إفراز عصبى افتراضى ، يحث على

انقبياض الخيلايا حياملة اللون في القشريات.

٣٦٥- تَقَلُّع -تَفَاع

contracture

انقباض عضلى يستمر بعد زوال المؤدّر،

٣٦٦-مقابِل الساقِط

contra-decidúate

وصف لما يتعلق بالمشيمة الجنينية (placenta ) والجزء البعيد من الغشاء المنباري .

( والساقط . هو الغشاء المخاطى المبطّن للرحم).

٣٦٧- بالجانب المقابل

contra-lateral وصف لما يقع على الجانب المقابل لعضومًا.

٣٦٨-مضاد للتيار

contranatant

وصف لما يسبح أويهاجر في اتجاه مضاد للتيار المائي .

(denatant : انظر أيضًا )

٣٦٩-مخاريط صغيرة

conuli

بروزات خيمية الشكل على سطح بعض أُنُواع من الإسفنج تنشأ فوق العناصر الرئيسية للجهاز الهيكلي .

۳۷۰ ملتف

convolute

وصف لما تلتف بعض أجسزائه على البعض الأخر كما في بعض الأوراق أو الفلقات في النبات، أو كمما تلتف

#### مجموعة المصطلحات العلمية والغنية (2٢)

أسورة النمو في الأصداف أو المحار، أو وصف للأجزاء الملتفة من قُنَيَّات الكُلْية.

#### ٣٧١-التفاف-تلفيف

#### convolution

تلفف كالذى يحدث فى الأمعاء أو كما فى تلافيف المخ ،

۳۷۲- کائن برازی = مغتذ برازی coprobiont = coprophage

كل كائن حى نباتى أو حيوانى يعيش فى البراز أو الروث أو يغتتذى به كبعض الأوليات النباتية أوالحيوانية ،

٣٧٣-براز متحجر

coprolite , coprolith

كتلة متحجرة ، كروانية غالبا ، من
براز حيوانى .

۳۷۶ مغتذ برازی – کائن برازی coprophage = coprobiont انظر coprobiont.

٣٧٥- برازي الاغتذاء

coprophagous

وصف لما يغتندى بالبسراز أو الروث كيعض الحشرات .

٣٧٦-إِنْف البِرارَ

coprophil=coprophilic =coprophilous

وصف للكائنات التى تألف البراز وتعيش فيه ، ويطلق على بكتريا البراز وبعض السوطيات من الحيوان .

۳۷۷- نبات برازی

coprophyte

نَبات دقيق يعيش في البراز أو يغتذي به ،

۳۷۸- پرازی المعیشة

coprozoic(a.) وصنف للحسيسوان الذي يعسيش في البراز كبعض الأوليات الحيوانية.

۳۷۹- حیوان برازی

coprozoite

حيوان يعيش في البراز ويغتذي به.

٣٨٠-رابط - جامع

copula

يطلق على:

 ١- كل تركيب يربط جسسماً آخر أو بعبر عليه .

٢- حَيْد عند التكوين الجنيني للسان ،
 يتكون باتحاد النهايات البطنية
 للقوسين الثانية والثالثة .

٣- قاعدة العظم اللامى أو العظم بين
 اللسانى في بعض الزواحف .

۳۸۱- تزاوج - جماع

copulation

١-اتحاد أو اتصال جنسي .
 ٢-اندماج فردين اندماجاً تاما كما في الحيوانات الأولية .

٣-الاقتران كمّا في فُطر الخميرة .

٣٨٢-كيس مَشيجي

copularium

حوصلة أو كيس يتكون حول خليتين مولدتين للأمشاج ( gametocytes )

ومترابطتين ،كما في الجريجارينا من الحيوانات الأولية ،

#### ٣٨٣- غُرايي

#### coracoid

صفة لما يشبه منقار الغراب فى الشكل ويطلق بضاصحة على نتوء فى عظم اللوح فى الثدييات .

#### ٣٨٤-الشاخصية الغرابية

coracoid process

النتوء الأثرى المندمج في لوح الكتف في معظم الفقاريات .

#### ۳۸۰ مُرْجَانى - حامل للمرجان coralliferous

وصنف لما يكوِّن المرجان أو يحتويه ٠

#### ٣٨٦- مُرجاني الشكل

coralliform

وصف لما يشبه المرجان.

#### ۳۸۷- مرجانی

#### coralline

١-وصف للحسيسوانات الهددية (الهدريات) وعديدات الأفراد (بوليزوا). ٢- وصف لما يتكون من المرجان.

٣-وصف يطلق على صخور عصر البليوسين من حقب الحياة الحديثة وهو غنى بحصفائر عديدات الأفسراد والرخويات ،

#### ٣٨٨-مَرُجانة

#### corallite

كأس البوليب المفرد من مستعمرة المرجانيات .

#### ٣٨٩-مُرُجَاناني

#### coralloid

وصف لما يشبه المرجان أو ما يشاكه تفرعه ويطلق على الجلببة (gleba) وهى الحافظة البوغية لبعض الفطر، ويطلق أيضا على الانتفاخات المستديرة على سطح تالوس الأشن ، وعلى شكل الجذور في تفرعها ،

#### ٣٩٠ سُفُيْطة

corbicula (plu. corbiculae ) ترتيب للبَثْرة التليتية لفُطر الصدأ يشبه السنّة أو السنّفط .

#### ٣٩١- سنقط

corbiculum (plu. corbicula )

۱- هُدُّابة من الشُّعْر على القصبة في رجل بعض الحشرات ، (والقصبة الشدفة الرابعة من رجل الحشرة) ، ٢- جهاز جمع حبوب اللقاح في

٢- جـهاز جـمع حـبوب اللقاح فى
 النحل .

#### ٣٩٢- ساق سنفطية

#### corbula

\-ساق قائمة في الميدوزات المائية متحولة إلى ما يشبه السُّفَط لحماية حاملات المناسل .

٢-ساق ذات فروع متبادلة تتجه إلى أعلى لتكون تركيباً سنفياً يشبه القرن (الثمرة الجافة للفول).

#### ٣٩٣-حيل

#### cord

كل تركيب يشبه الحبل مثل الحبل الشوكي والحبل المنوى ،

٣٩٤ قلب الشكل (1) المُلْدُة (

۳۹۶- قلبی الشکل cordate = cordiform

وصف لما يشبه القلب في الشكل .

ه٣٩ - الوتر القلبى الشكل cordiform tendon

الصنِّفاق الوترى المركزى من الحجاب الحاجز ،

٣٩٦- المِكْنَسَتان

coremata

كيسان يحميلان شعيرات تقع على غيشاء بين الشُدُفتين البطنيتين السابعة والثامنة ، وهما عضوا التزاوج في الفراشات ( moths ) .

٣٩٧-مِكْنسى الشكل

coremiform

وصف لما يشبه المكنسة أو الحُزمة في الشكل .

٣٩٨-بوغ مكنسى

coremiospore

وأحد من سلسلة من الأبواغ عند قمة الخيوط المكنسية ( coremium ) .

٣٩٩-خيوط مكنسية

corenium

تجمع حزمى الشكل من حاملات الكونيديا أو الخيوط الفطرية .

٤٠٠- أوراق جلدية

coriaceous leaves أوراق نباتية تشبه الجلد في مظهره وقوامه .

١٠٤-(١) الجُلَيْدَة ( كوريوم )

corium

القسم الأوسط من الجناح الغمدى في الحشرات .

(ب) أدّمة dermis طبقة الجلد العميقة التى تلى البشرة وتتكون من نسيج ضام وعائى ، وتحتوى الأعصاب والنهايات الحسية و جذور الشعر والغدد الزهمية والعَرقية ،

٤.٢ فِلْين

cork

نسيج يشتق عادة من الكمبيوم الفليني أو مولد الفلين phyllogen

٤٠٣ كورمة

corm = cormus

ساق أرضية مصمتة متضخمة ، وتتكون من سلامي واحدة أو أكشر ، وتغطيها من الخارج بعض الأوراق الحرشفية أو الأثرية ،

٤٠٤- كورمة ثانوية

cormel

كورمة تنشأ عن الكورمة الأصلية .

٥.٥- جُذَيْع

cormidium

تجمع من أفسراد بوليسبسية في الزُرَّ اقيات ( السيفونيات ) محمول على لُبَّ مُشْترك للساق ( coenosarc) وله القدرة على الانفصال.

٤٠٦- كورمائي

cormoid

وصنف لما يشبه الكورمة . (انظر corm).

٤٠٧-تسلسل سَلَفَى جِدْعي cormophylogeny

نشاة الفحصائل أو السلالات من أصولها .

#### ٤٠٨- نبات ساقى

cormophyte

نبات له جذر و ساق و أوراق ، تمييزا له عن النبات التسالوسى الأولى (غير المتميز إلى جذر و ساق ) ؛ وهذايشمل جميع النباتات الزهرية ( phanerogams ) و خافيات البذور الوعائية اللازهري ( vascular cryptogams ) .

#### ٤٠٩- ذو كورمات

cormous

ومنف لما يُنتج كورمات . (انظر كورمة corm).

#### ٤١٠- كورمة

cormus = corm

(۱) انظر · corm

(۲) ويطلّق أيضا على : جسم النبات البذري ( seed plant ) .

#### ٤١١- القرنية

cornea

الجزء الشفاف الأمامى من الطبقة الخارجية لمقلة عيون الفقاريات أو من كل وحدة من العين المركبة في الحشرات أو غيرها من المفصليات .

#### ٤١٢- مولّد القرنية

corneagen

وصف لما يُنتج القرنية ، ويطلق على الخيارات التي تلى الجُلَيْد ( cuticle )

مباشرة وتفرز العدسات الجُلَيْدية ( cuticular lenses )، وهي تتجدد عند عملية الانسلاخ كما في الحشرات وغيرها من المفصليات .

#### ٤١٣ - قرنوي

corneal

وصف لما يتعلق بالقرنية .

١٤٤- درقة قُرْنية

corneoscute

حَرْشَفَة قرنية تنشأ من البَشرة في الزواحف .

٤١٥ قرني

corneous

وصعف للغسميد الذي يغطى منقيار الطائر،

٤١٦ القُرينتان

cornicles= cornicula

أنبوبتان ظهريتان قصيرتان بالقرب من مؤخر البطن فى حشرة المن ، وهما تفرزان المن ( honey dew ) أو مادة شمعية بيضاء .

٤١٧- دو قُرَيْنات

corniculate

وصف لما له نتوءات صغيرة تشبه القرون .

۱۸۵-الفضروفان المُقْرنان corniculate cartilages

غضروفان صغيران يتمفصلان مع قصت الغضروف الطرجة ارى فى الخضروف الطرجة الخضروفي

#### مجموعة المصطلحات العلمية والغنية (21)

"سانتورينى " أو قرينتى الحنجرة ( cornicula laryngis ) ،

٤١٩- القُرَيْنَتَان

cornicula

انظر: cornicles ،

٤٢٠ تقرن

cornification

تحوُّل الطبقة القرنية الخارجية اللينة من البشرة إلى طبقة قرنية .

\-القرون أو الاستطالات الشبيهة بها كما فى العظام و الأنسجة العصبية والتجاويف وغيرها .

٢-أعمدة المادة السنجابية (الرمادية)
 الظهرية أو الجانبية أو البطنية في
 الحبل الشوكي .

٤٢٢- قُرُينة

cornule

١-شاخصة صغيرة تشبه القرن .
 ٢-إحدى صفائح عظم الفك فى جنس
 "خُلُد الماء " من الثدييات البيوض .

٣٢٧ مُقَرَّن

cornute

وصف لما له شواخص تشبه القرون .

٤٢٤ تُوَيْجِيّ

corollaceous

وصنف للمحيط الثانى للأزهار ذى الألوان الزاهية ،ويتكون من البتلات .

#### 240- حامل للثُّويْج

#### corolliferous

وصف لما له تويج ، و هو المحميط الثاني الملون للزهرة .

٢٢١- تاج - إكليل

corona

يطلق على:

الغلاف (الغمد)والأذرع في زنابق البحر (crinoids).

٢- ألصدفة أو الدرقة في قنافذ
 البحر باستثناء صفائح القمة و تلك
 المقابلة للقمة .

٤- الهامة أو الجزء العلوى لتركيب ما في الكائن .

#### ٤٢٧- الإكليل الشعاعي

#### corona radiata

١- مجموعة الألياف العصبية الموصلة
 بين قشرة المخ و النُّورَى القاعدية .

٢- طبقة الخلايا المحيطة بالبيضة فى الثدييات .

#### ٤٢٨ -العظم التاجي

coronary bone

١- عظم صعفير مخروطي الشكل في الفك الأسفل للزواحف .

٧- عظم صغير في قدم الخيل .

٤٢٩- الجَيْب التاجي

coronary sinus

مجرى يتلقى معظم أوردة القلب ، وينفستح فى الأدين الأيمن للقلب فى التدييات ،

٤٣٠ مُكَلُّل

#### coronate

وصف لما له إكليل ، أو ماله صف من الدُّريَّنات و يحيط بتركيب ميا ، أو وصف لما هو مركَّب على أساور من أصداف حلزونية ،

٤٣١-إبرة الرُّقْق

coronet

سن منطاح الوعل .

٤٣٢ مِنْقاري

coronoid

۱- وصف لما هو منقارى الشكل .
 ۲-العظم المنقارى فى الفك السفلى للزواحف .

1877 العظم الإكليلي coronoid bone =complementary bone

\-اسم يطلق على العظم المخروطي الصنغير في الفك الأسفل للزواحف. ٢- العظم الصنغير في رسنغ أرجل الخيل ( pastern of horse ).

٤٣٤- أكيليل

coronula

مجموعة من الخلايا تكون في مجموعها إكليلاً أو تاجاً صغيراً فوق البيضة غير المخصبة ( oosphere ) في بعيض النباتات .

الأجسام البيضاء corpora albicantia ندُوب تتكون على حويصلات المبيض

بعد تحلل الأجسام المسفراء ويطلق أيضا على الجسمين الحلميين . ( corpora mamillaria ).

-277 الجسمان المساعدان corpora allata غدتان صنمًاوان في رأس المشرات

غدتان صبعاوان في رأس الحشيرات يضيرب لونهما إلى البياض ينظمان عمليتي التحول والانسلاخ ،

۱۳۷- الأجسام النَّشَوية corpora amylacea

أجسسام مستديرة من البروتين والحمض النووى تكشرفى حويصلات البروستاتة مع تقدم السن .

الأجسام الرملية -٤٣٨ corpora arenacea

أجسام حبيبية من فوسفات الكلسيوم و الأمونيوم و المغنسيوم توجد في الغدة الصنوبرية وفي غشاء الأم الحنون بالدماغ .

۱۳۹-الجسمان التوأمان =القصان البصريان corpora bigemina =optic lobes

الفصان البصريان في الدماغ الأوسط للفقاريات الدنيا، و يقابلان الجسم التوأمي الرباعي في الثدييات. (corpora quadrigemina).

الأجسام التوامية الرباعية corpora quadrigemina أربعة بروزات مستديرة أو تُلَيْعات ( colliculi ) تكون فيما بينها الجزء الظهرى من الدماغ الأوسط.

١٤١- جسم

corpus ( = body )

١-كل تركيب متجانس يكون جزءاً
 من عضو ما .

٢- لُـبٌ ( core ) النسيج الإنشائي
 القـمى في داخل الغـلالة المحيطة (tunica) (والجمع أجسام corpora).

#### ٤٤٢-جُسَيْمَة - كُرَيَّة

corpuscle

كتلة صغيرة من المادة ، و تطلق على · ا-خلية بروتوبلازمية تسبح طليقة فى سائل أو تكون مطمسورة فى المادة الخلالية للنسيج الضام ،

٢-كل حبيبة دقيقة كالحبيبات الموجودة
 في داخل الخلية

٣-اسم يطلق على أي من التراكبيب المقيقة المتعددة الضلايا مثل كريّات ملبيجي و الجسيمات اللمسية ( tactile corpuscles ).

٤٤٣-الجسم اللّيفي

corpus fibrosum

ِ النسيج الليفي الذي يتبقى بعد حرض الجسم الأصفر بالمبيض ،

الجسم النُّزْفي –٤٤٤ corpus haemorrhagicum

جسم ينشا من حويصلة جراف المنفجرة حول جُلطة دموية مكونا بعد ذلك الجسم الأصفر في المبيض.

الجسم الهيمورى = حيزوم الفصية (منصف الفصية) corpus highmoreanum = mediastinum testis الحاجز الجزئي الرأسي للخصية عند

حافت ها الخلفية ، و هو امتداد للغلالة البيضاء

(tunica albuginea ) :

( نسُبة إلى الجَرَّاح الإنجَليزي . ( N. Highmore ) .

٤٤٦-ترابط

#### correlation

يطلق على :

١- علاقة متبادلة .

۲- نمو تناسبی

"- الاعتماد المتبادل ( -dance ) للصفات و بخاصة الصفات الكمية مقيسا بمعامل الترابط ،و يقدر بناقص أو زائد واحد إذا كانت الصفات مستبادلة العسلاقة تمامسا : (inter-related ) ، ويكون صفرا إذا كانت منعدمة العلاقة تماما .

٤- تجمع دُفعات (نبضات) عصبية في المراكز الحسية ينجم عنه ردود فعل تكيفية .

#### ٤٤٧-رابط

#### correlator

فى النبات: مادة قابلة للانتشار تربط أنشطة قصمة غيمًا الريشاة ( coleoptile ) أو السويقة الجنينية السفلى ( hypocotyl )؛ وقد يطلق كذلك على الأوكسينات ( auxins ) فى النبات ،

الضُّفيرة المُشيمية –٤٤٨ cornucopia

جزء من الأشرطة العصبية للبطين الرابع للدماغ ، وهي تغطى الضنفيرة المشيمية .

#### ٤٤٩- مُغَضَنَّن

corrugator

ومنف لما يتغضن أو يغضن ؛ و يطلق

على العضلات المغضنة مثل العضلة المغ ضنة لجلد الشرج: (c.cutis ani muscles) والعضالية المُغَ ضِنَّة للمَ اجب .( c. super cilli muscle)

#### .٤٥- شُدُفة أولية

#### cytomere

١-أحد الحسيمات المتكونة في تكاثر بعض الحبوانات الأولية ،

٢-جــزء من الحــيــوان المنوى الذي يتكون من السيتوبلازم فقط.

#### ٤٥١- مُسايِر للتيار

#### denatant

وصف لما يسبح أو يهاجر في اتجاه التيار المائي أو ينجرف فيه . (انظر أيضا . contranatant)

#### ٤٥٢- تغير ما بعدي

#### diagenesis

كل التغيرات الكيميائية و الفيزيقية والبيبولوجية التي تتأثر بها الرسوبيات مباشرة بعد الترسيب وفي أثناء تحجرها وبعده باستثناء العمليات السطحية (مثل التجوية) و التحول •

#### ٤٥٣- نمط بيئى

ecotype = habitat type انمط حسيدى ضمن نوع أصيل من الأحياء ، ينتج من الانتخاب الطبيعي في بيئة معينة ،

#### ٤٥٤- خلايا زيتية

#### eleocytes

خلايا تصوى قُطَيْرات دهنية ، توجد في السائل السيلومي (الجوفي) في الديدان الطقية.

#### ٥٥٥- ١-جناح غمدى

elytron, elytrum

الجناح الأمامي في الحشرات الغمدية الأجنَّة، وهو مَلَدُّ كُزَّ. ٢- مَلُيْبَة درعية

إحدى المسفائح الدرعية على ظهر بعض الديدان الطقية المتعددة الأشواك،

#### ٤٥٦- الشُعبة الداخلية للرِّجل endopodite

الفيرة الداخلي من الطرف ذي الشعبتين في القشريات .

#### ٤٥٧-الشُعبة الخارجية للرُّجْل exopodite

الفيرع الخيارجي من الطُّرُف ذي الشعبتين في القشريات ،

#### ٤٥٨ إكسبانتين

#### expantin

إفراز عصبي افتراضي يحث على انبسساط الخلايا حاملة اللون في القشريات.

#### ٥٩- لُفَتْفَة

#### fasciole

شسريط مسهدت يوجد على بعض شوكيات الجلد لإزاحة الماء من أجزاء الجسم المحيطة ،

#### (البَطْنَرِجِليَّات(البطنقدميات)–٤٦. Gastropoda

طائفة من الرخويات لها قرص بطنى عصملى للزحف عصوضا عن الرجل ، صدفتها وحيدة المصراع حلزونية غالباً .

#### ۴٦١ جُونِيدة ( جونيديوم ) gonidium

۱-إحــدى وحــدات التكاثر من البكتيريا.

٢-واحدة من خلايا لاجنسية غير متحركة تتكون على الطور المشيجى فى الأرشيبجونيات والتريديّات وعاريات البذور من النباتات ،

#### ٤٦٢- خلية دموية

#### haemocyte

اسم عام لخالايا الدم و بخاصة في اللافقاريات .

#### ٤٦٣- مُويْسكتان

#### harpagones

۱-ماسكتان صغيرتان أو مصراعان في ذكور بعض الحشرات من حرشفيات الأجنحة .

(harpes) منكينبتان بين المنجلين (claspers) والماسكين (claspers)

#### ٤٦٤-المنجلان

#### harpes

\-زائدتان كيتينيتان بين الماسكين ( claspres ) في البعوض . ٢-الماسكان أو المصياعيان في

٢- الماسكان أو المصراعان في الحشرات حرشفيات الأجنحة ،

#### المتراكزة " هاسال " المتراكزة -٤٦٥ Hassall's concentric corpuscles

تراكيب فى نخاع الغدة التيموسية تحوى خلايا طلائية وخلايا بلغمية كبيرة ( macrophage ). منسوبة إلى الطبيب البريطانى هاسال ( Hassall ).

#### ٤٦٦-نصف الغمد

#### hemelytron

\-الجناح الأمامى فى الحشرات غير المتشابهة الأجنحة ، وفيه جزء داخلى جامد و جزء خارجي غشائي .

جامد و جزء خارجى غشائى . ٢-المنَّلَيْبَة الدَّرْعية في بعض الديدان المتعددة الأشواك .

#### ٤٦٧- الكروماتين المخالف

#### heterochromatin

كروماتين نواة الخلية عندما يكون شديد الاصطباغ ، وهو خامل وراثياً، مُحكم التلفف .

#### ۲۲۸- سنندانی

#### incudal

وصف للطيَّة أو الحفرة في السُّندان ( incus ) بالأذن الوسطى للثدييات ،

#### ٤٦٩-بالجانب نفسه

#### ipsilateral

وصف لما يقع على الجانب نفسه من عضو ما .

#### ٤٧٠ أنشوطة (وُهُق )

#### lasso

أنشوطة خيطية متقبّضة فى بعض فطر التربة ، لاقتناص الديدان الخيطية .

٤٧١– خلايا أنشوطية lasso-cells

انظر، colloblast،

۲۷۲-الجرشومية الوسطى (ميزوبلاست )

mesoblast

الطبقة الجنينية الوسطى من طبقات الجنين الثلاث ، وهو اسم كان يطلق على طبقة الميزودرم ،

# ٤٧٣-ميتوكوندريا (الحبيبات الخيطية )

mitochondria

مكونات (عُضَيّات) غشائية حبيبية أو عصصوية أو خيطية الشكل في سيتوبلازم الخلية ، وتختلف باختلاف الأنسجة ، وهي مراكز أساسية لتوليد الطاقة بأكسدة المواد الغذائية في الخلية .

202- نوتى الشكل
nautiliform = nautiloid
وصف لما يشبه صدفة "النُّوتى " من
الرأس رجليًّات .

٥٧٥- النُّوتي

Nautilus

جنس من الرأس رجليات و بخاصة النوتي اللؤلؤي (pearly nautilus ).

٤٧٦-رِجُل لامسة

pedipalpus

الزائدة الزوجية الثانية على الرأس الصدرى من جسم العناكب ، وهى زائدة كُلابية شبيهة برجل المشى كُلابية شبيهة برجل المشى . ( walkıng leg )

۱۹۷۷ مفروط مُقَسم phragmocone

مخروط في داخل صدفة البلمنيت مُقَسّم بسلسلة من الحواجز يَمُرُ فيها سيفون صغير .

2۷۸ سیفون صغیر
siphuncle ( siphonet )
انبوبة جلدیة وسطیة ، مُکِلُسة فی
بعض أجزائها تصل جمیع حُجَیْرات
صدفة النوتی ( Nautilus ) وصدفة

البلمنيت ، وهما من رأسيات الأرجل.

€۷۹ دو سیفونات صغیرة siphunculate وصنف لما هو مُـزُوّد بسـیـفـونات صغیرة،

الخيط الملفوف ( النُّكُث ) - الحيط الملفوف ( النُّكُث ) spireme

مصطلح كان يستعمل للدلالة على تصور خاطىء من اتخاذ صبغيات (كروموسومات)النواة، فى المرحلة التمهيدية من انقسام النواة، شكل خيط واحد طويل متصل كثيرالالتفاف على نفسه.

٤٨١-نورة مخروطية

strobilus = strobile

۱-نورة سُنْبُلية ، أزهارها جالسة حول المحور ، ذات قُنابات غشائية ، يتابُط كل منها زهرةً ذات مدفقة . ( pistil )

۲-المضروط الشمرى للصنوبريات ،
 ويتكون من تجمع الأوراق البوغية
 ( sporophylls )حول المحور على شكل مخروط .



# مصطلحات في ألفاظ الحضارة\*

\* أعدتها لجنة ألفاظ الحضارة بالمجمع وأقرها مؤتمر المجمع في دورته السادسة والستين ، بجلسته الخامسة بتاريخ ٣٠٠٠من ذي الحجة سنة ١٤٢٠هـ الموافق ٥ من ابريل (نيسان) سنة ٢٠٠٠م .

#### مصطلحات فى الفاظ الحضارة (تربية رياضية)

#### ۱- تغضيل دراع

#### arm preference

اختيار الفرد استخدام إحدى المذراعين دون الأخرى لأداء حركة معينة.

#### ٧-استيعاب

#### assimilation

ربط الطفل خبراته الجديدة بتجاربه السابقة .

#### ٣- شيمور

#### atrophy

تضاؤل تدريحي لأنسجة عضلية بسبب المرض، أو بسبب عدم استعمال.

#### ٤ -العمر البيولوجي

#### biological age

١- دليل النضيج البيولوجي .

٢- عمس الفرد محسوباً من بدء الحمل
 لا من زمن الولادة.

٣- عمر الفرد محسوباً بقدراته المهارية المختلفة وأدائه الفزيولوجي مقارنة بآخرين لهم العمر الزمني نفسه.

#### ه -مُدَرَّب ریاضی( مدیرفنی ) coach

من يعهد إليه بالإشراف على تدريب فريق ، ويطلق عليه أيضاً المدير الفنى .

#### ٦- کف م

#### competent

من يمتلك قدرة أو سلطة لتحقيق هدف ما .

#### ٧-منافسة

#### competition

١ - تسابق يتَوقع فيه المشتركون تقييم أدائهم.

٣- تفاعل جماعي تجاهد فيه مجموعتان أو أكثر لبلوغ هدف ما ، لا يحققه إلا مجموعة واحدة فقط.

#### ۸ حشکوی

#### complaint

الإعلان عن خطأ مّا ، أو الشكوى من ألم أو وضع ما .

#### ٩-التزام

#### compliance

المثابرة على نشاط أو برنامج حَتى بلوغ هدف ما .

#### ١٠-خطوات مكونة

#### component steps

خطوات متتابعة في تطوير مهارة ما، مصنفة بحسب عضو الجسم كالرجل أو الجذع.

#### ۱۱-حرکة متمرکزة

#### concentric action

عمل عضلى تنقبض فيه العضلة فتتحرك أربطتها مقترباً بعضها من بعض .

#### ١٢-انقباض متمركز

#### concentric contraction

كل حركة تتضمن تقلص ألياف عضلة مًا عند الإجهاد ، (كما يحدث للعضلة ذات الرأسين في أعلى الذراع في أثناء ثنيّ الذراع ).

١٢ - سرعة ثابتة

constant velocity

عجلة الجسم إذاً لم تتغير سرعته أو اتجاهه .

۱٤ - مباراة ( مسابقة ) contest = match

نشاط فردى يكشف القدرات عن طريق المنافسة وفقاً لقواعد محددة .

١٥- تهدئة الأداء

cool-down

خفض الجُهد البدنى فى نهاية أداء تمرين ما للإسراع بمعدل العودة إلى الحالة الطبيعية.

١٦ - تناسق

co-ordination

الحركة المتناسقة لأعضاء الجسم المختلفة .

١٧- زحف

crawling

جر الجسم ببطء على سطح الأرض ، أو على سطح أخر.

۱۸ - حَبْل

creeping

تحرُّك على اليدين والركبتين ، والجسمُ غيرُ ملامس للأرض .

۱۹ - معيار (**فی التعليم** ) criterion

مقیاس لأداء پُستخدم فی تقییم فاعلیة برنامج ما ، أو فی تقدیر مدی تقدم الطالب .

۲۰-تدریب شامل

cross training

برنامج رياضى مستمر يتضمن أنشطة متآزرة تحسن اللياقة البدنية الكلية للفرد،

۲۱- حرکة منحنیة

curvilinear motion

حركة خطيّة عُلى طول مسار منحن.

۲۲ –تقصیر

deceleration

معدل انخفاض سيرعة جسم مّا بالنسبة للزمن .

۲۳ -هجوم دفاعی

defensive aggression

التصدى النشيط لتهديدات متوقعة من المنافس ،

۲۲ -قائد دیمقراطی

democratic leader

شخص يتولى قيادة فريق ، يشجع التعاون بين أفراده ويسمح لهم باتخاذ قرارات وخطط تؤثر في أداء الفريق .

٢٥-إدراك البعد

depth perception

تقدير الفرد لمدى بعده عن شنىء أو كان ما

٢٦ - عمرُ نضجيُّ

developmental age
العمر التقريبي للفرد بالنسبة لنموه
ونضجه ، دون نظر إلى سنه الحقيقية

۲۷-منهج مدى النماء developmental approach اتباع تمرين مناسب لقدرة الطفل

ومستواة ،

٢٨-تاخرالنماء

developmental delay ظهور مهارة أو سلوك في الفرد في عمر زمنى أكبر مما هو مألوف في أقرانه ،

۲۹ -تایم

disciple من يكون ملز ما باتباع إرشادات

٣٠ -انمىياط

discipline الاحتفاظ بسلوك يتفق وأهداف وضع تدريبي وبيئة معينة .

۳۱ -تمییز

discrimination القدرة على كشف التباينات فى المنبهات الحسية .

٣٢ –تَشَتُتيَّة

distractability

مدى تداخل المؤثرات أو الأصوات أو المواقف في قدرة الفرد على الاحتفاظ بتركيزه في أدائه البدني أو الذهني .

٣٣ -تَشَتُّت

distraction

حالة ذهنية تسبق اليقظة مباشرة ، وقد تعزز الأداء ، وقد تثبُّطه ،

٣٤ - ضيق (نَفْسي)

distress

عمليات سيكولوجية وفزيولوجية غير مربحة للفرد أو مؤذيه له .

۳۵ تدریب مُوَرَّع distributed practice

برنامج رياضي تتبخلله فترات من الراحة طويلة نسبياً ، تعادل عادة طول مدة التمرين ، وقد تتجاوزها .

٣٦ - شارس

equestrian

من يمارس رياضة الفروسية .

٣٧ - توازن

equilibrium

القدرة على الاحتفاظ بوضع معين للجسم .

٣٨ - وصفة تمرينات exercise prescription

برنامج تدريب يوصع لشخص مّا، بحسب مستوى لياقته البدنية وحالته

٣٩ - سيكولوجيا التدريب exercise psychology

١- دراسة العوامل النفسية الأساسية للاشتراك في برامج النشاط البدني وموالاته ، وهي تفسير أو تتنبأ بالفروق بين المشتركين في التدريب وغير المشتركين.

٢-تطبيق الأسس النفسية في تقرير السلوكيات المتعلقة بتعزيز النساط البدني، وتفسيرها والحفاظ عليها -

#### ٤٠- حافز خارجي

#### extrinsic

حافزمن خارج مجال اللعبة ،كتشجيع اللاعب ، لإتقائه عمله بإطرائه .

#### ٤١-تغليب إحدى العينين

#### eye dominance

التفضيل الدائم للنظر باستخدام عين دون الأخرى .

#### ٤٢-تناسق اليد والعين

eye- hand coordination القدرة على أداء حركات اليد، تماماً كما تحددها الرسالة الصادرة من العنن.

#### ٤٣- مجال النظر

#### field of vision

مدى الاتساع الذى يراه الفرد بعينيه معاً وهوينظر أمامه محسوباً بالدرجات (المجال الطبيعى ١٨٠ ).

#### ٤٤-تغضيل إحدى القدمين

foot preference

إيشار اللاعب استخدام قدم دون الأخرى عند أداء مهمة معينة ، قد تكون هي القدم الغالبة أو لا تكون .

#### ٤٥-فترة ما قبل الاستجابة

foreperiod

الفترة الزمنية في إحدى التجارب بين صدور إشارة مّا وبين الاستجابة لها .

#### ٢١- القدرة الوظيفية

functional ability

مستوى اللياقة البدنية الذي يلزم لأداء جهود عملية .

#### ٤٧-هوية الجنس

#### gender identity

الانتماء إلى أحد الجنسين ، بحيث يؤثر في دور الفرد وسلوكه وأفكاره في المجتمع ،

#### ٤٨-كرة المرمى ( للمكفوفين )

goal ball

لعبة تنافسية لمعاقى النظر تستخدم فيها كرة تحدث صوتاً.

#### ٤٩- معدل النبض

heart rate

عدد انقباضات القلب في الدقيقة الواحدة .

#### .٥-ارتفاع القذيفة

height of release البعد الرأسى الذى تصل إليه مقذوفة منا فوق السطح الذى تطلق منه أو الذى تسقط عليه.

#### ٥١ - مُزيَّة صاحب الملعب

home court advantage تمينًز الفريق حين يلعب في ملعبه بين مشجعيه .

#### ٥٢-رُهاب الماء

hydrophobia

الخوف من النزول في الماء .

#### ٥٣-المُدُّ الفائق ( للمفصيل )

hyperextension

المُدُّ المستمرُّ للمفصل لأبعد من حركته الطبيعية .

#### ٥٤ - التنفس الفائق

#### hyperventilation

تنفس عميق ، سريع ، طويل يفوق النمط الطبيعي للتنفس .

#### ٥٥-هجوم أدائي

instrumental aggression

عدوان متعمد على شخص دون غضب، بهدف إحراز نجاح ما .

#### ٥٦ - مُعامل الذكاء

intelligence quotient( IQ. ) دلیل یحدد درجة ذکاء الفرد عن طریق اختبارات ذکاء قیاسیة .

#### ٥٧-جمهور متجاوب

interactive audience

مجموعة من المتفرجين يتفاعلون
عاطفياً أو شفوياً مع اللاعبين في أثناء
المعاراة.

#### ۵۸ –مُعَزُّز داخلی internal reinforcer تعزیز یتحکم فیه الفرد لتدبیر سلوکه .

#### ۹۹ – دوران داخل*ی*

internal rotation

تحريك جزء من الجسم إذا دار سطحه الأمامي نحو وسط الجسم.

الأجزاء ما بين الأجزاء ontersegmental co-ordination الحركة المتناغصة لمُكوِّنات أحد الأطراف بحيث يتحرك كُلُّه بكفاءة واتساق .

٢١- علم الحركة

kinesiology

المبحث العلمى لحركة الإنسان.

٦٢- الإحساس الحركي

kinethesis

الاحساس بحركة العضلات أثناء أداء نشاط ماً .



# مصطلحات في العلوم الطبية \*

أعدتها لجنة المصطلحات الطبية بالمجمع وأقرها مؤتمر المجمع فى دورته السادسة والسين ، بجلسته السابعة بتاريخ ٣ من محرم سنة ١٤٢١ هـ الموافق ٨ من ابريل ( نيسان ) سنة ٢٠٠٠م .

# أعدت هذه المصطلحات لجنة العلوم الطبية بالمجمع: أدد حسن على إبراهيم أدد محمد و حافظ عضواً أدد محمد عماد فضلى أدد محمد توفيق الرخاوى السيد/ شعبان عبد العاطى عطية

#### مصطلحات في العلوم الطبية

۱ سبروتین دهنی

lipoprotein

مركبات كيميائية كُونت من البروتينات والدهون تستطيع حمل الدهون في الدم .

۲-عسوز البسروتينات الدهنية الوراثي

I. deficiency, familial اضطرابات فى أيض البسروتينات الدهنية والدهون، ولها أنواع تعتمد على نوع اضطراب تكوين البسروتين الدهنى وهى :-

\*عوز البروتينات الدهنية عالية الكثافة

high-density lipoprotein (HDL) deficiency

\*عوز البروتينات الدهنية متوسطة الكثافة

intermediate-density lipoprotein (IDL) deficiency

\* عوز البروتينات الدهنية منخفضة الكثافة

low-density lipoprotein ( LDL ) deficiency

\* عوز البروتينات الدهنية متدنية الكثافة

very low-density lipoprotein (VLDL) deficiency

٣ -دموية البروتين الدهني lipoproteinemia
فرط البروتينات الدهنية في الدم.

البروتينات الدهنية الموات الدهنية lipoprotein lipase

إلى مسركسبات أبسط منها تشمل البسروتينات الدهنية قليلة الكثافة ومتدنيتها ويوجد على سطح الشعيرات في دهون الثديين والعضلات

٥- التدهن البروتيني

lipoproteinosis حالة مرضية تتراكم فيها البروتينات الدهنية .

٦- ليبورودين

liporhodin

صبغ أحمر من فصيلة مُلونات الدهون.

٧- غُرُنة دهنية

liposarcoma

ورم خبيث ينشأ من خلايا بدائية أو جنينية لها قدرة على تكوين الدهون .

التُدهن ( الدهان ) liposis = lipomatosis ( انظر · lipomatosis )

٩-ذائب في الدهن

liposoluble

وصف للمواد التي تذوب في الدهون.

۱۰-جسیم دهنی

liposome

جـزىء كـروى يوجـد فى وسط مـائى ويتكون من طبقات دهنية تحيط بحيز به ماء .

١١-- ضيمور القم

lipostomy

عيب خلقى يتمثل فى صغر حجم الفم أو اختفائه .

١٢-خلية مغذية الدهن

lipotroph

خلية حمضية الصبغ توجد فى الفص الأمامى من الغدة النخامية وتحتوى على مادة الليبوتروبين.

۱۳ سدهن

lipotrophic

وصف لما يتميز بوجود دهن به أو لما يُكُون هذا الدهن .

١٤-زيادة الدهن

lipotrophy

تراكم الدهن في الجسم.

١٥- ١/ مقلل الدهن

lipotropic

وصف للمواد المنقصة لدهن الكبد.

٢/ أليف الدهن

مادة تألف الزيوت والدهون أو تميل إليها .

١٦- بيتاليبوتروبين

β lipotropin

حمض أمينى متعدد الببتيدات ، تفرزه الغدة النخامية ويعمل على حلُّ الدهون في أطراف الجسم كما يصبغ الجلد بسمرة .

۱۷- تحويل الدهن lipotropy = lipotropism عملية أيضية تؤثر في الدهون .

۱۸- مصل زیتی

lipovaccine

مصل يحتوى على كائنات دقيقة معلقة في زيت نباتي بغرض إبطاء امتصاص المادة المستضدة.

۱۹- إنزيم مؤكسد للدهون lipoxidase = lipoxygenase

إنزيم يعمل على أكسدة الأحماض الدهنية غير المشبعة .

انزيم مؤكسد للدهون -۲۰ lipoxygenase = lipoxidase ( انظر : Lipoxidase )

٢١-تسمم بالأوليك

lipoxysm

حالة مرضية تنشأ عن التسمم بحمض الأوليك.

۲۲-تشفه

lipping

 ا- منطقة وتدية الشكل تظهر في صور الأشعة لغرنية الغضاريف وتقع بين قشرة العظم وسمحاقه.

ب- تكون زيادات عظمية عند حافة المفصل في حالة الالتهاب المفصلي العظمى .

٢٣-بيلة دهنية

lipuria

وجود زيت أو دهن في البول .

۲۶- مُسِيل

liquefacient

وصف لما يحول المادة من الصلابة إلى السيولة .

#### مصطلحات في العلوم الطبية

٥٧- إسالة

liquefaction

تحويل المادة إلى سائل .

\* إسالة الغاز

I., gas

تحويل الغاز إلى سائل بالضغط والتبريد .

۲۱–مُسَيِّل

liquefactive

وصف لما يتعلق بالإسالة أو بسببه .

۲۷-سئيول

liquescent

وصف لما يقبل الإسالة

۲۸–سائل

liquid

مادة تنساب بسهولة في حالتها الطبيعية .

٢٩-شبيه السائل

liquiform

وصف لما يشبه السائل.

٣٠- هلام سائل

liquogel

هــلام يتحـول إلـى سـائـل ضعيـف اللزوجة عند صهره.

۲۱-سائل

liquor

ا- مصطلح عام يستخدم في تسمية

عدة سيوائل في الجسم لها منشأ تشريحي . ب- محلول مائي يحتوى على عقّار .

\* السائل الأمنيوسى ( الصاء)
اiquor amnii
السائل المحيط بالجنين أثناء الحياة

\* السائل النخاعي ( السائل الشوكي المخي )

I. cerebrospinalis سائل يملأ بطينات الدماغ ومنطقة تحت العنكبوتية والقناة المركزية للحبل

\* العصارة المعدية

الشوكي

l. gastricus

إفرازات المعدة الهاضمة .

السوس السوس liquorice = *Glycyrrhiza* 

( Glycyrrhıza . انظر )

٣٣ اللثغة

lisping

عيب في النطق يعنى تحول حرف السين إلى حرف الثاء . وهناك أنواع أخرى كثيرة .

٣٤-لستيريا

Listeria

جنس من البكتريا يشبه بكتريا

#### مجموعة المصطلحات العلمية والغنية (27)

الدفتريا ، وهو بكتريا كروية تصطبغ إيجابيا بصبغ جرام

٢٥-عداء لستيري

listeriosis

عدوى ببكتريا اللستيريا تؤدى إلى الإجهاض أو الولادة المبكرة مع التهاب السحايا وشغاف القلب .

۳۲-طارد الحصنى lithagogue

عقَّار يعمل على طرد الحصى .

استخراج الحصى اithectasy عمليـة استخراج الحصى بعد توسيع

الحصى الحصى –٣٨ | lithectomy = lithotomy | انظر : lithotomy

٣٩-التحصيُّي

lithiasis حالة مرصية يتكون فيها الحصى كثرة .

٤- تحصی الزائدة الدودیة
 ا., appendicular
 حالة یسد فیها تجوییف الزائدة
 الدودیة لوجود الحصی .

۱. pancreatic

تكون حصى جيرى في البنكرياس

٤٢-ليثيوم

lithium

فلز أبيض اللون تستخدم أملاحه في علاج حالات الهوس.

٤٢-ساحق الحصبي

lithoclast

جفت يستخدم لتفتيت الحمىي

28- إزالة حصى المثانة الله lithocystotomy عملية جراحية يـزال فيها حصـى المثانة البولية

٥٥- ١/ حلّ الحمسى

lithodialysis

إذالة الحصى عن طريق حقن محلول مذيب للحصى .

٢/ سحق الحصىتفتيت الحصى فى المثانة .

٤٦- تكوين الحصى

lithogenesis

عملية ترسيب الأملاح الموجودة في البول بحيث تكون حصى

٤٧- مكن المصى

lithogenic

وصف لما يساعد على تكون الحصى

#### محطلحات في العلوم الطبية

٤٨- مُحدث الحصى

lithogenous

وصف لما يسبب الحصى أو يعمل على

٤٩- أحشوش متحجر lithokelyphopedion = lithopodion

جنين ميت متحجر هو وأغشيته.

.ه-الأحشوش

lithokelyphos جنين ميت تكلست أنسجته

٥١–ملقط الحصبي litholabe نبيطة يُمسك بها حصى المثانة في أثناء عملية استخراجه .

٥٢-تفريغ الحصىي litholapaxy سحق الصمى فى المثانة ثم شطف الفتات .

٥٣- علم الحصبي

lithology عــلم يبــحــث في المــصـي الـتي تصييب مختلف أعضاء الجسم في

٥٤- تذويب الحصى litholysis عملية إذابة الحصى في المثانة.

٥٥- محقنة الحصى

litholyte

نبيطة لحقن مذيبات الحمسى . في المثانة .

٥٦-مذيب العصبي

litholytic

مادة تستخدم لإذابة الحصى .

٥٧–مقياس الحصبي

lithometer

نبيطة لقياس الحصى .

٥٨ مسحقة الحصبي

lithomyl

نبيطة لسحق الحصى .

٥٩-کُلاء حصوي

lithonephritis

التهاب الكلية نتيجة وجود حصى.

٦٠- إزالة الحصى بالشق lithonephrotomy عملية جراحية تُشق فيها الكلبة لإخراج الحصي .

۲۱-أحشوش متحجر lithopedion = lithokelyphopedion ( lithokelyphopedion . انظر )

٦٢- منظار الحصبي ، lithoscope نبيطة لفحص حصى المثانة.

٦٢- ميضع المثانة

lithotome

مــشــرط جــراحى تُشق به المثــانة لاستخراج الحصى

٦٤- شق المثانة

lithotomy

فُتحة جراحية للمثانة لإزالة الحصى منها

٥٠-شق المثانة المزدوج

I., bilateral

شق مستعرض من خلال العجان.

٦٦- شقُ مثانيٌ عالٍ

I., high

شق يُجرى فوق العانة.

٧٧- شد المثانة

lithotony

استحداث ناسور في المثّانة يمكن توسيعه لاستخراج الحصى .

٦٨- ثقب الحصى

lithotresis

إحداث ثقوب في الحصاة.

المصنى . المصنى -٦٩ lithotripsy

عملية تفتيت الحصى .

الرضع الكهربائي للاجادي l., extracorporeal shock wave

عملية تجرى لعلاج حصى المسالك البولية العليا حيث يغمر المريض في حمام مائى كبير شم تُمرر شرارة كهربائية عالية الجهد وتُركز بؤرتها على الحصاة.

٧٠-راهنع الحصني

lithotripter = lithotrip . الطبيب الذي يفتت الحصي

٧١- مُرْضيح الحصيي

lithotriptic

وصف لكل ما يفتت الحصى .

۷۲-مرضاح الحمنى lithotriptor = lithotrite

ألة لتفتيت الحصى في المثانة

الحصي الحصي الدميع الدمي lithotriptoscope

ألة تستخدم لتفتيت الحصى بالمنظار،

۷۲–تَنَظُر رضع الحمىي lithotriptoscopy

رضع الحصى بالمنظار .

٧٥- مرفعاح الحصي

lithotrite = lithotriptor ( انظر : )

۷۱ حُمنُوي

lithous

وصف للحصى أو ما له نفس طبيعتها.

۷۷- بیلة زانثینیة

lithoxiduria = xanthinuria

وجود مادة الزانشين في البول.

٧٨- إدرارالرمل

lithuresis

نزول فتات المصى فى البول على شكل رمل .

٧٩-داء الحالب الحصوى

lithureteria

مسرض يصسيب الصالب بسبب

٨٠- بيلة بوليكية

lithuria

وجود حمض البوليك أو أملاحه فيالبول بكثرة

٨١- صبغ عباد الشمس

litmus

صبغ يستخدم في الكشف عين الحمضية أو القلوية.

٨٢-نقالة

litter

محفَّة لنقل المصابين والمرضى.

٨٣- التهاب غدد الإحليل

littritis

التهساب يصيب غصده " ليتر " الملحقة بالإحليل .

٨٤- الزُّراق

livedo

رقعة من الجلد يتغير لونها نحو

الزرقة بسبب الاحتقان الدموى.

\* الزُّراق الشبكي

l. reticularis

استجابة وعائية لعديد من الأمراض يسببها اتساع في الضفيرة الوريدية تحت الجلد ، وتتخذ شكل تكوين شبكي أزرق يحيط بمناطق باهتة من الجلد ، وتظهر على الأطراف والجذع وتزداد عند التعرض للبرد وقد تختفي بالتدفئة .

\* الزُّراق الشبكي الذاتي

l.r. idiopathic

صنف باق من الزراق الشبكى يظهر متماثلاً على جانبى الجسم ، وأكثر ما يظهر فى النساء ، ويتغير لونه فى شهور الشتاء ، وقد يصاحبه تقرح الساقين مع تورم فى القدمين .

\* الزُّراق الشبكي العرضي

I.r. symptomatic

صنف باق من الزراق الشبكى غير متماثل على جانبى الجسم ويظهر فى شكل رقع منتشرة ، وينشأ عن تغيرات فى لزوجة الدم أو أمسراض الأوعية الدموية

\* الزُّراق الشعيري

l. telangiectatica

حالة تتمير ببقع زرقاء في الجلا سعبيها تشوهات في الشعيرات الدموية

٨٥- الكَبد

liver

عضو كبير الحجم يوجد في أعلى تجويف البطن يقع معظمه في الجانب

الكدمات أو الاحتقان.

# ٧٧-الكُمْدة

#### lividity

تغير لون البشرة وذهاب صفائها بحيث يميل إلى السواد أو الزرقة .

#### ٨٨-الزرقة

livor

تغير لون الجسم إلى اللون الأزرق

\* زرقة الموت

livor mortis = postmortem lividity

زرقة تبدو فى الأجزاء السفلى من جشة المتوفى بسبب توقف الدورة الدموية وتراكم الدم تحت تأثير الجاذبية الأرضية.

# ٨٩-لُوا لوا

#### Loa loa

دودة خيطية طولها حوالى
٥ سنتمترات وتكمن فى الأنسجة
الضامة تحت الجلد وتسبب حكة مع
بعض التورمات وينقلها ذباب الخيل
( كريزوبس ) . وقد تمر الديدان بالعين
فترى من خلال ملتحمة قرنيتها ،
ومنثم تسمى أيضاً دودة العين
( eye worm ) .

# ٩٠-حمل الإطباق

#### load, occlusal

مجموع القوى المحملة على أسطح الأسنان في أثناء المضغ .

الأيمن وأقله فى الجانب الأيسر منه ، لونه أحمر طوبى ، وله مصدران للام هما الشريان الكبدى والوريد البابى ، أما وظائفه فمتعددة وتشمل خزن الدم وتنقيته وإفراز الصفراء وغير ذلك من الوظائف الأيضية الحيوية وبالأخص تحويل السكريات إلى نشا حيوانى والعكس ، ولذلك فهى أساسية للحياة .

\* كبد نشوانية

I., amyloid

كبد مصابة بحرض يؤدى إلى ترسب مادة نشوانية فيها .

\* كبد متشمعة صفراوية
I., biliary cerrhotic

كبد انسد كثير من قُنياتها
الصفراوية وتمدد .

# \* كبد دهنية

I., fatty

کبد مصابة بارتشاحات دهنیة .

\* كبد جوز الطيب

ا., nutmeg

كبد يبدو مقطعها مبقعاً بين اللون
البنى والأبيض

\* كبد مصطبغة

I., pigmented

كبد بها أصباغ بسبب الإصابة بالملاريا .

# ٨٦ کَمِد

livid

وصف لما يتغير لونه كما يحدث مع

۹۱-تحمیل

#### loading

إعطاء كمية كافية من مادة ما لاختبار قدرة الشخص على استيعابها أيضياً كما يحدث مع مادة الهستيدين.

٩٢-دُّواد اللُّوا

loaiasis

( انظر · Loa loa )

٩٣-قىص

lobe = lobus

جزء محدد من عضو ما ، ويستعمل هذا المصطلح بخاصة لوصف أجزاء من الرئة والدماغ والغدد

\* الفص الأمامي للنخامية I. of pituitary gland, anterior

الجزء الذى ينظم نشاط معظم الغدد الصم فيما عدا جارات الدرقية ، وإن كان ينظم إفراز هرمون البرولاكتين وهرمون النمو

\* الفص الجبُّهي

lobus frontalis = frontal I. جيزء من المنخ به مراكسيز الحسركية والتفكير .

# ٩٤-استئمال القص

# lobectomy

عملية جراحية يستأصل فيها فص من غدة مثل الدرقية أو فص في المخ أو فص في رئة .

\* استئصال الفص بجذعه

lobectomy, sleeve

استئصال فص من الرئة مع جزء من الشعبة الهوائية ثم إعادة وصل النهايات المتبقية .

#### ٩٥- لوپيليا

#### lobelia

عسب له خصائص طبية تشبه النيكوتين . اسمه العلمي Lobelia ) infleta

#### ٩٦-لوبيلين

#### lobeline

القلويد الأساسى فى عشب اللوبيليا ويستخدم فى بعض المستحضرات المنفثة والمضادة للتدخين

### ٩٧-التهاب الفص

#### lobitis

إصابة الفص بالتهاب على الأخص في الرئة

# ٩٨-شق القمس

#### lobotomy

جراحة فى الأعصاب ، وتقطع فيها كل الألياف الموصلة بين أحد فصوص المخ وباقى الأجزاء.

\* شق الفص الجبُّهي

lobotomy, frontal جراحة في الألياف العصبية الموصلة بين فص المخ الجبهي وسائر أجزاء المخ ،

وكانت تستخدم لعلاج بعض الأمراض العقلية .

#### ٩٩- فمىيصى

lobular

وصف لما يتعلق بالفصيصات.

١٠٠-مُغُصُّص

lobulated

مكون من عدة فصيصات.

١٠١-تفصيص

lobulation

عملية تجزؤ عضو إلى فصيصات أو حالة تكونه من فصيصات .

١٠٢-فَصنيص

lobule = lobulus

فص صغير .

١٠٣- فُصَيْص

lobulus = lobule ( lobule : انظر )

١٠٤-- نص

lobus = lobe

(انظر ، lobe)

١٠٥- القَعُس الدُنَن

lordoscoliosis

خـروج الصـدر ودخـول الظهـر مع انحناء إلى أحد الجانبين .

١٠٦- قُعُس

Iordosis

خروج الصدر ودخول الظهر خلقة .

١٠٧ غَسُول

lotion

سائل به مواد طبية معلّقة يستخدم للعلاج من الظاهر.

\* غسول الكالامينا

I., calamine

مستحضر من الكالامينا وأكسيد الزنك والجلسرين وغيرها ، يستخدم لحماية الجلا

۱۰۸-عدسة مكبرة

loupe

عدسة محدبة تستخدم لتكبير الأشياء الصغيرة عند القراءة وغيرها . تمسك في اليد أو تتبت في إطار .

١٠٩-قملة

louse

حـشـرة مـاصّـة للدم تتطفل على الشدييات وتصيب الإنسان في فروة رأسه وعلى جسمه وفي منطقة العانة وتنقل أمـراض التيفوس والحمي الراجعة

١١٠- قاتل القمل

lousicide = pediculicide

مبید حشری یقتل القمل.

١١١-ضعف المقاصل

**loxarthrosis** 

تشوه يؤدى إلى ميل المقصل دون استرخائه.

١١٢- المنفر

loxia = torticollis

التواء العنق.

١١٣- لَعوق

lozenge

قرص به مواد طبية معد للاستحلاب.

١١٤- الشفافية

lucidity

حالة تتميز بوضوح مؤقت للذهن تعقب مرحلة ارتجاج المخ ثم تليها فترة غيبوبة

۱۱۵-الطباب الضبوئي lucotherapy

علاج الأمراض بالأشعة الضوئية .

١١٦-الزهري

lues = syphilis

مرض تناسلی خبیث معد یسببه میکروب لولبی .

١١٧- وَجُع القَطَن

lumbago

ألم يصيب المنطقة القطنية ، وكثيراً ما يرجع إلى نتوءات غضروفية في هذه المنطقة

۱۱۸- قطنی

lumbar

وصف لما يتعلق بالعمود الفقارى في المنطقة بين الصدر والحوض.

۱۱۹ - بَمُنْنِی قَطَنی lumboabdominal

وصف لما يتعلق بالبطن والمنطقة القطنية معاً

۱۲۰ تفمیم قَوُلونی قَطَنی lumbocolostomy

عملية جراحية تؤدى إلى تكون فتحة دائمة فى القولون ، وتجرى عن طريق قطع جراحى فى المنطقة القطنية .

۱۲۱- شُق قُولُونِي قَطَنِي lumbocolotomy شق جراحي للقولون خلال القَطَن معاً.

۱۲۲- ضلِعى قطنى lumbocostal وصف لما يتعلق بالضلوع والقطن معاً.

۱۲۳-ظُهُرى قَطنى السلامان السلام الس

١٧٤- وجُع القَطَن lumbodynia

الم يحس في منطقة القَطن . ألم يحس

١٢٥-حراقفي قطني

**lumboiliac** 

وصف لما يتعلق بالقطن والعظم الحرقفي معاً.

١٢٦-أربى قطنى

lumboinguinal

وصف لما يتعلق بمنطقتي الأربية والقطن معاً.

١٣٤ - لامع

**luminous** 

مضى بلا حرارة .

١٣٥- كتلة

lump

القطعة المجتمعة من أى شىء فى الجسم . والمصطلح عام يطلق على أى ورم غير مشخص .

١٣٦-استنصال الكتلة

lumpectomy

عملية استئصال كتلة محسوسة من الشدى وغيسره تمهيداً لتحليلها باثولوچيا .

١٣٧-جنون

lunacy

زوال العقل أو فساده.

۱۳۸ –مجنون

lunatic

فاسد العقل.

١٣٩-رئة

lung

عضو التنفس.

١٤٠ دودة الرئة

lungworm

طفيلى من جنس باراجوني موس وس ( paragonimus ) من طائفة الوشائع ( التريماتودا ) من الديدان المفلطحة ، يغزو أنسجة الرئة .

١٢٧ - عَجُزي قَطَني

lumbosacral

وصف لما يتعلق بمنطقتى القطن والعجز معاً.

۱۲۸ عضلة خراطينية lumbrical (muscle)

إحدى عضلات الكف القصار.

١٢٩— قاتل الاسطوانية

lumbricide

مبيد الديدان الاسطوانية (الاسكارس) .

۱۳۰- عدوی اسکارسیة

lumbricosis

حالة مرضية تنتج عن عدوى طفيلية بدودة الاسكارس .

١٣١- القطن

lumbus

جسزء من الظهس يقع بين منطقستى الصدر والحوض .

١٣٢-قناة وعاء أنبوبي

lumen

قناة توجد في داخل أنبوبة أو عضو أنبوبي

١٣٣ لمعان

luminescence

خامسية إصدار ضوء لا يصاحبه حرارة.

١٤١-هُليُّل

lunula

\* هُليلات الصمام الأورطى lunulae of aortic valves شُرَف الصمام الأورطي ذات الشكل الهلالي .

١٤٢-دنبة

lupus

مصطلح يطلق على إصابات حرضية في الجلد منها -

\* الذئبة الحمراء

lupus erythematosus

مجموعة من أمراض الأنسجة الضامة
تصيب الإناث أساساً فتحدث في الجلا
بقعاً حمراء غير محدودة ، وقد تصيب
بعض أنسبجة الجسم الأخرى مثل
الكليتين

\* ذئبة شائعة

lupus vulgaris

مرض شديد الوطأة ، كثير الحدوث ذو مظاهر مختلفة . وهو أحد أنواع إصابات الجلد الدرنية ويصيب الوجه وخصوصاً الغشاء المخاطى للأنف والفم والملتحمة ويكثر بين الإناث ، وتأخذ إصابته اللون البنى المحمر مع وجود عقيدات على طرف الإصابة

١٤٣-مُصنفر

luteal وصنف لما له علاقة بالجسم الأصفر في المبيض

الأصفر الجسم الأصفر الدودtomy

جراحة لإزالة الجسم الأصفر.

١٤٥-صفار لوتين )

lutein

صبغ أصفر يتكون في الجسم الأصفر في المبيض

١٤٦-مصفّر

luteinic

وصنف لما يتعلق بالجسم الأصفر أو الهرمون الذي يفرزه هذا الجسم

١٤٧-التصفر (اللوتنة )

luteinization

العملية التى تتحول بها حويصلات المبيض إلى الجسم الأصفر بعد خروج البويضات.

١٤٨-هرمون الجسم الأصفر (بروچستيرون )

luteohormone = progesterone

هرمون جنسى أنشوى يفرزه الجسم الأصفر بالمبيض .

١٤٩-حالُّ الجسم الأصفر

Iuteolysin
مادة تعمل على تحلل أنسجة الجسم

١٥٠-حلُّ الجسم الأصغر luteolysis

حرض أنسجة الجسم الأصفر.

١٥١-ورم مُصنْقَرُّ

luteoma

ورم به خلايا تشبه الجسم الأصفر.

۱۵۲-محفِّز الجسم الأصفر Iuteotropic وصنف لما يعمل على تكوين الجمسم

الأصفر الجسم الأصفر العدمون تحفيز الجسم الأصفر luteotropic = luteotropic

أحد هرمونات الفص الأمامى للغدة النخامية يعمل على تكوين الجسم الأصفر في بعض التدييات وليس في الإنسان ، ويقابله هرمون البرولاكتين في الإنسان .

١٥٤-فَسنْخ

luxatio = dislocation = luxation زوال المفصل عن موضعه من غير كسر

۱۵۵-فَسَعْ خلقی فی مفصل الفخذ luxatio coxae congenita زوال المفصل عن مسوضعه من غیر کسر خلقیاً.

۱۵۱–مُعَص Iuxatio imperfecta = sprain التواء المفصل .

۱۵۷-أثيث

luxuriant

وصف لما ينمو بغزارة وبدون حدود فيكون كشيراً مكشفاً ملتفاً . مشل الالتهابات الفطرية وبعض الأورام

۱۰۸-إقراط

luxus

١٥٩-ضلالة الذئب

اycanthropy مُعتقد خاطى، يجعل المريض متوهماً بأنه صار ذئباً .

١٦٠-لف

lymph

سائل شفاف يشتق من سوائل الأنسجة يميل إلى الصفرة ويسرى فى الأوعية اللمفاوية ليعود إلى مجرى الدم عن طريق القنوات اللمفاوية .

۱٦١- تضخم العقد اللَّمفاوية Iymphadenectasis كِبَر مرصى في حجم عقدة لمفاوية.

177- استئصال العقد اللَّمفاوية lymphadenectomy جـراحـة لإزالة عقـدة أو أكثـر من العقد اللمفاوية

۱۹۳- التهاب العقد اللَّمفاوية lymphadenitis إصابة العقد اللمفاوية بالتهاب ينتج عادة من إصابة أجزاء أخرى من الجسم بالعدوى

#### مصطلحات في العلهم الطبية

\* التهاب العقد اللمفاوية في المساريقا lymphadenitis, mesenteric التهاب الغدد اللمفاوية التي تستقبل اللمف من الأمعاء، وهي حالة تشبه اكلينيكيًا التهاب الزائدة الدودية

\* التهاب العقد اللمفاوية الدَّرني lymphadenitis, tuberculous التهاب يصيب في الغالب عقد اللمف في الرقبة أو الحيزوم .

۱٦٤-قيلة لمفية iymphadenocele حويصلة تحدث في عقدة لمفاوية .

۱۹۰-حُورَيْصلة لمفية
Iymphadenocyst
إصابة في عقدة لمفية تؤدي إلى حرضها وتكوين جريبات تعطيها قوام شبكة بها فقاقيع دقيقة .

177- صورة شعاعية لعقد اللمف lymphadenography تصوير العقد اللمفاوية باستخدام

الأشعة السينية بعد حقن مادة معتمة في أوعيتها اللمفية .

# ١٦٧-لِمقَاوى

lymphadenoid

وصف للأنسجة التى تشبه العقد اللمفاوية مثل الطحال ونخاع العظام واللوزتين.

١٦٨-**ورم عُقَدى لمنْمى** lymphadenomá تكاثر في خلايا العقد اللمفاوية.

\*ورم عقدی لمفی خبیث lymphadenoma, malignant

\*ورم عُـقَدى لِمُفى متعدد ( معرض هودچكن ) lymphadenoma, multiple ( Hodgkin's disease ) ( انظر . Hodgkin's disease )



# مصطلحات في الأرب\*

\* أعدتها لجنة الأدب المجمع وأقرها مؤتمر المحمع في دورته السادسة والسّين ، بجلسته التاسعة بتاريح ع من محرم سنة ١٤٢١ هـ الموافق ٩ من أبريل ( نيسان ) سنة ٢٠٠٠م .

# أعدت هذه المصطلحات لجنة الأدب بالجمع:

مقررأ	*******	أ٠د٠ شوقـــــى ضيــــف
عضوأ	******	أ٠د٠ بدوى طبانة ( رحمه الله)
عضوأ		أ.د. على الحديدى
عضوأ		أ٠د٠ كمـــال بشـــر
عضوأ	*******	أ٠د٠ محسد نايسل أحمد
عضوأ		أ٠د٠ محمسود علسي مكسي
خييراً		أ.د. عبدالحميد إبراهيم شيحة
خبيراً	*******	أ.د. عبد الحكيم محمد راضي
محدة		السيدة/ سميدة صادق شميلان

مصطلحات في الأدب

۱-ادب literature

هو الفن اللغوى الجميل الذي يعبس شعراً أو نثراً عن تجربة تتخذ شكلاً من الأشكال الأدبية المتعارف عليها كالشعر والقصيدة والرواية والمسرحية ، وقد تعرض الجذر الثلاثي "أدب " على مدى تاريخ الأدب العربى لتطورات متعاقبة في صبياغتها ومعناها ، فظهرت في العصس الجاهلي بصيغة اسم الفاعل الذي يحمل دلالة حسية تعنى الدعوة إلى الطعام ، وفي العصير الإسلامي اتخذت دلالة تهذيبية أخلاقية كما في قول الرسىول صلى الله عليه سلم " أدّبنى ربى فأحسن تأديبي "، وفي العصر الأموى عُرفت كلمة (مؤدِّب) و أطلقت على معلمى اللغة و الأخبار و الشعر والثقافة العربية بوجه عام .

ومنذ أواخر العصر الأموى شاعت كلمة (أدب) بكلتا الدلالتين الخلقية والتعليمية العامة ، ووردت في عناوين كحتب محثل الأدب الصغير ،والأدب الكبير لابن المقفع(ت ١٤٥هـ) ، ومثل أدب الكاتب لابن قتيبة (ت ٢٧٦هـ)، كما وردت في عناوين فرعية ضمن كتب أخرى كحماسة أبي تمام (ت ٢٣٢هـ) وغييرها . واتسع محلول الكلمة في العصر العباسي ليشمل كثيراً من المعارف الخاصة و العامة والمهارات كحضيرب العبود ولعب الشطرنج والفروسية ، ، ، الخ ،

Y-الأدب المقارن comparative literature فرع من فروع الدراسة الأدبية ، عرف

قبل بدايات القرن التاسع عشر ، ويعنى بالبحث عن الأفكار والعلاقات المتداخلة بين الآداب الإنسانية ، وتحليلها والوقوف على وجوه الالتقاء والاختلاف بينها .

وقد تطور منفهوم الأدب المقارن، وتبلورت مسلام حدة في أحضان مدرستين، مدرسة أدبية فرنسية نشطت أفكارها في أواخر القرن التاسع عشر، وتركزت على المنهج التاريخي في تحليل العلاقات الأدبية بين الأمم والشعوب؛ ومدرسة أمريكية حديثة العهد تنحو منحي نقديا يعني بتقديم عنصر" الأدب" على عنصر" التاريخ"، ويحصر مجال الدراسة في تحديد أوجه الشبه والاختلاف بين النصوص الأدبية.

#### ٣-الإرشادات المسرحية

#### stage directions

هى الملاحظات التى يضعها الكاتب المسرحى فى نص المسرحية ليقدم بها الأحداث والمشاهد ، ويرسم فيها معالم الشخصية ،ويوجه من خلالها قارئ النص أو مؤدى المسرحية ، وقد خلت نصوص المسرحيات الإغريقية تقريبا فى نصوص المسرحيات الكلاسيكية ؛ ولكنها شاعت على أيدى المؤلفين المسرحيين فى القرنين التاسع عشر والعشرين .

ويعد الكاتب المسرحى جدورج برناردشو G.B.Shaw ( ١٩٥١ – ١٩٥١) من أغرر الكتاب استعمالاً للإرشادات المسرحية والمقدمات التحليلية المساعدة.

#### ٤- الاستقراء

#### induction

الاستقراء لغة: التتبع، واصطلاحا فى المنطق وغيره: تتبع الصقائق الجزئية للوصول إلى نتيجة كلية،

وفى الدرس الأدبى يعنى استقصاء الجزئيات والنصوص والأمثلة والإحاطة التامة بالموضوع، وصولاً إلى الحقائق الكلية التى يتميز بها عصر أو أديب فى نصوصه الإبداعية .

# ٥-اليتر

#### al-batr

أحد عيوب الخُطب والشعر من وجهة نظر القدماء 'أمّا في الشعر فيعنى دخول الشاعر إلى موضوع قصيدته مباشرة دون أن يُلمّ بالمقدّمة التقليدية للقصيدة القديمة من النسيب، أو الوقسوف على الأطلال. وقد أطلق ابن رشيق القيرواني (ت ٢٥١هـ) على هذا المسلك أسماء: الوثب والبَثر والقطع، وغيرها.

وأما في مجال الخطابة -حيث نشأ المصطلح ومنفًا لخطبة زياد بن أبيه التي عرفت بر البتراء) فإن معناه عدم بداية الخطبة بحمد الله والثناء عليه.

وفى النقد الحديث ، توقف الكلام عن هذه الصفة فى الشعر خاصة ، إذ لم يعد من العيب دخول الشاعر إلى موضوع قصميدته على نحو مباشر دون مقدمات،

# ٦-التحويل الفنى

#### adaptation

المسطلح يعنى في منفهومه الواسع

إعادة صبياغة العيمل الفنى وإعداده ليتناسب مع وسيط فنى آخر كتحويل المسرحية ،وقد يتضمن أحياناً تغيير مسرحية ،وقد يتضمن أحياناً تغيير بعض عناصر العمل الفنى كالأسماء والأحداث لتناسب البيئة الثقافية التى يترجم إليها كيما شياع في بعض الترجمات العربية في القرن التاسع عشر و بدايات القرن العشرين ، و عرف بالتعريب أحياناً و التمصير أحياناً.

#### ٧-التذبيل

يقصد به فى البلاغة العربية إطلاق الشاعر للمثل أو الحكمة يختم بها بيته الشعرى . فيكون له وقع عميق وأثر قسوى فى النفس والقلب ، كما يكون أسرع إلى تركيز المعنى المطلوب وأقدر فى إيصاله وتبليغه .ومثله ما جاء فى قول أبى فراس الحمدانى :

تهون علينا في المعالى نفوسنا ومن يخطب الحسناء لم يغلها المهر وقول أبى الطيب المتنبى: وهيد من الخلان في كل بلدة إذا عظم المطلوب قل المساعد

#### ٨-التشخيص

#### personification

إضفاء صفات البسسر على أفكار مجردة، أو على أشياء ليس فيها حياة، كالفضائل والرذائل المجسدة في المسرح الأخسلاقي أو في القسصص الرمسزى الأوروبي في العصور الوسطى ،ثم بدا ذلك واضحاً في الشعر والأساطير حيث

وكأنها بَشُر يسمع ويجيب . وقد شاع ذلك فى آثار الرومانسيين الذين كانوا يتخيلون الطبيعة كائنات تشاركهم مشاعرهم القلبية ، فتحزن لحزنهم وتفرح لفرحهم ، وذلك كقول الشاعر المهجرى إيليًّا أبى ماصى :

قد سألت البحريوما هل أنا يابحرمنكا أصحيح ما رواه بعضهم عنى وعنكا أم ترى ما زعموا زورا وبهتانا وإفكا؟ ضحكت أمواجه منسى، وقالت.

لسست أدرى أمّا فى الشعر العربى القديم فإن من أمثلته قول امرىء القيس يخاطب الليل .

ألا أيها الليلُ الطّويلُ ألاَ انْجَلِ بِصَبْع ، وما الإِصْباحُ مَنكَ بأمْثَلِ وقولُ البِحترى .

أتاكُ الربيعُ الطلق يختال ضاحكاً من الحُسن حتى كاد أن يتكلما وقول المتنبي :

عيدٌ بأية حال عُدْتَ يا عيدُ بما مَضَى ؟ أم لأمر فيك تجديدُ ؟

# ٩-التفويف

ويقصد به في البلاغة العربية جمال التقسيم والتقطيع ، كما عرفوه بأن يؤتى في الكلام بمعان متلائمة في جمل متقاربة الطول أو متساوية فيه.

ويقول القدماء إن التفويف جاء كثيرا فى شعر البحترى لما تميز به من تدفق الطبع و رقة التعبير ودماثة الأسلوب وأناقة الديباجة وصنفائها وتآخى الكلمات وتوازنها ،

يقول البحترى فى وصف الحبيب يتأبى منعا ، وينعم إسعافا

ويدنو وصلا ويبعد صدا

حاش لله أنت أفتر ألحاظا

وأحلى شكلا وأحسن قداً ويمثلون للتفويف أيضا بقول المتنبى · بم التعلل ، لا أهل ، ولا وطن

ولا نديم ولا كأس ولا سكنُ ويقول ابن الفارض في وصف الخمر الإلاهية عند المتصوفه

يقولون لى صفها ، فأنت بوصفها

خبير ، أجل عندى بأوصافها علم صفاءً ولا ماءً ، ولطف ولا هوى

ونور ولا نار ، وروح ولا جسم ومن نماذجه الرفيعة في القرآن الكريم قوله تعالى ."يأيها النبى إنا أرسلناك شاهدا ومبشرا ونذيرا ، وداعيا إلى الله بإذنه وسراجا منيرا "

# ١٠- التكرار

يقصد به فى البلاغة العربية دلالة اللفظ على المعنى مرددًا ، لتأكيد غرض من أغراض الكلام ، أو المبالغة فيه ، وقد أشار علماء البيان قديما ، إلى أن هذا التكرار يستحب كثيرا فى مقام الغزل والتشبيب ، كتكرار اسم المحبوبة "لبنى " فى هذا البيت لقيس بن ذريح. ألا ليت لبنى لم تكن لى خُلةً

ولم تلقنى لبنى ولم أدر ما هيا وتتضم ظاهرة التكرار بصورة أشمل في أبيات ابن المعتز التي يقول فيها:

# ۱۲- التناقض الظاهرى oxymoron

تركيب بلاغى يصف الشىء بعكسه ويستند دائما إلى الطباق ، فى مثل قول يحيى بن الحكم الغزال قالت أحيك قلت كاذبة

غُرّى بذا من ليس ينتقدُ هـــذا كـــلام لســـت أقـــبله الشـــيخ ليس يحبه أحد

سيــان قولك ذا وقولكَ إنّ الريح نعقدها فتنعقدُ

إن الربح تعددها فتنعفذ أو أن تقولي النار باردة أو أن تقولي الماءً يتقدُ

وكقول المتنبى المتنبي

تَفْضَحُ الشمس كلما ذُرَّت الشمــــ سُ بشمس منيرة سَوْدَاءِ

وكقول صلاح عبد الصبور .

الموت في الصحراء بعثى المقيم

## ١٣-التنوير

# enlightenment (E.) illustration (F.)

مصطلح يطلق على نزعة فلسفية وأدبية سادت في غرب أوروبا على مدار مئة سنة تقريباً (١٦٦٠-١٧٧٠)، وهي نزعة تميل نحو الفردية المطلقة ، والتحرر من قيم الموروث الفكرى التقليدي ، وتحتكم إلى سلطان العقل ، وتؤمن بقيم الوضوح والتناغم فكراً وأسلوباً. ومن روادها إيمانويل كائط وأسلوباً. ومن روادها إيمانويل كائط (١٨٠٤-١٧٢٤) لحائط وقصولتيير ١٨٠٤-١٧٧٩) في ألمانيا ، ولوك المحال (١٧٨١-١٩٠١) في المحار (١٧٨١-١٩٠١) في فرنسا ، ولوك المحال (١٧٨١-١٩٠١) في ونيوتن Newton) في ونيوتن المحال (١٧٢١-١٩٠١)

لسانی لسری کتـوم کتوم
ودمعی بحبی نموم نموم
ولی مالك شفنی حبه
بدیع الجمال وسیم وسیم
لسه مقلتا شادن أحـور
ولفظ سحور رخیم رخیم
فدمعی علیه سجوم سجوم
وجسمی علیه سقیم سقیم

ويقول الله تعالى:

ليس على الذين أمنوا وعصملوا الصالحات جُناحٌ فيما طعموا إذا ما القوا وآمنوا وعملوا الصالحات ثم اتقوا وآمنوا ثم آتقوا وأحسنوا، والله يحب المحسنين " . وقد يجى ء التكرار في الذكر الحكيم للتخويف أو التهويل أو التفجع .

يقول تعالى .

" الحاقة ما الحاقة ، وما أدراك ما الحاقة " ويقول تعالى :

"كلا سوف تعلمون ثم كلاسوف تعلمون" وكذلك تكرارالآية الكريمة:

"فبائى آلاءربكما تكذبان" فى سورة الرحمن إحدى وثلاثين مرة.

# ١١-التلكف

# euphemism

استعمال عبارات مستساغة في الذوق لأداء معنى كريه أو ناب ، حرصاً على مسساعر المستمع أو القارئء ، أو تخفي على من أو تخفي على من ينصرف إليه ، في مثل قوله تعالى : أو لامستم النساء "ويُقال لمن مات "انتقل إلى جوار ربه " .

ابجلترا ،

وفى الفكر العسربى الحسديث بدأت حركة التنوير على أيدى بعض الرواد من أمثال رفاعة الطهطاوى ( ت ١٨٧٧)، وجسمال الدين الأفخانى (ت ١٨٩٧)، وأصلتها الأجيال التالية في ميادين الأدب والفكر والدين على امتداد الوطن العربى، من أمثال عبد الرحمن الكواكبي ( ت ١٩٠٧) ومحمد عبده (ت ١٩٠٥) وقاسم أمين ( ت ١٩٠٨) وأحمد لطفى محمود العقاد ( ت ١٩٦٣) وأحمد لطفى السييسد ( ت ١٩٦٣) وطه حسين

#### 14 مالد لالة

#### significance

لغة الإرشاد ، واصطلاحاً التعبير عن شيء أو مصلحات بلفظ أو رمز ، وتنقسم الدلالة إلى لفظية ، وغير لفظية . فاللفظية تدل على معنى وضع اللفظ له وغير اللفظية كالإيماء والإشارة والخط ، وتنقسم الدلالة اللفظية عدة أقسام منها دلالة المطابقة ، ودلالة التضمن ، ودلالة الالتزام .

# ١٥-دلالة الاستلزام

# significance of inherence

تعنى دلالة اللفظ على لازم معناه، كدلالة لفظ الشمس على علو المنزلة، أو الشمس على علو المنزلة، أو الشهرة، أو الجمال ... إلخ ، ودلالة لفظ البحر على الكرم، ولفظ الأسد على الشجاعة في سياق المديح، وكسقولهم نقى الشوب دلالة على الطهارة،

#### ١٦- دلالة التضمين

#### significance of inclusion

تعنى أن يدل اللفظ على جزء مفهومه الذى وصع له ،كما إذا أطلقنا كلمة (بيت) وأردنا بها السقف فقط أو كلمة (إصبع) وأردنا بها مجرد الأنملة في قوله تعالى .

" يجعلون أصابعهم في آذانهم "

#### ١٧-دلالة المطابقة

#### significance of conformity

تعنى دلالة اللفظ على تمام معناه الذى وضع له ، أى إشارته إلى جميع أجزاء المسمع له ، مثل دلالة كلمة إنسان على الحيوان الناطق ، ودلالة كلمة بيت على مسماها بكل مكوناته من جدران وأدواب ودوافذ وسيقف . . إلخ .

#### ١٨- الرواية الهادشة

#### thesis novel

هى الرواية التى تطرح قضية اجتماعية أو دينية اجتماعية أو سياسية أو دينية وتتناولها بطريقة مباشرة أحياناً بغية لفت انتباه الناس إلى جوانب القصور في المجتمع ومن نماذجها في الأدب الغربي كثير من روايات تشارلز ديكنز الغربي كثير من روايات تشارلز ديكنز الأدب العربي الحديث بعض روايات عبد الرحمن الشرقاوي وعبد الرحمن منيف.

# ١٩-الشعر التشكيليّ

# pattern poetry

نوع من القصائد عرفه الإغريق في القرن الرابع قبل الميلاد ، و تنظم فيه الأبيات والفقرات تنظيماً يوحى

بموضوع القصيدة ، كأن يمثل الشكل المكتوب شيئاً تصفه أو موضوعاً تتناوله . وقد تطور هذا اللون إلى ما عرف منذ الخمسينيات بالشعر المجسد concrete poetry

# ٢٠-الشعر المشجُّر

لون من الشعر كان ابتكاره على ما يبدو في مصر الفاطمية ، و كان مرتبطاً بعقيدة (الشيعة الإسماعيلية السبعية (نسبة إلى الأئمة السبعة) وهي التي كانت منهم دولتهم الرسمي، وأول قصيدة من هذا النوع تنسب لشاعر يدعى الإسكندراني في مدح الخليفة العزيز بالله بن المعز لدين الله (حكم ما بين سنتى ٣٦٥-٣٨٦ هـ/ ١٩٧٠ من وكان منطلقه فيها من

حديث منسوب إلى الرسول صلى الله عليه وسلم يقول فيه "أهل بيتى شجرة أصلها ثابت وفرعها في السماء "، فنظم الإسكندراني قصديدة سماها "ذات الدوحة "على مثال الشجرة ، يقول في التمهيد لها .

غُرست على بيت من الشعر دوحة

لها أغصن في وزنه حين تبسق فألفت من بيت بيوتا كثيرة

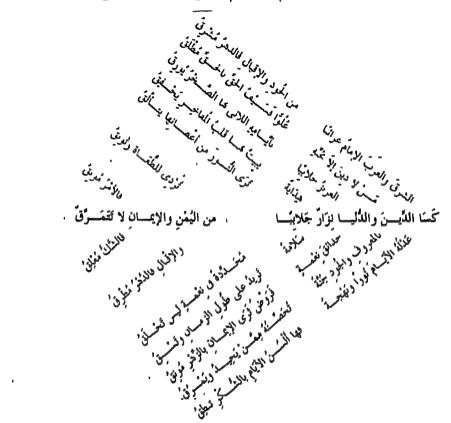
ولكنها مع ذاك لا تتفرق

فسبع وسبع عن يمين ويسرة

على كل حرف منه بيت مغلق بمدح أمير المؤمنين لأنها

بدع حير حوصي ده لعمرى به من سائر الخلق أليق عليه صلاة الله مالاح كوكب

وما ناح في الأيك الحمام المطوق \* ثم تأتي القصيدة على هذا النحو



ويظهر أن النظم بهذه الصورة هو الذى تولد عنه ما يعرف فى الشعر الفارسى باسم الشعر المشجر الذى ظهر فى

القرن السادس الهجرى

#### ٢١-علم الأدب

مصطلح ألقى عليسه ابن خلدون (ت ٨٠٨ هـ) الضيوء ، بعيد أن كيان يستعمل على نصو غامض منذ القرن الثاني الهجري ، و قد صنفه في مقدمته المشهورة ضمن علوم اللسان العربي، ووصيفه بأنه " علم لا متوضيوع له " وأن المقصود منه ثمرته ، وهي الإجادة في فنتى المنظوم والمنتسور على أسساليب العرب ومناحيهم ،أمَّا الوسيلة إلى ذلك فهي الاطلاع الواسع على المختسارات الأدبية الممتازة من نصوص القرآن و الشعر والرسائل و الخطب والأقوال المأثورة ، وتدبر ما فيها من مسائل اللغة والنحو ومظاهر جمال العبارة وأخبار العرب المبثوثة في تضاعيف هذه المختارات ، سعيا إلى تنمية الموهبة والدُّربة على الفهم والذّورّق .ومن المؤلفات المعدودة ضمن مجال هذا العلم. البيان والتبيين للجاحظ (ت ٢٥٥) وأدب الكاتب لابن قتيبة (ت ٢٧٦) والكامل للمبرد (ت ٢٨٥) ، والأمالي لأبي على القالي (ت ٢٥٦) وغيرها . (انظر: علوم الأدب) .

## ٢٢- علوم الأدب

عند إطلاق المصطلح هكذا بالجسمع يكون المقصود هو علوم العربية في

مجملها ، كاللغة و الصرف والنحو والعروض والقوافى والمعانى والبيان . . إلخ ، مما عدده أمشال الزمخشرى (ت ٥٣٨ ) وأبى البركات بن الأنبارى (ت ٧٧٥هـ) فى مؤلفاتهم ، و ذلك خلافا لعلم الأدب بالإفراد .

(انظر: علم الأدب)

#### ٢٣-عمود الشعر

مصطلح نشأ نتيجة للحركة النقدية حول شاعرى القرن الثالث أبى تمام حسبب بن أوس الطائى (ت ٢٣١هـ) وأبى عبادة البحترى (ت ٢٨١هـ) وصف الأول بالخروج على عمود الشعر ووصف الآخر بالمحافظة عليه . وتدل السياقات التي ورد فيها على أن المراد به : حقيقة الشعر ، أو جَوهره المتمثل في خصائص لغته كما تصوروها .

وقد أجمل المرزوقى (ت ٤٢١ هـ) .ما عدّه مكونات لعمود الشعر فى سبعة عناصر هى ، "شرف المعنى وصحّته ، وجزالة اللفظ واستقامته ، والإصابة فى الوصف ، والمقاربة فى التشبيه ، والتحام أجزاء النظم والتئامها على تخيّر من لذيذ الوزن ، ومناسبة المستعار منه للمستعار له ، ومشاكلة اللفظ للمعنى وشدّة اقتضائهما للقافية حتى لا منافرة بينهما.

"وقد عنوا بخروج أبى تمام على عمود الشعر وقوعه - فى بعض أبياته -فى التكلف والتعقيد وغرابة الصّور والغموض الناتج عن مبالغته فى حشد

عناصر الصنعة البديعية والإبعاد في التجوّز.

وفي المقابل عنوا بتمسنك البحتري بعمود الشُّعر حرصُه على اللغة الصافية المشرقة السريئة من التكلُّف، ودقِّةَ اختياره لكلماته وقوة تراكسه ، وتمكن قوافيه واقتصاده في إيراد عناصر الصنعة البديعية ، ووضوح العلاقة في مجازاته وتشبيهاته.

ومن وجهة نظرهم كانت هذه الصفات في شعر البحتري ومن على شاكلته هي جوهرُ الشعرِ أو عمود الشعر

# ٢٤-القصيدة الألفيائية (الأكروستية)

(Abecedarian poem) Acrostical

هى القصيدة التي يبدأ كل بيت منها بصرف معين ، بحيث يتألف من صف هذه الحروف عموديا اسم أو كلمة أو تعبير يقصده الشاعر، والمصطلح مأخوذ من الكلمة اليونانية acrostikhio يمعنى صنف وقد انتقل هذا اللون من النظم إلى الآداب الأوربية ، وقد عرف الشعراء العرب هذا اللون من النظم، ومن أمثلته قصيدة المعتمد بن عباد ملك إشبيلية (ت ٤٨٨ هـ/ ١٠٩٥م) في زوجته الأثيرة لديه "اعتماد الرميكية" والتي تبدأ أبياتها الستة بحرف اسم" اعتماد

أغائبة الشخص عن ناظري وحاضرة في صميم الفؤاد

عليك السلام يقدر الشجون ودمع الشئون وقدر السهاد

تملكت منعّى صعب المرام وصادفت منتًى سهل القياد

مرادی أعیاك فی كل حین ً فیالیت أنی ً أُعْطَی مرادی أقيمي على العهد في بيننا

ولاتستحيلي لطول البعاد

دسست اسمك الحلو في طيه

وألفت فيك حروف " اعتماد " من أمثلته في الأدب الإسباني قصيدة ختم بها الناشر مسرحية "سلستينا La Celestina وهي أول مسترجية إسبانية مكتملة البناء ، وكان نشرها في ( ١٤٩٩هـ) ، و تكشف الحروف الأولى من أبياتها شخصية كاتبها و موطنه " فــرناندو دى روخـاس من قــرية مونتاليان ... Fernando de Rojas " la Puebla de Montalban

#### ٢٥-القصيدة التشكيلية

#### concrete poem

نوع من الشعر يلعب فيه الترتيب الطباعي للأبيات و الفقرات ، وحجم الأحرف الطباعية المتخيرة دوراً في تشكيل موضوع القصيدة وتقريب معناها ، ولعل مرد هذا التقليد إلى ما عرف بالشعر التشكيلي pattern poetryعند الإغسريق في القسرن الرابع قبل الميلاد ، وهو لون من القصائد كانت ترسم بطريقة هندسية تجسد الموضوعات التي تتناولها أو تصفها وريما كان الشعر المشجر الذي عرفه الأدب العربى في عصور متأخرة قريباً

من هذا الشكل الأخير .

وقد شهدت الخمسينيات والستينيات من القرن العشرين موجة من التجريب فى هذا الشكل الشعرى على مستوى العالم ، متأثرة خطى الشاعر الفرنسي جسسي وم أبوليني ر Guillaume Appollinaire شي ديوانه Calligrammes (۱۹۱۸)أي: خَـَطُ وَطَ وبخاصة قصيدته"إنها تمطر IL pleut" التي رُسمت كلماتها على المسفحة لتحاكي شكل تساقط قطرات المطر. ومن نماذج القصيدة التشكيلية في الأدب العربي المعامير قصيدة "شوق إلى روح بسابسل" من دينوان " قصائد الأعراف " للشاعر العراقي ياسين طه حافظ ، وفيها يقول . مازلت ترجو البحر؟ أي الحلم حلمك أيها المنسى، أين آلهة السواحل ؟

ن ق ن ت ک س س ک با مر ک با ت ک با ب

وتخز عشب الروح حاقدة المناجل قفراء كالصحراء بطن البحر ياجلجامش المسكين ضاعت في ظلام الليل بابلُ.

#### ۲۱-الكليشيه

#### cliché

عسبارة شائعة فسقدت من فسرط الاستعمال والتداول كثيراً من حيويتها و طرافتها وقدرتها على الإثارة ، كأن يقال " أكل الدهر عليها وشرب " ، فى مقام أمر لا يحتمل المزيد ، وقول عمربن أبى ربيعة . " وهل يخفى القمر " للدلالة على شهرة المتحدث عنه أو المشار إليه ،

# ۱۷-المحاكاة الصبوتية onomatopoeia

المحاكاة الصبوتية دلالتان

دلالة لغبوية مسحدودة ، وذلك حين تستخدم الألفاظ فيما يشاكل أصواتها من الأحداث كما نجد في كلمات مثل الحفيف والأزيز والخرير و ما إلى ذلك. وقد اقترب ابن جني (ت٢٩٢هـ) من هذا المعنى في حديثه عما سماه إمساس الألفاظ أشباه المعانى ، وهو عنده أن تكون أصوات الحروف على سسمت تكون أصوات الحروف على سسمت الأحداث المعبر بها عنها ، ومن ذلك قولهم ، خَضَم وقَضَم ، فالخَضْم لأكل الرَّطْب كالبطيخ والقشاء وما كان نحوهما من المأكول الرَّطْب ، والقَضْم للملب اليابس نحو قَضَمتُ الدابة شعيرها .

ودلالة أدبية عامة ،وذلك حين تتازر الحركات والأصوات في ألفاظ الكلام البليغ وتراكيب من أجل إبراز المعنى المعبر عنه وتجسيده في صورة صوتية إيقاعية.

تَركُت عتاق الطير تُحْجِل حَوْلُهُ كَأَنَّ عَلَى سرباله نَصْح جريال

وقد يأتى المخمس غير مصررع.

وتخميس الشاعر لقصيدة شاعر سابق هو أن يضيف إلى البيت ذي الشطرين ثلاثة أشطار تلتحم بالشطر الأول وتكون على رويه . ومن أمثلته تخميس عيد الغنى النابلسي خمرية عمر بن

الفارض . كَسَبْنَا بِقَـمْعِ النفس عَنَّا شَـهامِـةً وغبينًا عن الدُّعُوى فحُزْنَا سُلاَمَةً وللهُ عَنْ الدُّعُومِ فَحَرْنَا سُلاَمَةً شَـربُنا على ذكر الصبيب مُـدَامَـةُ سكرنابها من قبل أن يُخْلَقُ الكَرْمُ

#### ٢٩-المسرحية الهادفة

#### thesis play

دراما تتناول مشكلة معينة ، و تقدم أحيانا حلالها بطريقة مباشرة ؛ ومن ثم يطلق على بعض أنواعها مسرحية المشكلة problem play.ومين أهم كتابها في الغرب النرويجيُّ هنريكُ إِبْسنْ H.Ibsen (۱۹۰۸ – ۱۹۰۸) وجورج برنارد شو G.B.Shaw ( ۱۸۰۱ – ۱۹۰ ) وفي الأدب العسربي المسديث بعض مسرحيات توفيق الحكيم . (انظر الرواية الهادفة

(thesis novel

#### ٣٠-المغايرة

### contrariety

هى أن يغاير المتكلم الناس فيسما عادتهم أن يمدحوه فيذمّه ، أو يذموه فيمدحه ولهذا أطلق عليها تحسين كما في التعبير القرأني :اتَّاقلتم إلى الأرض في الآية الكريمة:

"يا أيها الذين أمنوا مالكم إذا قبيل لكم انفسروا نسي سسبسيل الله التاقلتم إلى الأرض

ومثل قُوله تعالى ، "فدَمْدُم عليهم ربهم بذنبهم فسوَّاها " •

#### ۲۸-الخمس

ضرب من النظم المسَّمط، و هو أن يؤتى بخمسة (أشطار) على قافية ثم بخمسة أخرى في وزنها على قافية غيرها كذلك إلى أن يفرغ من القصيدة كما يقول ابن رشيق، ثم أصبحت له صيغة أخرى هي أن يبدأ الشاعرببيت مُصر وع ثم يأتى بأربعة (أشطار) على غیر قافیته ، ثم یعید قسیما خامساً بقافية المطلع المصرّع، ويتبع ذلك بمقطوعة أخرى من أربعة أشطار على أي قافية شاء ، ويختمها بشطرخامس بقافية المطلع المصرع نفسها وهكذاء ومن أمثلته القصيدة المنسوبة لامرئ القبيس ، وهي منحولة بغير شك . توهمت من هند معالم أطلال

عفاهن طول الدهر في الزمن الخالي

مرابع من هند خلت ومصايف

يصيح بمعناها صدى وعوازف

وغَيَّرها هُوجُ الرياح العواصفُ

وكل مُسف ثم أخر رادفُ بأسْحَمَ من نوع السّماكيين هطال

ومُسْتَلْهُم كَشَّفْتُ بِالْرُّمِحِ ذَيْلُهُ أَقَمْتُ بِالْرُّمِحِ ذَيْلُهُ أَقَمْتُ بِعَضْبِ ذِي سَفْأُسِقِ مَيْلَهُ

فَجَعْتُ بِه فِي مُلْتَقَى الدِّيِّ خَيْلُهُ

القبيح وتقبيح الحسن .

يقول منصور الفقيه في تزيين الموت · قد قُلْتُ إذ مدَحوا الحياة وأسر فوا

فى الموت ألف فضيلة لا تُعْرَفُ منها أمان لقائه بلقائه

وفراق كُلِّ مُعاشر لا يُنْصف ومن أمثلة المغايرة أيضًا مًا جاء في قبول يحيى البرمكي لعبد الملك بن صالح الهاشمي ، أنت حقود 'فأجابه عبد الملك إن كان الحقد عندك بقاء الخير والشرفإنهما عندى لباقيان .

فقال يحيى ما رأيت أحدا احتج للحقد حتى حسنه غيرك .

#### ٣١-المفارقة الساخرة

#### irony

لعل أقدم أشكال المفارقة ما عرف بالمفارقة السقراطية التى تقمص فيها سقراط دورشخص يسمىEiron ومنه اشتق المصطلح الذى يدعى الغفلة فى محاورات أفلاطون ، فيأخذ فى طرح أسئلة ساذجة تؤدى إلى إحباط قضية خصمه، فيسلم بالحقيقة كما يراها سقراط.

وفسر البلاغيون الرومان المفارقة ironia بأنها شكل بلاغى قسريب من التورية التى ترمى إلى التسهكم والسخرية \* •

والمفارقة تنطوى أيضاً على قدر من المراوغة بحسب الحالات التى تتقلب فيها الفطرة الإنسانية بين المواربة والمناورة ، أو الاستعلاء والتجاهل ، أو إثارة التعاطف ،

ومن ثم فإن المفارقة تتميز بوفرة أنواعها كالمفارقة الدرامية الدرامية المستفدن فيها التي يعرف فيها الجمهور مالا تعرفه الشخصيات على خشبة المسرح، والمفارقة الكونية الانسان ألعوبة في يد القدر وغيرهما،

#### ٣٢- المفارقة اللفظية

#### paradox

عبارة متناقضة فى ظاهرها ، مقبولة المعنى فى حقيقتها ، وقد تتضمن الطباق ، مثل "اتق شر من أحسنت إليه "، ومثل القول المنسوب إلى الإمام الشافعى ، "إن سوء الظن من حسن الفطن ، "ومثل قول أبى نواس .

تعجبين من سيقمى

صحتى هى العصجب وقول المتنبى :

أنا الذي نظر الأعمى إلى أدبى

وأسمعت كلماتى من به صمم وقد أصبحت المفارقة اللفظية من الخصائص البلاغية للشعر فى نظر مدرسة النقد الجديد الأنجلو أمريكية فى الخمسينيات والستينيات. إذ جعلها كلينث بروكس Brook الشعر ، ووسع معناها أساساً للغة الشعر ، ووسع معناها بحيث أصبحت تنم فى رأيه عن تناقض فى المشاعر يتجلى فى تناقض التعبير، وبحيث أصبحت أقوى من التناقض الظاهرى oxymoron .

٣٣- مقامة ( مقامات )

فن قصصى ابتكره العرب فى القرن الرابع الهجرى ، يعده البعض البداية الأولى لنشأة القصة القصيرة فى الأدب العسربى ، ومسعناها فى الاصطلاح . الحكاية التى يقسوم مسبناها على راو يحكى أعسمال بطله وحسيلة التى تدور فى إطار الكُدية والسسعى الذكى للحصول على عطايا المستمعين .

ويحتفل أسلوبها بالصنعة البديعيّة ، وبخاصّة السّجع، وتهدف غالباً إلى غاية تعليمية ،ورائد هذا الفن في الأدب العسربى هو بديع الزمسان الهداني (ت٣٩٨هـ) ومن بعده أبو القاسم الحريري (ت١٦٥هـ) وقد تابعهما في هذا الفن عددٌ من اللاحقين كالزمخسري (ت ٥٣٨هـ) والصَّفَديّ (ت ٧٦٨هـ) في المشرق ، والسرقسطى (ت ٥٣٨هـ) في الأندلس، وكـــذلك بعض الأدياء في العصر الحديث ، مثل نامىيف اليازجي في (مجمع البحرين) كما استلهمة محمد المويلحي في (حديث عيسى بن هشام ) وامتد تأثير المقامات إلى بعض الأداب الشرقية الأخرى ومنها الأدب الفارسى والأدب السرياني والأدب العبيرى ، وكدلك إلى بعض الآداب الأوربية ، كالأدب الإسباني فيما عرف بروايات الشطّار Novela Picarisca.

# ٣٤- نثر النظم

#### Prosification of verse

هو العملية المقابلة لعملية (نظم النثر)، وهي مثلها إحدى صور الأخذ

الحسن - أو حُسن الاتباع - وفيها يستمد الناثر معانيه وأفكاره وربما صوره من الشعر ليقدمها في قالب نثرى تختفي فيه معالم صلتها بالأصل الذي أخذت عنه، وذلك باستخدام الناثر ألفاظاً من عنده ، إمعاناً في الابتعاد عن صورة الشعر التي كانت عليها العبارة ، وهذه هي أعلى مراتب نثر النظم أو حل العقد كما أطلق عليه الثعالبي (ت ٢٩٤هـ) ، أو حل المنظر و حكما أطلق عليه ابن

# ٣٥- نظم النثر

#### Versification of prose

إحدى صور الأخذ التى تقوم على الابتعاد عن الأصل ، وفيها يستمد الشاعر معانيه من الكلام المنثور خطبا أو رسائل أوغيرها ،وقد يأخذ من القرأن الكريم ، والحديث الشريف ، والحكم المأثورة ، فيصصوغ ما يأخذه شعراً.

وتكشف أخبار الشعراء عن ممارسة هذا الصنيع منذ وقت مبكر ، ومن هنا اختصها النقاد والبلاغيون بالبحث في إطار ما سموه حسن الاتباع ، ومن أمثلته ما منعه أبو تمّام بكلمة لعبد الله بن الزبير عند قتل أخيه مصعب بن الزبير ، فقد قال عبد الله : " إنما التسليم والسلوة لحزماء الرجال ، وإن الهلع والجزع لربات الحجال " فقال أبو تمام :

مُلقنا رجالاً للتجلُّد و الأسنى وتلك المغواني للبكا و المآتم

# مصطلحات في الحاسبات\*

<sup>\*</sup> أعدتها لجنة الحاسبات بالمجمع وأقرها مؤتمر المجمع في دورته السادسة والستين ، بجلسته التاسعة بتاريخ ٤ من المحرم سنة ١٤٢١ هـ الموافق ٩ من ابريل ( نيسان ) سنة ٢٠٠٠م .

أعدت هذه المصطلحات لجنة الحاسبات بالمجمع:

أدد محمد ود مخترا مقرراً

أدد عبد الرازق عبد الفتاح عضوا عضوا أدد عطية عبد السلام عاشور عضوا أدد إيها للخاب خبيرا أدد أحمد ابوالعلا البهنساوى معرراً

# مصطلحات في الحاسبات

١-عنصر ثلاثي الأبعاد

3D object وحدة ثلاثية الأبعاد مكونة من مجموعة مضلعات .

( انظر : مضلع polygon )

٧-استغناء

abandon

إلغاء وثيقة من ذاكرة الحاسب قبل تخزينها في ملف .

۳-زَیْغ لونی aberration, chromatic

تقزَّح يظهر عند أطراف الصورة المكونة لجسم ما بالانكسار من سطح شديد التكوُّر ،

٤-زَيْغ كُرِي

aberration, spherical تشوه في شكل المبورة المكونة لجسم منا بالانعكاس أو بالانكسار من سطح شديد التكور .

ه التي مُبَيَّتُ ABIST = Autonomous built-in self-test

برنامج مُضرن بذاكرة الصاسب روم ( ROM ) لإجراء الفحص الذاتى تلقائياً للدوائر الإلكترونية ذات التجميع العالى الكبر في الحاسب .

۱-نمط متزن لا متزامن ABM = Asynchronous balanced mode

أسلوب نمطى يُعمل به فى طبقة ربط البيانات من بنية شبكة النظام ويسمح لأجهزة الشبكات الحلقية ذات الأمارة

بإرسال أوامس ربط البيانات فى أى وقت وببدء الاستجابة لكل جهاز على حده .

( انظر : طبقة ربط البيانات ( data link layer

٧-تُعرف البود أتوماتياً

ABR = automatic baud recognition

تعرف جهاز الاستقبال أوتوماتيًا على بود الرسالة المستقبلة ليوائم الجهاز سرعته في الحدود المتاحة لاستقبال هذه الرسالة.

(انظر بود baud )

٨-لوحة المعجل

accelerator board

لوحة إضافية تضاف إلى اللوحة الرئيسية للحاسب تمكن المكونات المادية القديمة من الارتقاء بسرعتها إلى سرعات أعلى .

( انظر اللوحة الرئيسية [اللوحة الأم] board, mother

٩-تضمين مشفر نبضات بالمواءمة الفرقية

ADPCM=adaptive differential pulse code modulation

أسلوب تضمين لتخزين البيانات الصوتية رقمياً يستخدم بصفة خاصة في التليفونات اللاسلكية لعمليات التشفير.

( انظر : تضمين مشفر النبض pulse code modulation )

١٠ - نافذة تنبيه

alert box نافذة تظهر على الشاشنة للتنبيه

لحدوث خطأ أوللتحذيرمن خطأ محتمل.

#### ۱۱- شرشرة

#### aliasing

حافات متعرجة غير مرغوب فيها قد تظهر حول الصور المعروضة على شاسة الحاسب.

#### ١٢-اختيار ألفا

#### alpha test

الاختبار الأولى لبرنامج قبل عرصه للبيع وهو يتم داخل مكان الإنتاج.

#### ١٣-توليد الحركة للصور ظاهرياً animation

عرض الصور (الرسوم) المولدة بالحاسب في تتابع بسرعات معينة لإعطاء الانطباع بالحركة.

# ١٤- تنعيم الحافات

#### anti-aliasing

تقنية لتنعيم الحافات المشرشرة للرسوم وذلك بعمل مسح تسامل للشكل المرسوم وأخذ معدلات لألوان حافاته وعمل تدرح بين الشكل والخلفية .

#### ۱۰ –إحضار مسبق anticipatory fetching

طريقة تُقرأ بها وحدة التشغيل المركزية للحاسب الأوامر المخزنة بذاكرتها قبل الحاجة إليها مباشرة . (انظر دورة الإحضار والتنفيذ (fetch-execute cycle )

# ۱۸ - برنامج مضاد للفیروس antivirus program برنامج یُدَـمَّل فی ذاکـرة الحـاسـب

لاكتشاف أى نشاط غير عادى فيروس ) فى الذاكرةأو فى أقراص التخرين لتنبيه المستخدم ،

#### ۱۷-برنامج تطبیقی بینی API = application program interface

برنامج بينى يستعمل من قبل البرنامج التطبيقى للتواصل مع برنامج أخر طالباً تقديم الخدمات منه . وذلك من خلال كتابة استدعاءات للوظائف ، ومن أمثلة ذلك الاستدعاءات التى يقوم بها البرنامج التطبيقى لبرامج مثل نظام التشغيل أو برنامج نظام إدارة قواعد البيانات .

# ۱۸-الإدارة المتقدمة للطاقة APM = advanced power management

بنية تطبيق برمجية تستخدم فى أجهزة الحاسبات المحمولة لزيادة الاستفادة من الطاقة المتاحة، ويتم التحكم بها من خلال لوحة التحكم أو الأيقونة الخاصة بها فى قائمة الأوامر، وتمكن من توفيرطاقة البطارية وذلك بإيقاف تزويد الطاقة إلى كل من المعالج الرئيسى والمنافذ التى تربط الأجهزة الطرفية بالحاسب مثل لوحة المفاتيح وذلك بعد فترة زمنية معينة من العمل.

### ۱۹—آرشی ( نظام خدمة دلیل ) archie

برنامج يُستحدم فى شبكات الحاسبات للبحث عن ملفات مختزنة فى الحاسبات الخادمة غير المعلومة للمستخدم التى تتعامل ببروتوكول ۲۷-أزيرتي

#### **AZERTY**

نظام فصرنسى لتصوزيع الصروف اللاتينية على لوحة مفاتيح الآلة الكاتبة والحاسب، يتميز بأن الصف العلوى للحروف يبدأ من اليسار بترتيب حروف الكلمة AZERTY ، دفوراك (انظر . كويرتى QWERTY) ، دفوراك (DVORAK

٢٥-الموميل الرئيسي

#### backbone

مصطلح يطلق على مُجَمَّع التوصيل بين الشبكات المضتلفة ، حيث يتم توصيل الشبكات الجزئية والجسور وموجهات مسار بالموصل الرئيسي.

#### ۲۱-قاریء شفرة القضبان bar code reader = bar code scanner

كل جهاز يمكن به تصويل شفرة القضبان إلى بيانات رقمية يمكن معالجتها بالحاسب . (انظر وند Wand)

# ۲۷-نظام أساسي للتحكم في مُدخلات ومُخرجات الحاسب basic input/output system (BIOS)

(انظر بایوز BIOS )

۲۸-بایوز

# BIOS = basic input/output system

نظام أساسى للتحكم فى مدخلات ومخرجات الحاسب يتكون من مجموعة من البرامج المشفرة فى ذاكرة القراءة فقط ROM ، فى الحاسبات ، لتسهيل تحويل البيانات ، وأوامر التحكم بين نقل الملفات ( FTP ) ويتيح هذا البرنامج فهرسة مواقع هذه الخادمات بأسمائها أو بكلمات دليلية .

(انظر ، بروتوكول نقل الملفات FTP )

# اسلوب نقل لاتزامني -۲. ATM = asynchronous transfer mode

بروتوكول قياسى لنقل المعلومات تجمع فيه البيانات في خلايا طول الواحدة منها ٥٣ بايت (٤٨ بايت للبيانات و ٥ بايت للعنوان).

#### ۲۱-مفتاح إلكترونى يعمل بأسلوب النقل اللاتزامنى ATM switch

مفتاح يسمح بنقل المعلومات بالأسلوب اللاتزامني بين الحاسبات المختلفة في شبكة معينة .

(انظر . أسلوب نقل لا تزامني ATM )

٢٢-الذُّرية

# atomicity

اختبار يجرى على وحدة التعامل للتأكد من تكاملها . ويعد هذا الاختبار ناجحاً إذا كانت العمليات التى يتكون منها النشاط (المعامل) تتم كلها بنجاح أو تتوقف جميعها فإذا تم بعضها وفشل الآخر فإن هذا الحدث لايتصف بالذرية .

# اعادة الحسابات ذاتياً auto recalc

قسدرة برنامج الحسسابات المجدولة ( spreadsheet )على إعادة حساب قيم الخلايا أو بعضها أوتوماتياً إذا تغيرت الصيغة المعبرة عنها كلياً أو جزئياً.

وحدة التسفيل المركزية والوحدات الطرفية .

# ٢٩-خارطة نقطية

#### bitmap

مجموع النقاط التى تتكون منها الصورة ويساوى حاصل ضرب عدد أعمدة الصورة فى عدد سطورها. وتقدر دقّة الصورة بعدد النقاط فى البوصة المربعة، وتعتمد الكثافة النقطية إلى حد كبير على حجم الذاكرة العشوائية لفيديو الحاسب.

#### ٣٠- قنطرة الإشارات

#### bridge

جــهـاز يؤدى أغلب وظائف مكرر الإشارة مع إمكان حـجب بعض حـزم المعلومات . وقد يستخدم أيضاً للربط بين شبكات ذات بروتوكولات مختلفة . (انظر . مكرر الإشارة repeater )

#### ٣١- نطاق عريض

#### broadband

قناة اتصالات عرض نطاقها يفوق عرض نطاق قناة نقل الصوت مما يسمح بإرسال البيانات بسرعة عالية .

#### ٣٢- قنطرة موجهة

#### brouter

جهاز يؤدى وظائف كل من القنطرة ومُوجه المسار.

۳۳- سی.دی .( قرص مکتنـز =قرص ضوئی ) =D ( compact disk ) =optical disk إحدى وسائل تخزين كميات ضخمة

من البيانات في الحاسب ، ومن أنواعه: سيى ، دى ، إى يمكن محصوه وإعادة التسجيل عليه

CD-E = CD-erasable

سى . دى . جى . للرسوم CD-G=CD-graphics

سى . دى . إى جى موسع للرسوم

CD-EG = CD-extended graphics

سى دى . إى . متفاعل لتخزين صوت
وصورة .

= CD-interactive = green book سی، دی .إی .أف . إم . فی فسيسديو لتخزين صوت وصورة وحركة

CD-I FMV = CD-I full motion video

ورم ( للقراءة فيقط ) سبى . دى . روم ( للقراءة فيقط ) CD-ROM

سى . دى . روم ممتد البنيـة CD-ROM XA = CD-ROM extended architecture

٣٤-سى دى روم CD-ROM قرص مكتنز يقتصر استخدامه على استعاده المادة المختزنة فيه . (انظر: سى دى CD) (انظرأيضاً. روم ROM)

۳۵- كثافة ال سى دى روم
CD-ROM density
عدد البيتات لوحدة المساحة

التخزينية للسيى دى روم .

#### ۳۱ –متیح سی دی روم CD-ROM server

حاسب فى الشبكة يتيح محتويات أقراص السبى دى روم لمطات العمل المتصلة بالشبكة. ومن أنواعه متيح الملفات.

(server, file انظر متيح الملفات)

# ۳۷ -سى دى روم ممتد البنية CD-ROM XA = CD-ROM extended architecture

نوع مُهَجُن من السيى . دى . روم والسيى . دى . المتفاعل . ( انظر . سي . دى . CD )

# المرض الملونة حمايئ لعرض المرسوم الملونة CGA = colour graphics adapter

(انظر،مهایئ فیدیوvideo adapter)

# ٣٩-مهايئ لعرض الرسوم أحادية اللون

# CGMA = colour/graphics/ monochrome adapter

(انظر: مهایئ فیدیو

(video adapter

## .٤-المنتفع والخادم Client/Server

تقنية تقسم برامج تطبيقات الشبكات المحلية إلى جزأين، تتم معالجة الأول منهما بالحاسب الخادم، والآخر بحاسب شخصى أو بمحطة عمل، مما يخفف الحمل على الحاسب الخادم ويقلل ضغط سريان البيانات على الشبكة ويزيد من مرونتها،

# ۱۱-أزرق داكن-أحمر أرجواني -أصفر

CMY = CYM ( cyan , magenta , yellow )

الألوان الثلاثة الأساسية لطباعة الرسوم الملونة . (انظر : RGB) (انظر أيضاً YMCK)

# ٤٢ - نمذجة بالإدراك cognitive modeling

أسلوب يتبعه علماء النفس لتطوير نماذج السلوك الإنساني للتعامل مع النظم الهندسية التي يكون فيها الإنسان عاملاً أساسياً . مثال ذلك قائد الطائرة ومشغلي المصانع الكيماوية وغيرها .

# ٤٣ -علم الإدراك

#### cognitive science

علم يعنى بمجالات عديدة تتضمن الذكاء الاصطناعي، علم النفس الإدراكي، اللغات ، علم الأعصاب والفلسفة .يهدف إلى فهم ظاهرة التفكير والعلاقة بين المخ والعقل. ويعتمد التقدم في هذا العلم على الإلمام بالمحاكاة بالحاسب، والإدراك الحسى واللغات ، والحالات الذهنية ، والوعى .

# ٤٤-تصادم

#### collision

حاله تحدث عندما تحاول محطتا عمل أو أكثر في شبكة حاسبات استخدام قناة واحدة في إرسال البيانات في نفس اللحظة ، مما يؤدي إلى إتلافها وضرورة إرسالها مرة أخرى .

# ٥٥ - كشف التصادم

#### collision detection

أسلوب يُستخدم فى الأجهرة المرتبطة فى الشبكة ، الغرض منه الكشف عن تصادم البيانات المرسلة بين طرفين لحظة وقوعه وتفادى حدوث أى اصطدام تال عن طريق آلية التأخير المتاحة فى كلا الجانبين .

#### ٤٦-بيتات اللون

#### color bits

عدد محدد من بيتات متجاورة مخصص لكل عنصر صورة (بيكسل) لتحديد لونه ويقاس عدد الألوان بالصبيغة ٢٠ حيث ن يساوى عدد البيتات .

(انظر عنصر الصورة pixel)

### ٤٧-عمق اللون

#### color depth

عدد الألوان التى يمكن للجهاز إتاحتها للاستخدام فى الصورة الواحدة مقيساً بالبيتات مثال ذلك إذا كانت الصورة تحوى ١٦ مليون لون فإن العمق اللونى لها هو ٢٤ بيتة .

( ۱۲ ملیون = ۲٤۲ )

( انظر . بيتات الألوان color bits )

# المئة خوارزمية عامة -دفال = لغة خوارزمية عامة -دفال = COMAL = common algorithmic language

أحد الأشكال الأولى للغة البيرك (BASIC) ولها سمات البرمجة المركبة (انظر، البرمجة المركبة

( structured programming

الغة خوارزمية عامة = كومال common algorithmic language = COMAL
( انظر: كومال COMAL )

#### ٥٠-قناة اتصال

#### communication channel

مسار تمر من خلاله البيانات بين أجهزة الحاسب كخطوط التليفون والألياف البصرية والكابلات أحادية المحور أو الثنائية المجدولة ويطلق عليها أيضاً دائرة أو خط اتصال.

#### ٥١-شبكة اتصالات

#### communication network

شبكة تربط مجموعة من الحاسبات وملحقاتها بقنوات اتصال تتضمن جميع محطات الحاسب الخادم الرئيسى والمستفيد والأجهزة بحيث يمكن لأى مستخدم لها الاستفادة من كل إمكاناتها .وهي من التقنيات التي شهدت ازدهاراً كبيراً في عقد التسعينات حتى أمبحت العمود الفقرى لتقنية المعلومات .

or حرص مکتنز ( سی . دی ) محتنز ( compact disk ( CD ) ( optical disk ( CD ) ( CD ) ( CD ) ( CD )

#### ۵۳–کورال

# CORAL = Common Real-time Application Language

إحدى اللغات التطبيقية المعتادة للوقت الفعلى . (انظر لغة الوقت الفعلى

ظر لغة الوقت الفعلى real-time language )

#### ٥٤ -الحقيقة السائدة current reality

نموذح يتم بناؤه عن طريق الحواس الخصمس وذلك لدراسة التحكم في إحساسنا بالعالم الخارجي . ويتم تكوين هذا النموذح عبر سنوات من الدراسة للخبرة المكتسبة أثناء التفاعل مع العالم الحيط ، وهو يختلف من شخص

٥٥- دات = شريط صوتى رقمى

DAT = digital audio tape

شريط عالى الجودة لتسجيل الصوت
واستعادته رقمياً.

۱۵ -تصادم البیانات data collision = collision [انظر،تصادم collision]

# ۱۹۵ - جدول تحكم موزِّع المهام DCT = dispatcher control table

مجموعة برامج تتحكم فى أداء المهام تستخدم لتحديد أولوية المهام المبعوثة إلى المشغل.

#### ۵۸ -دمج الوحدات demodularization

دمج أكثر من وحدة ( module ) معاً لتحقيق أفضل أداء ممكن .

# ٥٩ -الرجوع للسابق

de-updating

استخدام ملف سبق تضمینه بالذاکرة لاستعادة ملف فُقد أثناء تعدیله نتیجة لعطل .

المشریط صوتی رقمی = دات. digital audio tape = DAT (انظر دات DAT )

۱۱-تفریغ اضطراری disaster dump

تفريغ محتويات ذاكرة الحاسب عند ظهور خطأ في التشغيل لايمكن علاجه .

۱۲ -قاعدة بيانات موزعة distributed database

قاعدة بيانات منتشرة جغرافياً على شبكة فى نفس الوقت ومخزنة فعلياً فى نظامين أو أكثر، وتضمن بذلك الإدارة والتحكم فى قاعدة البيانات واحدة. فإذا تم تخرين بيانات مكررة فى قاعدة بيانات منفصلة تحقيقاً لمتطلبات الأداء فإن أى تحديث لمجموعة بيانات تقوم تلقائياً بتحديث المجموعات الأخرى وهو أساس التحكم فى تكرار البيانات.

77-خادم مستخدمي المجال

DNS = domain name server

نظام مزود بخريطة تربط بين أسماء
مستخدميه أو بين خدمات الشبكة
وعنوان الحاسب الذي يخدم تلك

# ٦٤-مرفأ

docking station

وحدة عرض مرئية مضافاً إليها مصدر للطاقة ويمكن تركيب وحدة حاسب محمول بها (laptop)، وبالتالى تعامل المحطة كوحدة حاسب آلى مستقلة أو متصلة بشبكة الحاسبات ويمكن كذلك إضافة وحدات تضزين بالمحطة

وفستحات اتصال لزيادة عدد الكروت الإضافية.

( ُانظر َ · وحدة عرض مرئية visual display unit )

## ۰۱-دُنجل(مفتاح تأمين التشغيل ) dongle

أداة تلحق بالحاسب لتشغيل برنامج معين لا يمكن تشغيله بدونها .

#### ۱۳- قائمة ثنائية الوصلات doubly linked list

قائمة بيانات يحتوى كل عنصر بها على موشر يصله بالعنصر السابق وأخر يصله بالعنصر اللاحق.

#### ١٧-نقطة / بومنة

DPI = dots per inch
وحدة لقياس حجم الطباعة في
الطابعة بنقط مصفوفة ، وتعبر عن عدد
النقاط المطبوعة في كل بوصة طولية .

#### ١٨ - نقطة / ثانية

DPS = dots per second

وحده لقياس سرعة الطباعة في
الطابعة بنقط مصفوفة ، وتعبر عن عدد
النقاط المطبوعة في كل ثانية .

# ٦٩-توقف نهائى

#### drop dead halt

توقف الحاسب وبقاؤه على هذه الحالة دون أن يعود إلى حالته الأولى تلقائياً. وقد يكون ذلك الأمر نتيجة لخطأ بالبرنامج أو لخطأ منطقى فيه (مثل القسمة على الصفرأوالانتقال إلى مكان (عنوان) لايوجد به أمر أو إلى عنوان غير معرف).

#### ٧٠- دورة العمل

#### duty cycle

أكبر عب، طباعة افتراضى تستطيع الطابعة القيام به ، ويُقاس عادة بوحدة صفحة في الشهر . ( page per month ppm )

#### ۷۱- دفوراك

#### **DVORAK**

نظام لتوزيع الحروف اللاتينية على لوحة مفاتيح الآلة الكاتبة والحاسب صمم عام ١٩٣٠م يتميز بأن الصف العلوى للحروف يبدأ من اليسسار بترتيب حروف الكلمة DVORAK ، أزيرتى (انظر كويرتى AZERTY)

### ۷۲-عملیة بولیانیة ثنائیة dyadic Boolean operation

عملية بوليانية تشمل معاملين فقط. (انظر عملية ثنائية

( binary operation

# ٧٣-ربط دينامي

dynamic binding

عسمليسة ربط العناصسر أو البسراميج الفرعية ببعضها البعض في وقت تحدده شفرة البرنامج ، فيقوم مترجم الحاسب بربط متأخر ( late binding ) أو ربط مبكر ( early binding ) طبقاً لمسار البرنامج وطريقة تعريف واستدعاء برامجه الفرعية ، وهي إحدى العمليات ذات الأهمسيسة البالغسة عند بناء المترجمات الخاصة باللغات.

# ٧٤- إكونيت

#### econet

اسم تجارى للشبكات المحلية للحاسبات الدقيقة المستخدمة في بريطانيا ،

٧٥ - تنقية البيانات

edulcorate

التخلص من البيانات عديمة النفع .

٧٦- تعليم بالترفيه

edutainment

مصطلح يرمن إلى كل ما يتعلق بالبرامج التى تجسمع بين التعليم والترفيه ، وهي تطبيقات للوسائط المتعددة multimedia .

۱ الرسوم مُعَزَزُ لعرض الرسوم EGA = enhanced graphics adapter

(انظر مهایئ فیدیوvideo adapter)

٧٨-وحدة تشفيل إلكترونية متكاملة مُعَزَّزَة

EIDE = enhanced integrated drive electronics

وحدة تشغيل إلكترونية متكاملة تسمع بتشغيل ٤ أقراص بدلاً من قرصين كحد أقصى .

(انظر · وحدة تشعيل إلكترونية متكاملة IDE)

 ٧٩ - البنية الصناعية القياسية المحتدة

EISA = extended industry standard architecture

بنية صناعية قياسية موسعة إلى ٣٢ بدِلاً من ١٦بيتة.

(انظر البنية الصناعية القياسية (ISA) (انظر أيضاً وحدات طرفية (انظر أيضاً وحدات طرفية

(PCI

٨٠ -إى . إم . إم ( إدارة الذاكرة المُعَزَّزَة )

# EMM (Enhanced Memory Management)

تقنية تعالج الوثائق (النصوص والرسوم) بلغة التحكم بالطابعة (PCL) بالعصمل داخل إطارات بوست سكريبت مما يعزز القدرة على تنفيذ الأعمال المتداخلة.

(انظر بی سی ال PCL ) (انظر أیضاً بوست سکریبت postscript )

٨١ -رموز للمشاعر

### emotions

مجموعة من الرموز تعنى جملاً تعبر عن (معشاعا ) خاصاة في الرسائل الإلكتارونياة ومن أماثلتاها الإلكتارونياة ومن أماثلة الالكتابات الإلكتابات العلمان am un-happy [:1]=just listen like a robot

# ۸۲ - فترة زمنية متاحة

empty time slot

طريقة تستخدم فى الشبكات الحلقية حيث تخصص فتسرات زمنية لرزم بيانات حول الحلقة لتسمح لأي يهاية طرفية بملء هذه الفترات ببيانات عند وصول تلك الرزم إليها .

# ۸۳ -کیسلة

# encapsulation

تجميع لخواص برنامج ما ومجموعة من الوظائف في وحدة واحدة تسمي "الموضوع" للمبرمج ما يتيح للمبرمج مرونة في التجكم في الوظائف والمزايا المحددة في "الموضوع".

### ٨٤ - تشفير

### encryption

تحويل المعلومات أو البيانات إلى رموز لا تفهم بدون مفتاح لحلها لتأمين سريتها .

## ۸۵ – محرك

### engine

(۱) فى المكونات المادية للحاسب معالج يؤدى وظائف أساسية خاصة ومن أمثلته معالج الرسوم الذى يُولُد الرسوم الهندسية.

(۲) فى البــرامج برنامج يؤدى وظائف أساسية ومتكررة . ومن أمثلته برنامج تحريك قـواعـد البـيانات وبرنامج تحريك الرسوم .

# ۸۱ – شبکة أثيرية ( إيثرنت ) ethernet

شبكة ذات تقنية من أقدم تقنيات الشبكات المحلية للحاسبات ولا تزال تستخدم بكثرة ، وقد تم تطويرها لتعمل بواسطة الكابلات المحورية والكبلات الثنائية المجدولة ، وتتراوح سرعة نقل البيانات في هذه الشبكة من سرعة بقل البيانات في هذه الشبكة من البيتة / ثانية إلى جيجا بيتة / ثانية .

### ۸۷ -رجه

#### face

سطح يتكون من ثلاثة أسلك على الأقل مرتبطة بثلاث عقد . يتضمن جميع خصائص العنصر وصفاته كالألوان والتظليل وجميع مؤثرات الأبعاد الثلاثة ، ويتم تجسيم الصورة بتكامل عدة وجوه معاً

## اداة بينية لينية البيانات – ٨٨ fiber distributed data interface (FDDI)

أداة بينية تُستخدم في الشبكات المحلية للحاسبات ذات الأمارة والمرتبطة بألياف بصرية ، حيث تُنقل البيانات في خلال الألياف البصرية بمعدل ١٠٠٠ميجا بيتة/ث.

ُ ( انظر ، شبكة حلّقية بأمارة token ring network )

### ۸۹- كبل ألياف بصرية fiberoptic cable

كبل من ألياف زجاجية أو بلاستيكية تحمل أشعة ليزرية تتيح قنوات اتصال عددها أكبر كثيراً مما تتيحه الموصلات السلكية دون تداخل أو شوشرة . (انظر شبكة محلية للحاسبات

طر شبكة محلية للحاسبات ( LAN

# ٩٠-حاجز حماية

### firewall

حاجز يحتوى على واحد أو أكثر من الموجهات ذات القدرة على قبول أو رفض تمرير رزم المعلومات المرسلة والمستقبلة ، ويوضع الحاجز بين السبكة الداخلية وأى من السبكات الأخرى .

# ٩١-فلوب = عمليات العلامة العشرية العائمة

# FLOP = floating point operation

عدد العمليات التى يمكن للحاسب تنفيذها كل ثانية عندما يتغير موضع العلامة العشرية.

## ۹۲ - خرطوشة أبناط font cartridge خرطوشية إضافية للطابعة تتيح

إمكان طباعة مجموعة مختلفة من الأبناط.

٩٣-إرسال مزدوج كامل full duplex transmission نظام لإرسال البيانات بين نقطتين في كلا الاتجاهين أنياً.

98 -جمع النفايات garbage collection جمع البيانات غير المستخدمة في الذاكرة عند امتلائها لإزالتها كي يُنتفع بحيزها لتحتله بيانات جديدة .

# ۱۵-مجموعة نظم دعم القرار GDSS = group decision support systems

مجموعة نظم على هيئة قاعات اجتماع إلكترونية تشمل محطات عمل متصلة في شبكة وشاشات عرض عامة ووحدات صوتية ومرئية.

# ٩٦-جيجو

GIGO=garbage in-garbage out

عبارة تستخدم للدلالة على أن جودة المعلومات الناتجة من الحاسب لا ترقى إلى جودة البيانات الداخلة إليه (أو بمعنى آخر أن إدخال بيانات خاطئة للحاسب سينتج عنه حتماً نتائج خاطئة) .

# **٩٧-جوف**ر

gopher

أحد نظم النشر على الشبكات يسمح بتصفح المعلومات المتاحة على شبكة الإنترنت وغيرها من الشبكات ، كما

يسمح أيضاً للمستخدم عن طريق البحث الآلى بتحديد أماكن الحاسبات البعيدة التى تحتوى على المعلومات المطلوبة وعرضها وقراءة توصيف الملفات وطباعة البيانات المختارة كما يمكنه أيضاً تتبع المعلومات من حاسب إلى آخر على الشبكة.

۹۸ -رستام ( بالحاسب )

graphicist

الفنان الذى يستخدم الحاسب فى رسم الأشكال وتصعويرها بدلاً من الوسائل التقليدية .

# ٩٩-لغة الرسومات

graphic language

لغة قياسية لطبع الرسومات على الطابعات والراسمات ، وتستخدم بكثرة مع تطبيقات التصميم والرسم الهندسي بمساعدة الحاسب (ك اد) . (انظر ك اد ).

الرسومات العرض الرسومات -۱.. graphics oriented screen ( G.O.Screen )

أسلوب عرض لصور مولدة بالحاسب بدرجة وضوح عالية على شاشات كبيرة تصل أبعادها إلى ٩,٢ × ٣,٧ من المتر.

رمادی gray marketing =gray importing

تسويق مكونات الحاسب المادية وبرامجه بدون تصريح من المنتج الأصلى .

١٠٢-التدرج الرمادي

الأسود التى يتيحها الحاسب وملحقاته .
وكلما ازداد عدد الظلال المتوفرة زادت
القدرة على إظهار الرسوم والصور .
وتتوقف هذه الدرجة على عدد البيتات
المستخدمة لوصف كل ظل لعنصر

## ١٠٣ - عتاد المجموعة

### groupware

نظام يجمع المكونات المادية وبرامج الحاسب في نسق واحد مع النشاط العقلى يتيح لأفراد الفريق الواحد تبادل المعلومات والمعارف وصهرها معالم لمساعدتهم في صنع القرارات السليمة أو الحصول على معارف جديدة تساعدهم على الابتكار والتطوير.

### ۱۰٤-ميزاب

### gutter

حير الفراغ الواقع بين مسفحتين متقابلتين في كتاب .

# ارسال مزدوج نصفى half duplex transmission نظام لإرسال البيانات بين نقطتين في كلا الاتجاهين الواحد تلو الآخر.

# ۱۰۱-مهایئ عملاق أحادی اللون HMA = Hercules Monochrome Adapter

(انظر مهایئ فیدیو video adapter)

# الغة وسم المثن المفرط HTML ( Hypertext Markup Language )

لغة تكويد أو تشفير تستخدم لصياغة البيانات العديدة المتاحة على الشبكة

العنكبوتية العالمية ( WWW ). (انظ .

الشبكة العنكبوتية العالمية WWW ) (انظر أيضاً: من مفرط hypertext)

# ۱۰۸-موزع مرکزی ( سرة )

#### hub

جهاز توصيل مركزى فى الشبكة النجمية ، وهو نوعان سلبى لا يضيف شيئاً إلى البيانات التى تمر من خلاله إلى الأجهزة المرتبطة بالشبكة ، وإيجابى يقوم بإعادة توليد بيتات البيانات للحصول على إشارات قوية .

### ١٠٩-ماتن مفرط

### hypertext

مصطلح يدل على مجموعة كبيرة من النصوص المترابطة تسمح بالإحالة المباشرة وباسترجاع النصوص عند الطلب.

# ١١٠-أيقونة

#### icon

إحدى الوسائط البيانية التى تعبر عن سلسلة من الأوامر أو البرامج ينفذها الحاسب أوتوماتياً عند تنشيطها.

## ۱۱۱-الرابطة الدولية لأمن الحاسبات

# ICSA(International Computer Security Association)

هيئة دولية مستقلة لاختبار واعتماد برامج لمقاومة الفيروسات، وبرامج حواجز الحماية وأمن الشبكات. (انظر عاجز حماية firewall)

# ۱۱۲-وحدة تشغيل إلكترونية متكاملة

# IDE = integrated drive electronics

أداة بينية قياسية تتضمن دائرة تحكَّم لتشغيل الأقراص الصلبة التى تحكَّم لتشغيل الأقراص الصلبة التى تتراوح سعة تخزينها بين ٤ ميجابايت و٢,١ جيجا(بايت) والأقراص المكتنزة، بحد أقصى قرصان ، وتتيح الاستغناء عن وحده تشغيل الأقراص .

وحده تشغيل أقراص disk drive )

### ١١٣-المعلوماتية

### informatics

التقنية التى تُعنى بتوليد المعلومات أو استخدامها وذلك من نتائج البحوث والدراسات.

# ۱۱۶-نظام استعراض المعلومات Information browsing

نظام لتصفع المعلومات وعرضها على شاشة الحاسب للتعرف على ما تتيحه شبكة كالإنترنت منها .

(انظر الشبكة العنكبوتية العالمية WWW )

(انظر أيضاً جوفر gopher)

# ١١٥-عدسة المعلومات

information lens

برنامج إصافى للبريد الإلكترونى يساعد على فرز وتصنيف الرسائل وإعادة توجيهها ،

### ١١٦ - التوارث

### inheritance

عملية احتفاظ عنصير معين لصفات

عنصر أو مجموعة عناصر أخرى .
ويسمى العنصر الوارث بالعنصر الإن child object ، والعنصر المورث بالعنصر المورث بالعنصر الوالد parent object .
وتعتبر عملية الوراثة إحدى الأساليب المبتكرة في البرمجة الموجهة بالعناصر التى تمكن المبرمج من الوصول إلى الغاية المطلوبة بأقل تشفير ممكن .
( انظر · برمجة موجهة لهدف ( object oriented programing )

### ١١٧-إدخال سطري

### inlining

نسخ طريقة وإدخالها في طريقة أخرى، مثال ذلك إذا استدعت الطريقة " أ " طريقة أخسرى " ب " ، فييمكن للمبرمج أوالمترجم نسخ شفرةالطريقة " ب" وربطها بالطريقة " أ ". وهذا يعفى " أ "من استدعاء " ب" عند التشغيل مما يسرع الأداء ولكن على حساب حجم الشفرة .

### ۱۱۸–تشابك

# interlacing

تقنية لمسح المسور في دورات يتم فيها إنعاش الخطوط الزوجية للصورة أولاً وبعد ذلك الخطوط الفردية لها . (انظر: إنعاش refresh )

# ۱۱۹-المنتديات الدولية international fora

خدمة تسمح لأعضاء المنتدى بالتداول عن بعد باستخدام البريد الإلكترونى . (انظر: البريد الإلكتروني

ر electronic mail

(انظر أيضاً: المداولة عن بعد

( teleconferencing

# .١٢- الإنترنت ( الشبكة الدولية)

#### Internet

مجموعة كبيرة من الشبكات المتصل بعضها ببعض وهى أكبر شبكات المعلومات المتاحة حالياً ، وتربط معظم دول العالم وتتضمن الآلاف من الشبكات المحلية والواسعة وملايين الحاسبات .

انظر: شبكة محلية للحاسبات (local area network (LAN) (انظر أيضاً: شبكة واسعة للحاسبات (wide area network (WAN)

# البنية الصناعية القياسية ISA = Industry Standard Architecture

بنية من المسارات التجميعية ذات الـ ١٦ بيتة فى أجهزة الحاسبات BMI. ولقد صُممت هذه المسارات لتوفر نظاماً يعتمد على معالج دقيق واحد تُنفذ به كل البرامج وتُوصل له كل الوحدات الطرفية . وهذا النوع من المسارات التجميعية يوفر دورات أو مسارات دائرية للترددات الصغيرة النسبية والتى أقصاها ٨,٣٣ ميجا هرتز .

(انظر: البنية الصناعية القياسية الممددة EISA ) انظر أيضاً رابط وحدات طرفبة PCl )

# ۱۲۲ - نظام متساوی الفترات الزمنیة

isochronous system

نظام معين لنقل البيانات تكون فيه الفترة الزمنية بين أى حدثين هامين مساوية عدداً صحيحاً من وحدات الزمن.

# ۱۲۳-نقل متساوى الفترات الزمنية

### isochronous transmission

(انظر . نظام متساوى الفترات الزمنية isochronous system )

### ١٢٤-شبكة الأيزو

#### ISONET

شبكة حاسبات ضخمة تضم العديد من مراكز الحاسبات في كثير من الدول الأعضاء . ويتم نقل المعلومات خلالها طبقاً لمواصفات قياسية تحددها المنظمة العالمية للتوحيد القياسي . (انظر . إيزو ISO)

## ۱۲۰-التلفزيون التفاعلى I-TV = Interactive television

نطاق تلفزيونى يعطى المشاهد الفرصة فى اختيار البرنامج الذى يناسبه وموعد عرضه كما يتيح أيضا التفام يدمج التفاعل مع البرامج ، وهذا النظام يدمج تقنيات التلفزيون والحاسبات والشبكات فى منظومة متكاملة .

# ١٢٦-وملة بوابية للشبكات المحلية

# LAN gateway

وحدة ربط بين شبكتين محليتين أو بين سبكة محلية وشبكة عامة يختلف بروتوكول إحداهما عن الأخرى.

۱۲۷-بروتوكول التوصيل
LAP = link access protocol

بروتوكول الطبقة الثانية في شبكات
الحاسب الخاصة بالتوصل للمعلومات.
(انظر: بنية شبكات النظم SNA)

۱۲۸ – حاسب محمول laptop computer

حاسب شخصى به بطارية تشحن يمكن حمله واستخدامه فى أماكن مختلفة ويؤدى جميع وظائف الحاسب، ويتميز بشاشته المستوية البلازمية قليلة السمك أو ذات البلورات السائلة ويمكن طيها على لوحة المفاتيح.

۱۲۹-نظام قیاس لیزری laser measuring system

نظام يستخدم أُشعة الليزر لإجراء القياسات في الأبعاد الثلاثة لتطبيقات الذكاء الاصطناعي ،

١٣٠-اتصال

liaison

ارتباط مجازی بین محطتی نقل بیانات .

١٣١-برنامج للمكتبات

التحاسب يكون جزءاً من نظام تشغيل الحاسب يحتوى على مكتبة شاملة لكل البرامج الجاهزة المطلوبة للإدارة التى تستخدم الحاسب علاوة على البرامج المتاحة التى تنتجها الإدارة لاستخدامها الخاص .

١٣٢-رموز مربوطة

ligature

ربط رمزين أو أكثر لتكوين رمز جديد يستعمل كعلامة مميزة بغرض التنميق أوالاختصار.

۱۳۳-الحزمة الخطية ( لينباك ) linpack

برنامج معيارى لتقييم أداء الحاسب

عن طريق حل مجموعة من المعادلات الجبرية الخطية الأنية .

# ۱۳۶ - معدل الاستقراء المنطقى LIPS=logical inferences per second

أساس مرجعى لتقرير سرعة المعالجة بالحاسب وخاصة في مسائل الذكاء الاصطناعي،

(انظر استقراء Inference)

### ۱۳۵-مسار تجمیعی محلی local bus

مسار فى نظام الحاسب يتميز بمعدل عال لنقل البيانات يزيد على ٨ ميجا هرتز .

(انظر،مسارتجمیعی bus)

### ١٣٦-اتصال محلي

### localtalk

اتصال يسمح لأجهزة حاسبات الآبل ماكينتوش بتكوين شبكة محلية عن طريق طوبولوجيا خاصة بها تسمى آبل توك " Appletalk " وهذا الأسلوب يسمح بنقل البيانات بمعدل ٢٣٠,٤ كيلو بيتة في الثانية .

# ۱۳۷-تجسیم

# lofting

عملية استخدام أشكال ثنائية البعد للحصول على مجسمات ثلاثية البعد. ويتم ذلك بإزاحة أو بدوران الشكل ومثال ذلك بتدوير شكل مستطيل حول أحد أضلاعه يتم الحصول على شكل أسطوائى .

## ١٣٨-لوجو

### LOGO

لغة برمجة متقدمة سهلة التعلم للمبتدئين مشتقة من لغة ليسب. وأساسها رسوم السلحفاة . (انظر اليسب LISP)

# ١٣٩-قحص طولي

### longitudinal check

نظام لاكتشاف الأخطاء مبنى على أساس تحقيق قواعد معينة لتراكيب مجاميع البيتات في اتجاه طولي لكل مسار.

# المطولى الطولى -۱٤. longitudinal redundancy check( LRC)

أسلوب لاكتشاف الأخطاء باستخدام عملية عدم التطابق حيث يراجع رمز اختبار يضاف (يحسسى)فى نهاية مجموعة الرموز المرسلة ويتم فحص المجموعة عند الاستقبال ومطابقتها بما أرسل.

# ١٤١-انضفاط بلا فقد

# lossless compression

أسلوب لضفط البيانات في ملف باخترالها برموز في ملف مطابق للملف الأصلى ويتراوح مدى الضغط من صفر في المئة إلى ٧٠/

## ١٤٢-انضيفاط فاقد

# lossy compression

أسلوب لضغط البيانات في ملف تُفقد فيه بعض التفاصيل وفقاً لمستوى دقة مقبول.

## ۱٤۳-برنامج تطبیقی بینی للبرید

### MAPI = mail API

برنامج بينى لشركة ميكروسوفت صمم للتعامل مع البريد الإلكترونى من خلال تطبيقات أخرى مثل برامج معالجة الكلمات والنصوص وبرامج قصوائم الحسابات .

(انظر:برنامج تطبیقی بینی API)

### ۱٤٤ – تكنولوجيا المواد material technology

تقنيسة تعنى بدراسسة المواد وخصائمها واستخداماتها مما قد يؤدى إلى استخدام تقنية التوصيل الفائق لبعض المواد في تحقيق سرعات عالية

التشغيل في الحاسبات .

# اللون عرض أحادى اللون MDA = monochrome display adapter

(انظر،

مهایئ فیدیو video adapter )

# ١٤٦-عنصر الشبكة

### mesh = wire frame

منطقة صغيرة من شبكة مكونة من مجموعة من الأسلاك موصلة فيما بينها بعقد تُشكل الهيئة العامة للعناصر ثلاثية الأبعاد ،وتعتبر الشبكة كالهيكل العظمى للمشهد ثلاثي الأبعاد.

### ۱٤۷-بیانات وصف البیانات metadata

جزء من ملف البيانات يحوى وصفاً لما به كاسم الملف ، تاريخ توليده ، معلومات إحصائية عنه ... الخ.

### ۱٤٨ - مايكروفيش

### microfiche

صفحة بلاستيكية شفافة على هيئة شبيكة تحسمل عدداً من الصور الفوتوغرافية المصغرة الدقيقة للوثائق، ومرئية تقرأ بجهاز تكبير خاص .

# ١٤٩-وصلة بينية رقمية للآلات الموسيقية

# MIDI ( musical instrument digital interface )

وصلة قياسية للمعلومات الرقمية تسمح باتصال الآلات الموسيقية الإلكترونية ببعضها البعض ومع الحاسب.

### ۱۰۰- تمدید الوسائط المتعددة MMX = Multimedia extension

تقنية لمد معالجة عناصر الوسائط المتعددة والرسوم ثلاثية الأبعاد بتجميع نقاط ضوئية متعددة في حزمة واحدة في سبجل وتتعامل معها بأمر واحد. وبذلك ترتقى وحدة التشغيل المركزية إلى أحد مستويات المعالجة على التوازى .

# ۱۵۱–مرقاب

#### monitor

جهاز يعرض ويسجل مجموعة أنشطة في نظام معالجة البيانات مثل دخول وخسروج بيانات من الذاكرة أو من المعالج الرئيسي .

# ۱۵۲-تشکیل

# morphing

تحویل صورة بكامل خصائصها من شكل وحجم وأبعاد وألوان إلى صورة أخرى .

### ١٥٣-اللوحة الأم

### motherboard

لوحة الدوائر الأساسية فى الحاسب وتتضمن المكونات الحيوية شاملة فتحات التوسع وما إليها.

### ١٥٤-وسائط متعددة

#### multimedia

استخدام عدة وسائط لعرض المعلومات (صوت ، وصورة ، .... )

### ٥٥١-عقدة

#### node

نقطة التقاء سلكين فى الشبكة وتحوى كل عقدة نقطة ومتجهاً يحدد موقع التقاء الأسلاك ، واتجاه مسار السلك الخارج من تلك العقدة . وباجتماع عدة عقد تتكون أوجه العناصر ثلاثية الأبعاد ، والتى بدورها تُكون الصورة ثلاثية الأبعاد .

# ( نوس )۱۵۱–۱۵۱۰ NOS = network operating system

برنامج تَحكُم لتشفيل شبكة الحاسبات وإدارة حركة تدفق البيانات بين عقدها.

# ۱۵۷ - تَعَرُّف الرموز خيوئياً OCR = optical character recognition

مصطلح يعنى تصويل المعلومات من وسط إلى آخر صوئياً لإدخالها فى الحاسب . ويتم ذلك بظهور علامة فى موضع معين ولكل موضع قيمة معروفة للحاسب قد لاتكون مفهومة للمستخدم،

١٥٨-مُصنِّع الأدوات الأساسية ( أويم )

# OEM = Original Equipment Manufacturer

كل شركة رئيسية تقوم بتصنيع المكونات المادية الأساسية للحاسب وتوردها لمصانع تستخدمها في منتجاتها.

### ۱۵۹-تجاوز

### overriding

عملية تخطى بعض الصفات الموروثة من العنصر الأب ، تستخدم بكثرة فى بناء هياكل لعناصر جديدة تحمل صفات محسنة من عناصر سابقة . وهى خاصية مهمة فى البرمجة الموجهة بالعناصر تسهم فى تقليل الجهد المبذول عند تطوير التطبيقات المعقدة .

# المرع تبادل أوتوماتي خاص ١٦٠ PABX = private automatic branch exchange

سنترال تليفوني خاص يسمع بالتوصل الأوتوماتي للشبكة العامة .

۱۲۱ – عصا القيادة paddie = joystick ( انظر joystick )

# المنفحة لوصف المنفحة Page Description Language (PDL)

لغة برمجة لوصف مخرجات طابعة تصتى على وحدة معالجة مركزية

وذاكرة تومنُل عشوائى ، وتتميز الطباعة الناتجة عن الطباعة العادية بأن معالجة المخرجات تتم فى الطابعة بدلاً من الحاسب . ومن أنواعها : (بوسست سكريبت) post script (ps) التى تتميز مخرجاتها بالاستفادة بدرجة الوصوح القصوى للطابعة والتى تصل إلى ٢٤٠٠ نقطة فى البسوصة

# المراف عام للتومثُل PAT = Public Access Terminal

نهاية طرفية للحاسب متاحة للاستخدام العام قد توضع في مكتبة عامة أو في ردهة مبنى مثلاً . ويتوقع شيوع هذه النهايات الطرفية على نطاق واسع مثل كبائن التليفونات العامة .

# ١٦٤-بى .سى .إل (لغة التحكم للطابعة )

# PCL = Printer Control Language

لغة عالمية خاصة بطابعات الليزر تساعد على تهيئة الصورة المتكاملة النهائية للطباعة.

# ۱۱۰- اتصالات نظیر بنظیر peer-to-peer communications

اتصالات تتم عن طريق تزويد كل من المرسل والمستقبل بإمكانية بدء وتشغيل وإنهاء جلسات الاتصال الشبكى بينها .

۱۳۱- شبکة نظیر بنظیر peer-to-peer network

سبكة اتصالات تتيح لجميع مستخدميها تداول الملفات العمومية في جميع محطات العمل دون الحاجة إلى خادم ملف مركزي .

المُويِّة المُويِّة Personal Identification Number ( PIN )

رقم خاص يعمل عمل كلمة السر . (انظر كلمة السر Password )

١٦٨-فونيم

phoneme

اسم يُطلق على كل مقطع صوتى يميز الكلام في لغة ما .

منطقی یُبرمَج ۱۲۹-جهاز تحکم منطقی یُبرمَج
PLC = programmable logic
controller

جهاز تحكم صناعى يشبه الحاسب الشخصى يحتوى على معالج دقيق وذاكرة بالإصافة إلى عدد كبير من فتحات الإدخال والإخراج اللازمة لإدارة العمليات الصناعية ومراقبتها.

١٧٠-مُضَلَّع

polygon

أصغر وحدة رسوم متعددة ومتساوية الأضلاع تتكون منها الصورة شلاثية الأبعاد في الحاسب، وتتم عليها جميع عصليات ومعادلات الأبعاد الشلاثة كالتدوير والتظليل والتكبير ليمكن تحويلها من الصيغة ثلاثية الأبعاد إلى الصيغة المستوية لعرصها على شاشة الحاسب.

۱۷۱-لغة وصنف الصنفحة Postscript ( PS )

لغة برمجة تستخدم أوامر خاصة تومن كيفية طبع رسم ما على الصفحة ، وتتميز مخرجاتها بالاستفادة بدرجة الوضوح القصوى للطابعة والتى تتسسراوح بين . ٣٠٠ نقطة و ٢٤٠٠ ، ٢٤٠ نقطة في البوصة .

۱۷۲-لغة بوست سكريبت postscript language

(انظر الغة وصيف الصيفحة page description language

۱۷۳- بی بی = سلیب PPP = SLIP

المصطلح مكون من بادئات العبارة الانجليزية point to point protocol (انظر سليب SLIP)

۱۷۲–برستل

prestel

إحدى القواعد الكبرى للمعلومات فى العالم من نوع الفيديوتكس .

ه۱۷-فرع تبادل أوتوماتى خاص Private Automatic Branch Exchange ( PABX )

سنترال تليفوني خاص يسمح بالتوصل الأوتوماتي للشبكة العامة .

ہرمنج – جہاز تَحَكُّم منطقی یُبرمنج programmable logic controller (PLC)

(انظر جهازتحكم منطقى يبرمج)

۱۷۷-شبكة بديلة لنقل حزم البيانات

PSDN ( Packet-Switched Data Network )

شبكة تُستخدم بديلاً لشبكات التليفونات العامة لنقل حزم البيانات في المناطق التي يصعب إقامة خطوط خاصة بها . ومن أمثلتها الشبكات التي تعتمد على بروتوكول 25.x . (انظر بروتوكول 25.x )

# الإشارات -۱۷۸ تضمين سلسلة من الإشارات –۱۷۸ pulse code modulation (PCM)

أسلوب لتضمين سلسلة من الإشارات طبقاً لكود معين ويستخدم في إرسال البيانات وإنتاج الأصوات في نظم التسلية والترفيه.

# المعالج الكيفى للكتابة QSP ( Quality Script Processor )

جهاز يعالج الكتابة باستخدام الذكاء الاصطناعى وفى حالة الكتابة العربية يعالج الحروف وضبط تناسق الكلمات والتشكيل ومواضع النقاط مما يتيح بعض الأشكال المصيزة للخط العربى محشل النسخ، والرقصعة، والثلث، والفارسى، .... الخ.

# ۱۸۰-کوپرتی

#### **QWERTY**

نظام لتوزيع الحروف اللاتينية على لوحة مفاتيح الآلة الكاتبة والحاسب صمم عام ١٨٦٧م، وهو شائع الاستخدام ويتميز بأن الصف العلوى للحروف يبدأ من اليسار بترتيب حروف الكلمة QWERTY

(انظر أيضــاً أزيرتىAZERTY، دفوراك DVORAK )

۱۸۱-رید = مصفوفات وافرة من اقراص رخیصة RAID = redundant arrays of inexpensive disks

مصفوفة وحدات أقراص ذات سعة تخزين صغيرة يمكن إحلالها محل وحدة تشغيل قرص عالى السعة .

(ماسح ) المبور (ماسح ) Raster Image Processor ( RIP )

معالج بترجم لغة برمجة وصف الصفحة ويكون الصور على الأسطوانة المساسة للطابعة اللنزرية.

۱۸۳- نظام إدارة قواعد البيانات المترابطة

RDBMS = relational database management system

برنامج به عدة عناصر مترابطة من البيانات لاستنباط ملف بيانات جديد من قواعد بيانات مختلفة .

۱۸۶-مصفوفات وافرة من أقراص رخيصة = ريد redundant arrays of inexpensive disks = RAID ( انظر ، ريد RAID )

۱۸۰ - الإيحاء بالواقعية rendering

مجموعة عمليات تتم على مخططات الهياكل لإضاء ألوان وظلال عليها يعطى إيحاءً بسمك وواقعية عناصر

الهيكل ، وتستخدم فى ذلك معادلات رياضية معينة لتكوين المؤثرات الضوئية واللونية للعناصر أثناء عملية التمثيل الصورى .

# ١٨٦-مكر الإشارة

### repeater

جهاز يصل بين محطتين أو شبكتين على مسافة طويلة لإعادة الإشارة إلى صورتها الأصلية ،

# ۱۸۷-الاحتفاظ بالموارد resource saving

إحدى وظائف طابعات الليزر تمكنها من الاحتفاظ بخصائص مُكونّات اللغة التى تعمل بها اختصاراً للوقت اللازم للتحويل من لغة إلى أخرى أو العكس . وهى أحد عوامل تقييم طابعات الليزر .

# ۱۸۸-تقنیه حده الوضوح RET (Resolution Enhancement Technology)

أسلوب خاص لتغيير مواضع نقاط طباعة معينة على الصنفحة لتنعيم حواف العناصر المشرشرة فيها لتظهر بتمييز أعلى مما تتيحه الطابعة.

ازرق ( احمر - أخضر - أزرق ( RGB ( red , green , blue ) مصطلح يستخدم عادة للدلالة على أسلوب ترميز ألوان الفيديو الثلاثة ونوعيه المرقاب حيث يتم تحديد النسبة المئوية لكل لون عند العرض . ( انظر . YMCK )

۱۹۰-معالج تكوين الصورة ( ماسح )

RIP = raster image processor

(انظر معالج تكوين الصور (ماسح) raster image processor)

۱۹۱-ریسك

# RISC (Reduced Instruction Set Computing)

نوع من الحاسبات به معالج دقيق يعتمد في تنفيذ حساباته على قائمة مخفضة من الأوامر . لتنفيذها بسرعة عالية تصل إلى أكثر من مائة أمر لحظياً .

# ۱۹۲ - موجّه مسار

#### router

جهاز وسيط فى شبكة الاتصالات لاختيار أنسب مسار للرسالة (حيث يتم الاختيار بعد استطلاع حالة الشبكة والتوصيلات النشطة والأجهزة المتوفرة عليها) ويوجهها وفقاً لذلك . ويستخدم الجهاز لرفع كفاءة الاتصالات فى الشبكات المعقدة التى تحوى مسارات متعددة بين المستخدمين .

# ۱۹۳-مرجع قیاسی موصی به RS = Recommended standard

رمـز قـياسى أوصت به جـمعيـة الصناعات الإلكترونية EIA عام ١٩٦٩ يدل على خصائص الأداة البينية التى . تربط الحاسبات وأجهزة الاتصال ، ومن أمثلتها

RS-232,RS-232-C,RS-423, منافة انتقال البيانات وسرعتها.

۱۹۶ - فاميل السجلات RS = Record Separator

أمر في برنامج لفصل السجلات.

# ۱۹۰ - ألام الإجهاد المتكرر RSI = Repetitive Strain Injury

ألام فى الأيدى والأكتباف والرقباب والرسغ قد يتعرض لها مُشغِّلو الحاسب عند تأدية مهام متكررة تحت ضغط العمل.

# ۱۹۱-تقنية تركيبية للتحليل وللتصميم

# SADT = structured analysis and design technique

أسلوب لنمذجة النظم المعقدة صممه العالم دوجلاس روس فى السبعينات عبارة عن برنامج عام للنمذجة متعدد الأغراض يحتوى على أدوات مساعدة لتحليل وتوضيح النظم المعقدة ولتسجيل ما تم تحليله فى تلك النظم بلغة الرسومات.

### ۱۹۷ – محق المادة الحسّاسة Sanitization

زوال المادة الحسساسية في نظام التخزين لفرط تكرار الكتابة إذ تزول المغنطة أو تتعادل.

## ۱۹۸ – اتصالات بالساتل satellite communication

اتصالات تتم عن طريق مصحطة راديوية في ساتل (قصر اصطناعي) على ارتفاع ٣٥٨٨٧ كم فوق خط الاستواء تتحرك بنفس سرعة الأرض . فتبدو للراصد على الأرض كأنها ثابتة ، وتحتوى المحطة على مجموعة كبيرة من

قنوات الاتمال تستقبل وتبث إشارات رقمية وموجية إلى المحطات الأرضية.

# ۱۹۹-إسكزى = نظام توصيل

# SCSI = small computer system interface

نظام قياسى بينى لتوصيل الوحدات الطرفية بالحاسب لنقل البيانات على التوازى بسرعات عالية تصل إلى ٤ ميجا بايت لكل ثانية .

# البرامج لطقم لمطوّرى البرامج SDK = software developer's kit

مجمعه من البرامج الجزئية والبرامج المحابة والبرامج المساعدة لتسهيل كتابة التطبيقات ، وفي حالة بنية الرسوم فإنها توفر الأدوات اللازمة لتصميم أساليب الحوار بين المستخدم والحاسب بواسطة القوائم والأيقونات . كما تتيح أيضاً ربط التطبيق مع نظام التشغيل . ومن أمتلتها طقم مُطوري برامج ويندوز .

# ۲۰۱–سیلك

### SILK

مصطلح للدلالة على أربع تقنيات للأدوات البينية للصاسب وهي الكلام (speech)، الصور (image)، اللغة (Language)، المعرفة (knowledge). المصطلح الأجنبي . مكون من بادئات هذه الكلمات.

# ۲۰۲ – إرسال مفرد simplex transmission

نظام لإرسال البيانات بين نقطتين في اتجاه واحد ،

۲.۳-سلیب = بی بی بی SLIP = PPP

برتوكول لربط الصاسب بشبكة الإنترنت باستخدام خط التليفون والموطلح مكون والموطلح مكون من بادئات العبسارة الإنجليزية Serial in Line Internet Protocol

(انظر مودم modem )

۲۰۶- نظام تومیل بینی = اسکزی small computer system

interface = SCSI ( انظر اسکزی SCSI )

۱۰۵-بنیة شبکات النظم SNA = Systems Network Architecture

بنية اتصالات شائعة الاستخدام طورتها شركة أي بي ام ( IBM ) عام الاكلام المالات المعدية التعريف وظائف الشبكات ولتحديد القواعد القياسية الموحدة لتمكين الطرز المتوافقة المختلفة من الحاسبات تعادل ومعالجة البيانات . وتعتمد هذه البنية أساساً على تقسيم اتصالات الشبكات الاستشارية الدولية للتلغراف والتليفون ( CCITT ) ، وهي حسب والتليفون ( CCITT ) ، وهي حسب الريبها تصاعدياً من أسفل إلى أعلى الليانات

physical layer

٧- طبقة ربط البيانات

data-link layer

٣- طبقة الشبكات (التحكم في مسار البيانات)

network layer ٤- طبقة نقل البيانات والتحكم في إرسالها

transport layer
٥- طبقة التحكم في سير البيانات خلال دورتها

session layer

٦- طبقة عرض البيانات

presentation layer

۷- طبقة تطبيقات البرامج application layer

(انظر المجموعة الاستشارية الدولية للتغراف والتليفون CCITT )

> ٢٠٦-الجمعية التعاونية لتقييم أداء النظم

SPEC = system performance evaluation cooperative

جمعية تعاونية دولية مُحايدة أنشئت عام ١٩٨٨ تصدر نشرات ربع سنوية بنتائج اختبارات قياس وتقييم مستوى أداء الحاسبات المختلفة .

٢٠٧ مصفوفة متطورة لعرض الفيديو

SVGA =super video graphics array

(انظر، مهایئ فیدیو

video adapter

۲۰۸ – نقل تزامن*ی* 

synchronous transmission

أسلوب لنقل البيانات بين الحاسبات فى شبكة يُشترط فيه التزامن بين المرسل والمستقبل.

# ۲۰۹-برنامج تطبیقی بینی للتلیفون

TAPI = telephony API

جزء من بنية نظام ويندوز المفتوح يتيع التوصل إلى خدمات الصوت على الحاسب الخادم والتشغيل المشترك بين الحاسبات الشخصية والمعدات التليفونية .

(انظر · برنامج تطبیقی بینی API )

# ۲۱۰ -بروتوكول التحكم في الإرسال

### TCP/IP=Transmision Control Protocol/Internet Protocol

بروتوكول للإرسال الموجه مصمم للعمل مقترناً مع بروتوكول الإنترنت حيث يُمكُن المستخدم من إرسال البيانات إلى مقصدها والسماح بتجميع أكثر من بروتوكول تحكم في أجهزة الاستقبال والإرسال للحاسب المضيف. ويتفاعل بروتوكول التحكم مع بروتوكول الإنترنت عن طريق عمليتي "إرسل" و "وصل".

# ۲۱۱–تلنت

teinet

١- شبكة تستخدم التبديل الحزمى فى نقل البيانات .

(انظر: تبدیل حزمی

الإرسال.

( النظر : الماسب المستضيف

( host computer

( انظر أيضاً ، بروتوكول التحكم في الإرسال TCP/IP )

## ۲۱۲ - تمثیل التضاریس texture mapping

عملية رسم خريطة للتضاريس بصورة تتوافق مع هيئة العنصر ثلاثى الأبعاد . ولها ثلاث طرق يتم اختيار إحداها طبقاً لهيئة العنصر وهى . \
- تمثيل مستو planner mapping يمثل بإسقاط التضاريس كحزمة

يمثل بإسقاط التضاريس كحزمة ضوئية على العناصر ، مثل إسقاط الصورة على الشاشة بالعارضة السينمائية .

r- تمثـــيل أسطوانى cylindrical mapping يتم بتمثيل التضاريس بإحداثيات أسطوانية .

r spherical mapping ' تمثیل کروی spherical mapping یتم بتمثیل التضاریس بإحداثیات کرویة .

## ۲۱۳- تضریس

### texturing

إضافة عناصر طوبغرافية لسطح جسم ثلاثى الأبعاد لتحاكى الصورة المتكونة للشكل الفعلى لهذا الجسم.

# ٢١٤-أمارة (إشارة سعاح)

#### token

إشارة مميزة للسماح بالمرور تعاقبياً من محطة بيانات لأخرى عبر الشبكة تتكون من أربع وعشرين بيتة لتبين بداية ونهاية سلسلة تعاقبية من البحيانات ، وهذه الإشحارة تدور باستمرار عبر الشبكة .

( انظر ، شبكة حلقية بأمارة

( token ring network

۱۹۵ - أساليب مرور بأمارة token passing procedures

أسلوب تحكَّم في تداول البيانات بين شبكات منطقة محلية باستخدام أمارة (إشارة سماح) تحدد المحطة المسموح لها بالإرسال، ويتم تمرير الأمارة من محطة إلى أخرى عبر الشبكة.

(انظر أمارة token)

( انظر أيضاً شبكة حلقية بأمارة token ring network )

٢١٦-العرض المتقلب

tumbling

العرض الدينامى لدوران الصور على الشاشة حول محور دائم التغير في الفراغ.

۲۱۷-مصدر بدیل للطاقة UPS = uninterruptible power supply

مصدر تغذية بديل لإمداد جهاز كهربائى بالطاقة فى حالة حدوث عطل فى المصدر الأساسى وذلك لمدة محدودة.

۲۱۸ - محدد الموارد الموحد URL = uniform resource locator

نظام موحد لتحديد أماكن ومصادر المعلومات المختلفة على شبكة الإنترنت، ويتيح لبرامج التصنفح التعامل مع البروتوكولات المختلفة.

۱۹۷-فیزا = رابطة القیاسیات لالکترونیات الفیدیو VESA = Video Electronic Standards Association رابطة تتخصصن مصانع المُكونات

المادية والبرامج للحاسبات تخصصت لتطوير المعرض البيانى للقياسات ورفع أداء الوحدات الطرفية الموصلة بالحاسب.

مصفوفة عرض الفيديو. VGA = video graphics array (انظر.

مهایئ فیدیو video adapter)

المات رفيعة المستوى المنات رفيعة المستوى الخات الجيل الرابع VHLL = very high level languages =4th generation languages ( 4GL )

لغات الجيل الرابع التى لا يحتاج المبرمج عند استخدامها إلى تحديد كل خطوة في البرامج . وإنما يحتاج إلى تحديد النتيجة المطلوبة فقط .

۲۲۲ -مهایئ فیدیو = لوحة عرض فیدیو

video adapte =video display board

لوحه في مكونات الحاسب مبنى عليها دوائر الكترونية لمعالجة البيانات تمهيداً لعرضها على الشاشة . ومن أنواعها :

۱- مهایئ عرض أحادی اللون monochrome display adapter (MDA)

المهايئ لعرض الرسوم الملونة حادة colour graphics adapter ( CGA )

اللون ( هرقلی ) أحادى اللون ( مهايئ عميلاق ( هرقلی ) hercules monochrome adapter ( HMA )

2- مهایئ عملاق متطور colour/graphics/monochrome adapter(CGMA)

۰-مهایئ متطور لعرض الرسوم enhanced graphics adapter (EGA)

٦- مصفوفة عرض الفيديو

video graphics array (VGA)

مصفوفة متطورة لعرض الفيديو
 super video graphics
 array (SVGA)

۲۲۳-لوحة عرض فيديو = مهايئ فيديو

video display board = video adapter

(انظر:مهایئ فیدیو

(video adapter

۲۲۶ - هديوتيکس

**Videotex** 

نظام للحصول على المعلومات بمساعدة الحاسب .

۲۲۰—الواقع الاشتراضي virtual reality

محاكى افتراضى يتم بناؤه ليسمح بإضافة مدخلات الحواس الخمس من خلال الحاسبات لتمثيل بيئة أخرى . وقد استخدم هذا الأسلوب في برامج الفضاء حيث إن البيئة المطلوبة لتدريب رواد الفضاء تختلف تماماً عن بيئة الأرض ، ويعتمد أسلوب الحقيقة الافتراضية على عدد من التقنيات منها رسوم الحاسبات ثلاثية الأبعاد في الزمن الفعلى والعرض المسم ذو الزوايا المتسعة و متابع حركة الرأس ومتابع

حركة اليد والصوت المجسم وضبطه مع الحركة و رد الفعل الخاص باللمس وما إلى ذلك .

### ۲۲۳-فسروس

virus

اسم يطلق على برنامج تخصريبي ينسخ نفسه في البرامج الأخرى ويفسدها، وتسمى هذه العملية العدوى أوالإصابة (infection). ويمكن للفيروس استنساخ نفسه وتوليد نسخ مختلفة عن الأصل مما يؤدى إلى تغيره بصفة مستمرة ، ومن خلال التشكيل الثنائي الذي يظهر في برنامج الفيروس يمكن استنتاج توقيعه ( virus signature )، ويستخدم هذا التوقيع في التعرف على الفيروس واكتشافة . وتؤدى هذه الفيروسات إلى تغيير أداء الحاسب ، عمًّا هو مستهدف أصلاً . وهذه الفيروسات قد تكون غير ضارة في بعض الحالات ويقصد بها مجرد إحداث أفعال هزلية مع البرامج أو التطبيقات.

عدة عرض مرئية – ۲۲۷ visual display unit ( VDU )

وحدة تحتوى على شاسة ولوحة مفاتيح ووصلة لحاسب مزودة بإمكانات تسمح بتعدد مخرجات الشاشة حتى يمكن استخدامها للتمييز بين عناصر المعلومات المرسلة أو التأكد منها.

۲۲۸-خدمة معلومات المساحة الواسعة

WAIS = wide area information service إتاحة فهرسة كميات كببرة من

المعلومات فى قواعد البيانات وجعل هذه الفهارس قابلة للبحث فيها من قبل السبكات مثل الإنترنت.

(انظر الإنترنت internet)

۲۲۹ - وأند

Wand

أداة شبيهة بالقلم الضوئى تحول شفرة القضبان إلى بيانات رقمية يمكن معالجتها بالحاسب .

۲۳۰ خدمة معلومات المساحة الواسعة

wide area information service = WAIS

(انظر . خدمة معلومات المساحة الواسعة WAIS )

۲۳۱-وپیمب

WIMP

مصطلح مكون من بادئات الكلمات:
ويندوز ( windows )، أيقوندات
( icons )، قوائدام اختيارات
( menus )، وأجهازة الإشارة
( pointing devices ) للدلالة على
استخدام كل هذا الوسائل دون حاجة

۲۳۲ - طقم لمُطَوِّري ويندوز windows SDK (انظر:طقم لمُطوري البرامج SDK)

777 - 20,25

worm

رسالة إلكترونية تُبت خلال الشبكة وتنتشر ذاتياً أو عن طريق المستخدم وتؤدى إلى بطء أداء الشبيكة ، وهي ليست بفيروس .

۲۳٤-وُرم

WORM

نوع من الأقراص المكتنزة ( CD-R )، والمصطلح الأجنبى مأخوذ من الحروف البادئة للعبارة

. Write-Once, Read Many

system architecture

(انظر سی دی. CD)

٢٣٥-بنية نظام النوافذ = بنية ويندوز المفتوح WOSA = windows open

مصطلح لبنية برامج متنوعة مثلً API API وغيرها ، مصممة لإتاحة التشغيل البينى للتطبيق من خلال برنامج النوافذ ، أي أن هذه البنية توفر معايير بين الأجهزة المستفيدة التى تعمل بنظام النوافذ والأجهزة الضادمة ، إذ تسمح لتطبيقات النوافذ

بالاستفادة من خدمات الشبكة . (انظر:النوافذ [ويندوز] windows)

۱۳۲-الشبكة العنكبوتية العالمية WWW = World Wide Web

شبكة تابعة لشبكة الإنترنت تتيح نشر واستعراض المعلومات ، وتتيح أيضاً استخدام النص والصورة والفيديو في نظم منها مثل المتن المفرط hypertext ، والوسمائط المفرطة hypermedia .

۲۳۷-ویزی ویچ

**WYSI WYG** 

إظهار ما سوف يطبع فى أقرب صورة ممكنة على الشاشة . ويتكون المصطلح الأجنبى من بادئات كلمسات العبارة .

. What You See Is What You Get

### مجمهعة المصطلحات العلمية والغنية (2٢)

- أصفر - أحمر أرجواني - أزرق داكن - أسود أزرق داكن - أسود YMCK ( yellow , magenta , cyan , black )
نظام ألوان يُستخدم لطباعة الرسوم . ( انظر : RGB )

۲۳۹ - زيل

zel
(pixel) عنصر يشابه عنصر الصورة
ويختلف عنه بتمثيل عمق كل نقطة

منف ردة في الصورة بدلاً عن استضاءتها .

حقبس طيع -۲٤٠ ZIF socket = zero insertion force socket

مقبس الإدخال فيه والاعتاق منه سهل، ويستخدم لتشبيت رقاقات وحدة التشغيل المركزية ممايمكن من رفع درجة أداء الحاسب بسهولة.

# مصطلحات في الجيولوجيا\*

\* أعدتها لجنة الجيولوجيا بالمجمع وأقرها مؤتمر المجمع في دورته السادسة والستين ، بجلسته الحادية عشرة بتاريخ من المحرم سنة ١٤٢١ هـ الموافق ١٠ من أبريل (نيسان) سنة ٢٠٠٠م .

	أعدت هذه المصطلحات لجنة الجيولوجيا بالمجمع
مقررأ	أ.د. محمد يــوســف حســن
عضوأ	أ٠د٠ محميود حيافيينظ
عضوأ	أ.د. عبد الحافسظ حلمي
عضوأ	أ ٠ د . محمد الأمسين بسيسوني
خبيرًا	أ.د. عبد العزبز عثمان سلامة
خييراً	أ.د .حافظ شمس الدين عبد الوهــاب
محورا	السيد/إبراهيم عبدالعزيز عبدالحميد
محررًا	السيد/أشـــرف سيـــــد حســن ٠٠٠٠٠٠٠

erted by Tiff Co

# مصطلحات في الجيولوجيا

# ١-مجموعة تحليلية

analytic group

وحدة صخرية استراتجرافية ، كانت تُصنف من قبل تكويناً formation ، ولكن مرتبتها عدلت فيما بعد لتُصنف مجموعة ، ذلك لأن الأقسام الفرعية لهذه الوحدة تعدُّ هي نفسها تكاوين ،

# ٧-زَلْزَلَةٌ بِعَادية

anaseism

زلزلة في قسسرة الأرض تحدث في مكان بعيد عن موقع بؤرة الزلزال .

# ٣-خَطُّ الأنديزيت

andesite line

الحد البتروجرافى بين البازلت والأنديزيت ، ويمتد حول حافة الحوض الباسيفيكي تقريباً. وخط الأنديزيت يرسم أيضاً الحد الفاصل بين البراكين المقارية (الانفجارية) والبراكين المحيطية (نمط هاواى) في المحيط الهادى.

# التساقط السابق antecedent precipitation index

كمية الرطوبة في حوض للصرف قبل هبوب عاصفة عليه.

# ه-أنْشرَةً

anthracitization

تَحـوُّل الفحم البتيوميني إلى أنثراسيت بتأثير الضغط.

# ٦-أنثراكونيت

anthraconite

حجر جيري (أو رخام) بتيوميني أسود تنبعث منه رائحة كريهة عند حكه

أو طرقه نتيجة لانحلال المادة العضوية به، ويُطلق عليه أحياناً اسم " الحجر النّت" "stinkstone".

### ٧-أنشراكوكسين

### anthracoxene

راتينج بني اللون، يُذوب جنء منه عند معالجته بالإثير، ويُطلق على الجزء الذائب اسم "أشلانيت" "achlanıte" ، في حين يُطلق على الجزء الذي لا يُذوب اسم" أنثرا كوكسينيت "

anthracoxenite"

## ٨-أنثراكسوليت

### anthraxolite

أسسفلتسيت صلب أسسود اللون، ذو محتوى عال من الكربون ، يوجد على هيئة عسروق أو كتل في الصخور الرسوبية وخاصة مع طفل الزيت.

٩-ينبوع حنيري

anticlinal spring

ينبوع تماسني يتدذف على المستداد

مُنْكُشف لحنيرة ما، وهو ينبع من طبقة

مُنْفذَة تَقع فوق طبقة أقل نفاذية، أو
غير مُنْفذَة.

### ١٠-متفارق

antipathetic

وصف يُطلق على معدنين(أو أكثر)، متباعدى المواضع من حيث التتابع البلورى، فلا يوجدان معاً في الصخر الواحد،

۱۱ -تفارق المعادن antipathy of minerals أحد أوجه نظرية التبلور التجزيئي

التي تقول بأن المعادن البعيد بعضها عن بعض في التتابع البلوري لا تتواجد

عادةً معاً في الصخر الواحد .

# 17-67-5

aperture

أحد التحورات العديدة التي تعتري الجدار الخارجي للبوغ أو حبة اللقاح، ويمكن خروج المحتويات من خلالها.

# ١٣-قانون القِمَّةِ

apex law

قانون للمناجم بالولايات المتحدة الأمريكية ، ينص على أن الفرد الذي له حق التعديث في منطقة تحتوى على عسرق معدنى يكون له الحق في تتبع العرق واستغلاله على امتدادميله بدون أية تحفظات حتى لوكان العرق يمر في مناطق متاخمة يملكها أفراد أخرون.

# ١٤-لاضنوني

aphotic

صفة تطلق على أعماق البحار التي لا يصل إليها ضوء النهار، وهذه الأعماق تتجاور ٢٠٠٠ متر تحت السطح.

# ١٥-نطاق لا صوشيًّ

aphotic zone

الجنزء من المحيط الذي ينفذ إليه الضوء بدرجة ضئيلة لا تسمح بحدوث عمليات البناء الضوئي به. (انظر أيضاً aphotic )

# ١٦-النطاق اللانباتي

aphytai zone

الجزء من قعر البحيرة الخالي من النياتات.

### ١٧-لا نباتي

aphytic

وصف للجزء من الزمن الجيولوجي الذى سبق ظهور الحياة النباتية على سطح الكرة الأرضية.

# ١٨-منطقة قمية

apical area

منطقة في البوغ الجنيني ، تحتوى على دُرْز ثلاثي التفرع.

# ١٩-حُلَيْمَة قمية

apical papilla تَغُلُّظ على هيــــــة نقطة في سُــمك المنطقة بين الشعاعية للبوغ. وفي حالة حدوث مثل هذا التغلظ في السَّمك توجد حليمة قمية لكل منطقة بين شعاعية ، ومن ثم يكون لكل بوغ في العادة ثلاث حليمات قمية.

apical prominence عند المنية الواحد من نتوءات مختلفة البنية عند تقاطعات مناطق الالتصاق في الأبواغ الكبيرة التى يرجع معظمها إلى حُقب الحياة القديمة.

# ۲۱-سنفيني

apiculate

أ) وصنف للسطوح المزركشة بأشواك

ب) وصنف لحبوب اللقاح ذات الأقطاب البارزة إلى حدّ ما.

۲۲-الوزن النوعي A.P.I.

A.P.I. gravity وزن الزيت الخام مُقارناً على نحو

اتفاقى بالماء عند درجة ٦٠ فارنهيت تعادل ٥ أس ، يُحَدَّدُ بعشر درجات. وتتردد قيمة وزن .A.P.I لمعظم الزيوت الخام بين ٥درجات و ٣٠درجة على هذا المقياس، وتمثل الحسروف المختصرة ".A.P.I " بدايات كلمات "معهد البترول الأمريكي " Petroleum Institute" الذي وضع هذا المصطلح .

٢٣-تَغْيَّرنُزُوحيُّ

apo-epigenesis

تغير ما بعدي يحدث للرواسب وهى بعيدة عن البيئة الأصلية التى ترسبت فيها.

( انظر أيضاً : epigenesis )

٢٤-تَسُويَةُ

applanation

العمليات التى تؤدى إلى التخفيف من حدَّة تضاريس أى منطقة بتسويتها تدريجياً. فالأجزاء العليا تختفى بعمليات التعرية ، بينما ترتفع المناطق المنخفضة بإضافة مواد إليها بالترسيب.

٢٥-قضة تراكبية

apposition beach

الواحدة من مجموعة من القضاض المتوازية إلى حد ما، وتتكون بالتتابع على المانب المواجه للبحر من قضة قديمة.

( أنظر أيضاً beach )

۲۹-نَسیجٌ تراکبی apposition fabric تَوَلُّ أُولی لمکونات الصــــخــور

الرسبوبية ، تكون فى الوقت الذى توضّعت فيه المكونات بحيث ترتكز المواد المترسبة المتالية فيه فوق المواد التى كانت موجودة من قبل.

۲۷–مٿزر ً

apron

رواسب من مواد مُفكّكة، تمتد امتداداً فسيحاً عند قاعدة جبل أو أمام جبهة مثلجة.

۲۸-وَجُهُمَائِيًّ

aquafact

ا) جلمود منعزل يوجد عادة بقضاة رملية ، تآكل بفعل الأمواج حتى أصبح وجهه المجابه للبحر أملس ، وفي العادة يتكون حيد حاد بموازاة الشاطئ على طول السطح المنكشف للجلمود.

ب) قطعة صخرية ذات أوجه تكوُّنت بفعل المياه نتيجة للطم الأمواج.

۲۹-مائی

aquatic

 أ) صفة لما يعيش كليةً أو في أصله في الماء أو فوقه.

ب) صفة لما ينمو فى الماء أو فوقه. ج) صفة لما يعيش بالقرب من الماء أو يَتردُّد عليه.

# .٣-طَنَقَةُ مُعطِّلَةُ للماء

aquitard

طبقة تعوق تدفق الماء ، من أو إلى ، مكمن مستاخم للماء الأرضى، إلا أنها لا توقف تماماً .ومع أن هذه الطبقة لا تينطلق الماء منها بسهولة إلى الآبار أو الينابيع فقد تؤدى وظيفة وحدة تخزين للماء الأرصى.

# ٣١-خَريطَةُ سَطَحيةُ

areal map

خريطة جيولوجية يظهر فيها الامتداد الأفقى للوحدات الصخرية المنكشفة على السطح وتوزيعاتها،

٣٢-تَصنَوْحٌ

areism

(انظر: arheism )

٣٣-رَمْلِيُّ

arenaceous

(أ) صفة للراسب أو الصخر الرسوبى الذى يتكون كلية أو جزئياً من فتات فى حجم الرمل، أو يكون له مظهر أو نسيج رملى.

(ب) صفة للرمل أو الأرينيت أو ما يشبه نسيجيهما، وهذه الصفة لا تفيد ضمناً أي تركيب خاص، ولايستخدم هذا المصطلح على أنه مسرادف للفظة "سبلسي".

"سيليسي". (جـ) صفة تُطلق على الكائنات التى تعيش في بيئة رملية.

٣٤-مُرَّمُّلَةً

arenated

وصف للمادة المضتلطة بالرمل، أو التى أحالتها عمليات التجوية إلى رمال.

٣٥-أرينيكوليت

arenicolite

فراغ فى الصخور الرسوبية على شكل الحرف الانجليزى لا، ويكون مملوءاً بالرمال، وفسسر على أنه فراغ قامت بحفره دودة بحرية من قبيل دودة أرينوكولا Arenicola . كذلك كان

يُظن أن هذا الفراغ هو الأثر الذي خلفته بعض الرخويات أو الحيوانات القشرية.

# ٣٦-علم المريخيات (إريولوجيا) areology

الدراسة العلمية لكوكب المريخ،

٣٧-أفَق طيني

argillic horizon

مستوى تحت سطحي فى جانبية التربة ممير لها ، يتسسم بتراكم الصلصال. ويتوقف سمك وكسمية الصلصال الذى يحتويه هذا الأفق على سمك مستوى الركام الموضعي الذى يعلوه وعلى قدر ما يحويه هذا الركام من الصلصال. وفي هذا المستوى تكون المسام عادةً مُغلقة بالصلصال أو يوجد فيه الصلصال على هيئة جسور بين حبيبات الرمل.

(انظر أيضاً: horizon )

٣٨ -تَطُيْنُ

argillization

تَغَيِّر معادن الفلسبار في متضر مامكونة معادن الصلصال بالتَحلُل، وذلك بخاصة في الصخور المتاخمة للعروق.

٣٩ -تُصنَوْحُ

arheism = areism

حالة منطقة ما، كالصحراء مثلاً، يكون الصرف السطحى فيها معدوماً أو قليلاً، وتكون فيها الأمطار نادرة جداً حتى أن الماء ينفذ سريعاً إلى داخل الأرض أو يتبخر.

## . ٤ -بنتونيت أركوزي arkosic bentonite

بنتونيت يحتوى على مواد رملية دخيلة ، تتردد نسبتها بين ٢٧٪ و ٧٥٪. و ٥٥٪. وهو بنتونيت يرجع أصله إلى الرماد البركاني الذى يتميز أساساً بأن حبيباته الحتاتية المتبلورة الوفيرة ظلت على حالها دون تغير جوهري فيها مع مرور الزمن.

# ۱۱-حجر جیر*ي* ارکوزي arkosic limestone

حجر جيري مشوب ، يحتوى على كمنية كبيرة نسبياً من حبيبات الفلسبار أو بلوراته أو كليهما، وهو إما أن يكون قد تكون في المكان الذي يوجد به وإما أن يكون تحتى الأصل.

# ۱۲-حجر رملی أركوزی arkosic sandstone

حجر رملى ذو محتوى عال من المعادن الفلسبار ( ٢٥/ على الأقل من المعادن الموجودة فيه)، مع كسارة من معادن أخرى مضتلفة كالميكا و الكوارتز، كل ذلك في وسط تَغْلُب فيه معادن الطن.

# ٤٣ - أركوزيت

### arkosite

كوارتزيت يحتوى على كمية ملحوظة من الفلسبار، ومن أمثلت الحجر الرملى الأركوزي الجيد التصلب، أو الأركوز الجيد الشمنتة.

# ٤٤ - أركوزيتيت

### arkositite

أركوز شديد السَّمْنَتَة، حتى أن حبيباته توجد مُعَشَّقاً بعضها في بعض.

# ه٤ - كُرَة الطين المُسَلَّحة armoured mud ball

كُتلة كبيرة شبه كروية من الغرين أو الصلصال تُغطَّى أو تُرصَعْ فى أثناء تدحرجها ناحية سافلة النهر بالرمال غليظة الحبيبات أو بالجراول الصغيرة الحصى، ويتسراوح قطر كسرة الطين المسلحة ما بين سنتيمتر واحد وخمسين سنتيمتراً.

رَ انظر أيضاً : mud bail )

## ٢٦-[روماتيت

aromatite

صخر بتيوميني يشبه صمغ المُرّ لوناً ورائحةً، وهو حجر نفيس عُرفَ قديماً في شبه الجزيرة العربية وفي مصر.

### ٤٧-ترتيب

array

وضع بنظام مصعين للأجسهسزة الجيوفيزيقية ، كالإلكترودات (الأقطاب الكهربائية)، وأجهسزة قصياس المغنطيسية، والسماعات الأرضية. وتتتجمع المعطيات التي يحصل عليها من هذه الأجهزة في نقطة مركزية أو في أجهزة استقبال.

# ٤٨ -مىنع

artifact

شئ يصنعه الانسان أو يستخدمه.

# ٤٩-أُجَّاجُ اصطناعي

artificial brine

محلول ملحى يتكون من رواسب الملح أو أي مادة صخرية قابلة للذوبان في الماء تحت الأرض في أثناء إجـــراء عمليات التعدين بالإذابة.

ه - شُدُودْ مَغْنَطِيسي صَنُعي artificial magnetic anomaly

مجال مغنطيسي محلي تُحدثه معالم من صنع الإنسان كخطوط نقل الكهرباء، أو أسلك التلغراف أو الترام أو القاطرات الكهربائية، أو شبكة الانابيب، أو أنابيب تغليف الآبار الفولاذية.

٥١-رَمَادُ

ash

(أ) فى جبولوجيا الفحم فُضالة غير عضوية تتبقى من الفحم بعد حرقه،

(ب) في علم البراكين: مادة دقيقة فتاتية حرارية يقل قطر حبيباتها عن ٢٥م، أو عن ٢٠٠, مم في حالة الرماد الدقيق. ويطلق هذا المصطلح عادة على المادة غير المتماسكة، ولكنه يطلق أحياناً كذلك على الناتج المتماسك.

# ٥٢-انسياب الرماد

ash flow

سحابة كثيفة مرتفعة الحرارة تتكون من غازات بركانية ومواد فتاتية حرارية تتحرك بسرعة عالية إلى أسفل منحدر البركان، وتنتج هذه السحابة من التحطم الانفجارى للابة اللزجة في قصبة البركان.

# ٥٣-منخر الرُّمّاد

ashstone

راسب مُتصلب من الرَّماد البركاني الدقيق.

(انظر أيضاً . ash )

٤٥-سيدادة أسفلتية

asphalt seal أسفلت يعوق نفاذية الصخر الحامل

للنفط حين ينكشف على سطح الأرض، نتيجة لتطاير الأجزاء الخفيفة منه وبقاء الفضالة التقيلة الأسفلتية التي تصبح سدادة له.

# ٥٥-حَدُّ الرَّزْن

assay limit

حدود الجسم الخام كما يتم تعيينها من التحاليل التى تجرى على العينات المأخوذة منه، وليس من الاعتبارات التركيبية أو الاستراتيجرافية أو أي اعتبارات جيولوجية أخرى.

# ٥٦-أسٹينوسفير

asthenosphere

طبقة الغلاف الصخرى اللدنة التى ينفصل عند حدها العلوى جزء الغلاف الصخرى القصيف الذى يعلوها عن الوشاح الصخرى الذى يسفلها.

# ٥٧- فُتَيْتَةً جَرِّيةً

atmoclast

كسرة اقتطعت من جسم الصخر وهو في مكانه بفعل التجوية الميكانيكية أو الكيميائية.

۵۸-أرينيت سيليكي ج*وي* atmosilicarenite

رمل سيليكي نتج عن تجوية الصدخر الأصلى وتفتته دون فعل حركة الجو.

٥٩- مَاءٌ جَوْي

atmospheric water

الماء المحمول في الجو سواء أكان في الحالة الغازية أم السائلة أم الصلبة.

# ري دُري دُري - ٦٠ atomic time scale

مقياس زمني جيولوجي يعاير على أساس التحلل الحادث فى بعض الصخوربفعل النشاط الإشعاعي، ويقدر عمر الصخور في هذا المقياس الزمني بالسنين.

(انظر أيضاً: time scale )

۲۱-(۱) ذَهَبِيُّ

auric

وصف لما يتعلق بالذهب أو لما هو محتو عليه.

(ب) ذُهُبیك فظ اصطلاحی پدل

لفُظُ اصطلاحي يدل على الذهب الشيلاثي التكافئ كلما في كلوريد الذهبيك.

# ٦٢ -غِطَاءً مَوْضِعيًّ autochtonous mántle

حطام مفكك من حبيبات الصخور أو التربة ، نشأ من الصخور التى توجد أسفله. ويظل هذا الغطاء فى الموضع نفسه الذى تكون فيه أصلاً. (انظر أيضاً bedrock)

# ٦٣-دَوْرِيَّةُ ذَاتِيَةُ

autocyclicity

حالة الترسيب الدوري الذى لا يحتاج إلى تغير فى الطاقة بأكملها، أو فى نوع المادة التى يزود بها نظام الترسيب، ولكنها تتخصمن إعادة تنظيم هذه العناصر داخل النظام نفسه. وهذه الحالة تشتمل على أنواع من الية الترسيب مثل هجرة المجرى وتحويله، وهجرة الحاجز.

# ٦٤-ذَاتِيُّ النَّشَأَة

autogenetic = autogenic

(أ) صنفة لأشكال سطح الأرض التى تكونت فى داخل نطاق الظروف المحلية دون التأثر بالحركات الأوروجينية.

(ب) صفة لنظام الصرف الذي تحدده كلية أحوال سطح الأرض الذي يتدفق فوقه المجرى.

٥٠-دَاتِيُّ النَّشْأَة

autogenic

( autogenetic . انظر)

٦٦-دَاتِيُّ التَّغْدِيَة

autotrophic

صفة للمتعضيات التى تقوم بتغذية نفسها باستخدام المواد غير العضوية فى تحضير المواد التى تقتات بها، ومن أمثلتها النباتات الخضراء، وبعض الأوليات.

( انظر أيضاً : auxotrophic )

٧٧-مُحَدُّد التغذية

auxotrophic

صفة للمتعضى الميكروسكوبى الذى يحستاج إلى أنواع بذاتها من المواد المغذية.

( انتظَّر أيضياً ، autotrophic

٨٨-هَوَّة الكَهْفُ

aven

ممر رأسي يمتد من فراغ الكهف إلى السطح ، ويتصل أحياناً بممرات أعلى منه.

(انظر أيضاً domepit )

### ٦٩-أفنتورية

### aventurescence

سطوع ضوء براق قوى تعكسه بعض المعادن شبه الشفّافة التى تكتنف فى داخلها بلورات من معادن معينة. ومثال ذلك مصعدن الكوارتز الأفنتورى والفلسبار الأفنتورى الذى يسمى حجر الشمس (sunstone).

(انظر أيضاً: aventurine )

# ٧٠-أفنتورين

### aventurine

ضرب من معدن الكوارتز شبه الشفاف ، يبدى بريقاً ولمعاناً نتيجة لوجود مكتنفات دقيقة الحجم من معادن أخصرى في داخله. وتعسيزى ظاهرة الأفنتورية في صخير الكوارتز بصفة أساسية، إلى احتوائه على مكتنفات من صفيحات أو رقائق أو أجزاء دقيقة الحجم من معادن ملونة ممثل الميكا الخضراء أو الإلمنيت أو الليمونيت أو الهيماتيت ، فتجعل هذه المكتنفات الصخر يومض ويلمع بألوان مائلة إلى اللون الرمادي أو الأخضر أو البنى أو اللامور.

# ۷۱-فلسبار أفنتورى aventurine feldspar

معدن من مجموعة الفلسبار قد يكون صودياً أو بوتاسياً (أوليجوكليز أو ألبيت أو أنديزيت أو أديولاريا) يتميز ببريق مائل إلى الاحم رار، نتيجة لانعكاسات ذهبية اللون تشبه اللهب، أو "ومضات تصدر من دقائق من معادن موزعة في ترتيب مواز لمستويات بنائية محددة مثل صفياً ععدن

الهيماتيت ويحتمل أنها تكونت نتيجة لمج المحاليل.

(آنظر أيضاً aventurine )

# ۷۲ —کوارتز أفنتوری aventurine quartz

( aventurine )

# ۷۳-متوسط التصريف average discharge

المتوسط الحسابى لتصريف المياه كما تبينه السجلات الخاصة بالمياه على مر السنين، سواء أكانت متتابعة أم متقطعة.

# ۷۷ - الصخر الناري المتوسط average igneous rock

صخر يُفترض وجوده (نظرياً) ويعتقد أن تركيبه الكيميائي يماثل متوسط التركيب الكيميائي للطبقة الخارجية العليا من القشرة الأرضية.

# ٧٥ -عُقْدُةً مُفْرَدةً

azygous knot

نوع خاصُنْ من النتوءات يقع مباشرة فوق الفجوة القلِعدية في أنواع معينة من الكونودنتات.

# ٧٦-ظَهُرُ

back

ستقف المنجم المحفور تحت الأرض .

# ٧٧-خَليجٌ خَلْفيٌ

back bay

خليج صغير تَصنبُ فيه ميّاه المجارى المائية الساحلية ، ويتصل بالبحر عن طريق ممر بين الجنزر الحاجزية، كما

يحدث على طول ساحل تكساس بالولايات المتحدة الأمريكية.

# ۸۷ –( أ)رَديمُ

backfill

كل مادة تُسْتَخدم لإعادة ملء المجر أو حفرة المنجم. حفرة المنجم. (ب)حشق

رب) صخر الفُضالة الذي يُستَخدم لتدعيم السقف بعد حَشّ الخام من المنجم.

# ٧٩-مُسْتَنقعٌ خَلَفَيُّ

back marsh

مساحات سبهل الفيضان الطميي الرطبة ، المنخفضة ، رديئة الصرف .

# ۸۰ -بَحْرُ

bahr

جسم من الماء يوجد فى منطقة المسحراء الكبرى، ويطلق هذا اللفظ بصفة خاصة على عين المياه الطبيعية العميقة، التى توجد عادةً على هيئة بحيرة صغيرة شديدة العمق وذات شكل يشبه فوهة البركان. ومن أمثلتها منطقة العيون فى شرقي الجزائر.

# ٨١-مُعَدُّلُ المُوَازَنة

balance rate

مُعدُّل التغير في كتلة المثلجة في وقت ما، ويساوى الفرق بين معدل التراكم ومُعدل التلاشي.

(انظر أيضاً : accumulation rate)

٨٢ -سننة المُوَازَنة

balance year = budget year الفرق بين زَمنَيْ أقل كتلة للمثلجة في سنة ما وأقل كتلة لها في السنة

التالية. وهي الفترة الزمنية بين تكوّن سطحين صيفيين متتاليين للمثلجة.

# ٨٣ –كُرَةً

ball

تركيب رسوبى أولى يتكون من كتلة شبه كروية من مادة ما، ومن أمثلته كسرة الطين المسلحسة ، أو الكتلة التدهورية، أو كرة البحيرة.

٨٤ -نَحْمُ كُرُواني

ball coal

فحم على هيئة كتل كروانية ، تكونت في الأغلب نتيجة للتمفصل.

# ٨٥ -مُشُرُط

banded

صفة للعرق الصخري أو الراسب الذي توجد به سطائح متبادلة يختلف بعضها عن بعض في النسيج أو اللون، أو ربما في التركيب المعدني. ومن أمثلتها تكاوين الحديد المُشرَّطة.

(banded iron formation

# ٨٦ -فَحُمُّ مُشَرُّط

banded coal

فحم به أشرطة يختلف بعضها عن بعض فى البريق نتيجةً لوجود مكونات معينة به مثل الديورين والفترين، وقد توجد مثل هذه البنية فى جميع أنواع الفحم على اختلاف رتبه.

۸۷ –تَکُوینُ حَدید مُشَرُّط banded iron formation

تكوين الحديد ذو البنية الشريطية الواضحة التي تتكون بصفة عامة من

معادن غنية بالحديد ومن ظران أو كوارتز موجود على هيئة حبيبات دقيقة.

# ٨٨-خُتُ مُشَرَّط

banded peat

خُتُ يُتكون من تبادل شُرُط رقيقة من حُطًام النباتات والمواد الردفيية العضوية.

# ٨٩-تَشُرُّط

banding

تركيب سطائحي في جليد المثلجة نتيجة لتبادل سطائح من الجليد الغليظ الحبيبات والجليد الدقيق الحبيبات، أو من الجليد الفُقّاعي والجليد الصافى.

# ٩٠-رُصيص

banket

مصطلح عام يُطلق على كونجلوميرات سيليسسي مدمج يُتكون من حصى الكوارتز مُكوماً على هيئة عسرق، ويكون الحصى في حجم بيض الصمام وفي أرضية من الكوارتزيت. وقد أطلق المصطلح أصسلاً على صسخسور الكونجلوميرات الحاملة للذهب الموجودة في جنوب أفريقيا، والتي تحتوى على حصى من معدن الكوارتز يشبه اللوز.

# ٩١-حَاجِزُ

bar

جسم مستطيل غارق أو بارز من الرمال والجراول التى تبنيها الأمواج والتيارات. (انظر أيضاً.

حاجز وسط خليجي mid-bay bar )

٩٢ -جليدٌ عَارِ

bare ice

جليد بدون غطاء من الثلج.

٩٣-وَرُدَةُ بَاريت

barite rose = barite rosette ترکیب وردي الشکل مُکَوَّن من

تركسيب وردي الشكل مكون من تجمعات من بلورات نضدية من معدن الباريت مملوءة بالرمال، وتُتَكون عادة في الأحجار الرملية.

٩٤ - وَرُدُةٌ بَارِيت

barite rosette

( barite rose )

٩٥-بُحُيرَةٌ بحاجز

bar lake

بحيرة ذات حاجز رملي يعترض مخرجها، ومن أمثلتها تلك التى توجد على طول الساحل الشرقي لبحيرة "ميتشيجان" بالولايات المتحدة الأمريكية.

٩٦-أليفُ الضُغُط

barophilic

صفة تُطلق على الكائنات الحية التي تَعيش في ظروف من الضغوط العالية

٩٧-أجْرُدُ

barren

صفة تطلق على الأرض الوعرة غير المنتجة ، الخالية من النبات بصفة ملحوظة، مقارنة بالمناطق المتاخمة لها. وذلك نتيجة للعوامل البيئية مثل المناخ المناوئ ، أو التربة الرديئة، أو الريح.

۱۸–نِطَاقُ بَينيُّ عَقيم barren interzone

مرحلة صخرية تفتقر إلى الحفريات،

تقع بين نطاقين حيويين متعاقبين. وهذه المرحلة يشار إليها عادةً بطريقة غير رسمية بإسنادها للنطاقين الحيويين المتاخمين لها.

(انظر أيضاً: barren zone )

# ۹۹ –ضعن نطاق عُقيمٌ barren intrazone

مرحلة صخرية ذات سمك ملحوظ خالية من الحفريات التشخيصية وتقع ضمن نطاق حيوى .

( انظر أيضًا : barren zone )

# ١٠٠ - نطاق عقيم

barren zone

وحدة شبه بيوستراتيجرافية تُمثل جزءً من التتابع الاستراتجرافي خالياً تماماً من جميع الحفريات التشخيصية أو من الحفريات الممثلة للمراتب التصنيفية التي بُني عليها تقسيم سائر هذا التتابع.

# ۱۰۱ - تصمیح مرجعی base correction

تصحيح القياسات الجيوفيزيقية أو تعديلها حتى يتسنى صياغتها منسوبة إلى القيم التي يُحصل عليها في المحطة المرجع.

# ۱۰۲-الُحدُّ القَاعدِيِّ للتَّرْسِيبِ base level of deposition

أعلى مستوى يمكن أن يصل إليه الترسيب، فإذا كان الترسيب بحريًا يكون هذا المستوى متطابقاً مع أدنى مستوى للتّحات.

# ١٠٣-حَدُ الانْجِرَاف

base of drift

الانقطاع في السرعة السيزمية الذي يوجد عادة بين مواد الثلج المنجرفة والتكوين الصامل الذي يوجد تحتها. وبتوسيع نطاق تطبيق هذا التعبير فإنه يطلق على أي انقطاع مماثل بين الطبقة التي تقع تحت نطاق التجوية وأعلى طبقة لتكوين صامل.

# ١٠٤-قاعدة التَّجوية

base of weathering

قاعدة التجوية في الدراسات الزلزلية هي الحد الفاصل بين الطبقة السيزمية التي تنتقل فيها الموجات السيزمية بسرعة منخفضة ؛ والطبقة التي تقع تحتها والتي تنتقل فيها الموجات بسرعة أعلى بدرجة ملحوظة. وتُستخدم قاعدة التجوية، التي قد تتطابق مع التجوية الجيولوجية أو منسوب الماء الأرضي ، لا شتقاق منسوب الماء الأرضي ، لا شتقاق التصحيحات الرياضية التي يجب إجراؤها على السجلات السيزمية.

# ١٠٥-المحطّة المرجع

base station

نقطة مشاهدة تستخدم مرجعاً في عمليات المسح الجيوفيزيقي لمقارنة القياسات التي تُجرى في أماكن أخرى بالقياسات التي تُجرى فيها.

# ١٠٦-مُعْطَيَاتُ هِدُرولوجية أساسية

basic hydrologic data
مُعطيات يَتَطلب بياناً مُفصدٌ بمعالم
اليابسة والماء التي تختلف من مكان
إلى أخر، مثل خرائط التضاريس

والخرائط الجيولوجية، كما تتكضمن سجلاً بالعمليات التى تختلف من وقت إلى آخر ومن مكان إلى آخر، كالأمطار، وجريان الأنهار، ومنسوب الماء الأرضى.

# ۱۰۷-مَعْلومات هدرولوجیة أساسیة

# basic hydrologic information

مصطلح أكثر شمولاً من مصطلح "المعطيات الهدرولوجية الأساسية"، وهو يتضمن عمليات المساحة والتقييم التي تُجرى لمعرفة مصادر المياه في منطقة ما، كما يتضمن دراسة للعمليات الفيريقية والياتها وللعمليات الاقتصادية المتعلقة بها.

(basic hydrologic data

# ١٠٨-ستُحنّة المَوْض

### basin facies

الصفات المسيدة للرواسب تتكون فيما يلى الحدود الخارجية للرف تحت البحرى الذي يحد اليابسة.

# ١٠٩-تضاريس المُوض

### basin relief

الفرق في المستوى بين مصب النهر وأعلى نقطة في محيط الحوض الذي يُصرف النهر ماءه فيه، أي أعلى تضريس في الحوض.

# ١١٠- قانون باث

### Bath's law

مبدأ عام فى علم الزلازل، يقول إن أقوى تابع للزلزال يحدث بعد بضعة أيام من الهزة الأساسية، وتقل قوته

بمقدار ۱,۲ وحدة (بمقياس ريشتر) عن الهزة الأساسية.

## ۱۱۱-حجر باث

### Bath stone

حجر جيري سرئي لين، قشدي اللون، سهل التحجير، يستخدم في أغراض البناء. والموقع الأصلى لهذا الحجر بالقرب من بلدة "باث " بانجلترا.

# ١١٢-تولد الأعماق

### bathygenesis

نشوء خفض تكتونى لحوض بحرى نتيجة حركة تكتونية سالبة (هابطة) . (epeirogony and orogeny) .

# ١١٣-يَمّيّ عَميِق

### bathypelagic

صفة للمياه المفتوحة العميقة في البحار والحيطات.

# ١١٤-جَليدُ الخَليج

### bay ice

(أ) بحر جليدي حديث التكون هادئ نسبياً، تتجاوز مدة نموه شتاءً واحدًا.

(ب) لفظ يُطلق في القارة القطبية الجنوبية للدلالة على الطُّوْف الجليدي السميك الذي انفصل حديثاً من الرف الجليدي.

(ج) لفظ يُستخدم في "لبسرادور" للجليد المتكون في عام واحد في الخلجان .

# ١١٥- فَمُ الخليج

### bay mouth

(انظر: baymouth

١١٦ - فَمُ الخليج

baymouth = bay mouth

مدخل الخليج ، وهو جزؤه الذى ينفتح فى الجسم الرئيسى للماء ويقوم بالربط بينه وبين الخليج.

# ١١٧ - مُركَزُات القَضَّة

beach concentrates

تراكم طبيعي للمعادن الشقيلة التي تتركز انتهائياً بفعل الأمواج أو التيارات أو الأمواج المتكسرة على الشاطئ من رمال القضيَّة العادية التي تحتوى على هذه المعادن الشقيلة أصلاً، كمعادن إضافية. ومن أمصتلة هذه المركزات برقة القضة.

# ١١٨-هَيْنَةُ الطَبَقة

bed form

شكل يتغير فيه سطح الراسب بتأثير وسط متدفق كالماء أو الهواء. وتتوقف طبيعة هيئة الطبقة على سرعة التدفق، فمشلاً تتكون علامات النيم بتأثير سرعات أقل من السرعات اللازمة لتكون الكثبان.

# ۱۱۸-حمولة الطبقة=حمولةالقعر bed load = bottom load

المواد التى تحملها المياه الجارية أو الرياح على طول سطح قعر المجرى أو سطح قعر المجرى أو سطح قعر المجرى أو المواد تتكون من حبيبات تقيلة أو كبيرة الحجم لدرجة لاتسمح بحملها معلقة. وتتحرك حمولة القعر إما بالانزلاق و إما بالوثب، وهى دالة على سرعة المائع واحتكاك الحبيبات بعضها ببعض وبسطح القعر.

# ١٢٠-(١) قُصلُ

beheading

اقتطاع الجزء العلوى للمجرى أو تغيير مجرى مياه المنبع إلى مجرى جديد عن طريق الأسر النهرى.

(ب) جَدْع قطع أنف الجبل (الرَّعْن) بفعل الجليد.

## ١٢١-نطاق بنيوف

### Benioff zone

نطاق تحدده نقاط "فوق المركز"
للدرلازل الناشئة أسفل الخنادق
المحيطية ، ويمتد من قرب السطح إلى
عمق ، ٧كيلومتر، وسمي النطاق بهذا
الاسم نسبة إلى عالم الزلازل الأمريكي
"هوجو بنيوف". ويعتقد أن هذا النطاق
يدل على " الانضواء النشيط"
"active subduction" للوح تكتوني آخر،

# ١٢٢-شَدْخُ مثلجي

bergschrund

شق يتكون عند منبع وادى المثلجة، وهو يفصل بين ثلج المثلجة وجليدها المتحركين عن الثلج والجليد الثابتين نسبياً والملتصقين بصخور المنبع، وتتكون هذه الشقوق عندما تتحرك المثلجة نحو سافلة الوادى بعيداً عن حقل الثلج الثابت.

# ۱۲۳-المطلب الأكسيجينى البيوكيميائي

biochemical oxygen demand (B.O.D.)

كمية الأكسجين اللازمة لعملية التحلّل الهوائي لمادة عضوية في نظام ما.

# ١٢٤ -بَيوغَازُ

### biogas

غاز ناتج عن تحلل مادة عضوية وأغلبه ميثان ، ويستعمل وقوداً.

# الكُتْلَة الكَتْلَة الصَيّْوية biomass energy

الطاقة المستمدة من الكائنات الحية أو من المادة العضوية.

# ١٢٦-حصولة القعر

bottom load

(انظر: حمولة الطبقة bed load )

## ۱۲۷ – حقول جلامید boulder fields

مساحات مسطحة واسعة جدًا في العادة ، تنتشر عليها الجلاميد المدورة التي يُعزى ظهورها في الأصل إلى أثر التجوية الكيميائية على صخور الكربونات ، إذ إن معظم الصخور الجيرية تحمل درنات صخرية مختلفة الأحجام. وتتكون هذه الدرنات من مادة المحتور التي أكثر صلادة من مادة الصخور التي تحتويها. وفي الصحراء الغربية المصرية تغطى حقول الجلاميد الكروانية الشكل والمتباينة الأحجام مساحات شاسعة. وتظهر هذه الجلاميد وكأنها حقول من البطيخ ، ومن ثم يسمعي الأهالي هذه المناطق بحق وديان البطيخ ".

# ١٢٨ - سننة المُوَازنة

budget year

(balance year : انظر)

# ١٢٩ - انْشعَابٌ

### calving

تَحطم مَثلجة عند انسيابها نحو الماء أوانفصالها إلى أجزاء مُكُونة جبلاً طافياً من الجليد مستقلاً بذاته.

# ۱۳۰-سطامی

### carinate

صفة للطية المتساوية الميل تقريباً.

# ١٣١- ذهب نمط كارلين

### Carlin-type gold

نمط من خام الذهب يوجد على هيئة جسيمات ميكروسكوبية الحجم (إلى نحو ٣٠ ميكرومتر) ولا يمكن التعرف عليه إلا بالتحليل الكيميائي، حيث لا يمكن الحصول عليه بعملية الترويق. وترجع تسمية هذا النمط من الذهب إلى مكان وجوده في منطقة كارلين في صحراء نيفادا بالولايات المتحدة الأمريكية.

# ۱۳۲–کار ملُویْت

### carmeloite

صخر البازلت أو صخر الأنديزيت ،
ويتـوقف هذا على نوع مـعـدن
البلاجيوكليز الذى يحتويه : أأندزين
هـو أم لابرادوريت. ويحتوى
الكارملويت على معدن إدنجزيت كناتج
عن تغيير بلورات معدن الأوليفين
الكبيرة الحجم. ويرجع اسم هذا الصخر
إلى وجوده في منطقة "خليج كارمل"
في كاليفورنيا.

# ١٣٢-كارنالليت

### carnallite

معدن أبيض بلون اللبن إلى احسرار،

يتبلور فى نظام المعينى المتعامد. ويوجد على هيئة راسب ملحى متبق، ويعد خاماً فى صناعة الأسمدة فى بعض المناطق الأوربية. وتركيبه الكيميائى: K Mg Cl3 . 6 H2 O

### ١٣٤-كارنجليت

### carnegleite

مركب كيميائى تخليقى، تركيبه ( Na Al Si O4 ) ، وهو المكافئ عالى الحرارة لمعدن النفلين والنظام البلورى للمركب هو نظام ثلاثى الميل عند درجات الحرارة المنخصف ونظام المكعبى عند درجات الحرارة المرتفعة.

### ١٣٥-كَابِازَيْت

### chabazite

معدن من مجموعة الزيوليت ، يوجد على هيئة بلورات معينية الشكل تَشْبع نظام الثلاثي، في شكل توائم متداخلة. المعدن أبيض، أو أصفر، أو وردى اللون، وهذا المعدن شفاف إلى شبه شفاف ، وصلادته بين و وصيعته الكيميائية . Ca (Al2 Si4 O12)6 H2O للعدن مصاحباً لمعادن الزيوليت الأخرى ومعدن الكالسيت ، مُبَطِّناً المفجوات في الصخور النارية وبخاصة البازلت.

### ١٣٦- كالكانثيت

### chalcanthite

معدن أزرق أدكن، ذو بريق زجاجي، صلادته ٢,٥ ، غاية في الهشاشة، صيغته الكيميائية . Cu S O4 . 5 H2O يوجد المعدن على هيئة بلورات صفائحية أو عسروق ليسفسيسة أو كستليسة أو في شكل هوابط، والمعدن نادر ، فلا

يوجد إلا في الأماكن الصحراوية الجافة معدناً ثانوياً بالقرب من عروق خامات النحاس. ويستخدم في كثير من الأغراض الصناعية مثل صناعة المبيدات الحشرية والبطاريات الكهربائية والصباغة والطباعة.

### ١٣٧-تَجْرِيةٌ

### channelization

تعديل في مجرى نهر ما، مثل تعميقه أوتغيير مساره ، ويرتبط ذلك عادةً بغرض التقليل من مخاطر الفيضان.

### ۱۳۸-کلوریتوید

### chloritoid

معدن يتشابه ظاهرياً مع معدن الكلوريت، يتسبلور في نظام الميل الواحد. لون المعدن أخضر إلى أخضر مسود، بريقه زجاجي إلى لؤلؤي، وغالباً مايوجد على هيئة كتل أو رقائق صغيرة أو قشوررقيقة. وتبلغ صلادة المعدن ٥,٥، وصيفته الكيميائية. (OH) (OH) 512 O10 ويوجد المعدن في الصخور المتحولة مثل الشيست والفيليت والكوارتزيت، كما يوجد ناتجاً عن تحلل بعض الطفوح البركانية بواسطة المحاليل الحرمائية.

### ۱۳۹ – معیار " C.I.P.W. "

C.I.P.W. norm

معيار يُعَبِّر عن المحتوى المعدنى المسخربالنسبة المئوية بالوزن ، وتُمنتُل فيه المعادن بتركيب مبسط وعلى أن تكون كل المعادن لامائية.

١٤٠ -مَقْطَعُ دَاثِري

circular section

مقطع استوائي متعامد على

المحسور البسمسري في البلورة الأحسادية المحسور، أما في البلورة ثنائية المحسور البصرى فهو أحد مقطعين يقطعان المحور () أفي مجسم معاملات الانكسار الثنائي المور.

### ١٤١- تُحَرُّفُ قُتاتي

### clastic deformation

إحدى عليات التحرف الحراري السديسنسامسي dynamothermal deformation وتتضيمن تفلّق المعدن وجسيمات الصخروتكسرها وتدحرجها، وعندما تبلغ عملية التحرف منتهاها يمين المنفر طميناً،

# ١٤٢ - غليظُ التَّحَبُّب

### coarse-grained

( أ) وصف للصخر المتحبب ولنسيجه عندما تكون معادنه كبيرة الحجم نسبياً. ويُطلق المصطلح كذلك بصفة خاصة على المسخر النارى الذي يكون متوسط قطر الحسبة فيه أكبر من خمسة مليمترات.

(ب) وصف للراسب أو الصحصر الرسوبي ولنسيجه، عندما يمكن رؤية مكوناته بالعين المجردة؛ وبصفة عامة يزيد متوسط قطر جسيمات المحذر على مليمترين.

### ١٤٣- صحراء ساحلية

### coastal desert

صحراء توجد حيث تؤثر التيارات الباردة في كتلة ضخمة من اليابسة، كما في "بييرو" ،

(انظر أيضاً: صحراء desert )

### ١٤٤ - انزلاق أرضى مُركَّب complex landslide

صورة من الانزلاقات الأرضية تجتمع فيها الانزلاقات الدورانية والمنقولة،

### ١٤٥~ مُعَامِلُ التَّرْكِينِ concentration factor

مصطلح يستخدم عند تقييم الخامات المعدنية ، ويحسب من قسمة تركيز فلز مآ فی خام معدنی معین علی متوسط تركير هذأ الفلز قى القشرة القارية للأرض.

# ١٤٦- مَقْسَمٌ قَارِي

continental divide مَقْسَمُ صِرف يفصل أنهاراً تنساب في اتجاهات متعاكسة على سطح القارة،

### ١٤٧-مَثْلُحُهُ قَارِيَّةُ

continental glácier

مثلجة صخمة تغطى مساحات كبيرة من اليابسة، وقد يصل سمكها إلى عدة كيلومترات، وتعرف أيضاً بالغلاف الثلجي أو القلنسوة الثلجية.

### ١٤٨- تَخَلُصُ في العُمُق deep-well disposal

التَّخَلُّص من النُّفايات السائلة السامة بحقنها في الطبقات المسامية المُنْفذّة عند أعساق بعيدة عن سطح الأرض، محصورة بين طبقات غير مُنْفذة .

### ١٤٩-صنصراء

### desert

إقليم يزيد معدل البضر فيه على منعندل سنقبوط المطر منعظم الوقت، ويعتمد معدل البخر على درجة الحرارة،

لكن الصحراء تتكون في أي درجة حرارة يكون معدل سقوط المطر عندها أقل من ٢٥٠ مليمتراً في العام. وتكون النباتات والحيوانات إما منعدمة أو قليلة الانتشار، وتتأقلم (تتواءم) مع ندرة وجود الماء لفترات طويلة. وتوجد أربعة أنواع من الصحراء خطوط الصحراء القطبية، وصحراء خطوط المجارية، والصحراء الساحلية.

coastal desert , hamada d. ,´ (middle latitude d., polar d. , serir d. , : انظر أيضاً (trade-wind d.

١٥٠-تُصنَحُرُ

### desertification

ظاهرة تحدث عند أطراف المناطق القاحلة المأهولة، حيث تتحول هذه المناطق إلى صحراء، وغالباً ما يساعد النساط البسري في حدوث هذه الظاهرة وزيادتها.

### ۱۵۱– تَمَايُزُ مابَعْ*ديُ* diagenetic differentiation

إعادة توزيع مادة ما فى الراسب بذوبانها وانتشارها فى اتجاه المراكز أو النوى التى تحدث عندها عملية إعادة الترسيب، في ودى ذلك إلى في ملك مُكونات شحيحة التركيز فى أشكال وبنيات متنوعة. مثال ذلك عُقَيْدات الظّران (التشيرت)فى الحجر الجيري، أو الدرنات الصخرية فى الطَفْل.

۱۰۲- سَحَنَاتٌ مابَعُديّةٌ diagenetic facies سُحنة تشمل كل الصخور أو المواد

الرسوبية التى تأثرت بعملية التغير المابعدي، وأدى هذا التاثر إلى تكون مجموعات معدنية تتلاءم مع مايحدث فى بيئة مابعدية معينة. وتمثل السحنة المابعدية المنخفضة الرتبة مرحلة التغير المبكرة، أما السحنة المابعدية العالية الرتبة فتمثل مرحلة التغير المتأخرة.

### ۱۵۳ عُلاماتٌ تقویر قطریة diagonal scour marks

خدوش تترتب مائلة بالنسبة للاتجاه الرئيسي لانسياب التيار، وتتكون بتركيز علامات خدش أصغر، تترتب في صفوف متميزة وتتبادل مع مساحات لاتحتوى على علامات خدش أو تكون هذه العلامات أقل شيوعاً فيها.

### . ۱۵۶-دیکیت

### dickite

أحد معادن الصلصال جيد التباور، ينتمى إلى مجموعة الكاولين، تركيبه الكيميائي: Al2 Si2 O5 (OH) A. وهو من المعادن المتعددة شكلياً مع معدني الكاولينيت والناكريت. ويختلف معدن ديكيت بنائياً عن باقى أفراد مجموعة الكاولين، حيث إن رتبة رص البناء الذري الداخلي في اتجاه المحور البلوري "ج" بمعدن ديكيت تكون الكاولينية، ويوجد معدن ديكيت في العروق الحرماً مقارنة بما في معدن العروق الحرمائية.

### ۱۵۵ أديمي differentiation (earth)

عملية ينتج عنها نشوء مناطق ذات تراكيب معدنية مختلفة ، في حين أنها

مُستمدة من صخر الأديم المتجانس التركيب المعدني.

# ١٥٦-دليل التّمَايُّز

differentiation index

العدد الذي يمثل المجمعوع المعياري للنسب المنوية بالوزن لمعادن الكوارتز والأورثوكليسز والألبسيت والنفلين والليوسيت والكالسيت في الصخر النارى . أو بعبارة أخرى هو تعبير عددي عن مدى تمايز الصهارة.

### ١٥٧-نَمَطُ حيود

diffraction pattern

نمط تداخل يحصل عليه بمرور موجات من الأسعة ، مثل أسعة إكس (أسعة رونتجن) وأشعة الضوء أو جسيمات إشعاعية ؛ من خلال فتحة صغيرة أو حول حافة جسم ما، وتتميّز كل مادة بنمط معين للحيود، يتّخذ وجوده دليلاً على وجود هذه المادة.

۱۵۸-تُحُوُّل انتشاري diffusion metamorphism

عسلية تُحُولُ كتلة صخرية ما ، تتحرك فيها مكونات كيميائية بالانتشار من خلال محلول مائي ساخن في مسام الصخر.

### ١٥٩ - تَصَبُعُ

digitation

انبشاق حنائر مضطجعة ثانوية من حنائر مضطجعة أكبر حجماً.

دده ۱۳۰-ریو

dilatancγ ازدیاد فی حجم کتلة صخریة ماّ، فی

أثناء عملية التَّحرُّف ، وينشأ عن تغير بنية مُحكمة الترابط إلى بنية شبه مُفككة. ويكون ذلك مصحوباً بزيادة في حجم المسام الصخرية، التي تصاحبها عملية دوران للحبيبات ونشوء كسور دقيقة وتزلَّج في حدود الحبيبات.

### ١٦١- تَوْليةُ بُعْديّةً

dimensional orientation

ميل عنامس البنية النَّضندية الشكل أو الخطِّية لاتخاذ ترتيب معين، فيؤدى ذلك إلى تولية مفضلة ، تتمثل في انتظام عناصر البنية في صفوف.

> ۱۳۲-حُجِرٌ ذو أحجام etone

dimension stone محضر بناء يُحَجَّر و يُعَدُّ في كتل ذات أشكال منتظمة طبقاً للمواصفات المطلوبة.

### ١٦٣ - فُوَهَّة تُونية

dimple crater

معلم معلى سطح القمر ، دائرى الشكل في الغالب ويشبه فوهة البركان ويقتصر وجوده على المناطق الدكناء والمعروفة باسم بحار القمر. ويعزى وجود هذه النقر البركانية إلى النشاط البركاني؛ ويحتمل أن تكون نتيجة لتراجع اللابة المنصهرة تحت السطحية. وهذه الفوهات تفتقر إلى وجود الحافة المرتفعة كتلك التي تميز معظم الفوهات البركانية على سطح القمر.

١٦٤-منَفْرُ دينَاس

Dinas rock منفر رملي مُفَكَّك ذو محتوى عال من

السليكا، وسمي بهذا الاسم نسبة إلى منطقة" Craig-y-Dinas "جنوب ويلز ببريطانيا، وكان هذا الصخر يستخدم في صناعة الطوب الحراري.

### ١٦٥-ئڤرَة قُنْنَة

domepit

ممر رأسي أو مائل ذو مقطع مستدير في أحد الكهوف أو غرفة عالية بالكهف تُتُمين رأسية في جدرانها ويتساقط خلال تلك النُقرة عادة والل من المياه.

وَابِلُ مِنْ اللَّياهِ. (انظر أيضياً هَوَّة aven)

١٦٦-وَادِ غَارِق

drowned valley

واد لنهر ما ممتد على سيف البحر، يمتلئ جزئياً بماء البحر نتيجة لهبوط اليابسة أوارتفاع مستوى سطح البحر.

١٦٧-واد جاف

dry valley

واد يخلو من الماء الجسارى، أو يكاد يخلو منه ، وهو واد لا مجرى نهريا فيه. وقد يتكون نتيجة لعملية الأسر النهرى، أو لتغير مناخى ، أو لهبوط فى مستوى الماء الأرضى. ويشيع وجود الوديان الجافة فى المناطق التى تسفلها طبقات من الطباشير والحجر الجيرى .

### ١٦٨-قَصُعَةُ غُبُار

dust bowl

كل منطقة تتأثر بشدة من الجفاف والتُحات بالرياح، وإذا أطلع هذا المصطلح عَلَماً فإنه يدل بخاصة على المنطقة الواسعة في وسط الولايات المتحدة الأمريكية والتي تكونت في بداية الثلاثينيات من القرن العشرين.

النُبار حَمار الغُبار –۱۶۹ dust veil index (ĎVI)

مقياس لتأثير الثوران البركاني في المناخ ووصول الإشعاع القادم من الشمس .

-۱۷۰ جیومورفولوجیا دینامیکیة dynamic geomorphology

التحليل الكمى للعمليات الجيومورفولوجية باعتبارها حزوز إجهاد جزئية أو ناتجة بفعل الجاذبية الأرضية المرنة أو اللدنة أو المائعة، مُنْتجة بذلك الضروب المُمينزة للانفعال أو القصور والتى تؤلف التجوية والتحات والنقل والترسيب. وهذه العمليات ينظر إليها من زاوية أنها عمليات الحالة الثابتة ذاتية التنظيم إلى حد كبير.

ا۱۷۷-إعادة تبلور ديناميكى dynamic recrystallization

تكون حبيبات معدنية أو صخرية جديدة في صخر ما خلال عملية تحرف الحالة الصلبة. وهي في أساسها عملية استعادة، تتنافس فيها عمليات التنوية المتزامنة ونمو الحبيبات ، فيؤدى ذلك في نهاية الأمر إلى تكوين حجم متناسق للحبيبات يتناسب عكسياً مع الإجهاد التمايزي المبذول.

۱۷۲-مائعی دینامیکی

dynamofluidal

وصف لنسيج في الصخور المُتَحَوِّلة حرارياً ديناميكياً تترتب فيه المعادن متوازية في اتجاه واحد فقط.

دینامیکی حراری دینامیکی dynamothermal metamorphism

نمط شائع من التَّحوُّل يَتضمنَ تأثيرات الضغوط الموجهة وإجهادات الجز، وكذلك مدى واسعاً من الضغوط الحابسية ومن درجات الحرارة، وينتمى التَّحوُّل الحرارى الديناميكى جغرافياً وأصولياً إلى الأحزمة الأوروجينية الكبيرة، ومن ثم فله خصائص التَّحوُّل الإقليمي.

١٧٤-دورة زلزالية

earthquake cycle
مفهوم يُقصد به حدوث زلازل شديدة
بصسفة دورية في نطاق تصدرُع ما،
يصاحبها حدوث دورات من تزايد
الإجهاد ونشأة الكسور، ويتراخى هذا
الإجهاد من خلال التوابع الزلزالية الأقل

۱۷۰–رُکَامُ نِهَایَةِ المُثْلَجة end moraine حَید من مسخر الصَرِیث یتراکم عند

نهاية المثلجة.

١٧٦–أمثلٌ دَاخِلِيُّ

entogene

الظروف القائمة فى حوض ترسيبي ما، وتؤثر فى نسيج الصخر الرسوبى الذى يتكون فى ذلك الحوض .

١٧٧-سترثني دَاخليُّ

entoolitic

وصف للبنية السرئية أوالكريّات التي تتكوّن أو تنمو نحو داخل البنية ، وذلك بملء الفجوات الصغيرة ، ومن

أمثلته الترسيب المتتابع للرقائق الصخرية أو المعدنية على جدار فجوة ما.

### ۱۷۸- مُنْعَطَفُ نَهْرِي مُخَنْدِق entrenched meander

منعطف نهرى محزز منصوت في اتجاهه نصو سافلة الوادى الذى تكون في في المنعطف النهرى أصلاً. ويكون للمنعطف جانبية عرضية متماثلة على الجانبين .ومثل هذا المنعطف المتعمق ، الذى يحتفظ بنمطه الأصلى ويتميز بحدوث عملية تصاب للنهر، ويحدث ذلك عندما تنشط عملية رفع رأسية سريعة في منطقة المنبع ، أوهبوط لمستوى القاعدة في منطقة المصب أو الدلتا .

### ١٧٩-نَهْرٌ مُخَنْدقٌ

### entrenched stream

نهر انعطافي فى الغالب، ينساب فى خندق ضيق أو واد نُحت فى سهل أو أرض مرتفعة نسبيًا، مُثال ذلك نهر اكتسب مجراه من دورة تحات سابقة نحتت الأساس الصخري وحدث تحول بسيط للمجرى الأصلى للنهر.

### ١٨٠-تَخَنُدقٌ

### entrenchment

عملية تحات نهري فى اتجاه سافلة النهر، ينشأ عنها خندق أو منعطف نهري مخندق.

### ۱۸۱-شبیکة فوق فراغیة بینیة environmental hyperspace lattice

فراغ متعدد الأبعاد يحتوى على أبعاد بقدر العوامل البيئية المكنة في نموذج

هندسي معين للبيئة ووحداتها الإسكولة جية.

١٨٢- وَثيقة (بَيَانُ) التَاثير

environmental impact statement ( E.I.S.)

وثيقة وضعها المشتغلون بالصناعة أو هيئة سياسية تختص بالتأثير البيئي لحدث ما يُفترض حدوثه ، أو لأحداث مسمعة تؤثر بشدة في نوعية بيئة الإنسانِ ، ويعتمد على هذه الوثيقة في اتخاذ القرارأوإصدار القانون المناسب،

### ١٨٣-إيوليثي

eolithic مصطلح يُطْلُق على مستوى حضاري

فى البدآيات الأولى للعصر الحجري القديم (Paleolithic).

۱۸٤ – تَحَقُّلُ فَجُرِيِّ eometamorphism

التحول المبكر أو البدايات المبكرة لعملية التحول، وبضاصة تلك التي تؤثر في الهدروكربونات السريعة

١٨٥-تصحيح إتفوش **Eotvos** correction

تصحيح لتعاجُل قوة الجذب نحو المركز بسبب السرعة من الشرق إلى الغَــرب فــوق سطح الأرض الدوارة . ويُستخدم هذا التصحيح في قياسات الجاذبية الأرضية ،

١٨٦-صَدَّعُ فَوْقَ حَنِيري epanticlināl fault epianticlinal fault صدع طولی أو مستعرض يرتبط

بحنيرة صُغِيرة غاطسة من الطرفين ويتزامن تكونه مع عمليات الطي.

### ١٨٧-إقيسيت

ephesite

معدن من مجموعة معادن الميكا القصيفة، وينتمى إلى مجموعة المرجاريت (margarite) ، والمعدن تركيبه الكيميائي: Na Lı Al<sub>2</sub> ( Al<sub>2</sub> Si<sub>2</sub> ) O<sub>10</sub> .(OH)<sub>2</sub>

۱۸۸ منڈعؑ نَوْقَ مَنیري epianticlinal fault

( epanticlinal fault : انتظر)

### ۱۸۹-إبيديديميت

epididymite

معدن عديم اللون يتبلور في نظام المعيني القائم، يتشاكل ثنائياً مع معدن يوديدييت eudidymite. والمعدن تركيبه الكيميائي:

. Na Be Sia O7 (OH)

### ۱۹۰-إبيديوريت

epidiorite

صخب الجابرو المتحول أو مبخس الديابين ، تُحُل فيه بِلُورات الأمفيبول الليفية (يوراليت) محل معدن الكلينوبيروكسين الأصلى ، وبصفة عامة يكون صخر الإبيديوريت كتليًا، لكنه قد يكون ذا نسيج شيستوزى.

### ۱۹۱-إبيدوسيت

epidosite

صخر متحول يتكون من معدني الإبيدوت والكوارتز، وبصفة عامة يحتوى على معادن أخرى ثانوية مثل يوراليت وكلوريت،

### ١٩٢-صُهارة فوقية

epimagma

بقايا صهاريةفجوية نسبة الغاز بها قليلة ، نصف صلبة ذات قوام عجيني ، وتتخلف عادة من تبرد اللابة في بحيرة لابية تحتل فوهة البركان ،

### ١٩٢-وُسط بيني

epimatrix

مصطلح وضعه "ديكنسون"
"Dickinson" عام ١٩٧٠م للدلالة على
المواد البينية غير المتجانسة التي تنمو
في فسراغات بينية أصلية خيلال
التغيرات المابعدية في صخور الجَرُوق
والأركوز.

### ١٩٤-غُطُّ اتزان

equilibrium line

خط مستعرض على سطح مثلجة ما، يقابل المستوى الذى يتساوى عنده تراكم الجليد مع تلاشيه.

### ١٩٥-طَوَارُتَمَات

erosion pavement

تركيز سطحي للحصى والجرول وكسارة صخرية أخرى، بعد إزالة مياه الجداول لجسيمات التربة الدقيقة بعمليات التحات الصفحي، ويعمل طوار التحات على حماية التربة السفلية من فرط التحات .

### ١٩٦-رصيف تمات

erosion platform

(۱) سطح مستو ذو امتداد محدود نسبیاً، یتکون نتیجهٔ للتحات.

(ب) رميف قطعته الأمواج على طول الساحل.

### ١٩٧-شاردةً

### erratic (n.)

كسرة صخرية يتفاوت حجمها بين حجم الحصى والكتل الضخمة، حملها جليد مثلجي أو جليد طاف ، وترسبت على مسافة ما من منكشف الصخور التي استمدت منها .

### ۱۹۸-سحابة ثوران

eruption cloud

سحابة من الغازات البركانية مع الرماد وغيره من الكسارة الفتاتية الحسرارية، تتكون نتيجة لانفجار البراكين. وقد يتساقط الرماد من السحابة بفعل الترسيب بالهواء أو الماء.

### ۱۹۹-مطر برکانی

eruption rain

مطر يتلو ثوراناً بركانيًا وينتج من تكثف الأبخرة المصاحبة له.

### ۲۰۰-إريثريت

erythrite

معدن أرجواني اللون أو أحمر، يتشاكل مع معدن أنّابرجيت، وقد يحتوى على بعض النيكل، ويوجد معدن إريشريت في بلّورات أحادية الميل، أو على هيئة كتل كروية أو كلوية الشكل أو ترابية المظهر نتيجة لعملية تجوية خامات الكوبالت في الأجزاء المؤكسدة العليا للعروق المعدنية . وتركيبه الكيميائي . Co(As O<sub>4</sub>)<sub>2</sub>.8H<sub>2</sub>0

# ٢٠١-تُوفَّرُ غِذَائِيًّ

eutrophication \*

ارتفاع كبير في تركيز مادة مغذية،

وبخاصة زيادة تركيمز النترات والفوسفات في الماء ؛ وقد يؤدى ذلك إلى ازدهار طحلبي،

### -۲۰۲ نطّاقٌ الْمُتَصَادِيُّ مَقْصُور exclusive economíc zone (E.E.Z.)

نطاق يمتد مسافة ٢٠٠ميل من ساحل دولة ما إلى داخل البحر، وينطبق عليه قانون عام ١٩٨٢م من الاتفاقية البحرية الدولية (القانون البحري) ، الذي يقرر حق هذه الدولة وحدها في استغلال مصادر الثروة في هذا النطاق.

### ٢٠٣-فيرن

### firn

اسم للماء عندما يكون فى مسرحلة انتقالية بين الثلج والجليد الثلجى، أقدم من الثلج وأعلى كثافة منه، لكنها لم تتحول بعد إلى جليد. و ينتج "الفرن" من الجليد وهو فى طور الانمهار بعد مرور فصل الصيف. ويصبح " الفرن" جليداً ثلجيًّا حينما تبلغ درجة نفاذيته للماء السائل صفراً.

# ٢٠٤- جَارُنبِيرَيْت

garnierite

معدن ثانوى النشأة ، ينتج من تحول صخور الأوليفين الغنية بالنيكل . لون المعدن أخضر باهت ، وبريقه ترابى معتم ، ومخدشه أبيض ، و المعدن قصيفة عامة . ويستخدم هذا المعدن حجراً كريماً، وصيغته الكيميائية الكيميائية ( Ni , Mg ) 3 Si2 O5.( O H) .

### ٢٠٥-تَغُوينُ

### gasification

عملية يحول فيها الفحم إلى وقود هدروكربوني غازى.

### ٢٠٦- غَزْحُولٌ

### gasohol

خُليط من الجازولين والكحول، بنسبة تقارب ١:١.

### ٢٠٧-غلاية العملاق

giant's kettle

حفرة أسطوانية الشكل في طبقة الأساس الصخرى توجد أسفل مثلجة، وتتكون بفعل الماء المتقاطر من المثلجة في غور عميق، أو بسبب الجلاميد الدوارة في مهاد نهر ماؤه من صهير مثلجي.

### ٢٠٨-حجر الذهب

goldstone

زجاج شبه شفاف لونه بنى مائل إلى احسمرار، يحتوى على عديد من صفيحات دقيقة ورقيقة رباعية الأوجه أو سداسية الأوجه من فلز النحاس.لهذا الزجاج انعكاسات براقة تشبه تقريباً تلك المنبعثة عن معدن الأفنتورين, (انظر أيضاً: aventurine)

### ٧٠٩- جيتشا

gyttja

راسب مياه عذبة طيني، قاتم اللون، يتميز بكثرة غالبة من المواد العضوية التى ترسبت فى مستنقع أو بحيرة مياهها غنية بالأكسجين والمواد المغذية. والجيتشا راسب لاهوائي توضع فى ظروف تتردد بين الهوائية واللاهوائي،

وهو صالح لدعم الحياة الهوائية.

### ۲۱-هاویئیت

### haiweeite

معدن لونه أصفر ناصل إلى أصفر مائل إلى الخضرة، وهو معدن ثانوى. وتركيبه الكيميائي :

Ca (U O<sub>2</sub>)<sub>2</sub> Si<sub>6</sub> O<sub>15</sub> . 5 H<sub>2</sub>O

٢١١ حيمانة

### hamada

مساحة صحراوية حجرية، تتكون غالباً من صخور طبقية على هيئة هضاب مترامية. وتتميز صحراء الحمادة بأن سطحها مكون من أساس صخرى لا تغطيه رواسب متفتتة إلا نادراً نتيجة عملية التذرية الدائمة بالرياح.

(انظر أيضاً عصمراء desert )

### ۲۱۲--هنگوتنت

### hewettite

مسعدن لونه أحسر قان، تركيبه الكيميائي: Ca V6 016. 9 H2O . ويوجد على هيئة بلورات حريرية المظهر معينية الشكل.

### ۲۱۳-تربة نِجَة

immature soil

(انظر azonal soıl )

### ۲۱٤-کونتاهوریت

### kuntahorite

معدن كربوناتى صيغته الكيميائية · 2( Ca Mn ( CO3 )2 مطلقاً في الطبيعة دون إحلال كمية من المغنسيوم والحديد محل المنجنيز.

يت بلور المعدن فى نظام السداسى، ويوجد على هيئة حبيبية أو كتلية، ولون المعدن فى العادة أبيض إلى وردى ناصل.

### ٥ / ٢-لاهار

### lahar

راسب يتكون من انتسيال الطين البركاني نتيجة لأختبلاط الرماد البركاني الساخن بالماء. ويستمد الماء في العادة من انصهار الجليد الذي يوجد على قصمة البركان أو من البراكين المتلجة. والكلمة من لغة أهل "جاوة".

### ٢١٦-قانون الدُّعْنِ

### law of aphasy

مفهوم عام مؤداه أن التأثيرات الناجمة عن التغير المفاجئ والسريع الذى يطرأ على المناخ في منطقة ما تجعل الكائنات الحيه لا تستطيع التكينف مع الظروف الجديدة فتموت أعداد كبيرة منها.

### ٢١٧-جيولوجيا طبية

medical geology

فرع من الجيولوجيا يختص بدراسة العناصير الموجيودة في المعادن والمسخورالتي في البيئة ذات الأثر المباشر على صحة الإنسان والحيوان.

### ۲۱۸-میتابلاستیة

### metablastiesis

(۱) استعادة تبلور معدن مختار أو مجموعة معادن مختارة و نموها.

(ب) استعادة تبلور معادن متشابهة كيميائياً في أساسها، بدون دليل على

حدوث طور متحرك منفصل. (انظر أيضاً recrystallization )

### ۲۱۹—أيض الصخر metabolism of rock

إعادة توزيع المواد المُجَرْنَتِة خلال الرواسب بعمليات حركة وانتقال وإعادة الترسيب.والمصطلح يعنى تحوُّلاً يتضمن إضافة مواد جديدة.

### ۲۲۰-میتابولیت

metabolite

نیسزك حدیدی به تأثیسرات تحسول
ناجمة عن عملیة إعادة التسخس.

### ۲۲۱- میتاستابار

metacinnabar
معدن أسود يتبلور فى نظام المكعبى،
ويتشابه ثنائياً مع معدن سناًبار. وهو
أحد خامات الزئبق، وتركييب

### ۲۲۲-تغیرما بعدی متأخر metagenesis

التغيرات التى تحدث فى الصخور الرسوبية بعد تمام ترسبها وتصلبها ، وهى تمثل آخر مراحل التَّغير المابعدى اللاحق.

### ٢٢٣-مابعدي النشأة

metagenic

صفه تُطلق على الرواسب أو الصخور الرسسوبية التى تكونت من خالال التغيرات المابعدية لرواسب أخرى.

### ۲۲٤-ميتاهُوَائيت

metahaiweeite

معدن ثانوى ، تركيبه الكيميائي :

Ca (U O2)Si<sub>6</sub> O<sub>15</sub>. nH<sub>2</sub>O ، حيث "n" تكون أقل من (٥) . ويبدو أن هذا المعدن ناتج عن عملية فقدان بعض جزيئات الماء من معدن هوائيت. (انظر أيضاً haiweeite )

### ٢٢٥-ميتاهيوٌتيت

### metahewettite

معدن أحمر، تركيبه الكيميائى · Ca V6 O16. 9 H2O ؛ يشبه معدن هيوتيت لكنه يختلف عنه قليلاً في سلوكه خلال عملية الهدرتة. ويوجد المعدن في الخامات المؤكسدة بشدة على هيئة طبقة قشرية أو مالئاً للشقوق. (انظر أيضاً مهيوتيت hewettite)

### ٢٢٦-بلورة تُحَوُّل

### metacryst

بلورة كبيرة الحجم تتكون فى صخر متحول نتيجة لعملية استعادة التبلور، ومستال ذلك بلورات الجارنت أو الستوروليت فى الشيست الميكائى.

### ۲۲۷-مىدراء خطوط العرض المتوسطة

middle-latitude desert

صحراء تقع داخل القارات في الأجزاء
الشبيهة بالأحواض، وتتميّز بندرة
الأمطار وارتفاع درجة الحرارة صيفاً.
(انظر أيضاً صحراء desert)

### ۱۲۸ - كُرَة المسَلْمسَال المُدَرَّعة mud ball, armoured

كتلة كروانية من الصلصال أو الغرين (يتــراوح قطرها من ٥ إلى ١٠ سم) انطمرت فيها الجراول والرمال في

أثناء تدحرجها تجاه سافلة النهر.

### ۲۲۹-حملٌ زائد

### overburden

(أ) الجزء العلوى لتتابع رسوبى يضغط على المواد التى تحته ويصلبها. (ب) التسربة المفككة أو الغسرين أو الجرول أو أى مادة أخرى غير متصلبة تعلو الأساس الصخرى، سواء أكانت منقولة (جليبة) أم متكونة في المكان نفسه.

(جـ) مواد صخرية تعلو راسباً معدنياً أو راقاً من الفحم.

### . ۲۳-بارامغنطیسیی

### paramagnetic

صيفة للمواد التى لها نفاذية مغنطيسية أكبر قليلاً من الوحدة (١)، وقابليتها للمغنطة صغيرة وموجبة البلاتين مثلاً له مغنطيسية قيمتها ١٠٠٠٠٠ ، وإذا وضع المعدن شبه المغنطيسي في مجال مغنطيسي أبدى درجة مغنطة تتناسب طردياً مع شدة المجال، وتكون للحركات المغنطيسية للذرات اتجاهات عشوائية .

### ٢٣١-بلورة مسطحة

### plate crystal

بلورة من الثلج ذات تماثل سـداسى
نموذجى ونادراً ما يكون ثلاثياً وسمكها
الموازى للمحور الرئيسى (المحور ج)
صغير نسبياً. ومحثل هذه البلورات
تسقط من خلال السحب التى تتكون
فيها؛ وقد تلقى ظروفاً ينشئ عنها
امتدادات شجيرية للبلورات، فتصبح
بلورات مستوية شجيرية.

### ۲۳۲-پُلَيْطة

### platelet

بلورة صغيرة من الثلج تُكُون عند ارتباطها ببلورات أخرى سطيحة من الثلج الطافى، تعمل كانها بذرةً لبلورات تزيد من سمك الغطاء الثلجى.

### ۲۳۳-قضة رصيفيّة

platform beach

حاجز على هيئة حيد من الرمل والجرول يتكون فوق رصيف قطعه الموج.

### ۲۳٤-ضَفيرة

### plexus

منطقة فسوق راسب تحت ثلجى تحتوى على واحدة من غلايات العملاق. (انظر أيضاً: giant's kettle )

### ۲۳۰-بنشرة

### plum

فَتيتة صخرية في وسط من صخر مخر مخالف ؛ وأشهر أمثلتها الحصاة في صخر الكنجلوميرات .

### محطة جوية قطبية ذاتية –۲۳۲ polar automatic weather station

محطة جوية ذاتية تقيس عناصر الأرصاد الجوية وتنقلها عبر الراديو؛ وتُصمم المحطة لتعمل أساساً في المناخ القطبي أو المتجمد، بقصد استيفاء متطلبات التقارير من مناطق يتعذر الوصول إليها، حيث تكون المحطات التي يديرها بشر غير عملية. ونظراً لأن الأجهزة تكون مصممة على العمل في الجليد أو الجمد، فإن البنية الرئيسية

تكون على شكل مزْلُجَة لها استدادات خارجية لزيادة ثباتها.

### ٣٣٧- قلنسوة قطبية

polar cap

غطاء من الجليد مركزه أحد قطبى الأرض.

### ۳۲۸ هواء قطبی قاری polar continental air

جزء من كتلة هوائية ينشأ فوق اليابسة أو فوق مناطق المحيط المتجمدة في المناطق القطبية، ويتميز بدرجة حرارة منخفضة، وبالشبات، وبرطوبة نسبية منخفضة، وبالمستداد رأسى ضحل.

### ۲۳۹- صحراء قطبية

polar desert

صحراء تقع عند خطوط العرض العالية ، وتتميز بغطاء جليدى دائم وبرودة شديدة طول الوقت.

(انظر أيضاً ، صحراء desert )

# ۲٤٠- حادث تقطبيًّ

polarity event

تقطب مغناطيسى للأرض اتجاهه عكس اتجاه التقطب السائد ، يحدث خلال مدة جيولوجية معينة قصيرة لا تتعدى مئة ألف سنة.

### ٧٤١- نطاق تقطيي

polarity zone

الوحدة الصخرية الأساسية المكافئة للقطبية المغنطيسية في التصنيف الليثوستراتجرافي، وتدل على مدة

انقلاب في المجال المغنطيسي للأرض،

787- تجوال قطبي

polar wandering

تنقُّل قطبي دوران الأرض وقطبيها

المغنطيسيين خلال الزمن الحدولوجي.

۲٤٣ - جرانيت رپاکي**ئي** rapakivi granite

ضرب من صخور الجرانيت ، يحتوى على كمية وفيرة من بلورات غليظة إهليليجيبة الشكل من الفلسبار البحوتاسيومي (أورثوكليبز أو ميكروكلين) مكسوة بالفلسبار الصوديومي (أوليجوكليز أو ألبيت).

۲٤٤- نسيج رباكيڤي rapakivi texture

نسسيج فى المسخسور النارية والمتحولة، توجد فيه بلورات مستديرة الشكل من الفلسبار البوتاسيومي، يبلغ قطر البلورة منها سنتيمترات قليلة، وتتشح هذه البلورات بالفلسبار المعوديومي فى أرضية دقيقة الحبيبات من معدن الكوارتز ومعادن أخرى ملونة.

### ٢٤٥-خريطة نسبة

ratio map

خريطة سَحْنة تُوحنع نسبة تخانة الأنماط الصخرية المختلفة بعضها إلى بعض في وحدة استراتجرافية ما ، مثال ذلك "خريطة نسبة رمل - طفلة" التي تُوضع نسبة تخانة الحجر الرملي إلى تخانة الطفلة في وحدة استراتجرافية ما.

### ٢٤٦- قَعْقَاع

### rattle stone

درنة صخرية تتكون من رقائق من معادن مختلفة التركيب تنتظم حول مركز مُسترك ، تزول منها المعادن الأكثر ذوبانًا بفعل المحاليل، تاركة الجزء المركزى منفصلاً عن الجزء الخارجى. ومثال ذلك درنة من أكسيد الحديد مليئة بالرمل السائب الذي يُقَعْقِع عند رجها.

### ٧٤٧- عندراء السرِّق

reg desert

(انظر: سـرير serır ) (انظرأيضاً.صحراء desert )

### ٢٤٨- مُعدل التَّرُسنُب ونوس ويوا

sedimentation ratio

كمية الراسب المتراكم في بيئة مائية في مدى زمنى معين ، ويُعبر عنه في العادة بأنه ثخانة التراكم في وحدة زمنية ما .

### ۲٤٩-ســرير

### serir

مساحة صحراوية حصوية تتكون بفعل عمليات التذرية لمناطق شاسعة من الصحراء، إذ تُنقل الرياح الحبيبات الرملية والطينية وتترك في النهاية طبقة من الحصى تحمى الأديم الصخرى الحطامي المتبقى من الفعل المتواصل للرياح، وفي الجزائر والمغرب العربي تسمى هذه الصحراء " بالرق " reg desert".

(انظر أيضاً: صحراء desert)

### ٢٥٠- تانْتَالَيْت

### tantalite

معدن أسود، بريقه تحت فلزى، ولون مخدشه بين الأحمر الأدكن والأسود. يوجد المعدن على هيئة بلورات منشورية قصيرة أو مسطحة في صخور الجرانيت والفلسبار، ويعد معدن التانيات من المعادن الاستراتيجية، فهو يستخدم في صناعة أشابات الصلب التي تستعمل في صناعة منحركات الطائرات النفاثة والصواريخ والأدوات الطبية الخاصة بجراحة العظام، والمعدن صيغته بجراحة العظام، والمعدن صيغته

# ۲۰۱ - تثراهدریّت

### tetrahedrite

معدن يتبلور فى نظام المكعبى، بلوراته رباعية الأوجه. لون المعدن رميادى أو أسيود، له بريق فلزى، ومخدشه أسود يتدرج إلى بنى. ويوجد المعدن فى عروق الفضة والنحاس التى تكونت عند درجات حرارة منخفضة ومتوسطة. ويستعل المعدن خاماً للنحاس والفضة، وصيغته الكيميائية وسيغته الكيميائية (Cu, Fe, Zn, Ag)).

# ۲۰۲- تُورْبَانَيِتْ

### torbanite

ضرب من الفحم، لونه بني يتدرج إلى أسود، حبيباته دقيقة وقوية التماسك. ويتشابه هذا النوع من الفحم في مظهره الخارجي مع صخر الطفل الكربوني. ويتكون هذا الضيرب من الفحم من بقايا مستعمرات طحلبية متحجرة.

۲۰۳- صحراء الرياح التجارية trade-wind desert

صحراء تتميز بندرة سقوط الأمطار، وبمدى يومى واسع من درجات الحرارة. وتُسمى بهذا الاسم لأن الرياح المؤثرة فيها هى الرياح التجارية ،

(انظر أيضاً ، صحراء desert )

### ۲۵٤-رياح تجارية

### trade winds

رياح هادئة مستقرة تهب من مناطق ذات ضغط مرتفع عند خطي عرض ٣٠ شمالاً وجنوباً وتمتد إلى منطقة الضغط الأقل عند خط الاستواء. ويودى هذا الضغط التمايزى إلى نشوء الرياح التجارية الشمالية الشرقية في نصف الكرة الشمالي، والجنوبية الشرقية في نصف نصف الكرة الجنوبي.

# ۲۵۵- صنّدع رابط

مدع إزاحنه موازية لاتجاه المضرب، مدع إزاحنه موازية لاتجاه المضرب، يفصل بين جانبى حيد محيطى وقعت عليهما الإزاحة. وقد تكون الإزاحة على مثل هذا الصدع للوحين تكتونيين تحركا حركة متعاكسة أحدهما مقابل

۲۵۲-عناصر مابعد اليورانيوم transuranic elements عناصر مشعة أعدادها الذرية أكبر من ۹۲

۱۹۷-استخلاص البخار vapour extraction إزالة الملوِّثات العضوبة المتبخرة من

التربة مثل الجازولين ، باستخدام مضخات تفريغ (خلخلة) تُوضع في ثقوب حفر ضحلة،

# انفجاریة البرکان volcanic explosivity index (VEI)

مقياس لتقدير معدل الشوران البركانى على أساس حجم المقذوفات البركانية ، والارتفاع الذى تبلغه المقذوفات، وكذلك فترة دوام الثوران البركانى.

۲۰۹- بلی

wastage

مصطلح عام يطلق للدلالة على تعرية سطح الأرض.

٢٦٠ دَهْوَرةً

wasting

التحطم التدريجي أو إبلاء معالم الأرض وأسطحها بعوامل طبيعية، وتشمل الإزالة بالرياح والجاذبية ومياه الجداول المتدفقة، لكنها لا تشمل التّحات النهري.

٢٦١- سعة مائية

water capacity

أقصى كمية من الماء يمكن للصخر أو التربة أن تحتويها.

٢٦٢- زحف الماء

water creep

حركة الماء أسفل بنية ما أو حولها، مثل سد مبنى على أساس شبه منفد،

### مجمهعة المصطلحات العلمية والغنية (21)

٢٦٣- دَفْعُ الماء

water drive

طاقة فى بركة نفط أو غاز ، تنتج من الضحط الهيدروستاتيكى أو الهيدرودناميكى المنتقل من المكمن المحيط بها .

٢٦٤- دُيال ماء

water humus دُبال يُتكون في الأنهار والبحيرات

والبحار من رواسب عضوية جليبة ومكانية ، وتسمل مواد نباتية وحيوانية .

٢٦٥-طَفُّ مُلْتُحم

welded tuff

صخر فتاتى حرارى زجاجى ، تصلب نتيجة لالتحام جسيماته بفعل الحرارة المستبقاة.

# مصطلحات في الهندسة \*

<sup>\*</sup> أعدتها لحمة الهندسة بالمجمع وأقرها مؤتمر المجمع في دورته السادسة والستين ، محلسته الحادية عشرة تاريح ٥ من المحرم سنة ١٤٢١ هـ الموافق ١٠ من إبريل (نيسان ) سنة ٢٠٠٠م .

# أعدت هذه المصطلحات لجنة الهندسة بالمجمع: أدد عبد الرازق عبد الفتاح إبراهيم عضواً أدد كم ال بشر عضواً أدد أحم د سالم الصباغ عنواً أدد عم ود مصطفى غنيم خبيراً أدد على كام ل الخراشي خبيراً أدد فريد عبد العزيز طلبه خبيراً السيد/جمال محم تد الفوى مسلم الفراق

### مصطلحات في المندسة

الدخان
 [ هندسة ميكانيكية ]
 smokebox [ MECH ENG ]
 مسندوق تتجمع فيه نواتج احتراق
 الوقود بعد خروجها من مواسير اللهب
 أو غرفة الاحتراق قبل بلوغها المدخنة .

۲-تقنیة قیاس بالدخان [ میکانیکا موائع ] smoke technique [ FL MECH ] وسیلة لقیاس سرعات الهواء البطیئة باستخدام دخان یمکن من مراقبة سرعة الانسیاب بالعین المجردة .

٣-مسمار ملولب پرأس كُمى(ألن)
[ تصميم هندسى ]
socket-head screw[DES ENG]
مسمار ربط برأسه تجويف بشكل
هندسى معين (عادة سداسى) ويمكن
ربط هذا المسمار أو فكه بواسطة مفتاح
له نفس شكل التجويف ويعرف باسم

(نسبة إلى مبتكره العالم ألن).

3-محرك شمسي [هندسة ميكانيكية] [هندسة ميكانيكية] solar engine [MECH ENG] محسرك يحسول جسزءاً من الطاقسة المسمسية إلى طاقة كهربائية أو مسيكانيكيسة ويمكن اسستخدام هذه الطاقة وسيلة لدفع المركبات الفضائية أو غيرها.

ه-تسییربالمبادلات الحراریة الشمسیة [ هندسة طیران ] solar heat exchanger drive [ AERO ENG ] وسیلة مقترحة لدفع المرکبات

الفضائية ، يركز فيها الإشعاع الشمسى على مساحة معينة في مرجل لتسخين مائع التشغيل ثم ينفث ليولد الدفع المباشر للمركبة

٦-مسبارشمسى

[ هندسة طيران ]
solar probe [ AERO ENG ]
مسسبار فضائى يمر مساره قرب
الشمس وعلى متنه أجهزة للقياس ونقل
المعلومات عن الشمس إلى الأرض.

محرك صاروخى يستخدم وقوداً جامداً للدفع ويتضمن غرفة الاحتراق التى تحتوى على وقود الدفع ومنفث للعادم.

۸-تُقْب بالموجات المسوتية [ هندسة ميكانيكية ] sonic drilling [ MECH ENG ] عصمليسة قطع أو تشسخسيل المواد باستخدام مواد ساحجة معلقة تدفعها عصدة ترددية مستحملة بمحسول كهرميكانيكي يتذبذب بتردد مساوللموجات الصوتية

۹- كبسولة فضاء (طيران ) space capsule [ AERO ENG ] مركبة بطاقم أو بدون طاقم تُستخدم للقيام بتجارب أو عمليات في الفضاء.

الحنف مركبات فضاء (طيران) spacecraft propulsion [AERO ENG] الستخدام محركات صاروخية لدفع مركبات الفضاء وإكسابها تسارعاً

۱۱- محاك فضائى (طيران )
space simulator[AERÓ ENG ]
جهاز يحاكى بارامترات الفضاء
يستخدم لاختبار المنظومات الفضائية
أو مكوناتها أو لتدريب رواد الفضاء

۱۲-تکنولوجیا الفضاء [هندسة طیران] space technology [AERO ENG]

التطبيق المنهجى للنظم الهندسية والعلمية لاستكشاف الفضاء الخارجى واستخدامه.

۱۵-مسمار بقفیز [ تصمیم هندسی ] | spade bolt [ DES ENG ]

مسمار معقوف برأس مسطح به ثقب مستعرض يستعمل لتثبيت الملفات الكهربائية المغلقة والمكثفات والمكونات الأخرى بأجسام الأجهزة لتأريض هذه المكونات.

۱۵- باع [ هندسة طيران ]
span [ AERO ENG ]
البعيد بين طرفى جناحى طائرة
مقيساً على الخط المستقيم الواصل
بينهما .

۱۲- مفتاح صمولة [تصميم هندسى] spanner [ DES ENG ] مفتاح يستعمل لربط المسامير

والصحصولات وفكها ، له رأس بها تجويف يتوافق مع رأس المسمار أو المسمولة .

۱۷ – محرك إشعال بالشرارة [ هندسة ميكانيكية ] spark-ignition engine [ MECH ENG ]

محرك احتراق داخلى يستخدم شرارة كهربائية لإشعال خليط الوقود والهواء.

۱۸-طاقة نوعية [ديناميكا حرارية]

specific energy [ THERMO ]

۱۹-استهلاك نوعى للوقود [ هندسة ميكانيكية ] specific fuel consumption [ MECH ENG ]

استهلاك الوقود اللازم لتوليد وحدة القدرة أو الدفع ، ووحداته بالجرام لكل كيلو وات ساعة .

۲۰-حرارة نوعية

[دینامیکا حراریة ] specific heat [ THERMO ]

\- نسبة كمية الحرارة اللازمة لرفع درجة حرارة كتلة من مادة ما درجة واحدة إلى كمية الحرارة اللازمة لرفع كتلة مساوية من الماء درجة واحدة . ويتم القياس عادة بين درجتي ١٤٠٠ إلى ٥,٥٠ سيلزيوس بثبات الضغط أو بثبات الحجم في الغازات .

٢- كمية الحرارة اللازمة لرفع درجة حرارة وحدة الكتلة من مادة متجانسة درجة واحدة بطريقة محددة دون حدوث تغير في الطورأو التركيب الكيميائي.

### ا۲- دفع نوعی ( طیران ) specific impulse [ AERO ENG ]

أحد بارامترات أداء دافع الصواريخ ، ويعبر عنه بالثواني ويساوى الدفع بالنيوتن مقسوماً على معدل نواتج الاحتراق بالكيلو جرام /ث [الدافع = الوقود + المؤكسد]

۲۲-السرعة النوعية [ هندسة ميكانيكية ] specific speed [ MECH ENG ] عـــد ( N<sub>s</sub> ) بستخدم للتنبؤ بأداء

عدد ( N<sub>S</sub> ) يستخدم للتنبؤ بأداء المضخات الطاردة المركزية والمحورية أو التربينات الهيد رولية.

 $N_s = N\sqrt{Q}/H^{3/4}$ 

للمضخات:

التربينات . N<sub>s</sub>=N√P/H<sup>5/4</sup>

حصيث . -N سرعة الدوران (لفة / دقيقة ) Q معدل الانسياب (لتر/ الدقيقة ) H الضاغط (متر ) Pالقدرةالخارجة عند العمود(كيلووات).

۲۳-بندول کروی [ میکانیکا ]
spherical pendulum [ MECH ]
بندول بسـیط پرتکز علی مـحـور
بحیث پتحرك ثقله علی سطح کروی .

۲۵-مسمارطویل [ تصمیم هندسی ]

spike [ DES ENG ]

مـــســمــار طويل ( أطول من ٧
سنتيمترات ) يكون مقطعه غالباً
مربعاً .

۲۰- تشکیل رحوی [هندسة میکانیکیة] spinning [MECH ENG]

تشكيل الألواح المعدنية بتدويرها على اسطمبة (قالب بالشكل المطلوب) وتطبيع الألواح بأداة مستديرة الطرف عول الاسطمبة . ويشيع استخدامها في تشكيل الأواني

۲۲-مكنة تشكيل رحوية
 إ هندسة ميكانيكية ]
 spinning machine
 [ MECH ENG ]
 مكنة تشكيل الألواح إلى أوعية

۲۷-تُرس مخروطي حلزوني [تصميم هندسي ] spiral bevel gear [DES ENG]

مسسن مخصوطى الشكل أسنانه منحنية بشكل حلزونى لتساعد على التعشيق التعشيق الأسنان ، وكذلك تهيئة لتعشيق عدة أسنان بعضها مع بعض فى أن واحد أكثر من نظيرتها المسننات المخروطية ذات الأسنان المستقيمة .

۲۸ تُرس حلزونی
 [ هندسة میكانیكیة ]
 spiral gear [ MECH ENG ]
 مسنن أسنانه حلزونیة ینقل القدرة.

بين عمودين غير متوازيين .

٢٩- هيوط على الماء

مندسة طيران ] [ splashdown [ AERO ENG

\-حط طائرة أو قذيفة على سطح الماء. ٢-اصطدام ناتج عن حط مركبة فضاء على الماء.

[ تصمیم هندسی ] ٣٠-أخادید [ spline [ DES ENG ]

أخاديد (محارى) مقطوعة على السطح الخارجى لعمود أو على السطح الداخلى لجلبة أو سرة دارة ، وتعمل على نقل عزم الدوران بين الأعمدة والدارات المثبتة عليها .

۳۱- شنبر الإحكام بالمكبس [هندسة ميكانيكية] split-ring piston packing [MECH ENG]

حلقة معدنية مشقوقة تركب على المكبس لمنع تسرب الموائع عبر الخلوص بين المكبس والاسطوانة .

۳۲-برامق [ تصمیم هندسی ] spokes[DESENG]

عدد من الأعمدة أو السيقان نصف القطرية تصل بين سرة عجلة وبين ابسيطها (إطارها الخارجي).

٣٣-عملية تلقائية

[ دینامیکا حراریة ] spontaneous process [ THERMO ]

عملية دينامية حرارية تحدث بسبب

تغیر خواص المنظومة بدون تأثیر خارجی

٣٤-ثقب شنكرة

[ هندسة ميكانيكية ] spot drilling [ MECH ENG ]

ثقب أو نقر صغير على سطح مشغولة يساعد كمركنز إرشادى عند إجراء تشغيل لاحق .

٣٥-تخويش موضعي

[ هندسة ميكانيكية ] spot facing [ MECH ENG ]

تجويف أسطوانى على سطح مشغولة في نهاية ثقب ، يقعد رأس المسمار أو الصمولة أو الوردة عليه .

٣٦-زاوية رشاش

[ میکانیکا موائع ] spray angle [ FL MECH ]

زاوية رأس المخروط الذي يكونه سائل عند خروجه من فوهة ما .

٣٧-منْفَث رش

[ هندسة ميكانيكية ] spray nozzle [ MECH ENG ]

منفث يرذذ فيه سائل إلى قطيرات صغيرة .

۳۸- نابض (یای )

[ هُنْدُسَةُ مِيكَانِيكِيةً ] spring [ MECH ENG ]

عضو ميكانيكى يتغيرشكله عند تسليط قوة عليه فى حدود المرونة ويسترجع شكله الأصلى عند إزالة القوة،

۳۹ معامل النابض [ میکانیکا ] spring modulus [ MECH ]

القوة المؤثرة على نابض لتغيير طوله بمقدار سنتيمتر واحد .

٤٠-ترس أسطواني

[ تمىميم هندسى ] spur gear [ DES ENG ]

ترس أسنانه موازية لمحوره .

الك-لولب مربع [تصميم هندسي] square thread [DES ENG] سن لولب مربعة المقطع عرضها مساو لنصف خطوة اللولب (نظرياً).

27 - الاستقرار [ تحكم ] stability [ CONT SYS ]

خاصية من خواص المنظومات بحيث يكون خرج المنظومة إشارة محدودة إذا كان الدخل كذلك محدوداً.

٤٣-موازن ( مُقرّ ) [ هندسة طيران ] [ stabilizer [ AERO ENG

أى جنيح أو مجموعة من الجنيحات تعتبر وحدة واحدة ، فائدتها العمل على استقرار الطائرة أوالمقسسذوف .

33-تأثير المدخنة

[ هندسة ميكانيكية ] stack effect [ MECH ENG ]

الفرق فى الضغط الناتج عن اختلاف كثافة الغاز الساخن فى مدخنة وبين صغط الهواء الخارجى البارد عند المخرج، ويؤدى إلى دفع الغاز الساخن من المدخنة.

٤٥-إجراء مع مراحل [ هندسة طيران ]

staging [ AERO ENG ]

تقسيم الدفع إلى مراحل أثناء طيران مركبة صاروخية حيث تفصل إحدى المراحل (خزانات الوقود والمحرك ) بعد كل مسرحلة عن الجسسم الرئيسسى للصاروخ.

٤٦- نقطة الركود

[ میکانیکا موائع ]
stagnation point [ FL MECH ]
نقطة فی مجال انسیاب مائع حول
جسم عندها تکون سرعة جسیمات هذا
المائع بالنسبة للجسم صفراً.

الحدى " ماخ " الحدى [ هندسة طيران ] | stalling Mach number [ AERO ENG ]

رقم ماخ لطائرة عندما يكون معامل الرفع للأسطح الأيرودينامية أقصى ما يمكن الحصول عليه وذلك عند ظروف تشغيل معينة ممثلة بالضغط والارتفاع وسرعة الهواء الحقيقية وزاوية الهبوب للطائرة

التكوين القياسية –٤٨ [ديناميكا حرارية] standard heat of formation [THERMO]

الحرارة اللازمة لتكوين مول واحد من مركب ما من عناصره الأساسية .

٤٩-( تقييس ) توحيد قياسى [ تصميم هندسى ] standardization [ DES ENG ] تنمصيط الأبعاد أو الخصواص أو

المواصفات المنشودة للمواد والأجزاء المؤثرة في تصميم المنتجات.

.ه-مخطط " استانتون " [ میکانیکا موائع ] Stanton diagram [ FL MECH ] رسم بیانی للعالقیة بین معامل احتکاك سریان الهواء علی جسم وبین رقم رینولدن .

> ۵۱-رقم " استانتون " [ دینامیکا حراریة ]

رقم لا بعدى يست عمل فى دراسة رقم لا بعدى يست عمل فى دراسة انتقال الحرارة بالصمل القسسرى، ويساوى معامل الانتقال الحرارى لمائع ما مقسوماً على ناتج ضرب الحرارة النوعية لهذا المائع مع ثبات الضغط فى كثافته وسرعته، ويرمز له بالرمز الاهلى ويعرف أيضاً برقم "مارجوليس" (M) Margoulis)

# [ تحكم ] هادلات الحالة [ المحكم ] state equations [ CONT SYS ]

مجموعة من المعادلات التفاضلية تعبر عن حالة المنظومة وخرجها عند لحظة زمنية معينة بدلالة إشارة الدخل عند نفس اللحظة والحالة الابتدائية للمنظومة

07- متغیر الحالة [ تحکم ]
state variable [ CONT SYS ]
متغیر واحد من مجموعة متغیرات
تصف حالة المنظومة ، یحتوی علی
بیانات خاصة بحالة المنظومة عند
لحظات زمنیحة سابقة بحیث یمکن

حساب حالتها في المستقبل.

05-ضغط استاتی [میکانیکا موائع] Static pressure [ EL MECU L

static pressure [ FL MECH ]
(۱) المُركِّبَة العمودية للإجهاد وهي
القوة المؤثرة على وحدة المساحة من
سطح متحرك في مائع ما ، وتكون
عمودية على اتجاه إنسياب المائع .

(۲) متوسط المُركِّبَات العمودية للجهد المؤثرة على ثلاثة أسطح متعامدة على بعضها البعض متحركة في مائع ما

٥٥-مسمار تثبیت ( جاویط )
[ تصمیم هندسی ]
staybolt [ DES ENG ]
مسمار مُقُلُوظ بطوله یستخدم لربط
أجزاء المکنات المعرضة لضعط داخلی
لمنع التسرب منها أو انفکاکها .

٥٦ انسياب مستقر
 [ ميكانيكا موائع ]
 steady flow [ FL MECH ]
 انسياب مائع ما تكون جميع خواصه
 عند نقطة معينة ثابتة مع الزمن .

٥٧- مكثف بخار

[ هندسة ميكانيكية] steam condenser [ MECH ENG ]

مُعَدَّة لتحويل العادم الضارج من محدك بخار إلى ماء بتكثيفه بغرض الحفاظ على التخلخل داخل المكثف وذلك بنقل حرارة منه إلى وسيط تبريد مثل انسياب ماء أو هواء عند أقل درجة حرارة للمحيط.

۵۸-محرك بخار

[ هندسة ميكانيكية ] steam engine [ MECH ENG ]

محرك حراري يحول جزءاً من طاقة البحضار إلى شعفل عن طريق أليحة أسطوانة ومكيس ترددي.

٥٩-دورة بخار نفثية

[ هندسة ميكانيكية ] steam-jet cycle [ MECH ENG ]

دورة تبريد تستخدم الماء كمُبرِّد، وفيها تُولُد نفاتات بخار عالية السرعة تفريغاً شديداً في المُبَخر فتنخفض درجة حرارة غليان الماء ، وفي الوقت نفسه يخضغط البخار المتكون ومضميا إلى مستوى الضغط في المكثف.

٦٠-مضمخة تفريغ نفثية بالبخار [ هندسة ميكانيكية ] steam-jet ejector [ MECH ENG ]

مضخعة تفريغ بها منفث بخار تستخدم التخلخل الناتج عن تسارع البخار في المنفث لسحب الَّاء .

٦١- مثفّث بخار [ هندسة ميكانيكية ] steam nozzle [ MECH ENG ] بوق انسيابي لتحويل انخفاض إنثالبي البخار إلى طاقة حركة.

٦٢- مُحَمِّص بخار [ هندسة ميكانيكية ] steam superheater [ MECH ENG ]

مجموعة أنابيب في الفلايات يسخن

فيها البخار بمعزل عن الماء إلى درجة حرارة أعلى من درجة الغليان المناظرة لضغط السائل في الغلاية .

٦٣-مصيدة بخار

[ هندسة ميكانيكية ] steam trap [ MECH ENG ] مُعَدَّة تزيل الماء المتكاثف من أنابيب البخار .

٦٤-تربين بخار

[ هندسة ميكانيكية ] steam turbine [ MECH ENG ]

محرك يحول جزءا من انخفاض إنثالبي البخار إلى شغل وذلك بتمدده عبر ريش مُركَّبة على دُوَّار التريين

٦٥-ألية توجيه

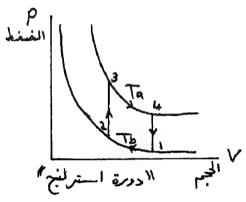
[ هندسة ميكانيكية ] steering gear [ MECH ENG ] تركيبة مكونة من مجموعة مسننات ووصلات لتوجيه مركبة .

٦٣-رقم " استيفان " [ دینامیکا حراریة ] Stefan number [ THERMO ]

رقم لا بعدی پستخدم فی دراست انتقال الحرارة بالإشعاع ' يساوى ثابت استیفان – بولتزمان مضروباً فی مكعب درجة الحرارة وفي سمك طبقة الانتقال مقسوماً على الموصلية الحرارية لهذه الطبقة . رمزه .st.

١٧-دورة" استرلنج [ديناميكا حرارية] Stirling cycle [ THERMO ] دورة دينامية حرارية استرجاعية

مشالية لتوليد القدرة مكونة من إجراءين بثبات درجة الحرارة وإجراءين بثبات الحجم مع استخدام مسترجع حدادة.



۱۸ محرك " استرلنج " [ هندسة ميكانيكية ] Stirling engine [ MECH ENG ] محرك يتبع دورة استرلنج يحول جزءاً من الطاقة الحرارية إلى شغل .

استوك [ ديناميكا حرارية ] stoke [FL MECH]
وحدة اللزوجة الكينماتية لمائع لزوجته الدينامية بواز واحد وكثافته جرام واحد لكل سنتيمتر مكعب . يرمز لها St.

٧٠ وَقَاد [ هندسة ميكانيكية ]
 stoker [ MECH ENG ]
 وسيلة ميكانيكية تستخدم لتغذية الأفران بالفحم وإزالة الرماد والتحكم في الهواء وخلطه بالوقود لضمان كفاءة الاحتراق .

۷۱– خراطة مستوية [ هندسة ميكانيكية ] straight turning [ MECH ENG ]

خراطة المشغولات الاسطوانية بحيث يظل قطرها ثابتاً على مدى طولها .

٧٧- انفعال [ ميكانيكا ]
 strain [ MECH ]
 النسبة المئوية للتغير في وحدة الطول لعينة ما عند إجهادها

٧٣-طاقة الانفعال [ ميكانيكا ]
strain energy [ MECH ]
طاقة الوصع المختزنة في جسم ما
بسبب تغير شكله تغيراً مرناً وتساوى
الشغل المبذول لإحداث هذا التشكيل

٧٤-خطوط انسيابية [ ميكانيكا موائع ] streamlines [ FL MECH ] خطوط موازية لاتجاه انسياب المائع عند لحظة معينة .

٧٥- جُهد = إجهاد [ ميكانيكا ] stress [ MECH ] القوة المؤثرة في وحدة المساحة من مادة جامدة .

[ میکانیکا ] ۱۸-ترکیز الجُهد stress concentration [ MECH ]

حالة يكون الإجهاد فيها مركزاً عند بعض المواضع وينتج ذلك عن تغير مفاجىء في الشكل الهندسي لجسم مجهد بالقرب من الثلوم والثقوب والتغير في قطر عمود . ويكون الإجهاد

الأقيصى أكبر عدة مرات من الإجهاد العادى بدون ثلوم أو ثقوب .

۲۷- تغریز متتابع
 [ هندسة میکانیکیة ]
 string milling [ MECH ENG ]
 طریقة لتفریز المشخولات تتابعیا
 وذلك برمها فی صف واحد

۷۸-شوط [ هندسة میکانیکیة ] stroke [ MECH ENG ] المسافة الخطبة التي يتحركها جزء میكانیکی تحركاً ترددیاً .

٧٩-بنية [ هندسة طيران ]
structure [ AERO ENG ]

بنيـة طائرة أو مركبـة فـضـاء أو
صاروخ ويشمل ذلك حجرة الطيارين
والركاب ومجموعة الذيل ومجموعة
الحط والتجهيزات والأثاث والمعدات.

٨٠- تَسام [ ديناميكا حرارية ]
 sublimation [ THERMO ]
 نحول مواد جامدة مباشرة إلى الحاله
 الغــازية وبالعكس دون المرور على
 الطور السائل.

. ٨١- شوط سحب .
[ هندسة ميكانيكية ]
suction stroke [ MECH ENG ]
شوط المكبس الذي تسحب في أثناءه
شحنة جديدة إلى داخل أسطوانة مضخة
أو ضيفاط هواء أو محدك احتراق
داخلي،

[ هندسة ميكانيكية ] superheater [ MECH ENG ] أحد مكونات المرجل يُسخُن فيه

البخار المشبع لمائع ما فوق درجة حرارة تشبعه

۸۳-توتر سطحی [ میکانیکا موائع ] surface tension [ FL MECH ]

قوى التجاذب المؤثرة فى الجزيئات الواقعة على سطح السائل، والتى تعمل على أن يتخذ السطح أقل مساحة ممكنة، وتقدر بقياس الطاقة اللازمة لزيادة السطح بمقدار وحدة المساحة.

المعانيكاموائع] مرتدة [ميكانيكاموائع] surge [FL MECH]

موجة على سطح سائل ، تُولد نتيجة حركة جدار رأسى فيتغير ارتفاع سطح السائل عبر جبهة الموجة وتحدث حركة إثارة عنيفة عندها .

۸۰- قمر استطلاع [ هندسة طيران ]

surveillance satellite

[ AERO ENG ]
قـمر يستخدم في استطلاع الأرض
بوسائل تصويرلأغراض حربية
وغيرها.

٨٦-منظومة تعليق

[ هندسة ميكانيكية ] suspension system [ MECH ENG ]

مجموعة النوابض والمخمدات التي تركب فوقها أجزاء المركبة لتحميها من عنف الصدمات والاهتزازات

### المح ( تحكم ] مستدامة sustained oscillation [CONT SYS]

ذبذبة تنشاً فى المنظومة بصفة متواصلة نتيجة التوهين غير الكافى فى مسار التغذية المرتدة.

### [ هندسة ميكانيكية ] -٨٨ swive! [DES ENG ]

جزء من تركيبة يمكنه التأرجح حول مسمار أو بنز

### ٨٩- تعشيق تزامني

[ هندسة ميكانيكية ]
synchromesh [ MECH ENG ]

نبيطة في صندوق التروس تقلل القعقعة الناشئة من عدم توافق تعشيق التروس وتعمل محاكية للقابض الاحتكاكي بمقاربة سرعات التروس بعضها مع بعض قبل تعشيقها .

### -٩٠ تحليل المنظومات [ تحكم ] system analysis [ CONT SYS ]

استخدام الطرق الرياضية لإيجاد استجابة المنظومة لمجموعة من الإشارات عند مُدُخلها بمعلومية خصائص مكوناتها.

# ۹۱- تصميم المنظومات [ تحكم ] system design [ CONT SYS ] تقنيات إنشاء منظومة ذات خصائص محددة باستخدام مجموعة من المكونات

۹۲ بگارة [ هندسة میکانیکیة ] tackie [ MECH ENG ] ترکیبة من البکرات والحبال تستخدم

لرفع الأحمال الثقيلة بقوى صغيرة.

٩٣-بكرة ذيلية

[ هندسة ميكانيكية ] tail pulley [ MECH ENG ] بكرة تقع في نهاية السير الناقل ، وقد تكون قائدة أو حرة الحركة .

٩٤-غراب متحرك

[هندسة ميكانيكية] tailstock [ MECH ENG ]

جزء ينزلق على فرش المخرطة لسند المشغولات فى أثناء دورانها . ويستعمل أحيانا لتثبيت عدة تُقب المشغولات .

۱۹۰ تتال [ هندسة طيران ] tandem [ AERO ENG ]

الترتيب المستخدم في الصواريخ طويلة المدى وفيها ترتب المراحل بعضها خلف بعض ويتخلص من كل مرحلة بعد تمام احتراق وقودها .

٩٦-التسارع المماسي

[ میکانیکا tangential acceleration [ MECH ]

مُركِّبة التسارع الخطية في اتجاه الماس لمسار الجسيم المتحرك .

٩٧-السرعة المماسية

[ میکائیکا [ tangential velocity [ MECH

السرعة الخطية اللحظية لجسم يتحرك على مسسار دائرى ويكون اتجاهها مماسا للمسار الدائرى عند الموقع محل الدراسة .

[ هندسة طيران ] -٩٨ taper[AERO ENG]

هيئة جناح طائرة يتناقص سمكه أو طول وتره أو كلاهما من القاعدة إلى الطرف .

۹۹-لولب (قلاروظ) مستدق [تصمیم هندسی] tapered thread [DES ENG] لولب مقطوع علی سطح مخروطی .

المنان [ هندسة ميكانيكية ] tappet [ MECH ENG ]
رافعة تتحرك بواسطة حدبة لتحرك عضواً آخر في آلية صمام .

۱۰۱-درجة الحرارة [ديناميكا حرارية] temperature [ THERMO ]

خاصية جسم ما تحدد اتجاه انسياب الحرارة فيه . وتنساب الحرارة من المنطقة ذات درجة الحرارة الأعلى إلى المنطقة ذات درجة الحرارة الأدنى وتقاس درجة الحرارة إما بمقياس درجة حرارة تجريبي يعتمد على خاصية مناسبة لمادة ما وإما بواسطة مقياس درجة حرارة مطلقة مثل مقياس كلڤن .

۱۰۲- مقاومة الشد [ میکانیکا ]
tensile strength [ MECH ]
اقصى جهد شد تتحمله المادة دون أن
تنكسر

1.7-ثیرم [ دینامیکا حراریة ] therm [ THERMO ] وحدة طاقة حراریة تساوی ۱۰° وحدة حراریة بریطانیة أو ۱٫۰۰۰ × ۱۰ چول تقریباً.

١٠٤-سعة حرارية

[ دینامیکا حراریة ] thermal capacity [ THERMO]

١- نسبة زيادة إنتروبي جسم ما إلى
 الزيادة الناتجة في درجة الحرارة.

 $\delta q = \frac{ds}{\Delta T}$ 

٢- مقدار الحرارة اللازمة لرفع درجة
 حرارة جسم ما درجة حرارة واحدة

۱۰۵-مُوَملِیَّة حراریة [دینامیکا حراریة] thermal conductivity [THERMO]

كمية الحرارة المنسابة عبر وحدة سطح ما في وحدة الزمن مقسومة على سالب الممال الحراري في اتجاه عمودي على السطح .

الممال الحرارى = تغير درجة الحرارة مقسوماً على المسافة العمودية التى تعبرها الحرارة.

حراری انزان حراری [ دنیامیکا حراریة ] thermal equilibrium [ THERMO ]

خاصية توصف بها منظومة عندما تكون درجة حرارتها مساوية لدرجة حرارة محيطها.

-۱.۷ تخلفیة حراریة ]
 [ دینامیکا حراریة ]
 thermal hysteresis[THERMO]
 ظاهرة اختلاف سلوك بعض الأجسام

فى دورة حرارية فى أثناء التسخين عن سلوكها فى أثناء التبريد .

۱۰۸ مبخر حراری انضغاطی [ هندسة میکانیکیة ] thermocompression

evaporator[ MECH ENG ]

منظومة تُستخدم لخفض الطاقة اللازمة للتبخير بضغط البخار من مُبخض أحادى المرحلة بحيث يمكن استخدامه وسيط تسخين في المبخر نفسه.

۱۰۹-دورة دینامیة حراریة [ دینامیکا حراریة ] thermodynamic cycle [ THERMO ] مجموعة عملیات تکون دورة حراریة

مجموعة عمليات تكون دورة حرارية تتطابق فيها نقطة النهاية مع نقطة البداية .

احتمالات دینامیة حراریة [ دینامیکا حراریة ] thermodynamic probability [ THERMO ] عدد حالات تساوی الظروف التی

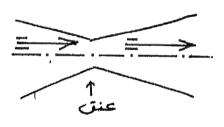
توجد فيها مادة ما تحت شروط معينة.

الحرارية [ديناميكا حرارية]
الحرارية [ديناميكا حرارية]
third law of
thermodynamics [THERMO]
قسانون ينص على "يتناقص
التغير في الإنتروبي كلما تناقصت
درجة الحرارة نحو الصفر المطلق".

المحكنة لولبة ( قلوظة ) [ هندسة ميكانيكية ] threading machine [ MECH ENG ] معدة تسنخدم لتشغيل ( قطم )

أسنان اللولب الفسارجى أو الداخلي للمشغولات الأسطوانية .

المَّنُق [ تصميم هندسى ] throat [ DES ENG ] أضيق مقطع في مجرى مائع كما هو الحال في منْفَث لامٌ ناشر(مُجَمَّع مُفَرِّق)



۱۱۵-صمام خانق [ هندسة میکانیکیة ] throttle valve[ MECH ENG ] وسیلة خنق تنظم معدل انسیاب مائع ما فی مجراه ، کالحال فی خط أنابیب .

۱۱۰-خنق [ هندسة طيران ] throttling [ AERO ENG ] تغيير دفع محرك مباروخى أثناء الطيران بالتحكم فى مساحة مقطع انسباب نواتح الاحتراق

[ تحكم] [ تحكم] التحكم بخطوات وسطية بين الحمل الكامل والجزئي.

۱۱۱-مُحْمَل محورى الدفع [ هندسة ميكانيكية ] thrust bearing [ MECH ENG ] كرسى يتحمل الأحمال المحورية وبمنع الحركة المحورية للأعمدة .

١١٧- قدرةالدفع

[ هندسة طيران ] thrust power [ AERO ENG ]

١- قدرة الدفع =

قوة الدفع X سرعة الطيران.

٧- قدرة الدفع =

دفع مجموعة المحرك والمروحة كيلووات = قدرة العمود X كفاءة المروحة

كيلو وات

۱۱۸- عمود ربط

[ هندسة ميكانيكية ] tie rod [ MECH ENG ]

عسمود يربط جازءين في تركيبة ميكانيكية .

# [ هندسة میکانیکیة | ۱۱۹–توقیت | ۱۱۹–توقیت | ۱۱۹–۲۵ | timing [ MECH ENG ]

عملية ضبط الأوضاع النسبية بين فتح وإغلاق الصمامات بالنسبة لزوايا عمود مرفق محرك الاحتراق الداخلي بهدف تعظيم القدرة المستفادة من المحرك.

١٢٠-أداة قطع مُلَقَّمة

[تصمیم هندسی] tipped solid cutter [DES ENG]

أداة قطع من مادة لها طرف أو حد قاطع مصنوع من مادة أخرى .

١٢١-حدود السماح

[ تصميم هندسى ]
tolerance limits [ DES ENG ]
قيمتا الحدين الأعلى والأدنى المسموح
بهما للتجاوز في الأبعاد .

۱۲۲ ملن [ میکانیکا ] ton [ MECH ]

ا-وحدة وزن تعادل في الولايات المتحدة الأمريكية ٢٠٠٠ باوند أو ٩٠٧,١٨٤٧٤ قوة كيلو جرام وتعرف أيضاً بوحدة طن صافى أو طن قصير.

٢-فى المملكة المتحدة يعادل الطن ١٠٢٠ باوند أو ١٠١٦، ٢٢٥٠ قصوة كيلو جسرام ويعسرف أيضاً بالطن البريطاني أو الإجمالي أو الطويل

۳- وحدة وزن بمقیاس تروی وتعادل ۲۰۰۰ باوند تروی أو ۷٤٦, ٤٨٣٤٤٣٢ قوة

كيلو جرام

3- انظر tonne [ هندسة ميكانيكية ] وحدة لسعة التبريد كمقياس لمعدل سريان الحرارة وتساوى مقدار الحرارة الكامنة اللازمة لتكوين وزن طن قصير من الثلج حرارته النوعية تعادل 33 وحدة حرارية بريطانية لكل باوند وذلك من ماء عند نفس درجة الحرارة كل 34 ساعة وتعادل 70.7 وحدة حرارية بريطانية كل دقيقة أو ما يعادل نحو بريطانية كل دقيقة أو ما يعادل نحو القياسى

١٢٣- ملقط (كُلاُب)

[ تصمیم هندسی ] tongs [ DES ENG ]

معدة تستخدم في إمساك المشغولات أو نقلها أو رفعها ، تتكون من ذراعين مثبتتين مفصلياً في وسطيهما .

ا تصمیم هندسی ] ۱۲۶-سن [ تصمیم هندسی ] tooth [ DES ENG ]

شكل متكرر له جانبية محددة كما في التروس وأسنان اللوالب والمناشير .

النقطة الميتة العليا –۱۲۰ [هندسة ميكانيكية] top dead center [MECH ENG]

أقصي نقطة يمل إليها مكبس محرك ترددي .

۱۲۱-عزم دوران [ میکانیکا ] torque[MECH]

عزم قوة أو محصلة قوى تؤثر على مسافة ما من مركز دوران ويساوى العزم حاصل ضرب مقدار القوة المؤثرة في المسافة العمودية المسقطة عليها من محور الدوران.

۱۲۷-محول عزم الدوران [ هندسة ميكانيكية ] torque converter[MECH ENG] نبيطة تقوم بتغيير عزم الدوران والسرعة بين عمودين قائد ومقود .

" توریشیلی " میکانیکا موائع [ میکانیکا موائع Toorricellian vacuum [FL MECH]

الفراغ الذي ينشأ فوق عمود الزئبق عند ملء أنبوبة مقفلة من إحدى نهايتها المفتوحة السفلي في حوض من الزئبق.

۱۲۹-مقیاس الالتواء [هندسة مپکانیکیة] torsiometer[MECHENG]

جهاز يقيس القدرة المنقولة بعمود إدارة . يتكون الجهاز من قسرصين مدرجين مسركبين في طرفي العمود الناقل للقدرة . ويمثل فارق التدريج بينهما مقدار الالتواء الصادث في

العمود الذى يعتبر دالة لعزم الدوران والقدرة المنقولة.

### اللّٰي [ ميكانيكا ] -١٣٠ torsional modulus [ MECH ]

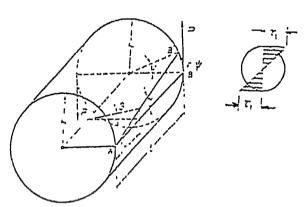
۱- النسبة بين جسوء اللَّى لقضيب أو ساق وطوله .

٢- معامل القص في اختبار اللي G
 ويعبر عن العلاقة بين جهد الالتواء G
 وزاوية الانفعال الالتوائية كالآتى:

حيث  $M_t = T_t = M_t/Wp$  الناشىء عن عزم اللي  $M_t$ 

 $\gamma = 1$  و الله الألتوآء على طول محيط القضيب

Wp عـزم المقاومـة المحـورى لمقطع القضيب.



۱۳۱-اهتزار لي [ ميكانيكا ]
torsional vibration [ MECH ]
حركة زاوية دورية في عمود ، يلوى
فيها العمود مرة في اتجاه معين ثم
يلوى في الاتجاه المعاكس .

### [هندسة میکانیکیة -۱۳۲ toughness [MECH]

خاصية امتصاص الطاقة بالتشكيل اللدن للمواد ، وهذه الخاصية تقع وسطأ بين الليونة والتقصفية .

### [ هندسة میکانیکیة -۱۳۳ tractor [ MECH ENG ]

مركبة جر تعمل سمحرك ، تتحرك على أربع عجلات أو على جنزير وتستخدم لجسر المعدات الزراعية أو عربات القطارات وما شابهها .

### ۱۳۶-مسار [ میکانیکا ] trajectory [ MECH ]

المسار المنحنى لجسم يتحرك فى الفضاء مثل حركة شهاب فى الجو أو كوكب حول الشمس أو قذيفة مدفع أو صاروخ

# التحويل [ تحكم ] دالة التحويل [transfer function[CONT SYS]

العلاقة الرياضية بين خرج المنظومة ودخلها ، وتمثل فى المنظومات الخطية نسبة تحويل لابلاس لإشارة الخرج إلى تحويل لابلاس لإشارة الدخل بفرض شروط ابتدائية صفرية

### ۱۳۱-طیران عبر صوتی [هندسة طیران]

transonic flight[AERO ENG ]

طيران مركبة بسرعة قريبة من سرعة الصوت تبلغ سرعة الصوت [سرعة الصوت تبلغ نحو ١٠٦٠ كيلومتر/ساعة على ارتفاع ٠٠٠ ] ويتصف بزيادة كبيرة في مقاومة سحب المركبة وانخفاض في الرفع مع تغيرات فجائية في العُزم المؤثرة في المركبة مما يؤدي إلى المؤثرة في المركبة مما يؤدي إلى

# ۱۳۷- حافلة ترولية [ هندسة ميكانيكية ]

# trolley locomotive [ MECH ENG ]

حافلة تسير بالكهرباء المستمدة من كلات هوائية .

### ۱۳۸-زاویة جرف حقیقی [هندسة میکانیکیة] true rake [MECH ENG]

الزاوية المحصورة بين مستوى سبطح عدة القطع المار به الرائش والمستوى العمودي على المشغولة عند طرف الحد القاطع .

### ۱۳۹-تهذیب حجر التجلیخ [هندسة میکانیکیة] truing[MECHENG]

تهديب سطح حجر التجليخ الاسطواني بحيث يصبح متمحوراً مع محور الحجر

### ۱٤۰—مرتکز دوران [ تصمیم هندسی ] trunnion [ DES ENG ]

أحد مرنتكزى محور الدوران مثل بنز المكبس أو بنز محول الصهر .

# [ هندسة میکانیکیة ] ۱٤۱–تربین [ هندسة میکانیکیة ] turbine [ MECH ENG ]

محرك يحول الطاقة الحركية لمائع ما إلى قدرة ميكانيكية دورانية

محدك يتكون من ضغًّا لم وغرفة

احتراق وتربين . ويُولِّد تسارع نواتج الاحتراق الخارجة من التربين في منفث دفعاً يدفع الطائرة للأمام

۱٤٣- أقصى مقاومة للجهد [ ميكانيكا ]

[ ميكانيكا ]

ultimate strength [ MECH ]

أقصى جهد شدّ تتحمله المادة قبل أن

تنكسىر أو تستمر في التشكل اللّدِنِ
تحت حمل متناقص

۱۱۵-مرذاذ هوق صوتی [هندسة میکانیکیة] ultrasonic atomizer [MECH ENG]

مرذاذ یُغذی فیه السائل فوق سطح یتذبذب بتردد فوق – صوتی ینتج عنه تکوین قطیرات منتظمة بمعدلات تغذیة صغیرة

۱٤٥-ئَقْب بالموجات فوق الصوتية [ هندسة ميكانيكية ] ultrasonic drilling [ MECH ENG ] طريقة لتَقْب المشغولات باهتزاز عدة الشقب بتأثير مجال مغنطيسي أو

۱٤٦-تشفيل بالموجات فوق الصوتية [هندسة ميكانيكية] ultrasonic machining [ MECH ENG ]

كهربائي سريع التردد

به مادة ساحجة مثل كربيد السليكون أو أكسيد الألومنيوم أو كربيد البورون وينسباب هذا السائل بين العددة والمشغولة.

المُومِسلات سُرُية [ طيران ] umbilical connections [ AERO ENG ]

تمديدات كهربائية وميكانيكية لمركبة فضاء قبل إطلاقها ويحمل هذه التمديدات برج مجاورللمركبة على منصة الإطلاق لتغذى هذه التمديدات المركبة بوقود الدفع والطاقة الكهربائية وإشارات التحكم والبيانات اللازمة للإطلاق .

۱٤۸-مکنة تجلیخ عامة [ هندسة میکانیکیة ] universal grinding machine [ MECH ENG ]

مكنة تجليخ المشفولات يمكن أن يتأرجح نضدها وغرابها الثابت ، ويدار رأس حجر التجليخ على قاعدتها

١٤٩-وصلة عامة

[ هندسة میکانیکیة ]
universal joint [ MECH ENG ]
وصلة میکانیکیة بین محوری دوران
تتیح لهما التزاوی أثناء الدوران .

سحب صاعد المديدة ]
[ هندسة ميكانيكية ]
updraft furnace
[MECH ENG]
فرن يتم فيه تغذية هواء الاحتراق

من أسفل مرقد الوقود (الفحم)

۱۵۱-تفریز خلفی آهنسة

[ هندسة ميكانيكية ] upmilling [ MECH ENG ]

عملية تفريز مشغولة يدور فيها مقطع التفريز في اتجاه عكس اتجاه تخذية المشغولة . وينزع الرايش من أسفل إلى أعلى .

ریشة [ هندسة طیران ] ۱۵۲ vane [ AERO ENG ]

جسم له جانبية يتيح لمائع التشغيل الانسياب محدثاً تغيراً في السرعة ألضغط أوكليهما لدفع دوارة التربين وإدارتها.

۱۵۳-دورة انضغاط بخار [ هندسة میکانیکیة ] vapor-compression cycle [ MECH ENG ] دورة تبرید پنساب فیها وسیط

التبريد وفقاً للإجراءات الآتية · ١- يضغط الوسيط بواسطة ضغاط فترتفع درجة حرارته .

ا- يصنعط الوسيط بواسط مترتفع درجة حرارته . ٢- يكثف البخار الخارج من الضنغاط في مكثف فيتحول إلى سائل . ٣- يخنق السائل خلال صمام فيتمدد

٣- يخنق السائل خلال صمام فيتمدد
 وتنخفض درجة حرارته ويتحول إلى
 بخار .

بخار . ٤- يستخدم هذا البخار البارد في تبريد الحيز المطلوب تبريده ، ويعود ثانية إلى الضاغط في الحالة البخارية



# مصطلحات في أصول الفقه\*

<sup>\*</sup> أعدتها لجنة الشريعة بالجمع وأقرها مؤتمر المجمع في دورته السادسة والستين ، بجلسته الثالثة عشرة بتاريخ ٦ من المحرم سنة ١٤٢١ هـ الموافق ١١ من أبريل ( نيسان ) سنة ٢٠٠٠م .

# أعدت هذه المصطلحات لجنة الشريعة بالمجمع: أدد محمد نايد ل أحمد مقرراً أدد شوق عنى ضيف عضواً أدد حسن عبد اللطيف الشافعي عصواً أدد على جمعه محمد عبيراً السيدة/ سميرة صادق شعلان معررة

#### مصطلحات في أصول الفقه

#### ١-براءة:

# bara ah presumption of continuity-being absolved, vacation (of womb)

لغـة: الإعذار و الإنذار و الخلوص • واصطلاحا: استمرار عدم الحكم حتى يدل عليه دليل ، أو هى عدم الحكم على الشئ بنفى أو إثبات ، فهى دليل على الحكم بالنفى فقط •

مثالها: لو اختلفا في قيمة الشي المتلف، حيث تجب قيمتُه على متلفه كالمستعير ولاالغاصب و المودع المدعى الزيادة دليلاً عليها : فالقول قول الغارم ؛ لأن الأصل براءة ذميت مما زاد ، ولو فالقول قول المتعدى فالقول قول الفارم ؛ لأن الأصل براءة ذمته مما زاد ، ولو اختلف اثنان في دين ولم يُقم المدعى دليلا على دعواه فالأصل براءة ذمة المدعى عليه فلا يطالب بدليل على براءة ذمته من ذلك الدين .

انظر : استصحاب - أصل - حكم الأصل - ذمة -رباحة ،

#### ۲-تخصیص

#### takhsis restriction (to some categories)

لغسة ، الإفراد

وامسطلاحا : قصر الحكم المدلول عليه باللفظ العام على بعض أفراده ، وذلك القصر على بعض الأفراد يكون على وجه التخصيص .

و مثاله : قوله تعالى : { والذين يرمون المحصنات ثم لم يأتوا بأربعة شهداء فاجلاوهم ثمانين جلدة ولا تقبلوا

لهم شهادة أبداً وأولئك هم الفاسقون }
[النور٤]فهذه الآية فيها عموم ، قرينته الاسم الموصول " الذين " فهي عامة في القاذفين سواء أكانوا رجالاً أم نساءً ، أزواجا أم غير أزواج ، وسواء أكانوا أحراراً أم غير أحرار ، قذفوا رجالاً أو نساءً .

لكن هذا العموم الموجود فى الآية طرأ عليه التخصيص من وجهين ، و لكل وجه دليل دل على التخصيص ، و هذان الوجهان هما .

الأول تخصيص القانفين الذين لم يأتوا بالشهداء بغير الزوج الذى رمى زوجته بالزنا أو نفى ولدها فإنه يلاعن لقوله تعالى { و الذين يرمون أزواجهم و لم يكن لهم شهداء إلا أنفسهم فشهادة أحدهم أربع شهادات بالله إنه لمن المسادقين } [النور ٢،٧،٨] الثانى : تخصيص الرقيق بتنصيف حد القذف عليهم فيجلدون أربعين ، إذ إن الأئمة قد اتفقوا على أن ، العبد إذا قَذَفَ حراً جُلد أربعين جلدة نصف حد المر ذكراً أو أنثى ، لأن الله تعالى قال . { فإذا أحصن فإن أتين بفاحشة فعليهم نُصِفُ ما على المصنات من العذاب } [النساء ٢٥] فنص على أن حد الأمة في الزنا نصف حد الحرة ، ثم قاسوا العبد على الأمة في تنصيف حد الزنا ، ثم قاسوا تنصيف حد القذف بالنسبة للعبد على تنصيف حد الزنا في حقه ، فرجع حاصل الأمر إلى تخصيص عموم آية القذف بهذا القياس ،

انظر . خاص – عام – غیر مستقل – مستقل،

#### ٣-تخيير :

# takhyir option,choosing

لغية : تفضيل بعض الأشياء على بعض ، أو التسوية بينها ،

وامسطلاحا : جواز العدول عن الشئ إلى غيره مع القدرة عليه ،

وقد استعمله الأصوليون في تعريفهم للحكم الشرعى بمعنى الإباحة وهو ما سوعًى الشارع بين فعله و تركه .

مثاليه : قوله تعالى :

( لا يرًا خدكم الله باللغو في أيمانكم و لكن يرًا خدكم بما عقدتم الأيمان فكفارته إطعام عسرة مساكين من أوسط ما تطعمون أهليكم أو كسوتهم أو تحرير رقبة } [ المائدة ٨٩ ] فالأمر الضمني في الآية و هو " كَفِّروا " المستفاد من المصدر في قوله " فكفارته " قد تعلق بواحد من أمور ثلاثة وهي : إطعام عشرة مساكين، أو كسوتهم ، أو تحرير رقبة ، وقد عطف بعضها على بعض بلفظ يقتضى التخيير بينهما وهو " أو " .

انظر: حكم - مباح - واجب مخير،

#### 3-<u>تطوع</u>:

#### tatawwu

#### voluntary performance

لغـــة : تكلف الطاعـة و إلزام النفس بها .

واصطلاحا: اسم لما شُرع زيادة على الفرض و الواجب، وقيل التبرع بما لا يلزم.

مثاله كل أنواع النوافل من صلية وصيام وصدقة و نحوها .

انظر سنة - طاعـة - فرض - نافلة -واجب ،

#### ٥-تقييد:

# taqyid qualification, determination

لف ـ : خلاف الإطلاق .
واصطلاحا:الحد من الشمول بقيد ما .
مثاله قوله تعالى : { فصيام شهرين متابعين } [ المجادلة ٤ ] فقد قيد الشهران ، بالتتابع كقوله تعالى :
"فتجرير رقبة مؤمنة " [ النساء ٢٩] فقد قبدت الرقبة بالإيمان .

انظر: خاص - عام - مطلق - مقيد،

#### ٦-خاص :

#### khāss specific

لغسية : ضد العام .
واصطلاحا : اللفظ الموضوع للدلالة
على معنى واحد على سبيل الانفراد .
أمثاله : زيد ، وعلم ، و جهل ؛ فهذه
كلها ألفاظ وضع كل منها للدلالة على
معنى واحد على سبيل الانفراد .
انظر ، عام - مؤول - مشترك - مطلق مقيد ،

## ٧-<u>خُفِيّ</u>:

#### khafiyy concealed

لغـــة : خَفي الشيء خَفَاء وخفية ، وخفية : استتر ، و أخفى الشئ ستره وكتمه ، فالخفى هو . المستتر ،

واصطلاحاً : ما خفي المراد به لعارض من غير الصيغة و لا ينال إلا بالطلب . و المراد بالطلب طلب دليل آخر يُعْرَفُ به المراد ، وإذا كان الخلفاء بسلب الصيغة كان مجملا،

فالخفى . لفظ دلالته على معناه ظاهره

وضعاً، إلا أن في انطباق معناه على فاكتبو بعض أفراده غموضاً يحتاج إلى شئ من البحث عن دليل يزيل ذلك الغموض.

و مـــــال الخــفى: الطّرار الذى يشق الجيوب ويأخذ ما فيها فإنه يدخل فى حكم السارق المأخوذ من الآية الكريمة (والسارق والسارقة فاقطعوا أيديهما)؛ لأنه سارق وزيادة . [المائدة ٢٨]

٨-تــرُك

tark relinquishment,neglect

لغـــة : الطرح و التخلية ، يقال : ترك الشئ تركا : طرحه و خلاه .

واصطلاحا : عدم فعل المقدور عليه قصدا ، و الترك قد يكون مطلوباً للشارع طلباً جازماً إذا كان الفعل المتعلق به الخطاب الشرعى حراماً ، فقوله تعالى :

[ ولا تقربوا الزنا ] [ الإسراء ٣٣ ] أفاد النهى فيه وجوب ترك الزنا ، و قد يكون مطلوباً للشارع طلباً غير جازم إذا كان الفعل مكروها ، ومثاله ، طلب ترك الذهاب إلى المساجد والمنتديات العامة ممن أكل ثوماً أو بصلاً المدلول عليه بقوله - صلى الله عليه وسلم - " من أكل ثوماً أو بصلاً فليعتزلنا ويقعد في بيته "، فيترك ذلك مندوب وقد يكون الترك فترعا من الشارع على جهة الجزم إذا كان الفعل واجباً وتكون كالصلاة للدلول عليها بقوله تعالى .

{وأقيموا الصلاة } ، أو مطلوبا له طلبا غير جازم إذا كان الفعل مندوبا وتركه مكروها ، ككتابة الدين المدلول عليه بقوله تعالى {يا أيها الذين آمنوا إذا تداينتم بدين إلى أجل مسسمى

فاكتبوه }.

[البقرة ١٥٣] وقد يستوى الترك مع الفعل فلا يتعلق بهما ثواب ولا عقاب إذا كان الفعل مباحاً فترك طلب الرزق بعد الانتهاء من صلاة الجمعة يستوى في الإباحة مع طلبه المدلول عليه بقوله تعالى، فإذا قضيت الصلاة فانتشروا في الأرض وابتغوا من فضل الله واذكروا الله كثيراً لعلكم تفلحون [الجمعة ١٠]. والفرق بين الترك و عدم الفعل يرتكن على توفر القصد أو عدمه .

انظـر حرام - حكم - خطاب - طلب -مباح - مكروه - مندوب - واجب،

#### ٩-ڄائــز :

jaiz permissible,terminable

لغسة : أصله من جُزتُ المكان إذا وبمصلى عبرته ، كأن الشئ إذا وقع جاز ومضى واصطلاحا : يستعمل فيما لا إثم فيه ، وهو ما وافق الشرع ، ويستعمل فيما لا يلزم من العقود ، وهو ما يمكن للعاقد فسخه ، ومعنى جواز ما لا إثم فيه . إنه ليس من الفعل الذي يأثم فاعله ، فيقال: يجوز للولى أن يقتص ممن قتل وليه أي قريبه ، بمعنى أنه لا يأثم في ذلك إن فعله ، و معنى جواز ما لا يلزم من العقود كعقد المضاربة و الشركة . أن لكل واحد من المتعاقدين حق الفسخ ، ويعرف الجائز أيضاً بأنه : ما لا ثواب في قعله ، و لا عقاب في تركه ، و على هذا فهو والمباح شئ و احد ،

انظر : حكم شرعي - فرض - مباح -مكروه - مندوب - واجب .

#### ٠١-دريعة :

### dhariah

means( to an end )

لغــــة:جمع ذريعة ، وهي الوسيلة والسبب إلى شيّر.

واصطلاحاً أنما يتوصل به إلى محظور العقود من إبرام عقد أو حلّه و مثال المناف مذاكرة أن معدد المالية المعدد المالية المعدد المعدد

وذلك معتلاً : أن يريد المكلف بيع دينار بدينارين ، فيعلم أنه لا يجوز ، فيبيع ديناره بعشرة دراهم ، ثم يبيع العشرة الدراهم من بائعها منه بدينارين .

فالظأهر أنه لا غسرض له في ذلك إلا ليستسوصل بالعسقدين إلى بيع دينار بدينارين ، لا سيما إن اقترن ذلك بأن يرد إليه الدراهم في المجلس أوقسريبا منه أو غير ذلك من المعانى التي تفيد أن المراد بها بيع دينار بدينارين ، انظر سداد - عقد .

#### ١١-شبيه:

#### shabah cause

لغسة: المشاركة بين اثنين في أمر من الأمور حسيا كان أو معنويا . واصطلاحا : الجمع بين الأصل والفرع بوصف يُحتَمل الستماله على الحكمة المقتضية للحكم .

المعتصية تتحدم .
مثالية : قولُ الشافعي - رضى الله
عنه - في وجوب النية في الوضوء مثل
وجوبها في التيمم . " طهارتان ، فأنى
تفترقان ؟ "

انظر · أصل علة ، فرع ، قياس ، مسالك العلة .

#### ١٢-ظاهــر :

zāhir apparent,maniffest

فسسة :الواضح

واصطلاحا : المعنى الذى يتبادر إلى فهم السامع من معانى اللفظ،

ومثاله اللغوى . لفظ "الأسد " فى قسولنا " رأيت أسدا ، فان ظاهر فى الحيوان المفترس ، ودال على المعنى الحقيقى و هو الأسد ، و يحتمل الدلالة على الرجل الشجاع ، احتمالا مرجوحا . مثال شرعى : لفظ "الصلاة " فإنه ظاهر فى ذات الركوع والسجود شرعاً ، ودال دلالة مرجوحة على الدعاء الموضوع له لغة .

مثال شرعى آخر : لفظ "الغائط" فيائه يدل دلالة راجحة على الخارج المستقذر عرفاً، ويدل دلالة مرجوحة على المكان المطمئن من الأرض الموضوع له لغة .

انظر · خفى - مؤول - مجمل - محكم - مفسر - نص .

#### ۱۳-<u>ضدان :</u>

#### diddán contraposition (logic) opposites

لغية : الضيد: المضالف والمنافى والمنافى واصطلاحاً: الأمران اللذان لايجتمعان في الوجود، ويمكن ارتفاعهما جميعا، مع اختلافهما في الحقيقة.

مثّالهما : اللّغوى السواد والبياض فهما صفتان لا تجتمعان على محل واحد ، وقد ترتفعان بأن توجد صفة أخرى غيرهما كالاحمرار مثلاً ،

مثال شرعى : كالفرض والحرام فهما صفتان لا تجتمعان على محل واحد وقد ترتفعان كلمان كليماح . مثال أخر :القلماء والأداء في العبادات فهما صفتان لا تجتمعان في عبادة واحدة ،وقد ترتفعان بأن تكون العبادة إعادة .

انظر ، نقیضان ،

#### ١٤- ضــرورة:

#### darurah necessity

لغسسة : الحاجة والمشقة . واصطلاحا : بلوغ الإنسان حداً بحيث إن لم يتناول الممنوع هلك ، أو قارب الهلاك .

والضيرورة منرتبة تبيح تناول المطورات،

مثالها: أن يفقد الإنسانُ الطعام حتى يشرف على الهلك و لايجد إلا لحم خنزير فإنه يحل له الأكل منه ، بقدر ما يحفظ حياته ، ومن ثم قالوا ، إن الضرورات تبيح المحظورات .

انظر: حاجة - محظور - منتفعة ،

#### ۱۵-طسرد :

# tard affirming the antecedent (logic)

لغــة:طردُ الشئ إرسالُه وإطلاقه . واصطلاحاً : وجـود الحكم كلما وجـدت العلة ،

مثاله: قولنا فى النبيد المسكر: إنه حرام ؛ لأنه شراب يُغطى على العقل، ففى هذا المثال وجدت التغطية على العقل، العقل، وهى معنى الإسكار الذى يوجد فى الخمر ؛ فأعطى النبيد حكم الخمر وهو الحرمة ،

انظر ، دوران - عکس

#### ۱۱-<u>عـرف :</u>

#### urf custom

لغـــة : ما توافق عليه الناس في عاداتهم و معاملاتهم.

واصطلاحا : ما استقرت النفوس عليه

بشهادة العبقول وتلقبته الطبائع بالقبول،

مثاله . ما إذا تواضع المصريون مثلا على قبض نصف الصداق قبل العقد فإنه يسمى عرفا ، ومثل أهل المغرب إذا اعتادوا كشف الرأس فى الصلاة وخارجها ولم تستقبحه الطباع السليمة فيهم فيسمى ذلك عرفا ، والهندوك البراهمة إذا اعتادوا إحراق الموتى سمى عرفا .

والعرف منه فاسد إن خالف الشرع كصنيع الهندوك السالف ، لمخالفة أدلة تكريم الإنسان حيا وميتا و منه عرف صحيح و هو ما لم يخالف الشرع .

انظر عادة ،

#### ١٧-علــة :

#### illah underlying cause

لغة : العلة من كل شئ . سلبسبسه واصطلاحا : هي الوصيف الظاهر المناسب للحكم .

ومعنى ذلك : أن الأوصاف القائمة بالمحكوم عليه ، منها ما يجلب الحكم ويناسبه فهو العلة كالإسكار الموجود في النبيذ فهو الجالب للحكم بحرمته قياسا على الخمر ، ومنها ما ليس كذلك فليس بعلة كرائحة الخمر ولونها مثلاً . انظر ، الإشارة – الباعث – الحامل – الداعى – الدليل – قياس – المستدعى – المقتضى – الموجب ،

#### ۱۸-عقــل:

#### <sup>c</sup>aql reason

لفيية : الحبس و المنع . واصطلاحا : قدرة ذهنية خلقها الله لعباده ليميزوا بها بين الأشياء وأضدادها ، والتكليف مناطه العقل ، فلا تكليف قبل اكتمال العقل بالبلوغ ولا عند اختلاله بالجنون ونحوه ،

أنظر جوهر - علم،

#### 19-عگـس :

#### <sup>c</sup>aks denying the consequent (logic)

الخسسة : القلب .
وأصطلاحاً : عدم الحكم لعدم العلة .
مثاله : عدم التحريم إذا شرب كثيراً
من اللبن فسكر ، فإنه لما لم يكن اللبن
مسكراً فىأصله لم يكن حراماً ما ترتب
عليه من سكر .

انظر: دوران - طرد - مسالك العلة ،

#### .۲–<u>کســـر</u> :

#### kasr particular affirmative (logic)

لغــــة : الصرف . واصطلاحا: ودود مصنب

واصطلاحا: وجود معنى العلة مع تخلف الحكم .

و معنى ذلك: أن الكسر نقض من جهة المعنى مع سلامة اللفظ من النقض. ومثاله: أن يستدل الحنفى على أن المسلم يقتل بالذمى بأن هذا -أى الذمى محقون الدم لا على التأبيد، فجاز أن يستحق المسلم القتل بعدوانه على الذمى.

فيقول له المالكى : لا يمتنع أن يكون محقون الدم و لايستحق القصاص على المسلم ، كالمستأمن فإنه محقون الدم ولايقتل به المسلم . في المثال يلزم الحنفى أن في مثل هذا المثال يلزم الحنفى أن

فَهُمَى مَثْلُ هذا المثال يلزم الحنفى أن يبين الفرق فى هذا الحكم بين محقون الدم على التأييد والمستأمن ، وإلا بطل

قىاسىە .

وقد جعلوا منه مارواه البيهقى عنه صلى الله عليه وسلم ٠: "أنه دُعى إلى دار فأجاب ، ودعى إلى دار أخرى فلم يجب ، فقيل له فى ذلك فقال ١ إن فى دار فلان كلباً ، فقيل وفى هذه الدار سنور ، فقال السنور سبع " . ووجه الدّلالة منه ن أنهم ظنوا أن الهرة تكسر المعنى و هو الاحتياج إليه فى البيت كالكلب. فأقرهم النبى صلى الله عليه وسلم على اعتراضهم ، و أجاب بالفرق وهو أن الهرة سبع ، أى ليست منجسة وهو أن الهرة سبع ، أى ليست منجسة فحدل على أن الكلب نجس ، فلم يتم

انظر : عكس - قلب - قوادح العلة -قياس نقص ،

#### ۲۱ <u>عــوارض</u>:

# awarid pediments, circumstances

لغة: جمع عارضة و هى الحائل و المانع . واصطلاحا . هى الأمور التى لها تأثير في تغير الأحكام المتعلقة بالمكلفين ، سميت بذلك ، لمنعها الأحكام التى تتعلق بالأهلية عن الثبوت .

مثالها : الموت ، فإنه يزيل أهلية الوجوب ، و النوم و الإغماء فإنهما يزيلان أهليسة الأداء ، والسفر فإنه يوجب تغيراً في بعض الأحكام مع بقاء أصل أهلية الوجوب والأداء .

انظر: أهلية - أهلية أداء - أهلية وجوب تكليف - مكلف.

#### ٢٢-غالب الظن :

## ghalib al-zzann presuasive,preponderant

لغة : الغالب الكثير، والظن : إدراك

مفهوم موافقة منطوق ،

الذهن الشئ مع ترجيحه ، فهو بخلاف الشك الذي يقتضى المساواة ، واصطلاحاً : زيادة قوة أحد الاحتمالات الراجحة على ساترها .

مثاله : ما إذا تردد الإنسانُ بين فعل شئ و عدمه ، فإن قوى عنده أحد هذين الطرفين فانه الظن ، فان ازداد قوة حتى قارب اليقين فهو غالب الظن.

انظر شك -ظن - وهم - يقين ،

#### ٢٣-فحوى الخطاب :

fahwă al-khităb purport or tenor of speech

الغة : فحوى القول · مضمونه و مرماه الذي يتجه إليه القائل، والخطاب الكلام. واصطلاحا : إثبات حكم المنطوق به للمسكوت عنه بطريق الأولَيُّ.

ويسمى فحوى الخطاب أيضا بـ مفهوم الموافقة "، "و المفهوم الأولوى"، والتنبية من الأعلى إلى الأدنى " .

وشحوى الخطاب توعان :

الأول : تنبيه بالأقل على الأكثر، كقوله تعالى {فلاتقل لهما أف } (سبورة الاستراء ٢٣) فإن الشرع إذا حرم التافيف وهو أقل الأذى كان تحريمه للأكتشر منه من ضحرب و شحتم وغيرهما من باب أولى ، و مثله قوله تعالى " مَنْ إِنْ تأمنه بدينار لا يؤده إليك " ( آل عمران ٧٠) فإن كان لا يؤدى الدينار فأحرى أن لا يؤدى القنطار. والثاني : تنبيه بالأكثر على الأقل، كقوله تعالى

[ ومن أهل الكتاب من إن تأمنه بقنطاريؤده إليك } [ أل عصمان ٥٠] فمن كان يؤدى القنطار إذا أؤتمن عليه فأداؤه للدينار أولى .

انظر الليل الخطاب - قياس أولوى --

لحق الخطاب - مفهوم - مفهوم مخالفة -

#### ۲۲**-ف**رض :

#### fard obligation

لغة : فَرَض الأمرَ أوجَبه ، وفرضه عليه · كتبه عليه .

وأصطلاحا الفرض والواجب لفظان مترادفان عند الجمهور ، وهما : الفعل الذى طلب الشارع الإتيان به طلب جازماً ،

سواء أكان ذلك واردأ بطريق قطعي ، أم كان وارداً بطريق ظنى ، وقالت الحنفية : إنهما متباينان،

فقالوا إن ثبت التكليف الجازم بدليل قطعى كالكتاب أو السنة المتواترة فهو الفرض كالصلوات الخمس ، وإن ثبت بدليل ظنى كخبر الواحد والقياس المظنون فهو الواجب ومثلوه بالوَتْر . انظر ، حكم - واجب

#### ۲۰—قرع :

#### far offshoot, case

**لفـــة :** ما تفرع من غيره . واصطلاحا : ما بنني على غييره في الحكِم ، أو : مسا اندرج تحت أصل كلى نَصِّ عَلَى حكمه شرعاً.

مثاله أالنبيذ بالنسبة للخمس، فالخمر أصل والنبيذ فرع ' بني حكمه على حكم الخمر المحرمة بالنص الآمر بالاجتناب فهو إما حرام قياسا عليها وأما تفريعا من الحكم الكلى الأمسر باجتنابها .

انظر ، أميل = حكم الأصيل - علة - فرع -قياس ٠

#### ۲۲<u>-فور :</u>

#### fawr

#### immediate (compliance)

لغة: أول الوقت . والمنظلات المنطلات المنطلات المنطلات المنطلات المنطلات المنطلات المنطلات المنطقة الم

مثاله : وجوب تخصاء الصلاة على الفور لمن تركها عمداً ، لأن كل واجب على التراخى يصير واجباً على الفور إذا صاق وقته ، أو إذا تذكره المكلف بعد خروج وقته ،

انظر أداء -إعادة -تراخى-حكم شرعى - قضاء - واجب .

#### ۲۷-قضاء :

#### qadã<sup>°</sup> delayed performance

لغة : القضاء الحكم و الفصل . واصطلاحاً : إيقاع العبادة بعد وقتها المعين لها شرعاً .

مثالَـه : الصعلاة بعد خروج و قتها . انظر .أداء — إعادة .

#### ۲۸-قیاس :

#### qiyās syllogism,analogy

لغة : تقدير شئ على مثال شئ أخر وتسويته به .

واصطلاحاً : حملُ فرع على أصل في إثبات حكم لهما ، أو نفيه عنهما بجامع بينهما هو العلة .

بيتها من النبية على الخمر في مثاله : لقياس النبيذ على الخمر في الحرمة لوجود الإسكار فيهما .

فالخُمر أُصلُ ، وألنبيد فُرع ، والإسكار علة جامعة بينهما ، والحكم هو التحريم ، و القياس هنا هو التسوية بينهما في

ذلك الحكم لاشتراكهما في العلة المذكورة وينقسم القياس أقساماً كثيرة باعتبارات عدة منها:

أولا : من حيث اعتباره و عدم اعتباره إلى معتبر وهو الصحيح ، وغير معتبر و هو الفاسد .

ثّانيًا : من حيث العلم بالعلة والظن بها إلى قطعى ، وظنى .

ثالثا : من حيث مقدار العلة في الفرع إلى أولى ، ومساو ، وأدون . والمعازمن حيث القوة إلى جلى، وخفى . خامسا : باعتبار ذكر العلة و عدم ذكرها إلى قياس علة ، وقياس دلالة ، وقياس شبه ، وقياس في معنى الأصل.

#### **۲۹** کل :

#### kuLL whole

لغة :اسم لمجموع المعنى و اللفظ واحد . واصطلاحا : ما تركب من أجزاء . مثل : لفظ بيت فإنه مكون من سقف وجدران ، ومثل لفظ الصلاة حيث تشتمل على قيام وركوع و سجود . فالكل يدل على المجموع لا على كل جزء بانفراده ، فوجوب الصلاة يعنى وجوب كل أجزائها.

انظَــر.جــزء – جــزئى – جزئية – كلى٠

#### . ۲- کلی :

#### kulliyy universal

لغـة: منسوب إلى "كل"
واصطلاحا: مالا يمنع نفس تصوره
من وقوع الشُّركة فيه .
مثاله: الإنسان فهو لفظ صادق على
جميع أفراده .
ولفظ رقبة في قوله تعالى (فتحرير

رقبة ) [ النساء ٩٢] صادق على كل أفراد الرقيق ،

انظر جزء - جزئى - جزئية -كل ،

#### ٣١-كليــة :

#### kulliyah

#### general conception, categorical

لغـــة : وصف منسوب إلى الكل واصطلاحاً : اللفظ المقتضى للحكم على كل فرد من الأفراد المندرجة تحت معناه وحقيقته

أمثاله : قوله تعالى · { كل ما عليها فان } [ الرحمن ٢٦ ] فالفناء مكتوب على كل فسرد بانفسراده ، فالحكم فى الكليسة على كل فسرد بانفسراد أى على الجميع لا على المجمعوع كما فى الكل فهناك فرق بين كلية الدلالة المقصودة هنا و بن دلالة الكل .

#### ٣٢-مانع :

#### māni<sup>3</sup> obstacle

لغسة ما يمنع من حصول الشئ ، وامسطلاحا : ما يلزم من وجوده عدم الحكم ، ولا يلزم من عدمه وجود الحكم ولا عدمه لذاته .

مثالب : الحيض مع الصيام ، فإن وجود الحيض يمنع وجوب الصيام على المرأة ، ولا يلزم من عدم وجوده وجوب الصيام ولا عدمه .

وأيضًا للأبوة مانعة من القصاص حيث لا يُقتل الأب قصاصا إذا قتل ولده عمداً عدوانا .

مثال أخر القتل فإنه مانع من الإرث ، فإن قتل الوارث مورثه منع من الميراث ، ولايلزم من عدم القتل وجوب

الإرث و لا عدمه،

مثال آخر: وجود الدين المستغرق مع ملك النصاب في الزكاة مانع من وجوب الزكاة ، ولا يلزم من عدم وجود الدين وجوب الزكاة ولاعدمه .

#### ٣٣–مأل

#### maăl

#### consequential (rule)

لغة :يقال أل إليه ، إذا رَجْع وصار . واصطلاحا :أن يأخذ الفعل حكماً يتفق مع ما يؤول إليه من أثر .

متاله : حرمة النظر إلى المرأة الأجنبية إذ إنه قد يؤدى إلى الفساد ، ووجوب السعى إلى الجمعة ، إذ إنه يؤدى إلى أداء الواجب ،

مثال أ ، المنع من حفر الآبار في طريق المسلمين ؛ لأنه يؤدي إلى إيذائهم،

وكذلك حرمة السعى إلى الزنا والسرقة و غيرهما من المحرمات ، وندب السعى إلى العيد و الاستسقاء وغيرهما من المندوبات و كراهة السعى إلى صيد اللهو و غيره من المكروهات ، وإباحة السعى الى السوق و التجارة وغيرها من المباحات ،

#### ٣٤-مياح :

#### mubāḥ permitted

لغسة : المأذون فيه ، واصطلاحا : ما لا يشاب على فعله ولا يأب على تركه إذ لم يرد فيه تكليف، مشاله على الله عليه وسلم لمسافر - "إن شئت فصم وإن شئت فأفطر " فقد صرح في هذا الحديث بالتسوية بين الفعل والترك بالنسبة للمسافر ،

وقوله تعالى ا

فَإِدا قضيت الصلاة فانتشروا في الأرض وابتغوا من فضل الله } [الجمعة ١٠]

فالانتشار والابتخاء من الفضل فوراً الانتهاء من صلاة الجمعة لا يثاب العبد عليهما كما لا يعاقب على تركهما . انظر جائز-حلال - حكم شرعى-مالك .

#### ۳٥ - مبي<u>ن</u>

#### mubayyan evident

لغة : الظاهر الواضح .

واصطلاحا : ما اتضحت دلالته . وهوقسمان أحدهما . الواصح بنفسه، وهو ما كان كافيا في إفادة معناه وقت إطلاقه ، فلم يفتقر مع معرفة المراد منه إلى غيره .

مثاله : قوله تعالى :

{ والله بكل شئ عليم } [ النور ٣٥ ] فإن معناه مستفاد منه بنفسه بدون حاجة لغيره ،

وثانيهما : الواصح بغيره ، وهو ما توقف فهم معناه على انضمام غيره إليه ،

مثاله : قوله تعالى

" وأتواحقه يوم حصاده " فإن اسم الحق يفيد شيئا ما له صفة ، ولايفيد تلك الصفة بعينها ، فاحت جنا إلى بيانه فجاء بيانه [ الأنعام ١٤١ ] في السنة أنه عسر الحصاد من الأرض إذا رويت بالمطر و نصف عشر الحصاد من الأرض إذا رقي الأرض

انظر اجمال - بيان - مجمل مباح .

#### ۳۱-<u>مترادف :</u>

mutaràdif synonymous

لغة : اسم فاعل من مرادفة البهيمة

وهى حملها اثنين أو أكثر على ظهرها وردفها ، وترادف الكلمتين أو الكلمات أن تكون بمعنى واحد .

وأصطلاحا : ما كان معناه واحداً وأسلماؤه كثيرة ، و معنى ذلك ، أن يتعدد اللفظ ويتحد المعنى .

مثاله : ألفاظ القدم والبر والحنطة المسمى بها الحب المعروف ، فقد ترادفت هذه الألفاظ بتواردها على مراد واحد . وكذلك ألفاظ الليث و الغضنفر و الأسد المسمى بها الحيوان المفترس المعروف ، فقد ترادفت الألفاظ بتواردها على معنى واحد .

انظر اشتقاق - متواطئ - مشترك - مشكل .

#### ٣٧\_متشابه\_:

#### mutashābih obscure

لغة : يقال: اشتبه الأمرُ عليه ، أي اختلط عليه و التبس .

واصطلاحا : هو المشكل الذي يحتاج في فهم المراد منه تعكر وتأمل .

و معنى و صفنا له بأنه متشابه أن يحتمل معانى مختلفة يتشابه تعلقها باللفظ ، ولذلك احتاج تمييز المراد منها باللفظ إلى فكر وتأمل يتميز به المراد من غيره .

وقيل المتشابه ما له دلالة غير واضح ، فيدخل فيه المجمل والمشترك .

ومثال المتشابه : الحروف المقطعة التي في أوائل السور القرآنية .

وحكمت : المراد منه وجوب الاعتقاد بحقیته ، والتسلیم بترك الطلب أو الاشتغال بالوقوف علی معناه بطریق التأمل و التفكر فیه ، و الالتجاء إلی القرائن المزیلة لإشكاله ، أو العمل بما

يراه المجتهد من تأويله . انظر ،مجمل -- محكم - مسترك مشكل،

#### ٣٨-مجتهد :

# mujtahid independent jurist

لغة : الذي يبذل ما في وسعه ، يقال . اجتهد أي بذل ما في وسعه .

واصطلاحا: هو الباذل وسعه في درك الأحكام الشرعية ، فإن قدر على الترجيح دون الاستنباط فهو مجتهد الفتوى ، وإن قدر على الاستنباط من قدواعد إمامه وضوابطه فهو محتهد المذهب ، وإن قدر على الاستنباط من الكتاب و السنة فهو المجتهد المطلق .

مثالیه: فی المجتهد المطلق الأئمة الأربعة رضوان الله علیهم أبو حنیفة ومالك والشافعی وأحمد بن حنبل. ومثاله فی مجتهد المذهب أبو یوسف ومحمد من الحنفیة والمزنی من الشافعیة و عبد الرحمن بن القاسم من المالکیة وابو بکر الخلال من الحنابلة. والمجتهد فی الفتوی کالقدوری من الحنفییة، والرافعی والنووی من الشافعیة.

انظر اجتهاد - تقلید - مستدل ،

#### ٣٩ مجمل:

## mujmal ambiguous, unelaborated

لغة: الموجز والمبهم.
واصطلاحا :ما له دلالة غير واضحة.
ومعنى المجمل : أن يدل اللفظ على
جملة المعنى دون تفصيله، فلا يمكن
امتثال الأمر به إلابعد تبيينه، لأن

المأمور لو أراد امتثال الأمر به لم يمكنه القصصد إلى معنى مخصصوص، مثاله . قوله تعالى .

مثاله . قوله تعالى . (ومن قُتل مظلوماً فقد جعلنا لوليه سلطاناً) [سورة الاسراء ٣٣] فلفظة "السلطان "ههنا مجملة لا يعلم المراد بها من قتل ، أو دية ، أو حبس ، أو غير ذلك .

وحكم المجمل · اعتقاد حقية المراد منه ، والتوقف فيه إلى أن يتبين ببيان من الشارع.

انظر خفی - مبین - متشابه - مشترك - مشكل .

#### .٤-محكم :

#### muhkam certain, definitive

لغة : مأخوذ من الإحكام وهو الدقة . واصطلاحاً له تعريفات كثيرة منها :

١- ما أحكم المراد به فلا يحتمل التأويلُ
 و التخصيص ، مع ظهور معناه ظهوراً
 تاماً .

٧- ماله دلالة واضحة ،

و المحكم توعان :

أحدهما : محكم لذاته ، وهو يشمل الأحكام الشرعية التي لا يدخلها النسخ أصلاً كأصول الإيمان ، والفضائل ، وقواعد الأخلاق ، ونحوها .

وقواعد الأخلاق ، ونحوها .
وثانيهما : محكم لغيره ، وهو ما
يحتمل النسخ في أصل طبيعته ، إلا أن
الدليل دل على عدم نسخه ، كقوله
تعالى في قاذفي المصمنات :
[ ولا تقبلوا لهم شهادة أبدا ] [ النور ٤ ]
وقوله - صلى الله عليه وسلم "دخلت العصمرة في الحج إلى يوم

"دخلّت العسمسرة في الحج إلى يوم القيامة" أو صار محكماً بانقطاع الوحى

بموته - صلى الله علي وسلم . وحكمه : وجوب العمل به من غير احتمال التخصيص ، والتأويل . انظر تأويل - تخصيص - متشابه -مجمل .

#### 13-<u>مقهوم</u>

mafhùm meaning, denotation

لغة .من الفهم وهو دقة تصور المعنى . واصطلاحا : ما فهم من اللفظ فى غير محل النطق .

والصاصل أن الألفاظ قبوالب للمعانى المستفادة منها من جهة النطق تصريحاً ، وتارة تستفاد من جهة النطق تصريحاً ، فالأول المنطوق والثانى المفهوم وهو المراد هنا .

وهوقسمان : مفهوم موافقة ، ومفهوم مخالفة .

مثاله فى الموافقة . قوله تعالى : { فلا تقل لهما أف ولا تنهرهما } (سورة الاسراء ٢٣)

فالمنطوق به فى هذه الآية هو تحريم التأفيف والنهر والمفهوم منها هو تحريم الضرب والشتم و القتل والتجويع وغيرها من أنواع الإيذاء .

وَمِثَالَه : فَى الْمَالَفَةُ قُولُه تَعَالَى { الحج أشهر معلومات } [ البقرة ١٩٧ ] فالمنطوق به فى هذه الآية أن الحج يكون فى هذه الأشهر ، والمفهوم منها أنه لا يصح فى غيرها .

يصح في غيرها . انظر · دليل الخطاب - فحوى الخطاب -لحن الخطاب - مفهوم مخالفة - مفهوم موافقة - منطوق .

## ٤٢-مسالك :

masàlik modes(of discovering)

لغة : جمع مسلك وهو الطريق. واصطلاحا . الطرق التي تدل على

إثبات علية وصف من الأوصاف ، أي كونه علة لحكم شرعى ،

ومن المقرر أنه لا يكفى لإجراء القياس فى الأحكام الشرعية مجرد معرفة الوصف الجامع بين الأصل و الفرع ، بل لا بد من دليل يدل على اعتبار هذا الوصف أو الاعتداد به شرعا وهو إما أن يكون نصا أوإجماعا أواستنباطا وتلك الطرق هي المعروفة بمسالك العلة .

مثاله: من مسسالك العلة النص الصريح، وذلك بأن يأتى بصييخة التعليل كقوله:العلة كذا، أو لأجل كذا، أولسبب كذا وذلك،

#### كقوله تعالى ،

{من أجل ذلك كتبنا على بنى إسرائيل } [ المائدة ٣٢ ]

وكالإجماع على أن "العلة " فى خبر الصحيحين " لا يحكم أحدٌ بين اثنين وهو غضبان "تشويشُ الغضب للفكر . انظر الإجماع - الإيماء - تنقيح -الدوران - السبر والتقسيم - الشبه -الطرد - المناسبة - النص .

#### ٤٣ مستُدلٌ

## mustadill demonstrator

**لغة : اسم فاعل من استدلّ .** واصطلاحا : هو الطالب للدليل .

فالمستدل هو الذي يطلب ما يستدل به على ما يريد الوصول إليه ، كما يستدل العاقل المكلف بالمحدثات على محدثها تعالى، ويستدل الفقيه بالأدلة الشرعية على الأحكام التي جعلت أدلة عليها . انظر ، استدلال – دليل – حكم مناسب .

#### 33-**مشترك** :

#### mushtarak equivocal, homonym

لغة : ما له أكثر من معنى • واصطلاحا : هو اللفظ الموضوع لكل

واحد من معنيين فأكثر و

و معنى ذلك أن يتحدد اللفظ ويتعدد المعنى .

مثاله : كلمة "العين "فإنها تطلق على العين الباصدة ، والعين الباصدة والجاسوس ، والذهب .

مثال أخر: قوله تعالى

" إن الله و ملائكته يصلون على النبى " [ الأحزاب ٥٦ ]

فصلاة الله تعنى الرحمة و صلاة الملائكة تعنى الدعاء ، .فالصلاة لفظة واحدة ولها معنيان .

انظر : مترادف - متواطئ - مشكك ،

#### ه ٤ - مشكّك :

#### mushakak doubtful, uncertain

لغة: يقال . شككه إذا أوقعه فى الشك . واصطلاحا : هو اللفظ الموضوع لمعنى كلى يتفاوت تحققه فى أفراده المختلفة . مثاله : لفظة " النور " فإنها تطلق على ضوء السمس وضوء المصباح مع الاختلاف والتفاوت بينهما .

انظر . مترادف - متواطئ - مشترك .

#### ٤٦ <u>مُشكل :</u>

#### mushkil difficult, obscure

لغة : الملتبس ، واصطلاحا : ما يحتاج في فهم المراد منه إلى تفكر وتأمل .

وقيل : اسم لكلام يحتمل المعانى المتعددة ويكون المراد واحداً منها إلا أنه بسبب الكثرة اختفى ، ولم يتميز عن أشكاله فصار محتاجا إلى الطلب والتأمل .

والفرق بينه وبين الخفى أن الخفاء فى المشكل منشوه من نفس اللفظ ، وفى الخفى من أمر خارج عن اللفظ راجع إلى التطبيق .

والإشكال إنما يقع لأحد أمرين: إما لغموض ودقة في المعنى ، أو لاستعارة بديعة.

مثال الأول :

قوله تعالى:

" ليلة القدر خير من ألف شهر " [ القدر ٣ ]

لأن ليلة القدر لابد من وجودها في كل الثنى عشر شهراً مرة ، فيؤدى ذلك إلى تفضيل الشئ على نفسه بشلاث وثمانين مرة فكان مشكلا ، ولكن بعد التأمل عرف أن المراد ألف شهر ليس فيها ليلة القدر لا ألف شهر متتالية ؛ ولهذا لم يقل خير من أربعة أشهر وثلاث وثمانين سنة لأنها توجد في كل سنة لا محالة فيؤدى إلى ما ذكر .

ومثال الثانى : قوله تعالى

" فصب عليهم ربك سوط عذاب " [ الفجر ١٣ ]

فللصب دوام ولا يكون له شسسدة ، وللسوط عكسه ، فاستعير الصب للدوام والسوط للشدة أى أنزل عليهم عذابا شديداً دائما ، و قيل نكر الصب إشارة إلى انه من السلماء أى من عند الله ، وذكر السوط إشارة إلى أن ما أحل بهم في الدنيا من العذاب العظيم بالقياس

إلى ما أعدلهم فى الآخرة ، كالسوط إذا قيس إلى سائر ما يعذب به . وحكم المشكل : اعتقاد الحقية فيما هو المراد ، ثم الإقبال على الطلب والتأمل هيه إلى أن يتبين المراد فيعمل به . انظر . تأمل - خفى - فكر - مشترك ،

#### ٤٧-مصلحة :

#### maslahah interest ( jurisprudential )

لغة: المنفعة، واصطلاحا: الوصف المناسب الذي شرع الحكم لأجل تحصيله تحقيقا لمراد الشارع. مثالها: تضمين الصنتاع، فالتضمين مصلحة لعامة أصحاب السلع.

انظر . الاستدلال المرسل - المقاصد -مناسب ،

#### ٤٨-مقدمة :

#### muqaddimah introduction, prologue

لغة : مقدمة كل شيء : أوله .
واصطلاحا : لها إطلاقات عدة منها :
أن تطلق على قضية جعلت جزءا لقياس
شرعي .أو أن تطلق على ما يتوقف
عليه صحة الدليل .أو على ما يسمى
بمقدمة الواجب، و هي مالا يتم الواجب
إلا بها ، علما أو وجودا ومقدمة الواجب
واجبة مثله .

- مثال : قولنا في نفى القصاص من المسلم بقتل الذمى : كل ذمى كافر وكل كافر لا يقتل به المسلم قصاصاً .

فقولنا : كُل دُمي كُافِر ، وكل كافر لا

يقتل به مسلم قصاصاً مقدمتان في هذا القياس .

-ومثال:قولنا: كل وضوء عبادة ، وكل عبادة تفتقر إلى النية ، فهما مقدمتان تنتجان .

كل وضوء يفتقر إلى النية .

مثال آخر: قولنا : الوضوء واجب لأنه مقدمة للصلاة وهي واجبة ، و ما لايتم الواجب إلا به فهو واجب ،

انظر: دليل - قياس،

#### ٤٩ - مناسب :

#### munăsib compatible, suitable

لفة : الملائم ، أي الموافق لغيره عقلا وعرفا .

واصطلاحا: هو وصف ظاهر منضبط يحصل عقلا من ترتيب الحكم عليه ما يصلح أن يكون مقصودا للشارع من حصول مصلحة أو دفع مفسدة .

مثاله : القتل العمد العدوان فهو وصف ظاهر منضبط يلائمه إيجاب القصاص لتحقيق مصلحة ، وهى حفظ النفوس ، ودفع مفسدة العدوان ،

انظر: الدورآن - البر والتقسيم -مسالك العلة .

#### ٠٥-نقض :

#### naqd refutation ( logic )

لغة: الإبطال . اصطلاحا: إبداء العلة مع تخلف الحكم

معنى ذلك : أن يدعى الفقيه تبوت الحكم لأجل علة من العلل بعينها ، فيتبت المعترض وجود هذه العلة مع تخلف الحكم ، فيكون نقيضا لها ،

ومبطلاً لدعسوى من ادعى أنها علة للحكم .

مثاله ولى الحنبلى فى القتل بالمثقل . قتل عمد عدوان ، فأوجب القصاص كالقتل بالمحدد ،

فيجيب عليه الحنفى ، بأن هذا منقوض بالأب ، فإن قتله لولده عمد عدوان ومع ذلك لا يوجب القصاص عند الجميع . ومثل هذا النقض يبطل القياس و يمنع الاستدلال بتلك العلة .

#### ٥١-دلالة النص :

dalālat al-naṣṣ implication of the text

لغة الدلالة فهم أمرمن أمر، والنص المرتفع الظاهر مسأخسوذ من المنصة لارتفاعها وظهورها .

وأصطلاحاً : اللفظ الدال على أن حكم المنطوق به ثابت لمسكوت عنه علة وذلك الحكم بمجرد العلم باللغة.

مثالها : قولة تعالى

" فلا تقل لهما أف ولاتنهرهما"

الآية ٢٣ من سورة الاسراء"

فإنه يدل على أن حكم المنطوق به الذي
هو تحريم خطاب الولد لوالديه بكلمة
" اف " الموضوعة للتضجر ثابت للشتم
مستسلاً وهوسكوت عنه فلم يتناوله
اللفظ وتسمى دلالة النص فحوى
الخطاب ، ولحن الخطاب ، ومسفهوم
الموافقة ، لأن مدلول اللفظ في حكم
المسكوت عنه موافق لمدلولة في حكم
المنطوقه إثباتاً ونفياً ، ويقابله مفهوم
المخالفة .

حكمها : الثابت بدلالة النص كالثابت بإشارة النص في كونها قطعية مستندة إلى اللفظ ، لكن عند التعارض يقدم

الدال بالإشارة. انظر · عبارة النص – إشارة النص – اقتضاء النص.

النص": الاقتضاء النص": dalālat al-iqtidā' ( iqtidā'al-naṣṣ) requirement of the text

لغة:الدلالة .فهم آمر من أمر،والاقتضاء · الطلب ،

واصطلاحا : دلالة اللفظ على شىء مسكوت عنه يتوقف صدق الكلام وصحته واستقامته على ذلك المسكوت المقدر في الكلام،

والاقتضاء له عناصر أربع المقتضى وهوالكلام الذي يستلزم معنى مقدراً ، والمقتضى وهو المعنى الضروري المقدر مقدماً ، والاقتضاء وهو استدعاء المعنى المنطوق نفسه لذلك المقدر للحاجة إليه، حكم المقتضى .

مثاله :

قوله تعالى "واسأل القرية "سورة يوسف الآية ٨٢ فالآية تدل عبارة على توجيه السؤال إلى القرية وهو ممتنع عقلاً ، إذ القرية بأرضها وأبنيتها لاتعقل توجيه السؤال إليها فضلا عن أن يتصور منها الإجابة .

فاستلزم هذا المعنى فى العبارة معنى مقدراً متقدماً يستقيم به المنطوق عقلاً، وهو" أهل "أى واسأل أهل القرية التى كنا فيها .

"حرمت عليكم أمهاتكم" . "حرمت عليكم أمهاتكم" . (النساء الآبة ٢٣)

فالتحريم متوجه إلى الزواج بالأمهأت لا إلى ذاتهن ، فعيلزم تقدير لفظ " الزواج " فعيكون المعنى ، حرم عليكم الزواج بالأمهات ،

انظر . دلالة النص -إشارة النص --عبارة النص .

٥٣- حكم وضعى :

hukm wad I declaratory rule

الحكم لغة: القصل والقضاء ، والوضعى: نسبة إلى الوضع ، وهو جعل شئ بإزاء شئ أخر

وامسطلاّحا أ:

خطاب الله تعالى المتعلق بجعل الشيء سبياً أو شرطا ، أو مانعاً ، أو صحيحاً . فهو :علاقة يضعها الله سبحانه وتعالى في أمرين ، مثل السبب و الشرط ، والمانع والصحة والفساد .

مثال السبب : جعل السرقة سبباً لوجوب قطع اليد ، فالسرقة لاتوجب الحد بعينها وذاتها ، بل بجعل الشرع لها موجبة للحكم ، و هذا الجعل هو العلاقة بين السرقة و القطع .

ومثال الشرط : جعل الوضوء شرطاً لصححة الصلاة ، وهو لايوجب صحتها بعينه وذاته ، بل يجعل الشارع له شرطاً لصحتها ، وهذا الجعل هو العلاقة بينهما .

ومثال المانع : جعل الشرع النجاسة مانعة من صحة الصلاة ، فهذا الجعل هو العلاقلة بين النجاسلة وكونها مانعة لصحة الصلاة.

وكذا فى الصحة و الفساد فكل ما حكم الشرع بصحته أو فساده من العبارات والمعاملات لكونه مستوفياً لأركانه وشروطه متتبعاً لغايته ، أو غير ذلك ، كان حكمه من الصحة والفساد لعلاقة يضعها الشارع بين الصحة والفساد وهذه العبارات والمعاملات التامة أو الناقصة المستتبعة لغايتها أو غير المستبعة لذلك .

انظر حكم شرعى - وجوب - ندب -كراهة - صرفة - إباحة - حكم تكليفي .

#### ۵۶-مکروه:

#### makrūh disapproved, reprehensible

لغة : يقال: كره الشي ء كرها ، وكراهة ، و كراهية ، خلاف أحبه ، ، فهو كريه ، ومكروه،

واصطلاحاً:

هو الفعل الذي طلب الشارع من المكلف الكف عنه طلباً غير جازم ،

مثاله :

الذهاب إلى المساجد والمنتديات العامة ممن أكل ذاريح كريه ، المدلول على طلب الكف عنه طلباً غير جازم بقوله صلى عليه وسلم " من آكل ثوماً أوبصلاً فليعتزلنا أو فليعتزل مساجدنا وليقعد في بيته " ،

انظر حکم تکلیفی - واجب - مندوب - مباح - حرام .

#### ٥٥-منفعة :

#### manfa ah utility

لغـة : ضد المضرة ، يقال نفعه بكذا فانتفع به ، والاسم المنفعة ، والمصدر النفع وهو ضد الضر .

النفع وهو ضد الضر . واصطلاحاً:المصلحة وزناً و معنى وهى الفائدة المرجوة من الشئ .

مثالها : القصاص شرع لحفظ النفس التى حرم الله مثلها فهذا منفعة مشروعة .

انظر ، مصلحة - ضرورى - حاجى - تحسينى ،

: "عبارة النص " عبارة النص dalālt al-ibārah (ibārat al-naṣṣ) (plain) meaning of the text

لغة :الدلالة . فهم أمسر من أمسر ، والعبارة الكلام ، يقال عبسرعن

مقصده إذا تكلم عنه ، واللسان يعبر عما في الضمير .

واصطلاحاً:

دلالة اللفظ على المعنى أو الحكم المقصود في سوقه أو تشريعه أصالة أو تبعاً . بيانه . أن النص إذا ورد ودل بلفظه على حكم ، وكان هذا الحكم هو المقصود أولاً وبالذات من ورود النص ، ثم دل مع هذا على حكم أخر لم يكن مقصود بالذات من وروده ، ولكنه مقصود بطريق التبع ، كانت دلالته على كل منهما دلالة العبارة .

وكذلك إذا لم يكن النص متضمناً سوى حكم واحد وهو المقصود أصالة ، و ليس له ما يعد تابعاً له ،

مثالها قوله تعالى ،

" وأحل الله البيع وحرم الربا "سورة البقرة فإنه يتضمن حكمين .

أولهما: الحكم بحل البيع وحرمة الربا، وثانيهما التفرقة بينهما.

فالأول حكم ظاهر تابع للحكم الثانى ' لأنه هو المقصود أصالة من مجئ النص ، فالدلالة على حكمين · الأصلى والتبعى من النص " عبارة " .

حكمها : دلالة العبارة تفيد القطع إذا تجردت عن العوارض الخارجية ، فإذا كانت عامة وخص منها البعض لا تفيد القطع ، وترجع إلى إشارة النص ،

انظر · إشارة النص – دلالة النص – اقتضاء النص .

٥٧-نِيَابة :

niyābah representative capacity

لغــة : يقّال . ناب عنه نيابة أى قام مقامه ، وأناب عنه في كذا أي أقامه

مقامه ،

واصطلاحا ً:هى التصرف عن الغير . ويراد به أن ينوب إنسان عن غيره فى عمل تعود منفعته إلى الشخص الأصلى. مثالها:

الوكالة بالبيع و الشراء ، فالوكيل يبيع و يشترى لمنفعة الموكل .

و النيابة فى الحج عن المريض ، فالنائب فى الحج عن المريض يقوم مقامه فى أعمال الحج وتعود المنفعة إلى هذا المريض .

#### ۵۸–نـَـص :

nașș explicit

لفة : المرتفع الظاهر مأخوذ من المنصة لارتفاعها و ظهورها .

واصطلاحاً: مالا يحتمل إلا معنى واحداً، وقيل مالايحتمل التأويل ·

مثاله :

قوله تعالى: " فتم ميقات ربه أربعين ليلة " فإنه لا يحتمل أقل و لا أكثر من أربعين.

وقوله: "إن إبراهيم لحليم أواه منيب" فإنه نص بموجب السياق في إثبات هذه الصفات العليا لإبراهيم عليه الصلاة والسلام.

حكمه: يفيد الحكم قطعاً من غير احتمال التخصيص والتأويل عند الأكثر إلا النسخ .

انظر: ظاهر - مجمل - مؤول

٥٩-سُنَّة :

sunnah practice,precedent

لغة :الطريقة ، حسنة كانت أم قبيحة . واصطلاحاً:لها عندالأصوليين إطلاقات:

الأول: منا يثناب على فنعله ولايعاقب علی ترکه ،

وهي بهدذا الإطلاق ترادف المندوب والنافلة والمستحب ، والتطوع المُرغَّب ، وهى قسيم الواجب ، والمحرم ، والمكروه، والمباح ،وكلها متعلّقات الحكم الشرعي . والشائي ما جاء عن النبي صلى الله عليسه وسلم من أقسواله ، وأفسعاله ، وتقريراته ،

فمن أقواله: "المسلم من سلم المسلمون من لسانه و یده "

ومن أفعاله : "أنه كان لا يفطر أيام البيض في حضر و لا سفر " .

ومن تقريره على الفعل .

إقتراره قنضناء ركيعتي الفنجيريعية الفريضة،

ومن تقريره على القول :قوله صلى الله عليه وسلم · " صدق سلمان " بعدما قال سلمان لأبى الدرداء رضى الله عنهما اإن لربك عليك حقاً ، وإن لنفسك عليك حقاً ، ولأهلك عليك حقا ، فأعط كل ذي حق حقه .

انظر كتاب -إجماع -قياس-أدلة شرعية

٦٠-سـد الذريعة :

sadd al-dhari ah blocking of(lawful)means

لغة ، السد ، المنع ، والذريعة الوسيلة

إلى الشئ . واصطلاحاً : حسم مادة الفساد بقطع وسائله .

وقیل : مایتوصل به الی محظور العقود من إبرام عقد أو حله .

والذريعة ، ما ظاهره مباح و يتوصل به إلى محرم ، و معنى سدها : المنع من

فعلها لتحريمه ،

مثالها :أنْ يُريد شـخص بيع دينار بدينارين ، فيعلم أنه ربا لا يجوز ، فيقوم ببيع ديناره بعشرة الدراهم ، ثم يبيع العشرة دراهم ممن ابتاعها منه بدينارين ، فيكون هنا قد باع الدينار بالدينارين ، وإن كان ظاهر الحال أنهما عقدان منفصلان ، لكن الواقع قد يدرك منه أنها مجرد حيلة يتوصل بها لهذا العقد الباطل ، فيصبح بذلك الحرام ، انظر أدلة مختلف فيها – استدلال – ذريعة مقاصد - وسائل ،

۲۱-ضيرو :

darar injury, harm

لغــة : ضد النفع . واصطلاحاً ، الضيرر ألم القلب ، وقيل الضرر إزالة المنفعة ،

مثاله :

الضبرب والشتم والاستخفاف بالغيير ويسمى ضرراً.

[ وتفويت منفعة الإنسان -يسمى إضراراً

انظر مصلحة - منفعة - نفع .

۲۲-قدح" قادح "

qadh ( qādih ) negation ( of illah )

لغــة : القدح الطعن، واصطلاحا : إبطال صلاحية العلة المتمسك بها في القياس ، وإظهار عدم صلاحيتها لتكون علة حاجة بين الأصل والمفرع ،

أو: ما أبطل صلاحية العلة المتمسك بها في القياس لكونها جامعة بين الأصل و الفرع .

وقوادح العلة ترجع إلى منع مقدمة من المقدمات ، أوعارضة للمي الحكم .

وهي كثيرة منها: ألاستفسار، وفساد الاعتبار ، وفساد الوضع ، ومنع حكم الأصل ، والتقسيم ، ومنع كون الوصف علة ، وعدم التأثير ، والنقض ، والكسر ، والمعارضة في الأصل ، والفرق ، والقلب، و القول بالوجب ٠

مثال لأحد هذه القوادح ، وهو منع حكم

أي منع المعترض على القياس حكم أصل المستدل به ، كأن يقول حنبلي الخل مائع لا يرفع الحدث ، فالا يزيل النجاسة كالدهن ، فيقول حنفي "لا أسلم الحكم في الأصل ، فإن الدهن عندى يزيل النجاسة ،

انظر: قياس ، أركان القياس - علة ،

#### ٦٣-إكراه :

#### ikráh coercion, duress

لغـة : القهر على الشيء وامتطلاحاً:حمل الغير على ما لايرضاه وهو على ثلاثة أقسام: أولها الكراه يُعدم الرضا ويُفسد الأختيار ، وهو الإكرأه المُلْجِئ كالإكراه بالقتل ، أو بقطع

ثانيهما : بعدم الرصا ولايفسد الاختيار ، وهو الإكراه غير الملجئ ، كالإكراه بالحبس،

ثالثها : لايعدم الرضما ولايفسسد الاختيار ، كأن يغتم بحبس أبيه ، أو ابنه ، أو زوجيه ، وكل ذي رحم محرم ٠ ويمكن أن يمثل لهذه الأقسام : بأن يهدده بالقتل إن لم يسرق مال فلان ، أو يهدده بالحبس أن لم يفعل ذلك ، أو بحبس أبيه أو زوجته للتأثير عليه

حتى يسرق هذا المال، انظر أهلية - عسوارض الأهلية -عوارض مكتسبة - رخصة - حجر -سنة - عته .

#### ١٤- حَاجَــة

#### hajah need

لغــة : ما يُحتاج إليه من المعيشة ، مأخوذة من الحوج : وهو الافتقار . واصطلاحا ً :

بلوغ الشخص حالة لو لم يجد الممنوع منه لم يهلك ، غير ان منه جهداً ومشقة.

#### مثالها :

الجائع الذي لا يجد الطعام ، ومع ذلك لو لم يجده لم يهلك ، لكنه يُعاني جُهداً والحاجة ومشقة ، لا تبيح الحرام ، ويبيح الفطر في الصوم كالسفر والمرض ،

انظر · تحسين - ضرورة - فضول -منفعة .

#### ۲۰-فاسید

#### fāsid irregular, unenforceable

لفــة : ضد الصحيح . واصطلاحاً: الفاسد يرادف الباطل عند الجمهور ، لكونه هو عبدم ترتب الأثر على الفعل لفقده ركناً من أركانه أو شرطاً من شروطه ،

فالصلاة من غير وضوء مثلا فاسدة وباطلة عند الجهد لأنها لا تسقط القضاء ولا يزال المكلف مطالباً بأدائها أما عند الحقيقة ، فالفاسد · ما شرع بأصله دون

ومثاله صوم يوم العيد ، فإن الصوم

مشروع باعتبار كونه صوماً ، ولكنه غير مشروع باعتبار كونه يوم عيد لما فيه من الإعراض عن أمر الله تعالى

بالإفطار في ذلك اليوم ، والباطل عند الحنفية مالم يُشرع بأصله

مثل:بيع الحيوان الجنين في بطن أمه ، فهوبيع غير مشروع باعتبار أصله، لفقدان ركن من أركبانه وهو المعقود عليه، ولكونه غير مقدور على تسليم المبيع فيه ٠

والباطل عندهم لا يعستند به أمسلاً ولاينفيد ملكا في البسيع ، و الفساسسد تترتب عليه أثاره مع الإثم ،

انظر حكم - صحة - إجزاء - باطل .

#### ۲۱-مندوب :

#### mandub recommended

لغسة : المدعو إليه ، يقال ندبه لأمر أى دعاه إليه فأجاب.

وأصطلاحاً : الفعل الذي طلبه الشارع طُّلباً غير جازم .

مثل الإشهاد على البيع المدلول على طلبه طلبا غير جازم بقوله تعالى

وأشهدوا إذا تبايعتم "سورة البقرة ومثل كتبابة الدين المؤجل المدلول عليه بقوله تعالى

" ياأيها الذين آمنوا إذا تداينتم بدين إلى أجل مسسمى فاكتبوه ". سورة

انظُر . حكم تكليفي - مباح - مكروه -

#### ۲۷-واجسب :

#### wājib obligatory

لغـة: الثابت اللازم، يقال: وجب

الشئ أى لزم و ثبت . واصطلاحاً :

هو الفِعل الذي طلبه الشيارع طلبياً

مثل : الصيام المدلول على وجلوبه بقوله تعالى:

يا أيها الذين امنوا كتب عليكم الصيام كما كتب على الذين من قبلكم لعلكم تتقون "سورة البقرة.

وكالصلاة المدلول على طلبها طلياً جازماً بقوله تعالى : " أقيمو الصلاة ". انظر أحكم تكليفي - حرام - مباح -

۱۸-رقع الحرج ،

raf' al-haraj removal of hardship

رفع الصرج لغة : إزالة الضييق والشدة ، قال تعالى " يجعل صدره ضيقاً حرجا "

ويقصد برفع الحرج: إزالة كل ما من شأنه أن يوقع الانسان في صيق وشدة . وذلك يكون بإزالة أسبابه المؤدسة إليه، و تخفيفه عند اقتضاء الضرورة له .

ورفع الحرج معنى كليّ جاءت كثير من النصوص الشرعية لتؤكده ،قال تعالى. وما جعل عليكم في الدين من حرج "، وقال" يريد بكم اليسسر و لا يريد بكم

وقال صلى الله عليه وسلم "يسروا ولا تعسروا "، وقال: "إن الله شرع الدين فجعله سهلأ سمحأ واسعأ ولم يجعله ضيقاً " .

ومما يرفع به الحرج جميع رخص الشرع و تخفيفاته ، فمن الرخص ، الفطر في شهر رمضان لمن خاف الهلاك بغلبة

الجوع والعطش ، وقصد الصلاة في السفر،ومن التخفيفات البدال الوضوء والغسل بالتيمم عند فقد الماء حساً أُوحكماً ، وإبدال القيام في الصلاة بالقعود وغير ذلك ،

أنظر تخفيف -تيسير-رخصة -مشقة.

۲۹-لقب :

lagab

title,designation لغـة : يقال . لُقُب بكذا ، أي تلقب وتسمى به . واصطلاحاً :

كلُ ما يدل على الذات سواء كان علما ، أو كنية ، أو لقبا ،

مثل زيد ، وأبى على ، وأنف الناقة ، انظر ، مفهوم المخالفة - مفهوم الصفة -مفهوم الغاية - مفهوم العدد ،

٧٠-شرع من قبلنا :

shar man qablanà earlier Scriptures

الشرع لغة : الطريق و ما شرعه الله تعالى ، يقال شرع الله كذا ، أي جعله طريقاً ومذهباً ويقصد بشرع من قبلنا .

شرائع الأنبياء السابقين كآدم ، ونوح ، و إبراهيم ، وموسى ، وعيسى عليهم الصلاة والسلام ،

وشرع من قبلنًا من الأدلة التي اختلف الأصوليون في القول بحجيتها، والقول بحجيته ينبنى على استصحاب حكم هذه الشرائع السابقة للإسلام إذا لم يدل دليل على نسخها ،

ومما ورد دالاً على الأخذ بشرع من قبلنا. أنه صلى الله عليه وسلم كان يجب موافقة أهل الكتاب فيما لم يؤمر فيه بشيئ ، ومما وافق فيه صلى الله عليه وسلم أهل الكتاب أنه قدم المدينة فوجد اليهود يصومون يوم عاشوراء فسأل عن سبب ذلك ، فقالوا له : إنه اليوم الذي نجّا الله فيه موسى وأغرق فرعون ٬ فصامه ، وأمر الناس بصيامه فرضا حتى شرع صيام رمضان، وكذلك ما ورد في القرآن حاضا على الأخذ بشرائع الأنبياء السابقين من مثل قوله تعالى "ثم أوحينا إليك أن اتبع ملة إبراهيم حنيفاً " •

انظر · استدلال - أدلة مختلف فيها -استصحاب ،



# مصطلحات في الرياضيات\*

<sup>\*</sup> أعدتها لجنة الرياضيات بالجمع وأقرها مؤتمر الجمع في دورته السادسة والسنين ، بجلسته الثالثة عشرة بتاريخ ٦ من المحرم سنة ١٤٢١هـ الموافق ١١ من أبريل ( نيسان ) سنة ٢٠٠٠م .

# أعدت هذه المصطلحات لجنة الرياضيات بالجمع:

مقررأ	 أ.د. عطية عبد الســــــــــــــــــــــــــــــــــــ
عضوأ	 أ.د. محـــــمود مختـــــار
	أ.د. سيد رمضان هدارة
_	أ.د. بــــدوى طـــــبانة
خبيرأ	 أ.د.أحمد فؤاد محمد فؤاد غالب
خبيرأ	أ.د.عسلى حسين عسزام
خبيرأ	 أ.د.عبد الشافي فهمي عبادة
محورأ	 السيد/ هشام سيد عبد الرازق

#### مصطلحات في الرياضيات

# N

النظير

nadir

النقطة على الكرة السماوية المقابلة قطريا لنقطة السَّمْت zenith .

صيع نابير

Napier's analogies

صيغ تربط بين زوايا وأضلاع المثلث الكروي وتستخدم في حل هذا المثلث.

اللوغاريتمات النابيرية = اللوغاريتمات الطبيعية

Napierian logarithms = natural logarithms

( انظر: لوغاريتم logarithm )

نابَّة (في الهندسة)

nappe (in Geometry)

أحد الجزأين اللذين ينقسم إليهما السطح المخروطي بنقطة الرّأس.

اللوغاريتمات الطبيعية = اللوغاريتمات النابيرية

natural logarithms = Napierian logarithms

( Napierian logarithms : انظر )

مجموعة المصطلحات العلمية والفنية (24) الأعداد الطبيعية=الأعداد الصحيحة الموجبة

natural numbers = positive integers

(integer انظر: عدد صحیح

صيقن

naught = zero

المحايد الجَمْعي في فئة الأعداد الصحيحة.

ميل بحرى = ميل جغرافي

nautical mile = geographical mile

(mile, geographical: انظر )

شرط ضروري

necessary condition

(condition, necessary : انظر )

الشرط الضرورى لتقارب متسلسلة

necessary condition for convergence of a series

شرط أن يؤول الحد العام للمتسلسلة إلى الصفر . وهذا الشرط ليس كافيا لتقارب

$$1+\frac{1}{2}+\frac{1}{3}+\cdots+\frac{1}{n}+\cdots$$

متباعدة على الرغم من أن حدها العام  $\frac{1}{2}$  يؤول إلى الصفر.

نفى تقرير

negation of a proposition

تقرير ينتج من تقرير مُعطى بعد بدئه بالجملة "من الخطأ أن" أو بُكلمة النفي "ليس" . فمثلاً إذا كان لدينا التقرير "اليوم هو الأحد " فإن نفيه يكون "من الخطأ أن اليوم هو

معطلمات في الرياضيات

الأحد" أو "اليوم ليس هو الأحد" . ونفي التقرير "P" يرمز له بالرمز "NP" ويقرأ نفى "P" .

#### الجزء السالب لدالة

negative part of a function

(انظر: الجزء الموجب والجزء السالب لدالة

( positive and negative parts of a function

#### جوار نقطة

neighbourhood of a point

أى فئة مفتوحة تحوى هذه النقطة.

#### عصب عائلة فئات

nerve of a family of sets

لتكن  $p_k$  عائلة محدودة من الفئات وليكن  $p_k$  مزا مناظراً للفئة  $S_a,S_1,\dots,S_n$  . عصب هذه المنظومة من الفئات هو التركيبة التبسيطية

(simplicial complex) المجردة ذات الرؤوس  $p_0, p_1, \dots, p_n$  التي تبسيطاتها المجردة هي كل الفئات الجزئية  $p_0, p_1, \dots, p_n$  التي تناظرها فئات غير خالية التقاطع. فمثلاً، إذا كانت  $S_0, S_1, S_2, S_3$  الأوجه الأربعة لهرم ثلاثي، فإن عصب هذه العائلة يكون التركيبة التبسيطية المجردة ذات الرؤوس  $p_0, p_1, p_2, p_3$  التي تبسيطاتها المجردة هي كل الفئات المكونة من ثلاثة أو اقل من الرؤوس.

#### فترات معششتة

nested intervals

متــتابعة فترات كل منها محتواة في سابقتها. وإذا كانت هذه الفترات محدودة ومغلقة فإنه توجد نقطة واحدة على الأقل محتواة في كل منها.

فأأت معششك

nested sets

مجموعة من الفئات  $A \cap B$  أو  $A \cap B$  منها يكون إما  $A \cap B$  أو

شبكة (في التقارب)

net (in convergence)

( Moore-Smith convergence انظر: تقارب مور وسمیث )

صيغة نويمان لدوال ليجندر من النوع الثاني

Neumann formula for Legendre functions of the second kind الصيغة

$$Q_n(z) = \frac{1}{2} \int_{-1}^{1} \frac{P_n(t)}{z_n - t} dt$$

حيث (1)  $P_{m}(z)$  كثيرة حدود ليجندر التي تحقق معادلة ليجندر التفاضلية، والدالة  $Q_{m}(z)$  هي الحل الثاني لهذه المعادلة، وتسمى أيضاً دالة ليجندر من النوع الثاني. ( انظر : كثيرات حدود ليجندر Legendre polynomials ،

ر معادلة ليجندر التفاضلية Legendre differential equation ) معادلة ليجندر التفاضلية تنسب الصيغة إلى عالم الرياضيات والفيزيقا الألماني " فرانز ارنست نويمان " (F.E. Neumann, 1895 ) .

#### دالة نويمان

Neumann function

الدالة ، ١٨ المعرفة كالتالي

$$N_n(z) = \frac{1}{\sin n\pi} [\cos n\pi \ J_n(z) - J_{-n}(z)]$$

حيث "J. داله بسل . وهذه الدالة هي حل لمعادلة بسل عندما لا يكون عددا صحيحا، وتسمى أيضا دالة بسل من النوع الثاني. ( انظر: دو ال بسل من النوع الأول Bessel functions of the first kind )

مصطلعات في الرياضيات الألماني " كارل جودفريد نويمان " " . (K.G. Neumann, 1925)

#### نيوتن

newton

وحدة للقوة تساوى القوة اللازمة لإكساب كتله كيلو جرام واحد عجلة مقدارها متر في الثانية في الثانية (m/sec<sup>2</sup>).

#### صبيغ نيوتن وكوتس للتكامل

Newton-Cotes integration formulae

الصيغ

$$\int_{x_{o}}^{y_{o}+h} y dx = \frac{h}{2} (y_{o} + y_{1}) - \frac{h^{3}}{12} y''(\xi),$$

$$\int_{x_{o}}^{y_{o}+2h} y dx = \frac{h}{3} (y_{o} + 4y_{1} + y_{2}) - \frac{h^{3}}{12} y'^{(n)}(\xi),$$

$$\int_{x_{o}}^{y_{o}+3h} y dx = \frac{3h}{8} (y_{o} + 3y_{1} + 3y_{2} + y_{3}) - \frac{3h^{3}}{80} y'^{(n)}(\xi)$$

حيث  $y_k$  هي قيمة الدالة y عند  $x_0 + kh$  و  $y_k$  في كل صيغة هي قيمة متوسطة للمتغير x ويحتوى حد التصحيح على المشتقة السادسة في الصيغتين التاليتين للصيغ الثلاث السابقة.

تتسب الصيغ لكل من عالم الرياضيات الموسوعي الانجليزي " السير اسحق

نيوتن " ( Sir Isaac Newton, 1727 ) وعالم الرياضيات الانجليزي " روجر کو تس " ( R. Cotes, 1716 ).

#### متطابقات نبوتن

Newton's identities

 $r_1, \dots, r_n$  علاقات بین مجموع قوی کل جذور کثیرة حدود ومعاملاتها. إذا کانت هي جذور المعادلة  $x'' + a_1 x''^{-1} + \cdots + a_n = 0$  فإن متطابقات نيوتن هي

(27) مجموعة المصطلعات العلمية والغنية 
$$s_k + a_1 \, s_{k-1} + \dots + a_{k-1} \, s_1 + k a_k = 0$$
 ,  $k \le n-1$   $s_k + a_1 \, s_{k-1} + \dots + a_n \, s_{k-n} = 0$  ,  $k \ge n$ 

 $s_k = r_1^k + r_2^k + ... + r_n^k$ حيث

#### متباينة نيوتن

Newton's inequality

المتباينة

 $p_{r-1}p_{r+1} \le p_r^2$ ,  $1 \le r < n$ حيث  $p_r = b_r / (")$  والتي عددها  $p_r = b_r / (")$ تتكون منها الدالة المتماثلة البسيطة م من رتبة ٢ لمجموعة من المتغيرات

(symmetric function, elementary انظر: دالة متماثلة بسيطة

#### قوانين نيوتن للحركة

Newton's laws of motion

ثلاثة قوانين للحركة وضعها نيوتن وهي:

القانون الأول: يظل الجسيم على حالته من سكون أو حركة منتظمة في خط مستقيم ما لم تؤثر فيه قوة خار جبة.

القانون الثاني: يتناسب معدل تغير كمية حركة جسيم والقوة المؤثرة فيه ويكون في

القانون الثالث: لكل فعل رد فعل مساور له في المقدار ومضاد له في الاتجاه.

#### طريقة نيوتن للتقريب

Newton's method of approximation

طریقة تقریبیة لحساب جذور معادلة f(x)=0 تعتمد علی سلسلة من التقريبات تبدأ من قيمة مفترضة  $a_1$  ثم تحدد القيمة التالية من العلاقة

$$a_2 = a_1 - \frac{f(a_1)}{f'(a_1)}$$

مصطلعات في الرياضيات حيث 'f مشتقة الدالة f ، وعلى وجه العموم فإن

$$a_{i+1} = a_i - \frac{f(a_i)}{f'(a_i)}$$

وتتقارب المتتابعة  $\{a_n\}$ ، تحت شروط معينة على الدالة f ، إلى جذر f(x) = 0 lhas like

#### قاعدة ثلاثة الأثمان لنبوتن

Newton's three-eighths rule

قاعدة لحساب المساحة تحت المنحنى y=f(x) المحدودة بمحور السينات وبالمستقيمين الرأسيين a و x=b و x=a . وفي هذه القاعدة تقسم الفترة x=a المساحة a بالعلاقة:

$$A = \frac{b-a}{8n} \left[ y_{,,} + 3y_{,1} + 3y_{,2} + 2y_{,3} + 3y_{,4} + 3y_{,5} + 2y_{,6} + \dots + 3y_{,3n-1} + y_{,n} \right]$$
وتستمد القاعدة اسمها من أن المعامل  $\frac{b-a}{8n}$  يساوى  $\frac{b-a}{8n}$  حيث

هو طول الفترة الجزئية.  $h = \frac{b-a}{2}$ 

#### مُصنَقِّد أسنًّا

nilpotent

صفة تطلق على ما يتلاشى عند رفعه لقوة معينة. فمثلا المصنفوفة:

$$A^{3}=0$$
 مُصنَقَّرة اسيا لأن  $A = \begin{pmatrix} 2 & 0 & -4 \\ 3 & 0 & 0 \\ 1 & 0 & -2 \end{pmatrix}$ 

#### قطعة صفرية

nilsegment

قطعة من خط مستقيم ينطبق طرفاها الواحد على الآخر.

#### مجموعة المصطلحات العلمية والقنية ( 22 )

خط عُقدي

nodal line

(line, nodal : انظر)

المحل الهندسي للعقد

node-locus

فئة العُقد لمنحنيات تنتمى إلى عائلة واحدة. ( node of a curve ( انظر : عقدة منحني )

عقدة منحنى

node of a curve

نقطة يقطع المنحنى عندها نفسه و له عندها مماسان مختلفان.

نومُجرام

nomogram

شكل بياني يتكون من ثلاثة مستقيمات أو منحنيات (عادة ما تكون متوازية) تمثل ثلاثة متغيرات بطريقة معينة بحيث تعطي أي حافة مستقيمة تقطع المستقيمات أو المنحنيات الثلاثة قيماً مرتبطة للمتغيرات الثلاثة.

تساعي الأضلاع

nonagon

مضلع له تسعة أضلاع.

فئة غير كثيفة

nondense set

( dense set كثيفة )

لا خطى

nonlinear

مالا يحقق أحد شرطى الخطية:

مصطلحات في الرياضيات  $p(\lambda x) = \lambda p(x) , p(x+y) = p(x) + p(y)$ 

فمثلاً كثيرة الحدود  $p(x) = x^2$  ليست خطية.

#### كسر عشرى لا دورى

nonperiodic decimal

( periodic decimal فشري دوري ) انظر: كسر عَشْري دوري

#### ميغيالُ دال

norm of a functional

إذا كان f دالاً معرفاً على فراغ باناخى X فإن معياره  $\|f\|$  يعطى  $||f|| = \sup_{x \neq 0} \frac{|f(x)|}{||x||}$ 

#### معيار مصفوفة

norm of a matrix

m of a matrix الجذر التربيعي لمجموع مربعات مقاييس عناصر المصنَّقُوفَة وله تعريفات مكافئة أخرى.

#### معيار مُتَّجَه

norm of a vector

الجذر التربيعي لمجموع مربعات مقاييس مركبات المتجه وله تعريفات أخرى

#### الانحناء العمودي لسطح

normal curvature of a surface

( curvature of a surface, normal ) انظر:

#### مجموعة المصطلحات العلمية والفنية ( 12 )

#### المشتقة العمودية

#### normal derivative

المشتقة الاتجاهية لدالة في الاتجاه العمودي على سطح عند نقطة السطح التي تحسب عندها المشتقة.

#### معادلات سوية

normal equations

فئة من المعادلات تُشتق بو اسطة طريقة المربعات الصغرى لتقدير البار امترين x و x في المعادلة y=a+bx ، حيث y متغير عشوائي و x متغير عشوائي مُحَدد fixed variate .

#### امتداد طبيعي لحقل

normal extension of a field

(انظر: امتداد طبیعی extension, normal

#### عائلة طبيعية من دوالً تحليلية

normal family of analytic functions

عائلة دوال تحليلية في المتغير المركّب z مُعرّفة على نفس النطاق D ومن كل متتابعة لانهائية منها توجد متتابعة جزئية تتقارب بانتظام إلى دالة تحليلية داخل منطقة مغلقة في D.

#### الصيغة القياسية لمعادلة

normal form of an equation

( line, equation of a straight انظر: معادلة خط مستقيم )
معادلة مستوى plane, equation of a

#### مستقيم عمودي على منحنى

normal line to a curve

مستقيم يمر بنقطة على المنحنى ويكون عموديا على المماس للمنحنى عند هذه النقطة.

# مصطلمات في الرياضيات مستقيم عمودي على سطح

normal line to a surface

مستقيم يمر بنقطة على السطح ويكون عموديا على مستوى التماس للسطح عند هذه

### مصقوفة طبيعية

normal matrix

( matrix, normal ) انظر:

#### عدد سوي

normal number

إذا كان  $(D_k,n)$  هو عدد مرات ظهور الوحدة  $D_k$  المكونة من k من الأرقام المتتالية في الـ n رقم الأولى من المفكوك العَشري لعدد ما وكان

$$\lim_{n\to\infty}\frac{N(D_k,n)}{n}=\frac{1}{10^k}$$

فإن العدد يسمى عدداً سوياً. وإذا كان k=1 ، وُصِفَ العدد بأنه سَوي بسيط. والعدد السُوي غير نسبي إلا إذا كان بسيطا فقد يكون نسبياً.

### ترتيب طبيعي

normal order

ترتیب محدد متفق علیه لأرقام أو حروف أو أشیاء یوصف بأنه طبیعی بالنسبة b, a, c للترتیبات الأخری. إذا كان الترتیب a, b, c ترتیبا طبیعیا فإن الترتیب يعد ترتيباً مغايرًا للترتيب الطبيعي.

( انظر: ترتیب order )

#### العمود القطبي

normal, polar

( انظر: polar normal )

#### مجموعة المصطلحات العلمية والفنية ( ٤٢ )

العمود الرئيسي

normal, principal

(curve, normal to a انظر عمود على منحنى)

مقطع عمودي لسطح

normal section of a surface

مقطع سطح بمستوى يحوي مستقيما عموديا على السطح.

مقطع عمودي رئيسي

normal section, principal

مقطع عمودي في الاتجاه الرئيسي للانحناء.

(curvature of a surface, normal انظر: الانحناء العمودي لسطح)

فراغ عادى

normal space

(regular space انظر: فراغ منتظم)

إجهاد عمودى

normal stress

( stress انظر: إجهاد )

زُمرة جزئية سوية

normal subgroup

تكون الزمرة الجزئية H من الزُمرة G ستوية إذا كان  $x^{-1}Hx \subset \hat{H}$  لكل  $G \in X$  . وتكون الزُمرة الجزئية ستوية إذا، وفقط إذا، كانت فصول تَكَافَتُها اليُمني هي أيضا فصول تَكَافَتُها اليسري.

تحويل طبيعى

normal transformation

 $TT^*=T^*T$  يكون التحويل T طبيعيا إذا تبادل مع مرافقه  $T^*$  ، أي إذا كان

دالَّة مُسه اة

normalized function

دالة معيارها في الفراغ الذي تنتمي إليه يساوى الواحد الصحيح.

متغير عشوائي محدد مُعيّر (في الإحصاء)

normalized variate (in Statistics)

( انظر متغیر عشوائی محدّد variate )

فراغ خطی (اتجاهی) معیاری

normed linear (vector) space

يكون الفراغ الخطي فراغا خطيا معياريا إذا وُجِدَ عدد حقيقي العا ( يسمى معيار ع) ير تبط بكل " متجه " x ، وكان x " متجه " x ، وكان  $x \neq 0$  -1 عندما ||x|| > 0 -1 . ||ax|| = |a||x|| - 7

 $||x + y|| \le ||x|| + ||y|| - 7$ 

ترميز

notation

وضع رموز يصطلح عليها للدلالة على كمية أو عملية أو غيرهما.

مرصوص نوني

n- tuple

مجموعة أشياء عددها n مرتبة بحيث يُحدَّد موضع كل منها. ( انظر : زوج مرتب  $ordered\ pair$  )

صفري

null

۱- غير موجود

٢-يساوى الصفر كميًا. فمثلا الدائرة الصفرية هي الدائرة التي مساحتها تساوى الصنفر.

# مجمّوعة المصطلحات العلمية والغنبية ( ٤٢ )

٣-خال، مثلا الفئة الخالية null set .

فرضية صفرية

null hypothesis

( hypothesis, null : انظر )

مصنفوفة صفرية

null matrix

مصنفوقة جميع عناصرها أصفار.

متتابعة صفرية

null sequence

متتابعة يؤول حدها العام إلى الصفر.

عدد مطلق

number, absolute

(absolute number ) انظر:

عدد كردينالي

number, cardinal

( cardinal number : انظر )

فصل من الأعداد بمقياس n

number class modulo n

مجموعة الأعداد الصحيحة التي تكافئ عدداً صحيحاً مُعطى بمقياس . ومعنى التكافؤ هنا أن الفرق بين أي عددين من هذه الأعداد يقبل القسمة على n ، فمثلا مجموعة الأعداد

 $\{\cdots, -5, -2, 1, 4, 7, 10, \cdots\}$  . 3 فصلاً عدديا بمقياس 3

عدد مركب

number, complex

( complex number : انظر)

حقل عددي

number field

( field لفظر: حقل )

مستقيم الأعداد

number line

مستقيم تتاظر كل نقطة عليه عددا حقيقيا، وهو تمثيل هندسي للأعداد الحقيقية.

عدد ترتيبي

number, ordinal

عدد يُعطِي ترتيب عنصر في فئة.

عدد تام

number, perfect

عدد يساوى مجموع عوامله مع استبعاد العدد نفسه، فمثلا العدد 28 عدد تام لان جميع عوامله فيما عدا العدد نفسه هي {1,2,4,7,14} ومجموعها يساوى العدد 28. ويوصف العدد غير التام بأنه معيب (defective) أو فائض (abundant) على حسب ما إذا كان مجموع هذه العوامل أقل أو أكبر من العدد.

عدد موجب

number, positive

عدد أكبر من الصفر.

نظام عددي

number system

١-طريقة لكتابة الأعداد كما في النظام العَشري أو الثنائي وغيرهما.

مجموعة المصطلحات العلمية والفنية (٤٢) ٢- نظام رياضي لتعريف الأعداد والعمليات عليها.

نظرية الأعداد

number theory

فرع في الرياضيات يعني بدراسة الخصائص الجبرية والتحليلية للأعداد.

الأعداد العربية

numbers, Arabic

الرموز 0، 1، 2، 3، 4، 5، 6، 7، 8، 9

أعداد برنوتي

numbers, Bernoulli

معاملات الحدود

$$\frac{x^2}{2!}, \frac{x^4}{4!}, \dots, \frac{x^{2n}}{(2n)!}$$

 $\frac{x}{1-e^{-x}}$  في مفكوك الدالة

تنسب الأعداد إلى عالم الرياضيات السويسري "جيمس برنولي" (J. Bernoulli, 1705)

أرقام العد

numbers, counting

 $\{1,2,3,...,n,...\}$  الأعداد الصحيحة الموجبة

أعداد فرما

numbers, Fermat's

(انظر: Fermat's numbers)

الأعداد الهندية - العربية

numbers, Hindu-Arabic

الرموز ١،٠٠، ٢،١، ٤، ٥، ٢، ٧، ٩ . ٨

أعداد فيتاغورس = تلاثيات فيتاغورس

numbers, Pythagorean = Pythagorean triples

كل ثلاثة أعداد صحيحة موجبة x, y, z تحقق العلاقة

 $x^2 + y^2 = z^2$ 

و هي تشكل أطوال أضلاع مثلث قائم الزاوية طول وتره z .

الأعداد الرومانية

numbers, Roman

نظام لكتابة الأعداد الصحيحة، استحدثه الرومان، ويرمز فيه للأعداد 1000 ، 500 ، 100 ، 500 ، 1000 ، 500 ، 1000

بالرموز

M .D .C .L .X .V .I

وتكتب الأعداد الأخرى بالقاعدتين التاليتين:

- اذا تكرر الحرف أو تلاه حرف أقل منه جمعت الأعداد. فمثلا III
   ثمثل ثلاثة ، VI ثمثل ستة، DCXII ثمثل سِثْمئة واثنى عشر .
- إذا تلي الحرف من على يمينه حرف يدل على قيمة أعلى طرح الأصغر من الأكبر. فمثلا IV تمثل أربعة ، IX تمثل تسعة ،
   XCIV تمثل أربعة وتسعين.

ويُرْمز للعشرات بالرموز:

XC ، LXXX ، LXX ، LX ، L ، XL ، XXX ، XX ، X والمئات بالرموز

CM · DCCC · DCC · DC · D · CD · CCC · CC · C

الأعداد ما بعد المحدود

numbers, transfinite

كل عدد كاردينالي أو ترتيبي من غير الأعداد الطبيعية.

#### مجموعة المصطلعات العامية والفنية ( 24)

أعداد مثلثية

numbers, triangular

الأعداد 1,3,6,10, وتسمى مثلثية لأن عدد النقط التي تستخدم لتكوين مثلثات بواسطة صفوف متتالية يحتوى الأول منها على نقطة واحدة ويزيد كل منها عن سابقه بنقطة واحدة. عدد النقط في الصف الذي ترتيبه n هو

 $\frac{n}{2}(n+1)$ 

ترقيم

numeration

عملية إعطاء رقم لكل عنصر في فئة ما.

البسيط

numerator

التعبير الرياضي الموجود فوق شرطة الكسر.

التحليل العددي

numerical analysis

فرع الرياضيات الذي يعنى بالحلول العددية التقريبية.

مُحدِّد عددي

numerical determinant

مُحدِّد كل عناصره أعداد.

معادلة عددية

numerical equation

معادلة معاملاتها ومجاهيلها تنتمى إلى حقل الأعداد.

عبارة عددية

numerical phrase

مجموعة من الأعداد والعلامات توضح طريقة إجراء العمليات الحسابية على هذه الأعداد مثل (4-7)2+3 .

جملة عددية

numerical sentence

جملة خبرية عن الأعداد مثل 5=2+3

قيمة عددية = قيمة مطلقة

numerical value = absolute value

( absolute value of a real number انظر: القيمة العددية لعدد حقيفي )



0,0

0, 0

رمزان يستعملان للدلالة على رئتبة القيمة ( انظر: رتبه القيمة magnitude, order of )

سطح ناقصى دورانى مفلطح

oblate ellipsoid of revolution

( ellipsoid of revolution, oblate

( انظر:

ز اوية مائلة

oblique angle

زاوية قياسها ليس زاوية قائمة أو مضاعفاتها.

احداثيات مائلة

oblique coordinates

احداثيات تنسب إلى مجموعة محاور ليست كلها متعامدة مَثنى مَثنى. (انظر:الإحداثيات الديكارتية في المستوى (Cartesian coordinates in the plane

مثلث مائل

oblique triangle

مثلث مستو أو كروي ليس من بين زواياه زاوية قائمة.

زاوية منفرجة

obtuse angle

(angle, obtuse :انظر)

مثلث منفرج

obtuse triangle

مثلث إحدى زواياه منفرجة.

ثماني أضلاع

octagon

(polygon انظر : مُضلّع)

ثماني أضلاع منتظم

octagon, regular

( polygon فضلع )

زمرة ثمانية

octahedral group زمرة الحركات أو التماثلات في فراغ ثلاثي الأبعاد تحافظ على تماني الأوجه المنتظم.

ثمانى أوجه

octahedron

(polyhedron انظر : مُتعدد أوجه

النظام العددي الثماني

octal number system

نظام الأعداد الحقيقية الذي أساسه الرقم 8 . (انظر: نظام عددي number system )

ثمن (القراغ)

octant

ينقسم الفراغ الثلاثي في الإحداثيات الديكارتية إلى ثمانية أقسام بالمستويات x=0, y=0, z=0 المحاور x=0, y=0, z=0 الثلاثة الموجبة هو الثمن الأول، وبدوران هذا الثمن حول محور z الموجب في عكس عقارب الساعة نحصل على الثمن الثاني والثالث والرابع على الترتيب. الثمن الذي يقع تحت الثمن رقم z z z هو الثمن رقم z z z

#### مجموعة المصطلحات العلمية والفنية ( 24 )

(انظر: الإحداثيات الديكارتية في الفراغ

(Cartesian coordinates in the space

#### اكتيليون

octilion

في المملكة المتحدة هو العدد 10²4 وفي الولايات المتحدة وفرنسا هو العدد 10²7 .

النظام العددي الثماثي

octonary number system = octal number system

( انظر : octal number system )

دالة فردية

odd function

(function, odd: انظر)

عدد فردي

odd number

العدد الصحيح الذي لا يقبل القسمة على 2 ، ويكتب على الصورة 2n+1 حيث n عدد صحيح .

قانون اوم (في الكهربية)

Ohm's law (in Electricity)

قانون ينص على أن شدة التيار تتناسب مع خارج قسمة القوة الدافعة الكهربية على المقاومة.

#### اوميجا

Omega  $\omega$  ,  $\Omega$ 

الحرف الرابع والعشرون في الأبجدية اليونانية وصورتاه هما  $\Omega$ ,  $\omega$ .

أوميكرون

Omicron o,O

الحرف الخامس عشر من الأبجدية اليونانية وصورتاه 0,0

واحد

one

العنصر المحايد لعملية الضرب في نظام الأعداد الحقيقية.

عائلة منحنيات (أو سطوح) ذات بارامتر واحد

one-parameter family of curves (or surfaces)

مجموعة من المنحنيات (أو السطُوح) تحتوي معادلاتها على بارامتر واحد.

(انظر: عائلة منحنيات أو سطوح ذات n بارامتر .

(family of curves or surfaces of n parameters

#### واحد لواحد

one to one

(idu : تتاظر واحد لواحد (correspondence, one to one

#### علاقة وحيدة القيمة

one-valued relation = single-valued relation علاقة، لأي نقطة في نطاقها قيمة واحدة فقط في مداها. وتكون العلاقة في هذه الحالة دالة.

#### فوقى

onto

يكون الراسم (الدالة أو التحويل) الذي يحوّل نقاط الفئة X إلى نقاط الفئة Y فوقيا، إذا كانت كل نقطة في Y صورة نقطة واحدة على الأقل في X. فمثلاً x = 2x + 3 هو تحويل فوقي من فئة الأعداد الحقيقية إلى فئة الأعداد الحقيقية إلى فئة الأعداد الحقيقية إلى فئة الأعداد الحقيقية إلى فئة الأعداد الحقيقية غير السالبة.

#### فترة مفتوحة

open interval

( interval ) انظر: فترة

#### مجموعة المصطلحات العلمية والفنية ( 22 )

تحويل مفتوح

open mapping تحويل يحول أي نقطة من فراغ  $\,D\,$  إلى نقطة وحيدة في فراغ  $\,Y\,$  بحيث تكون أية فئة مفتوحة في  $\,D\,$  فئة مفتوحة في  $\,Y\,$  .

عبارة مفتوحة

open sentence = open statement

(idu: open statement)

فئة (نقاط) مفتوحة

open set (of points)

فئة لكل نقطة منها جوار ينتمي للفئة ذاتها. مثال ذلك الفترة (0,1).

عبارة مفتوحة = دالة تقريرية

open statement = propositional function

دالة مداها مجموعة من العبارات. (انظر: جملة عددية numerical sentence )

عملية

operation

١- عملية تنفيذ قواعد كالجمع والطرح والتفاضل وأخذ اللوغاريتم.

 $(x_1, x_2, ..., x_n)$  العملية على فئة S هي دالة مداها متتابعة مرتبة العملية على فئة كل عضو منها إلى S كما يتتمي نطاقها إلى S . وتكون العملية أحادية إذا كانت n=1 كانت n=1 وفي بعض الأحيان تسمي مثل هذه الدالة عملية داخلية internal operation على S

عمليات الحساب الأساسية

operations of arithmetic, fundamental

(fundamental operations of arithmetic (انظر:

مؤثر تفاضلي

operator, differential

كثيرة حدود في المؤثر .  $D = \frac{d}{dx}$  . تعني كثيرة حدود في المؤثر

$$\frac{d^2y}{dx^2} + x\frac{dy}{dx} + 5y$$

#### مؤش تفاضلي عكسي

operator, inverse differential

إذا كان f(D) مؤثراً تفاضلياً ، فإن  $\frac{1}{f(D)}$  هو المؤثر التفاضلي العكسي f(D)y=g للمؤثر f(D) . ويمكن كتابة الحل الخاص للمعادلة التفاضلية

.  $y = \frac{1}{f(D)}g(x)$  علي الصورة (x)

# مؤثر خطي

operator, linear

(linear operator : انظر)

مقابل

opposite

في أي مثلث، تكون إحدى الزوايا مقابلة لأحد الأضلاع (والعكس صحيح) إذا كأن الضلعان الآخران للمثلث هما ضلعا الزاوية. وبالنسبة لأي مضلع له عدد زوجي من الأضلاع تكون زاويتان فيه متقابلتين إذا فصل بينهما نفس العدد من الأضلاع أياً كان التجاه التحرك على المضلع. والأمر صحيح أيضا بالنسبة لتقابل ضلعين.

الخاصية الضوئية للقطوع المخروطية = الخاصية البؤرية للقطوع المخروطية

optical property of conics = focal property of conics

(انظر: الخاصية البؤرية للقطع الناقص ellipse, focal property of the ألخاصية البؤرية للقطع الزائد hyperbola, focal property of the الخاصية البؤرية للقطع المكافئ parabola, focal property of the

الاستراتيجية المثلي

optimal strategy

(strategy, optimal : انظر )

#### مجموعة المصطلحات العلمية والغنية ( 22 )

ميدا الأمثلية

optimality, principle of

في البرمجة الديناميكية، مبدأ مفاده أنه أيا كان الوضع الابتدائي للعملية ألمدروسة وأيا كآن القرار الابتدائي المتخذ، فإن ما يتلو من قرارات لابد أن يكون سياسة مثلي بالنسبة للوضع الناتج عن هذا القرار. (programming, dynamical (انظر: برمجة ديناميكية

مدار (عنصر مِن فئة )

orbit (of an element of a set)

لتكن G فئة دوال كل منها يصور فئة معطاة S في نفسها. يُعرَّف مدار أي عنصر x من  $g \in G$  على أنه فئة كل العناصر g(x) حيث  $g \in G$  .

ترتيب طبيعى

order, normal

(normal order ) انظر:

رُتبة مُشتقة

order of a derivative

(derivative of a higher order

( انظر: مشتقة من رئتبة أعلى

رتبة معادلة تفاضلية

order of a differential equation

رُتبة أعلى مشتقة في المعادلة التفاضلية.

رتبة زمرة

order of a group

رُتبة الزمرة المحدودة هي عدد عناصرها.

رتبة قطب دالة تحليلية

order of a pole of an analytic function

(pole of an analytic function انظر: قطب دالة تحليلية)

رتبة الجذر = دليل الجذر

order of a radical = index of a radical

( index of a radical ) انظر:

رئبة نقطة صفرية لدالة تحليلية

order of a zero point of an analytic function

إذا تلاشت الدالة التحليلية f(z) عندما z=z فإن هذه النقطة تسمى صفراً للدالة. وفي هذه الحالة يمكن كتابة f(z) على الصورة

 $f(z) = (z - z_o)^k \phi(z)$ 

حيث k عدد صحيح موجب و  $\phi(z)$  دالة تحليلية و  $\phi(z)$  ، وتكون ميث k في هذه الحالة هي رُتبة النقطة الصفرية.

رُتبة جبر

order of an algebra

(algebra over a field لنظر: جبر فوق حقل النظر)

رُتبة منحنى (أو سطح) جبري

order of an algebraic curve (or surface)

درجة معادلة المنحنى أو السطح.

رُتية دالة ناقصية

order of an elliptic function

مجموع رتب أقطاب الدالة، ورُتبة الدالة الناقصية لا تقل عن اتتين.

رئبة مقدار ما يؤول إلى الصفر

order of an infinitesimal

(infinitesimal, order of an انظر: )

رُتبة تلاصق منحنيين

order of contact of two curves

مقياس لمدى قرب المنحنيين أحدهما من الآخر ، وذلك فى جوار نقطة تماسهما. تكون رئتبة التلاصق للمنحنيين y=f(x) , y=g(x) فى جوار نقطة تماسهما x=a هى n إذا كانت

# وجموعة المصطلحات العلمية والفنية (عث) مجموعة $f^{(k)}(a) = g^{(k)}(a)$ , k = 0,1,2,...,n

 $y = x^3$  رُتبة تلاصق المنحنين .  $f^{(n+1)}(a) \neq g^{(n+1)}(a)$  $y=x^5$  فے جوار نقطے تماسے ما x=0 ہی کہ بینما رئتبہ تلاصق المنحنيين x=0 و  $y=\tan x$  في جوار نقطة تماسهما y=x هي

#### رأتبة القيمة

order of magnitude

(magnitude, order of انظر: )

#### ترتيب العمليات الأساسية في الحساب.

order of the fundamental operations of arithmetic

إذا تتابعت بعض العمليات الحسابية الأساسية في مسألة ما، فإنه يلزم إجراء عمليتي الضرب والقسمة طبقاً لترتيبهما قبل عمليتي الجمع والطرح، فمثلا  $4-7=3+12-7=8\times4-7=3+3\times3+6\div2$ 

#### رُتبة الوَحدات

order of units

خانة الرقم في العدد. فخانة الأحاد رتبتها الأولى وخانة العشرات رتبتها الثانية و هکذا۔

# خواص الترتيب للأعداد الحقيقية

order properties of real numbers

y=x+a بحیث یکون x < y فإن اذا کانت x < yهذه العلاقة الترتيبية تكون خطية، أي أن لها الخاصيتين الأتيتين:

- الخاصية الثلاثية: لأي عدين x, y لا تصح إلا علاقة واحدة فقط من . y < x , x = y , x < y العلاقات التالية:
- x < z الخاصية الانتقالية: إذا كانت y < z و y < z فإن ويمكن إثبات العديد من الخواص للأعداد الحقيقية مثل
  - اذا كان x < y فإن x < y + a لجميع قيم x < y الحقيقية.
  - إذا كان x < y وأما إذا كان x < y فإن a > 0a<0 فإن a<0

ج- إذا كان كل من x, y موجباً، فإن x < y إذا، وفقط إذا، كان  $x^2 < y^2$ 

د- إذا كان x, y عددين موجبين، فإنه يوجد عدد صحيح موجب x < ny يكون x < ny .

# نطاق صحيح مرتب

ordered integral domain

(integral domain, ordered: انظر)

# زوج مرثب

ordered pair

عددان (قد يكونان متساويين) ، أحدهما يُعتبر الأول والآخر يُعتبر الثاني. ويعرف الثلاثي المرتب (ordered triple) بنفس الطريقة، والنوني المرتب  $x_1, x_2, ..., x_n, x_n$  بأن فيه  $x_1$  هو العدد الأول،  $x_2$  هو العدد الثاني و هكذا. (n-tuple)

# تجزيء مرتب

ordered partition

في تجزيء P لفئة ما، أي متتابعة  $(A_1,A_2,...)$  تنتمي حدودها الى Pيسمى تجزيئا مرتباً.

(partition of a set انظر: تُجزئ فئة )

### فئة مرتبة جزئيا

ordered set, partially (poset)

فيئة معرّف عليها العلاقة x>x (أو x تسبق y) لبعض عناصرها، وهذه العلاقة تحقق الشرطين التاليين:

- y = x فإن y < x فإن x < y تكون خطأ ويكون العنصر ان x < y مختلفين.
- y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و y < z و z < z و z < z و z < z و z < z و z < z و z < z و z < z و z < z و z < z و z < z و z <

#### مجموعة المصطلحات العلمية والفنية ( ٤٣ )

المرتبة خطياً linearly ordered set (أو الفئة المرتبة كلياً totally ملك فئة مرتبة جزئيا تحقق الشرط الأقوى البديل الشرط الأول ( ordered set الأول: لأي عنصرين x,y تستحقق علاقة واحدة فقط من العلاقات الأول: x > y < x وفئة الأعداد الموجبة ( أو فئة الأعداد الموجبة ( أو فئة الأعداد الموجبة ) الحقيقية ) ، في ترتيبها الطبيعي، تُكوِّن فئة مرتبة خطيا.

عدد ترتيبي

ordinal number

( number, ordinal : انظر)

معادلة تفاضلية عادية

ordinary differential equation

(differential equation, ordinary :انظر)

نقطة عادية لمنحنى

ordinary point of a curve

(point of a curve, ordinary ( انظر :

الإحداثي الصادي

ordinate

أحد الإحداثيين الديكارتيين لنقطة في المستوى – وهو المسافة بين المحور الآخر (محور السينات) والنقطة.

نقطة الأصل للاحداثيات الديكارتية

origin of Cartesian coordinates

نقطة تقاطع المحاور ( انظر: الإحداثيات الديكارتية في المستوى

(Cartesian coordinates in the plane

مركز ارتفاعات المثلث

orthocenter of a triangle

نقطة تلاقى الأعمدة الساقطة من رؤوس المثلث على الأضلاع المقابلة.

أساس متعامد

orthogonal basis

(basis, orthogonal : انظر)

المتمم المتعامد (لمتجه)

orthogonal complement (of a vector) المستمم المستعامد لمستجه  $\nu$  من فراغ اتجاهي هو فئة جميع المتجهات في هذا الفراغ التي تتعامد مع المتجه  $\nu$  .

#### دوال متعامدة

orthogonal functions

متعامدة على الفترة (a,b) إذا كان  $f_1(x), f_2(x), \dots$  إذا كان حاصل الضرب الداخلي

 $(f_m, f_n) \equiv \int_{-\infty}^{\infty} f_m(x) f_n(x) dx$ 

لأي دالتين  $f_m = n$  منها مساويا للصفر عندما  $m \neq n$  ويقال أن هذه السدو ال مُسوَّاة إذا كان  $m \neq n$  لجميع قيم n ويمكن تعميم السدو ال مُسوَّاة إذا كان nالتعريف السابق على الدوال ذات القيم المركبة وذلك بأخذ  $f(x)\overline{g}(x)dx$  . . ومــن أمــثلة الــدوال المــتعامدة المســواة علـــى الفــترة  $(-\pi,\pi)$  الــدوال  $\frac{1}{\sqrt{2\pi}}e^{mx}$  عيث n=1,2,3, حيث n=1,2,3, حيث  $\frac{1}{\sqrt{2\pi}},\frac{\cos nx}{\sqrt{\pi}},\frac{\sin nx}{\sqrt{\pi}}$ 

#### مصفوفة عمودبة

orthogonal matrix

(matrix, orthogonal : انظر )

اسقاط عمودي

orthogonal projection مسقط نقطة P من فئة S على خط (أو مستوى ) هو موقع العمود الساقط من P على الخط (أو المستوى). فئة هذه المساقط هي الإسقاط العمودي للفئة S على الخط (أو المستوى).

# مجموعة المصطلحات العلمية والفنية (٤٢) مجموعة متعامدة من المنحنيات المرسومة على سطح

orthogonal system of curves on a surface

مجموعة مكونة من عائلتين من المنحنيات مرسومة على سطح ويقطّع كل فرد من احديهما جميع أفراد الأخرى على التعامد.

# مجموعة ثلاثية من السطوح المتعامدة

orthogonal system of surfaces, triply

ثلاث عائلات من السطوح يمر باية نقطة في الفراغ سطح واحد من كل عائلة، ويستعامد أي سطح من أية عائلة مع جميع سطوح العائلتين الأخريين. فمثلا عائلة  $z=z_0$ ,  $y=x\tan\alpha$  وعائلتنا المستويات  $x^2+y^2=r_0^2$ تمثل مجموعة ثلاثية من السطوح المتعامدة.

### مسار متعامد لعائلة منحنيات

orthogonal trajectory of a family of curves

منحنى يقطع على التعامد جميع أفراد عائلة من المنحنيات. فمثلًا أي مستقيم مار بنقطة الأصل هو مسار متعامد لعائلة الدوائر التي مركزها نقطة الأصل.

#### تحويل عمودي

orthogonal transformation

١ - تحويل ينقل مجموعة من الإحداثيات المتعامدة إلى أخرى متعامدة.

 $y_{i} = \sum_{j=1}^{n} a_{ij} x_{j}$ , i = 1,2,...,n: الصورة على على الصورة - ٢

يجعل الصيغة التربيعية  $x_1^2 + x_2^2 + ... + x_n^2$  لا متغيرة.  $-x_1^2 + x_2^2 + ... + x_n^2$  حيث  $-x_1^2 - x_2^2 + x_2^2 +$ مصفوفة P

#### متجهان متعامدان

orthogonal vectors

متجهان غير صفريين يتلشى حاصل ضربهما القياسي.

# اسقاط عمودي

orthographic projection = orthogonal projection

( انظر: (orthogonal projection

متسلسلة تذبذبية تباعدية

oscillating divergent series

متسلسلة تذبذبية لا تتقارب ولكنها ليست تباعدية تماماً، أي لا تؤول إلى  $\infty +$  فقط أو إلى  $\infty -$  فقط. مثال ذلك كل من المتسلسلتين :

1-2+3-4+... و 1-1+1-1+...

ذيذية

oscillation

انتفال جسم من أحد طرفي حركة تذبذبية إلى الطرف الأخر ثم عودته.

تَدَيِدُبِ دالة

oscillation of a function

تذبذب دالة ما علي فترة ما هو الفرق بين الفيمتين العظمي والصغرى لهذه الدالة على الفترة.

ذبذبات مخمدة

ذبذبات قسرية

oscillations, damped

(damped oscillations

(انظر :

oscillations, forced

(forced oscillations

( انظر :

دائرة اللثام لمنحني

osculating circle of a curve

(انظر: دائرة الانحناء لمنحنى فراغي (circle of curvature of a space curve

مستوي اللثام

osculating plane

مستوي اللـثام لمنحنى C عند نقطة P عليه هو الوضع الذي يصير إليه المستوى الذي يحوي المماس للمنحني C عند C ويمر بنقطة P' علي C وذلك عندما تؤول P' إلى P ، إن وجدت هذه النهاية.

# مجموعة المصطلحات العلمية والغنية (٤٢) كرة اللثام لمنحنى فراغي عند نقطة عليه

osculating sphere of a space curve at a point الكرة التي تحوي دائرة اللثام للمنحني عند النقطة والتي رئبة تماسها مع المنحني عند هذه النقطة أكبر ما يمكن.

# نقطة اللثام

osculation, point of نقطة على منحنى ذي فرعين يلتقيان عندها ويكون لهما مماس مشترك عُند هذه النقطة.

# منحنى بيضوي

oval

منحني مغلق يحد منطقة محدَّبة.

زوج مُرئّب

pair, ordered

( ordered pair : انظر )

أزواج مواءمة من المشاهدات

paired observations = matched samples, set of

( matched samples, set of : انظر)

نظریة بیلی و فینر

Paley-Wiener theorem

إذا كان  $\{x_i\}$  أساساً لفراغ بناخي X ،  $\{y_i\}$  متتالية في X ووُجد عدد موجب  $\theta$  أقل من الواحد بحيث

 $\left\|\sum_{i=1}^n a_i(x_i-y_i)\right\| \leq \theta \left\|\sum_{i=1}^n a_i x_i\right\|$ 

X فإن  $\{y_i\}$  فإن  $\{a_i\}$  فإن المعداد المعداد عبد الأعداد المعداد المعداد

بنتوجراف

pantograph

جهاز ميكانيكي لنقل الأشكال المستوية مع إمكان تغيير مقياس الرسم.

#### نظريتا بابوس

Pappus, theorems of

#### النظريتان:

۱ - إذا دار منحئى مستوحول خط مستقيم في مستواه وغير متقاطع معه دورة كاملة، فإن مساحة السطح الدوراني الناشئ تساوي حاصل ضرب طول المنحنى المولد في طول محيط الدائرة التي يرسمها مركز ثقل المنحنى (باعتبار المنحنى سلكا رفيعا منتظم الكثافة).

٢ – إذا دار سطح مستو حول خط مستقيم في مستواه وغير متقاطع معه دورة كاملة، في إن حجم المجسم الدوراني الناشئ يساوي حاصل ضرب مساحة السطح المولد في طول محيط الدائرة التي يرسمها مركز ثقل السطح (باعتبار السطح رقيفة منتظمة الكثافة).

### قطع مكافئ تكعيبي

parabola, cubic = cubical parabola

( cubical parabola : انظر )

### قطر قطع مكافئ

parabola, diameter of a

كــل خط مستقيم يقع داخل القطع ومرسوم من نقطة عليه موازيا لمحوره وهو أيضاً المحل الهندسي لنقاط منتصف مجموعة من الأوتار المتوازية للقطع المكافئ.

# الخاصية البؤرية للقطع المكافئ

parabola, focal property of the

خاصية أن المستقيمين المرسومين من نفطة على القطع المكافئ أحدهما مواز لمحور القطع والأخر يتجه نحو بؤرة الفطع يميلان على المماس للمنحنى عند هذه النفطة بزاويتين متساويتين ( انظر الشكل ) .

# مصطلعات في الرباضيات معادلة تفاضلية جزئية مكافئية

parabolic partial differential equation

معادلة تفاضلية جزئية حقيقية من الرتبة الثانية على الصورة:

$$\sum_{i,j=1}^{n} a_{ij} \frac{\partial^{2} u}{\partial x_{i} \partial x_{j}} + F(x_{1}, \dots, x_{n}, \frac{\partial u}{\partial x_{1}}, \dots, \frac{\partial u}{\partial x_{n}}, u) = 0$$

بحيث ينعدم مُحَدِّد المعاملات بعدم

#### نقطة مكافئية لسطح

parabolic point of a surface

نقطــة يكـون عندها مُبين انحناء ديوبان خطين متوازيين، أي ينعدم الانحناء الكلي للسطح عند هذه النقطة.

(انظر مُبين انحناء ديويان لسطح عند نقطة

(Dupin indicatrix of surface at a point

#### قطعة مكافئية

parabolic segment

الجزء المحدود من القِطع المكافئ بوتر عمودي على محوره.

حلزون مكافئى = حلزون فيرما

parabolic spiral = Fermat's spiral

منحتى مستو معادلته بدلالة الإحداثيات القطبية  $(r,\theta)$  هي

$$r^2 = a\theta$$

حيث a ثابت موجب.

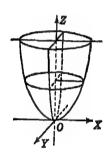
# سطح مكافئي ناقصي

paraboloid, elliptic

سطح معادلته بدلالة إحداثيات ديكارتية متعامدة مناسبة هي

$$\frac{x^2}{a^2} + \frac{y^2}{b^2} = 2cz$$

مجموعة المصطلحات العلمية والفنية (٢٢)
ويتصف مثل هذا السطح بأن مقاطعه الموازية للمستوى xy تكون (إن وجدت)
قطوعا ناقصة ومقاطعه الموازية لأي من المستويين xx و yz قطوعا مكافئة.



### سطح مكافئى زائدي

paraboloid, hyperbolic

سطح معادلته بدلالة إحداثيات ديكارتية متعامدة مناسبة هي

$$\frac{x^2}{a^2} - \frac{y^2}{b^2} = 2cz$$

وتكون مفاطع هذا السطح الموازية للمستوى xy قطوعا زائدية، وتكون مقاطعه الموازية لأي من المستويين zx و yz قطوعا مكافئة.

# سطح مكافئى دورانى

paraboloid of revolution

سطح يستولد بدوران قِطع مكافئ دورة كاملة حول محوره. وهو حالة خاصة من السطح المكافئي الناقصىي، تكون فيها مقاطع السطح العمودية على المحور دوائر.

فراغ مكتنز مُعدَّل

paracompact space

فراغ طوبولوجي T له الخاصية الآتية :

لأي عائلة F من الفئات المفتوحة التي يحوي اتحادها الفراغ T توجد عائلة F من الفئات المفتوحة محدودة العد محلياً يحوي اتحادها الفراغ T وبحيث أن كل عنصر من F يحتويه عنصر من F .

# فراغ مكتنز معدل قابل للعد

paracompact space, countable

فراغ مكتنز معدّل، فيه العائلة F قابلة للعد إذا كانت  $\tilde{F}$  قابلة للعد. ( انظر: فراغ مكتنز معدّل paracompact space )

#### مفارقة

paradox

حُجَّة تبدو وكأنها تبرهن على صحة أمر زيقه واضح، ومن أمثلتها مفارقة زينو ومفارقة جاليليو.

### زاوية الاختلاف الظاهري لنجم

parallactic angle of a star

الزاوية بين قوسين من دائرتين عظميين للكرة السماوية تمر إحداهما بالنجم والسمت والأخرى بالنجم والقطب.

#### الاختلاف الظاهري الجيوديسي لنجم

parallax of a star, geodesic

الــزاوية المسـتوية التــي يحصرها نصف قطر الكرة الأرضية المار بالراصد عند النجم.

#### نظرية المحور الموازى

parallel-axis theorem

نظریة تربط بین عزمي القصور الذاتي لجسم حول محور ما وحول محور مواز له مرکز کتلة الجسم. تنص النظریة علی أن  $I=I_{i}+Md^2$  کتلة الجسم و  $I_{i}$  عزم القصور الذاتي للجسم حول محور یمر بمرکز کتلته G

# مجموعة المصطلحات العلمية والغنية ( ٤٢ )

و I عزم القصور الذاتي لهذا الجسم حول محور يوازي المحور الأول ويبعد عنه بمسافة d .

### إزاحة متوازية لمتجه على منحثى

parallel displacement of a vector along a curve

إذا كان C منحتى اختياريا معادلاته البار امترية هي x'(t) = f'(t) هي الباريا معادلاته البار امترية هي x'(t) = f'(t) على المنحنى  $t_0 \leq t \leq t$  المنحنى  $t_0 \leq t \leq t$  فإن حل مجموعة المعادلات التفاضلية

$$\frac{d \xi'(t)}{dt} + \Gamma'_{\alpha\beta}(x^{\dagger}(t),...,x^{n(t)}) \xi^{\alpha}(t) \frac{dx^{\beta}(t)}{dt} = 0$$

والتي تحقق الشروط الابتدائية  $\xi'(t_0) = \xi'(t_0)$  تعرف متجها علويا وحيدا  $\xi'(t)$  عند كل نقطة  $\xi'(t)$  من المنحنى  $\xi'(t)$  تحت شروط خاصة لممتد القياس  $\xi'(t)$  والمنحنى  $\xi'(t)$  على المنحنى  $\xi'(t)$  على المنحنى  $\xi'(t)$  على المنحنى  $\xi'(t)$  موازيا للمتجه  $\xi'(t)$  بالنسبة للمنحنى  $\xi'(t)$  المعطى، ويمكن الحصول على المتجه  $\xi'(t)$  من المتجه  $\xi'(t)$  بواسطة إزاحة متوازية، وتمثل فئة المتجهات  $\xi'(t)$  على المنحنى  $\xi'(t)$  مجالاً لمتجه (علوي) متواز بالنسبة للمنحنى  $\xi'(t)$  المعطى .

مثال ذلك : مجال المتجه المماس  $\frac{dx'(s)}{ds}$  لأي منحنى جيوديسي يكون مجالاً علوياً متوازياً بالنسبة للمنحنى الجيوديسي.

# مستقيمات متوازية

parallel lines

يـــتوازى خطان مستقيمان إذا جمعهما مستوى واحد وإذا لم يتقاطعا داخل أية منطقة محدودة من هذا المستوى.

# مستويات متوازية

parallel planes

يتوازى مستويان إذا لم يتقاطعا داخل أية منطقة محدودة من الفراغ (الذي

يجمعهما).

### سطوح متوازية

parallel surfaces

سطوح العمود على أيها عمود على سائرها.

# خط مواز لمستوى

parallel to a plane, line

خط لا يلاقي المستوى مهما امتدا.

# متجهات متوازية

parallel vectors

k يستوازى المستجهان غير الصفريين u و v إذا وجد عدد قياسي غير صفري v=ku بحيث v=ku

# متوازي سطوح

parallelepiped

مــتعدد أوجــه وجوهه كلها متوازيات أضلاع، أيْ منشور قاعدتاه متوازيا أضلاع. ويكــون مــتوازي السطوح قائما إذا كانت القاعدتان عموديتين على الأوجه الأخرى وفيما عدا ذلك يكون متوازي السطوح مائلاً.

#### متوازى مستطيلات

parallelepiped, rectangular

متوازي سطوح قائم قاعدتاه مستطيلان.

# متوازي أضلاع

parallelogram

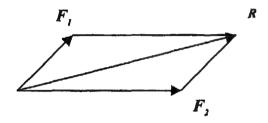
شكل رباعي يتوازى فيه كل ضلعين متقابلين.

#### مجموعة المصطلحات العلمية والفنية ( 24)

متوازي أضلاع القوى

parallelogram of forces

إذا مُثلت قوتان F و  $F_2$  تمثيلاً تاماً بضلعين خارجين من أحد رؤوس مــتوازي أضـــلاع فان محصلتهما R ثمثل تمثيلاً تاماً بقطر متوازي الأضلاع الخارج من نفس الرأس ويسمى متوازي الأضلاع هذا متوازي أضلاع قوى. (انظر الشكل)



متوازي أضلاع الدورات

parallelogram of periods

مــــتوازي أضـــــلاع يُمثّل فيه أي ضلعين متجاورين ترددَيُ دالةً مزدوجة الدورة في متغير مركّب.

( انظّر : متوازي أضلاع الدورات الأساسية

( period parallelogram, fundamental

متوازي سطوح التناظر

parallelotope

متوازي سطوح أطوال أضلاعه في تناسب واحد إلى اثنين إلى أربعة.

متوازى سطوح التناظر لهلبرت

parallelotope, Hilbert

فئة النقاط  $x = (x_1, x_2, ...)$  في فراغ هِلبَرت التي تحقق الخاصية n لكل  $|x_n| \leq (\frac{1}{2})^n$ 

#### معطلمات في الرياضيات

#### مسلمة إقليدس للمتوازيات

parallels, Euclid's postulate of

إذا أعطى مستقيم ونقطة لا تنتمي إليه فإنه يمكن رسم مستقيم واحد فقط يمر بهذه النقطة ويوازي المستقيم المُعطى.

#### خطوط العرض

parallels of latitude

دوائر على سطح الكرة الأرضية مستوياتها توازي دائرة خط الاستواء.

#### بارامتر

parameter

ا – ثابت في صيغة رياضية يميِّز بين الحالات المختلفة. مثال ذلك الثابتان y=ax+b في معادلة الخط المستقيم (في المستوى) التي تمثلها الصيغة يحددان موضع المستقيم في المستوى.

 $x = a \cos t$  ,  $y = a \sin t$ 

.  $x^2 + y^2 = a^2$  یحدد البار امتر t نقطة علی الدائرة

# بارامتر التوزيع لسطح مسطر

parameter of distribution of a ruled surface

إذا كان L تسطيراً مُعطى على سطح مسطر ، L' تسطيراً مُتغيراً ، فإن قسمة بارامتر التوزيع b تساوي نهاية خارج قسمة المسافة الصغرى بين L و L' على قياس الزاوية بينهما وذلك عندما يقترب L' من L .

#### بارامترات حافظة للزوايا

parameters, conformal

يكون الراسم حافظاً للزوايا، إذا نقل منحنيين متقاطعين بينهما زاوية  $\theta$  إلى أخرين بينهما نفس الزاوية. وإذا اعتمد الراسم الحافظ للزوايا على متغيرات، سميت هذه المتغيرات بارامترات حافظة للزوايا.

#### مجموعة المصطلحات العلمية والغنية ( 24 )

بارامترات تفاضلية

parameters, differential

( differential parameters ) انظر:

تغير البارامترات

parameters, variation of

طريقة لإيجاد حل خاص لمعادلة تفاضلية إذا علم الحل العام للمعادلة المتجانسة المناظرة.

### منحنيات بارامترية على سطح

parametric curves on a surface

منحنديات العائلتيان S الذي يُعطى  $u = \cos t$ .  $v = \cos t$  الذي يُعطى بالمعادلات البار امترية

$$x = x(u,v)$$
 ,  $y = y(u,v)$  ,  $z = z(u,v)$ 

نظام من المنحنيات البارامترية المتساوية البعد عن بعضها البعض على سطح = شبكة تشبيشيف من المنحنيات البارامترية على سطح

parametric curves on a surface, equidistant system of = Chebyshev net of parametric curves of a surface

إذا أعطى سطح بدلالة بارامترين u, v فإن العنصر  $(ds)^2$  يعطى على الصورة

 $(ds)^2 = E(du)^2 + 2Fdudv + G(dv)^2$ 

وهذه هي الصيغة التربيعية الأساسية الأولى للسطح وتسمى E,F,G المعاملات الأساسية الثانية الأساسية الثانية الأساسية التربيعية الأولى للسطح، بينما الصيغة التربيعية الأساسية الثانية للسطح هي

 $\Phi = D(du)^2 + 2D'dudv + D''(dv)^2$ 

إذا كان E=G=1 في الصيغة التربيعية الأساسية الأولى لسطح فإن نظام المنحنيات عليه يسمى نظاماً متساوي البعد من المنحنيات البار امترية.

# معادلات بارامترية

parametric equations

معادلات تُعطى فيها الإحداثيات بدلالة مجموعة من البار امترات. مثال ذلك المعادلتان البار امتريتان للدائرة في المستوى

$$x = a\cos\theta$$
 ,  $y = a\sin\theta$ 

حيث  $\theta$  البار امتر الذي يمثل هنا الزاوية القطبية و  $\alpha$  نصف قطر الدائرة.

#### تفاضل المعادلات البارامترية

parametric equations, differentiation of

إذا كان كل من 
$$x$$
 و  $y$  دالة في البار امتر  $t$  فإن  $\frac{dy}{dx} = \frac{dy}{dt} / \frac{dx}{dt}$ 

مثال ذلك إذا كان

$$y = \sin t$$
  $g$   $x = \cos t$ 

فإن

$$\frac{dy}{dx} = \frac{\cos t}{-\sin t} = -\cot t$$

#### النَّدية

parity

النَّدية أن يكون العددان الصحيحان كلاهما زوجي أو كلاهما فردي.

#### معامل الارتباط الجزئى

partial correlation, coefficient of

( correlation, coefficient of partial ) انظر

# مشتقة جزئية

partial derivative

مشتقة عادية لدالة في أكثر من متغير بالنسبة لمتغير واحد فقط باعتبار بغية المتغير ات ثابتة، مثال ذلك المشتقة الجزئية للدالة F(x,y) بالنسبة للمتغير وتكتب عادة على إحدى الصور الآتية:

$$F_x(x,y)$$
 ,  $D_xF(x,y)$  ,  $\frac{\partial F(x,y)}{\partial x}$ 

 $\frac{\partial F}{\partial x} = 2x$  نتبع أن  $F(x, y) = x^2 + y^2$  مثال ذلك، بأخذ

وتعرف رتبة المشتقة الجزئية بعدد مرات الاشتقاق فيها. ومن وجهة النظر الفندسية، تعطى المشتقة الجزئية  $\frac{\partial F}{\partial x}$  المنتقة الجزئية y = b والمستوى z = F(x,y) عند النقطة المذكورة.

#### مشتقة جزئية مختلطة

partial derivative, mixed

مشتقة جزئية من الرتبة الثانية على الأقل يكون الاشتقاق فيها بالنسبة لأكثر من متغير . مثال ذلك المشتقة  $\frac{\partial^2 f}{\partial x \partial y}$  لدالة f(x,y) في متغيرين، ورتبة المشتقة المختلطة تساوى العدد الكلى لمرات الاشتقاق.

#### معادلة تفاضلية جزئية

partial differential equation

معادلة تفاضلية تتضمن أكثر من متغير مستقل والمشتقات الجزئية للمتغير التابع بالنسبة لهذه المتغيرات المستقلة. وتتحدد رتبة المعادلة التفاضلية الجزئية برتبة أعلى مشتقة جزئية فيها، فالمعادلة التفاضلية

$$a(x,y)\frac{\partial u}{\partial x} + b(x,y)\frac{\partial u}{\partial y} = c(x,y)$$

معادلة تفاضلية جزئية من الرتبة الأولى.

# مصطلحات في الرياضيات

قاعدة السلسلة للتفاضل الجزئي

partial differentiation, chain rule for

( chain rule for partial differentiation انظر:

كسور جزئية

partial fractions

مجموعة من الكسور مجموعها الجبري يساوي كسرا مُعطى.

طريقة الكسور الجزئية

partial fractions, method of

طريقة تستخدم عادة لتبسيط عملية إجراء تكامل بعض الدوال الكسرية تكتب فيها الدالة الكسرية في صورة مجموع دوال كسرية أبسط. مثال ذلك

$$\frac{1}{x^2 - 1} = \frac{1}{2} \frac{1}{x - 1} - \frac{1}{2} \frac{1}{x + 1}$$

حاصل ضرب جزئى

partial product

حاصل ضرب أحد أرقام عدد ضارب في العدد المضروب.

مجموع جزئى لمتسلسلة لا نهائية

partial sum of an infinite series

هو  $a_1 + a_2 + ... + a_n + ...$  المجموع الجزئي النوني من المتسلسلة اللانهائية  $a_1 + a_2 + ... + a_n + ... + a_n$ 

جُسيم = نقطة مادية

particle = material point

جســم مادي يُمكن إهمال أبعاده عند دراسة المسألة المطروحة واعتبار كتلته مركزةً في نقطة هندسية من الفراغ.

مجموعة المصطلحات العلمية والغنية (٤٢) حل خاص (أو تكامل) لمعادلة تفاضلية

particular solution (or integral) of a differential equation

حل للمعادلة التفاضلية لا ضمن ثو ابت اختيارية.

تجزيء عدد صحيح

partition of an integer

كتابة العدد الصحيح الموجب n كمجموع من الأعداد الصحيحة الموجبة

 $n = a_1 + a_2 + \ldots + a_k$ 

 $a_1 \ge a_2 \ge ... \ge a_k$  عدد صحیح موجب و k

تجزيء فنة

partition of a set

كتابة فئة ما كمجموع فئات غير متقاطعة مثنى مثني.

تجزىء فترة

partition of an interval

تجزيء الفترة المغلقة [ a,b ] ، حيث a < b ، إلى الفترات المغلقة  $[x_1, x_2], [x_2, x_3], \dots, [x_n, x_{n+1}]$ 

بحيث تكون ، ويُتخذ أكبر  $x_{i} < x_{i+1}$  ,  $x_{n+1} = b$  ,  $x_{1} = a$  نكبر

التجزيء. الأعداد  $|x_{i+1}-x_i|$  التجزيء. الأعداد  $|x_{i+1}-x_i|$ 

التكامل بالتجزيء

parts, integration by

( integration by parts )

البسكال (با)

pascal (pa)

وحدة قياس الضغط في النظام الدولي للوحدات وهي ضغط مقداره نيوتن وأحد على متر مربع واحد، وتساوي أن 10 ملَّى بار.

مصطلحات في الرباضيات توزيع بسكال = توزيع ذات الحدين السالب

Pascal distribution = negative binomial distribution

في هذا التوزيع تُثبَّت عدد محاولات النجاح ( m مثَّلاً ) في تجربة ما، بينما يتغير عدد المحاولات n في التجربة. أي أن محاولات التجربة تستمر حتى يتم الحصول على العدد m من مرات النجاح. ويأخذ التوزيع الصورة

$$f(m) = \binom{n-1}{m-1} p^m q^{m-m}$$

حيث p هو احتمال النجاح و q=1-p احتمال الإخفاق. ينسب التوزيع إلى عالم الرياضيات الفرنسي "بليز بسكال" (B.Pascal, 1662)

ميدأ بسكال

Pascal, principle of

قاعدة مؤداها أن الضغط في مائع ينتقل في جميع الاتجاهات بدون نقص في قيمته.

مثلث بسكال

Pascal triangle

مصفوفة مثلثة من الأعداد تتكون من معاملات المفكوك  $(x+y)^n$  , n=0,1,2...

يمتد المثلث إلى أسفل بدون حدود ويتكون صفه رقم (n+1) من معاملات (x+y)" المفكو ك

يتضيح من الشكل أن مجموع أي عددين متجاورين في صف واحد يساوي العدد الموجـود بالصف التالي وبين العددين المذكورين. والمصفوفة متماثلة بالنسبة للخط الرأسى المار برأس المثلث.

#### مجموعة المصطلحات العلمية والغنية (24)

(انظر: معاملات ذات الحدين binomial coefficients و أعداد مثلثية

(numbers, triangular

#### نظرية بسكال

Pascal's theorem

نظرية تنص على أنه إذا رُسم مسدس داخل قِطع مخروطي فإن النقط الثلاث لتقاطعات أزواج الأضلاع المتقابلة تقع على خط مستقيم.

# رقعة سطحية

patch, surface

( surface سطح )

#### مسال

path

١ - منحنى. وفي بعض الأحيان يقتصر المصطلح على المنحنيات المتصلة قطعة
 قطعة piecewise continuous .

٢ - في نظرية الرسوم: متتابعة من الحروف يظهر كل حرف فيها مرة واحدة فقط،
 ويرتبط كل حرف بالحرف التالي بواسطة عقدة node . ويكون المسار مغلقا إذا
 كانت عقدة البداية هي نفسها عقدة النهاية.

# مسار قذيفة

path of a projectile

المحل الهندسي للنقطة التي تمر بها القذيفة في أثناء انطلاقها في الفراع.

مكسب (نظرية المباريات)

payoff (Theory of Games)

ما يحصل عليه أحد المتباريين في مباراة.

#### دالة المكسب

payoff function

الدالة M(x,y) ( وقد تكون موجبة أو سالبة ) التي يدفع قيمها اللاعب المُصغِّر للامكسب إلى اللاعب المُعظِّم للمكسب في حالة استخدام الثاني للإستراتيجية الصرفة x واستخدام الأول للإستراتيجية الصرفة y.

#### مصفوفة المكسب

payoff matrix

فى مباراة محدودة وصفرية المكسب للاعبين اثنين، فإن العنصر من الواقع فى الصف رقم i وفى العمود رقم j من مصفوفة المكسب يمثل القيمة (موجبة أو سالبة) الستى يدفعها الملاعب المصغر للمكسب إلى اللاعب المعظم للمكسب فى حالة استخدام اللاعب الثانى لإستراتيجية صرفة

(i) واللاعب الأول لإستراتيجية صرفة (i). (انظر: مباراة game )

#### فرضيات بيانو

Peano postulates

عرَّف بيانو الأعداد الصحيحة الموجبة بأنها العناصر التي تحقق الفرضيات الآتية:

١-هناك عدد صحيح موجب ١ .

 $(a^+$  عدد صحیح  $a^+$  له لاحق  $a^+$  له لاحق  $a^+$  له العدد  $a^-$ 

٣-العدد 1 آيس له سابق.

a=b فإن  $a^+=b^+$ 

٥-كــل فــئة للأعداد الصحيحة الموجبة التي تحتوي العدد 1 وكل الأعداد اللاحقة لأعداد الفئة، تحتوى كل الأعداد الصحيحة الموجبة.

(integer انظر : عدد صحيح

تنسب الفرضيات إلى عالم الرياضيات الإيطالي "جوسبي بيانو"

(G. Peano, 1932)

# مجموعة المصطلمات العلمية والفنية ( ٤٢ )

منحنی بیرل و رید = منحنی لوجستی

Pearl-Reed curve = logistic curve

( logistic curve : انظر

تصنيف بيرسون للتوزيعات

Pearson classification of distributions

من المعروف أن المعادلة

$$\frac{dy}{dx} = \frac{x+a}{b+cx+dx^2} y$$

تستحقق بالكثير من دوال كثافة التوزيع (مثلا توزيع بيتا والتوزيع الطبيعي والتوزيع  $\chi^2$  والستوزيع ) وفسى هذه الحالات، تتحدد قيم الثوابت وقيمة التوزيع عن طسريق العسزوم الأربعة الأولى. وقد صنف بيرسون (1936) دوال كثافة التوزيع المحققة للمعادلة التفاضلية المذكورة وفقًا لطبيعة أصفار كثيرة الحدود  $b+cx+dx^2$  . فمثلا، اذا كان  $a=-\mu$ ,  $b=-\sigma^2$ , c=d=0

فإن التوزيع الناتج هو التوزيع الطبيعي بمتوسط  $\mu$  وتباين  $\sigma^2$  . ينسب التصنيف إلى عالم الإحصاء الإنجليزي "كارل بيرسون" (K.Pearson,1936)

معامل بيرسون = معامل الارتباط

Pearson coefficient = correlation coefficient

(correlation coefficient : انظر)

منحنى المواطئ

pedal curve

المحل الهندسي لمواقع الأعمدة الساقطة من نقطة ثابتة (القطب) على مماسات مُنحنّى مُعطى.

متثلث المواطئ

pedal triangle

المثلث الذي رؤوسه مواقع الأعمدة الساقطة من نقطة مُعطاة على أضلاع مثلث مُعطَى.

#### مصطلحات في الرياضيات

معادلة بل

Pellian equation

المعادلة الخاصة  $1 = x^2 - Dy^2 = 1$  عدد صحيح موجب ليس مربعًا تامًا وهي إحدى المعادلات الديوفانتية.

تنسب المعادلة إلى عالم الجبر والهندسة الفلكي الإنجليزي "جون بل" (J. Pell, 1685)

#### حزمة

pencil

مجموعة من الأشياء الهندسية كالخطوط المستقيمة أو الكرات تتميز بأن للأزواج من عناصرها خاصية مشتركة. فإذا كانت g(x,y)=0, f(x,y)=0 معادلتي عنصرين مختلفين من مجموعة، فإن معادلات عناصر الخزمة تكتب على الصورة مختلفين من مجموعة، فإن معادلات عناصر الخزمة تكتب على الصورة h, k ثابتان اختياريان لا ينعدمان معاً. فمثلا خزمة الدوائر التي تمر بنقطتي تقاطع الدائرتين

$$x^{2} + 2x + y^{2} - 4 = 0$$
,  $x^{2} + y^{2} - 4 = 0$ 

وتفع في مستويهما هي

 $h(x^2 + y^2 - 4) + k(x^2 + 2x + y^2 - 4) = 0$ 

حيث h, k ثابتان اختياريان لا ينعدمان معًا.

# حُزْمة من المستقيمات المارة بنقطة

pencil of lines through a point

كل الخطوط المستقيمة المارة بنقطة معطاة والواقعة في مستوى مُعطى، وتسمى هذه السنقطة رأس الحُرْمة، مثال ذلك معادلات عناصر حُرْمة المستقيمات المارة بنقطة معادلات عناصر حُرْمة المستقين المارة بنقطة k(2x+3y)+k(x+y-1=0, 2x+3y=0)+k(x+y-1=0, 2x+3y=0) هي k,h ثابتان اختياريان لا ينعدمان معًا .

# حُزْمة من المستقيمات المتوازية

pencil of parallel lines

حُزْمة كل الخطوط المستقيمة الموازية لخط مستقيم مُعطى.

#### مجموعة المصطلحات العلمية والفنية (٤٣)

# حُرْمة من المنحنيات الجبرية المستوية

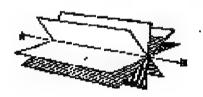
pencil of plane algebraic curves

كــل المنحنيات ذات المعادلات k, h شبتان  $f_1(x,y) + kf_2(x,y) = 0$  ثابتان  $f_1(x,y) + kf_2(x,y) = 0$  ثابتان من نفس اختــياريان لا يــنعدمان معــا،  $f_1=0$  ،  $f_1=0$  معادلتان جبريتان من نفس الدرجة.

# حُزمة مستويات حول محور

pencil of planes

المستويات المارة بخط مستقيم مُعطى، ويسمى هذا الخط المستقيم محور الدُرْمة.



# حُزْمة كُرات

pencil of spheres

الكرات المارة بدائرة معطاة. ويُسمى مستوى هذه الدائرة المستوى الأساسى ( radical ) للحُزْمة.

# حُزَم عائلات المنحنيات على سطح

pencils of families of curves on a surface

فئة عائلات من المنحنيات ذات بارامتر واحد على سطح بحيث تتقاطع كل عائلتين من هذه الفئة بزاوية ثابتة.

# بندول فوكو

pendulum, Foucault's

بندول مصمم لبيان دوران الكرة الأرضية حول محورها يتكون من سلك طويل يتدلى من طرفه ثقل كبير ونقطة تعليقه لا تقيده بالتذبذب في مستوى واحد بالنسبة للأرض.

مصطلعات في الرباضيات ينسب البندول إلى الفيزيقى الفرنسى "ليون فوكو" (L.Foucault,1868)

# الخاصية البندولية للدويرى (للسيكلويد)

pendulum property of a cycloid

(انظر: الدُّويري (السيكلويد) cycloid )

#### البندول البسيط

pendulum, simple

بــندول مثالـــي يتكون من خيط رفيع مهمل الوزن تتدلى من أحد طرفيه نقطة ماديةُ والطرف الآخر للخيط مثبت في نقطة ثابتة. يحسب الزمن الدوري ، للبندول البسيط من القانون

$$\tau = 4\sqrt{\frac{l}{g}} \int_{0}^{\frac{\pi}{2}} (1 - k^{2} \sin^{2} t)^{-\frac{1}{2}} dt$$

 $k = \sin \frac{1}{2}\theta$  عجلة (تسارع) الجاذبية الأرضية و g عجلة (تسارع) قياس أقصى زاوية انحراف للبندول عن الرأسي. ويقرّب هذا الزمن إلى . إذا كانت  $\theta$  صغيرة  $2\pi\sqrt{\frac{l}{r}}$ 

(انظر: عجلة (تسارع) acceleration (انظر: عجلة الجاذبية الأرضية acceleration of gravity

# مضلع خمس عشرى

pentadecagon

مُضلع ذو خمسة عشر ضلعًا.

# مضلع خمس عشري منتظم

pentadecagon, regular

مُضلع خمس عَشري تتساوى فيه أطوال الأضلاع وكذلك الزوايا الداخلية وقياس كل زاوية فيه °156 .

#### مجموعة المصطلحات العلمية والغنية ( 22)

مختس

pentagon

مُضلع ذو خمسة أضلاع.

# منتظم منتظم

pentagon, regular

مُخمس تتساوى فيه أطوال الأضلاع وكذلك الزوايا الداخلية، وقياس كُل زَاويةٌ داخليةً فيه °108 .

# نظرية العدد الخماسي = نظرية العدد الخماسي لأويلر

pentagonal-number theorem = Euler pentagonal-number theorem

$$\prod_{n=1}^{\infty} (1-x^n) = 1 + \sum_{n=1}^{\infty} (-1)^n \left[ x^{\frac{n(3n-1)/2}{2}} + x^{\frac{n(3n-1)/2}{2}} \right]$$

التي ذكر أويلر أن صحتها مؤكدة تماماً رغم أنه لم يستطع برهنتها إلا بعد عشر سينوات. وللسنظرية أهمية بالغة في نظرية الأعداد وعلى الخصوص العلاقات بين نظرية الأعداد والدوال الناقصية.

# هرم خُماسي

pentagonal pyramid

هرم قاعدته مُخمّس.

# مُخمَّس فيثاغورس النجمي

pentagram of Pythagoras

المنجمة الخماسية التمي يُحصل عليها من رسم كل أقطار مُخمس منتظم مع حذف أضيلاعه.

# خُماسى الأوجه

pentahedron

متعدد أوجه عدد أوجهه خمسة. يوجد نوعان فقط من خماسيات الأوجه المحدبة: ١--الهرم ذو القاعدة الرباعية.

مصطلعات في الرياضيات معلى معلى الرياضيات المياضيات على متلاقيين. - النوع الاسطواني ويحتوى على ثلاثة أوجه رباعية ووجهين مثلثين غير مُتلاقيين.

شبه ظل

penumbra

( umbra انظر: ظل

النسبة المنوية للنقص أو الزيادة

percent decrease or increase

عندما تتغيير قيمة شيء ما من x إلى y فإن النسبة المتوية للزيادة هي

هي النقص النقص هي النقص النق

. ( y < x الخاك ) 100  $\frac{x-y}{}$ 

( decrease, percent النقص المئوي )

الخطأ المئوى

percent error

( انظر: خطأ error )

نسبة مئوية

percentage

عدد الأجزاء المأخوذة من الكل، إذا كان الكل مقسمًا إلى مئة جزء.

نقطة مئوية

percentile

إحدى النقاط التي تُقسّم فئة من المعطيات إلى مئة من الأجزاء المتساوية.

حقل مثالي

perfect field

( field, perfect : انظر: )

#### مجموعة المصطلحات العلمية والفنية ( 22 )

# مائع مثالي

perfect fluid

مائع ترتبط فيه قيمة الضغط p بدرجة الحرارة المطلقة T بمعادلة الحالة  $p=\rho RT$  ، حيث  $\rho$  كثافة المائع و  $\rho$  الثابت العام للغازات.

#### عدد تام

perfect number

( number, perfect : انظر )

# قوة كاملة (أس كامل)

perfect power

القوة الكاملة لعدد (أو لكثيرة حدود) هي القوة النونية (n) التي يُرفع اليها عدد آخر (أو كثيرة حدود أخرى) حيث n عدد صحيح موجب أكبر من الواحد، كأن نقول:

المربع الكامل perfect square أو المكعب الكامل perfect square العدد. مثلاء العدد مثلاء العدد  $a^3 + 3a^2b + 3ab^2 + b^3$  كذلك  $a^3 + 3a^2b + 3ab^2 + b^3$  هو مكعب كامل لأنه يساوي  $(a+b)^3$  .

#### فئة كاملة

perfect set

١-فئة من النقاط (أو فئة في فراغ متري) تتطابق مع فئتها المشتقة.
 ٢-كل فئة مغلقة وكثيفة في نفسها.

# زاوية تامة

perigon

زاوية قياسها °360 أو 2π بقياس الزوايا النصف قطرية.

# الحضيض (في الفلك)

perihelion (in Astronomy)

أقرب نقطة إلى الشمس في فلك كوكب سيار يدور حولهاً.

معطلهات في الرياضيات (انظر: أوج كوكب سيار aphelion )

#### محيط

perimeter

طول منحنى مغلق كمحيط الدائرة أو مجموع أطوال أضلاع مُضلع مغلق.

دورة = زمن دوري

period = periodic time

زمن دورة كاملة في حركة دورية ما مثل الحركة التوافقية البسيطة لجسيّم على خطّ مستقيم أو حركة الكواكب حول الشمس.

دَه ر أه دَالة

period of a function

(انظر: دالة دورية في متغير حقيقي periodic function of a real variable ، دالة دوریة فی متغیر مرکّب periodic function of a complex variable دوریة فی متغیر مرکّب

دورة عنصر في زُمرة = رتبة عنصر في زُمرة

period of a member of a group = order of a member of a group أصغر قوة يرفع لها العنصر ليكون الناتج مساويا الوحدة. مثال ذلك، في

الزُمرة المكونة من جنور المعادلة  $x^6 = 1$  مع عملية ضرب تكون رتبة

العنصىر  $\sqrt{3} + \frac{1}{2} + \frac{1}{2}i\sqrt{3}$  مساوية 3 ذلك لأن

$$(-\frac{1}{2} + \frac{i}{2}\sqrt{3})^2 \neq 1$$
,  $(-\frac{1}{2} + \frac{i}{2}\sqrt{3})^3 = 1$ 

دورة حركة توافقية بسيطة

period of a simple harmonic motion

( harmonic motion, simple انظر حركة تو افقية بسيطة )

# زوج من الدورات الأولية = زوج أساسي من الدورات

period pair, primitive = period pair, fundamental

دورتان  $\omega', \omega$  لدالسة ذات دورتيان بحيث تكتب كل دورة للدالة على الصورة  $\alpha', \omega$  من  $\alpha', \omega'$  عددان صحيحان لا ينعدمان في آن واحد.

( انظر: دالة دورية في متغير مركب

( periodic function of a complex variable

# متوازي أضلاع الدورات الأساسية =متوازي أضلاع الدورات الأولية

period parallelogram, fundamental = period parallelogram, primitive إذا كانت  $\omega', \omega'$  وروجاً من الدورات الأساسية لدالة مزدوجة الدورة في متغير مركّب z وإذا كانت  $z_0$  أية نقطة في المستوى المركّب المحدود، فإن متوازي أضلاع الدورات الأساسية لهذه الدالة هو متوازي الأضلاع الذي رؤوسه هي النقاط  $z_0, z_0 + \omega, z_0 + \omega + \omega', z_0 + \omega'$  على أن يؤخذ في الاعتبار فقط داخلية متوازي

الأضلاع والنقطة ، z والضلعان الملتقيان عندها.

# دورة اولية = دورة اساسية

period, primitive = period, fundamental

إذا كان العدد المركّب  $\omega$  دورة لدالة f في متغير مركّب وإذا لَم توجد لهذه الدالة دورة على الصورة  $\alpha$  حيث  $\alpha$  عدد حقيقي و  $|\alpha|<1$  ، سميت الدورة  $\alpha$  دورة أولية (أو أساسية ) للدالة  $\alpha$  .

# منطقة الدورة

period region

منطقة الدورة لدالة دورية وحيدة الدورة في متغير مركّب هي شريحة الدورة الأولية، ولدالة دورية ذات دورتين هي متوازي أضلاع الدورات الأولية. ( انظر: شريحة الدورة الأولية period strip, primitive)

#### مصطلحات في الرياضيات

# شريحة الدورة الأساسية = شريحة الدورة الأولية

period strip, fundamental = period strip, primitive

D إذا كانت f دالة دورية وحيدة الدورة في متغير مركّب f معرفة في نطاق C مُحدَّدة بمنحنى D مُحدَّدة بمنحنى  $\omega$ مأخوذة مع صورة D المزاحة بقدر  $\omega$  تُسمى شريحة الدورة الأساسية للدالة f . ( انظر: دورة أولية period, primitive )

# كسر متسلسل دوري

periodic continued fraction

( continued fraction, periodic

( انظر: كسر متسلسل

منحنبات دورية

periodic curves

منحنیات تمثل دو ال دو ریة مثل المنحنی  $y = \sin x$ 

کسر عشری دوری = کسر عشری متکرر

periodic decimal = repeating decimal

( decimal number system الأعداد العَشرية )

دالة دورية

periodic function

دالة تتكرر قيمتها كلما ازداد المتغير المستقل بمقدار معين، يسمى الدورة.

( انظر: دالة دورية في متغير مركب

( periodic function of a complex variable

# دالة دورية تقريبا

periodic function, almost

M بحيث الدالة المتصلة f دالة دورية تقريباً (بانتظام) إذا وجد عدد M بحيث تحتوى كل فترة طولها M على قيمة وأحدة على الأقل t تحقق الشرط

هجموعة المصطلعات العلمية والغنية ( عنه ) مجموعة المصطلعات العلمية |f(x+t)-f(x)|<arepsilon

# دالة مزدوجة الدورة

periodic function, doubly

تكون الدالة في المتغير المركب مزدوجة الدورة إذا كان لها زوج من الدورات  $n\omega + n'\omega'$  الأساسية  $\omega$  و  $\omega'$  مثلاً، بحيث تكتب أي دورة للدالة على الصورة حيث n و nعددان صحيحان لا ينعدمان معاً. ويمكن إثبات أن للدالة غير وحيدة الدورة زوجاً من الدورات الأساسية. وهذه هي نظرية جاكوبي Jacobi's . theorem

( elliptic function انظر: دالة ناقصية )

# دالة دورية في متغير مركب

periodic function of a complex variable

تكون الدالة f التحليلية في النطاق D دالة دورية إذا لم تكن ثابتة ووجد عدد مرگب  $\omega \neq 0$  بحیث:

D في D في  $z+\omega$  ايضاً في D . z - اذا كانت z - اذا كانت z

 $f(z+\omega)=f(z)^{-1}$ 

ويسمى العدد  $\omega$  دورة للدالة f .

# دالة دورية في متغير حقيقي

periodic function of a real variable

p في المتغير الحقيقي x دورية إذا وجد عدد حقيقي f(x)p بحيث f(x+p) = f(x) بحيث f(x+p) = f(x)يحقق هذه الخاصية دورة الدالة f . مثال ذلك، الدالة الدورية sin x ذات .  $\sin(x+2\pi) = \sin x$  الدورة  $2\pi$  حيث أن

# دالة بسيطة (وحيدة) الدورة

periodic function, simply (or singly)

تكون الدالة في المتغير المركّب وحيدة الدورة إذا كان لها دورة أساسية واحدة  $\pm \omega$ ,  $\pm 2\omega$  .... مثلاً. وبالتالي تكون جميع دور إنها على الصورة ....

#### مصطلحات في الرياضيات

حركة دورية

periodic motion

حركة تكرر نفسها، أي تحدث على دورات. مثال ذلك الحركة التوافقية البسيطة. ( انظر: الحركة التوافقية البسيطة harmonic motion, simple )

دورية الدالة

periodicity of a function

خاصية وجود دورات للدالة.

متوازي أضلاع الدورات

periods, parallelogram of

(parallelogram of periods انظر:

30

periphery

المنحنى الذي يحد شكلا مستوياً أو السطح الذي يحد حجماً معيناً.

متسلسلة دائمة التقارب

permanently convergent series

( convergent series, permanently : انظر )

قيم مسموح بها لمتغير

permissible values of a variable

قسيم المتغير المستقل في نطاق تعريف دالة ما. فمثلاً، القيم المسموح بها في تعريف الدالة x الموجبة. أما القيم السالبة والصغر فليس مسموحاً بها. تبديل

permutation

-1 ترتيب من كل عناصر فئة من الأشياء، أو من جزء منها، فمثلاً، كل التباديل الممكنة للحروف a,b,c هي :

a, b, c, ab, ac, ba, bc, ca, cb, abc, acb, bac, bca, cab, cba

# مجموعة المصطلحات الغلمية والفنية ( ٤٣ )

 $x_1, x_2, x_3, x_4$  التبديل فئة ما بعنصر أخر من الفئة نفسها ( وقد يكون  $x_1, x_2, x_3, x_4$  مثال ذلك التبديل الذي يستبدل فيه بالأعداد  $x_2, x_3, x_4$  الأعداد  $x_2, x_3, x_4$  ويكتب على الصورة

 $\begin{pmatrix} 1 & 2 & 3 & 4 \\ 2 & 1 & 4 & 3 \end{pmatrix}$ 

تبديل دوري = تبديل دائري

permutation, cyclic = permutation, circular

(circular permutation: انظر)

#### زمرة تبديل

permutation group

زمرة عناصرها تبديل، وحاصل ضرب تبديلين هو التبديل الناتج من تطبيقهما n! متنابعين. وزمرة تبديل عدد محدود n من الأشياء هي زمرة رتبتها n ودرجتها n وتسمى زمرة تماثل symmetric group تحتوى هذه الزمرة الأخيرة على زمرة جزئية من الرتبة  $\frac{1}{2}(n-1)$  ، والدرجة n تتكون من على التباديل الزوجية. وتسمى زمرة التبديل أيضا زمرة تناوبية alternating group

(alternating group of degree n n من درجة انظر: زمرة تتاويية من درجة

# مصفوفة تبديل

permutation matrix

في تبديل عدد n من العناصر x, بحيث ينتقل العنصر x, إلى العنصر x, المصفوفة x, من المصفوفة x, x, x, x, x, حيث x (x, x, x) . تكون مصفوفة هذا التبديل هي المصفوفة المربعة من رتبة x التي تساوى فيها عناصر العمود x (لكل x) المصفوفة x أصفاراً فيما عدا العنصر الواقع في الصف x فيساوي الواحد .

# مصطلحات في الرياضيات تبديل n من الأشياء مأخوذة كلها معا

permutation of n things taken all at a time

ترتيب ما لــ n من الأشياء مأخوذة كلها معا. عدد التباديل الممكنة في هذه الحالــة هو n! ويحصل عليها بوضع أي من هذه الأشياء في الموضع الأول، ثم أخدذ أي n من الـ (n-1) المتبقية في الموضع الثاني، وهكذا حتى يتم ملء موضع. وفي حالة تماثل بعض العناصر، فإن أي تبديلين ينتج أحدهما منن الأخر بتبديل عنصرين متماثلين يعدان تبديلا واحدا. وعلى ذلك فالعدد الكلى للتباديل الممكنة

$$i=1,2,$$
 و عدد تكرار و  $n_1^!$  عدد  $n_1^!$  عدد الحالة هو  $n_1^!$  عدد  $n_1^!$  عدد الحالة هو عدد الحالة هو عدد الحالة هو الحالة هو عدد الحالة هو عدد الحالة هو الحالة الحالة هو الحالة هو الحالة الحالة

ه فمثلاً يمكن ترتيب الحروف 
$$a, a, a, b, b, c$$
 بطرق مختلفة عددها همثلاً يمكن ترتيب الحروف

# من الأشياء مأخوذ عدد r منها معا

permutation of n things taken r at a time

تبديل يتضمن r فقط من بين n من الأشياء. وعدد كل التباديل الممكنة من هـــذاً النوع يرمز له بالرمز  $p_{n}$  ويساوى

$$n(n-1)(n-2)...(n-r+1) = \frac{n!}{(n-r)!}$$

# المنصف العمودي لقطعة مستقيمة

perpendicular bisector of a line segment

( bisector of a line segment, perpendicular

#### مستقيم عمودي على مستوى

perpendicular line to a plane

يتعامد خط مستقيم على مستوى إذا تعامد هذا الخط المستقيم مع خطين مستقيمين غير متو ازيين واقعين في المستوى. ويكون المستقيم في هذه الحالة عموديا على أي خــط في المستوى.

#### مستقيمان متعامدان

perpendicular lines

 ١ - في المستوى، خطان مستقيمان متقاطعان يصنعان عند نقطة تقاطعهماً زاويتين متجاورتين متساويتين. ويقال إن كل خط منهما عمودي على الآخر.

٢ - في الفراغ، يتعامد الخطان المستقيمان إذا وجد خطان مستقيمان يتقاطعان
 على التعامد ويوازيان الخطين المعطيين.

#### مستويان متعامدان

perpendicular planes

مستويان الزاوية المستوية للزاوية الزوجية بينهما قائمة. ( انظر : زاوية زوجية dihedral angle )

# وضع منظوري

perspective position

تكون حُزمة من الخطوط ومدى من النقاط فى وضع منظوري إذا مر كُل خط مُــنُ خطوط الحُزمة بالنقطة المناظرة له من نقاط المدى. وتكون حُزمتان من الخطوط فى وضع منظوري إذا تلاقت الخطوط المتناظرة فى نقاط تقع كلها على خــط مستقيم يُسمى محور المنظورية axis of perspectivity . وبالمثل يكون مديان من النقاط فى وضع منظوري إذا تلاقت كل الخطوط المارة بالنقاط المتناظرة لهذين المديين فـي نقطة واحدة تُسمى مركز المنظورية

center of perspectivity . أيضا يُكون مدى من النقاط وحُزمة محورية (أي حُزمة من المستويات ) في وضع منظوري إذا مر كل مستوى من مستويات الحُزمة بالنقطة المناظرة لها في المدى. وتكون حُزمة من الخطوط وحُزمة محورية في وضع منظوري إذا وقع كل خط من خطوط الحُزمة في المستوى المناظر له من الحُزمة المحورية. كذلك تكون حُزمتان محوريتان في وضع منظروي إذا وقعت خطوط تقاطع المستويات المتناظرة من الحُزمتين في مستوى و احد.

#### مصطلمات في الرياضيات

منظورية

perspectivity

أي علاقة ناشئة من وضع منظوري. ( perspective position ) أنظر : وضع منظوري

# مفارقة بطرسيرج

Petersburg paradox

في مبارة بين لاعبين a و b يرميان قِطعة نقود مع الاتفاق على أنه إذا جاءت الرميات الـ (n-1) الأولى بصورة والرمية n بكتابة، فعلى b أن يدفع إلى مبلغ a جنيها وذلك مقابل أن يدفع a إلى a مبلغ a مبلغ aالمباراة. تكون نتيجة المباراة لصالح اللاعب a أيا كان المبلغ المدفوع للاعب b . وإذا اقتصر عدد الرميات على n رمية فالمبلغ المعين المشار إليه هو

$$\sum_{k=1}^{n} \left(\frac{1}{2}\right)^{k} 2^{k-1} = \frac{1}{2} n$$

وقد اقترح برنولي هذه المسألة في " تعليقات " أكاديمية بطرسبرج Commentarii of Petersburg Academy

# طور حركة توافقية بسيطة

phase of a simple harmonic motion

 $x = a\cos(\phi + \omega t)$  الزاوية  $(\phi + \omega t)$  في معادلة الحركة التوافقية البسيطة (انظر: حركة تو افقية بسيطة harmonic motion, simple)

الطور الابتدائي

phase, initial

زاوية الطور عند اللحظة الابتدائية.

فای (Φ, Φ)

phi ( $\phi$ ,  $\Phi$ )

الحرف الحادي والعشرون في الأبجدية اليونانية.

 $\phi$  dalen

phi coefficient

( coefficient, phi (in Statistics ) : انظر )

دالة  $\phi$  = دالة  $\phi$  الأويلر

phi function = Euler  $\phi$  -function

(Euler  $\phi$  -function : انظر)

دالة فراجمن و لندلوف

Phragmen-Lindelöf function

إذا كانت رك دالة صحيحة من رتبه محدودة م ، فإن دالة فراجمن و لندلوف لهذه الدالة هي

$$h(\theta) = \lim_{r \to \infty} \sup \frac{\log |f(re^{i\theta})|}{r^{\rho}}$$

( entire function ) انظر : دالة صحيحة

ر انظر: داله صد ينسب الاسم إلى

عالم الرياضيات السمويدي "لارس إدوارد فراجمن" (L. E. Phragmén, 1937) والعالم الفنلندي "ارنست ليونارد لندلوف" (E. L. Lindelöf, 1946)

باي ( Π ، π )

 $\operatorname{pi}(\pi,\Pi)$  الحرف السادس عَشر في الأبجدية اليونانية وترمز  $\pi$  عادة إلى النسبة بين محيط الدائرة وقطرها ويطلق عليه في اللغة العربية النسبة التقريبية ويساوي تقريبا  $\frac{22}{7}$  أو  $\pi=3.14159265$  أن  $\pi$  عدد غير نسبي. أو  $\pi=3.14159265$  أن  $\pi$  عدد متسام، ومعروف الآن أن  $\pi$  ليس عددا من أعداد ليوفيل وأن  $\pi$  عدد متسام، ولكن ليس معروفا ما إذا كانت الأعداد  $\pi$  ،  $\pi$  ويستخدم  $\pi$  الدلالة على حاصل الضرب.

#### مصطلمات في الرياضيات

( انظر : صيغة فييت Viete formula )

( Wallis product for  $\pi$  ماصل ضرب "و اليس" للعدد  $\pi$ 

# طريقة "بيكار"

Picard's method

طريقة لحل المعادلات التفاضلية بالتقريبات المتتالية، تعتمد على أن حــل المعادلــة التفاضلية  $\frac{dy}{dx} = f(x,y)$  يحقق المعادلة التكامليـــة التفاضلية  $y(x) = y_0 + \int\limits_{x}^{x} f[t,y(t)]dt$  ).  $y(x) = y_0 + \int\limits_{x}^{x} f[t,y(t)]dt$  ويحصل على التقريب  $y(x) = y_0 + \int\limits_{x}^{x} f[t,y(t)]dt$  الأيمن للمعادلة التكاملية، أي أن

$$y_n = y_o + \int_{x_o}^{x} f[t, y_{n-1}(t)]dt$$
 ,  $n = 1, 2, ...$ 

ويمكن تطبيق الطريقة لحل مجموعة من المعادلات التفاضلية الخطية من الرتبة الأولى أو من الرتب الأعلى.

تنسب الطريقة إلى عالم الرياضيات الفرنسي "شارل إميل بيكار" (C. E. Picard, 1941)

# نظريات "بيكار"

Picard's theorems

استنص نظرية "بيكار" الأولى على أن الدالة الصحيحة غير الثابتة f(z) في المتغير المركّب z تأخذ كل القيم المركّبة المحدودة، فيما عدا قيمة واحدة على الأكثر. مثال ذلك الدالة  $f(z)=e^z$  التي تأخذ كل القيم المركّبة المحدودة، فيما عدا القيمة صفر.

Y-تنص نظرية بيكار الثانية على أنه في جوار أي نقطة شاذة أساسية للدالة المركبة f(z) ولأي عدد مركب محدَّد  $\alpha$  ( باستثناء عدد واحد على الأكـثر ) يكـون للمعادلة  $f(z)=\alpha$  عدد لانهائي من الجذور .

( انظر : نقطة شاذة أساسية لدالة تحليلية

#### مجموعة المصطلحات العلمية والقنبية ( 24 )

analytic function, essential singular point of an

#### بيكو

pico

سابقة تعنى 10-12 مما يلحق بها . مثال ذلك البيكومتر يساوي 10-10 من المتر .

# شكل توضيحي (بيكتوجرام)

pictogram

كل شكل يبين علاقات عددية، مثل مخططات الأعمدة ومخططات المستقيمات المتكسرة.

#### دالة متصلة قطعة قطعة

piecewise-continuous function

T المفتوحة T(x) في المتغير الحقيقي T(x) متصلة قِطعَة قِطعَة على الفترة المفتوحة T(x) إذا كانت هذه الدالة معرفة ومتصلة عند جميع نقط الفترة المغلقة T(a,b) فيما عدا عند عدد محدود من النقاط على الأكثر، وأن توجد نهايات هذه الدالة من اليمين ومن اليسار عند نقاط عدم الاتصال و نقاط عدم التعريف. T يعمم التعريف السابق للدالة في متغيرين بشرط أن تُكُونُ نقاط عدم التعريف وعدم الاتصال منحنيات بسيطة مغلقة في المستوى.

# منحنى أملس قطعة قطعة

piecewise-smooth curve

( curve, smooth منحنى أملس )

# نقطة اختراق لخط مستقيم في الفراغ

piercing point of a line in space

نقطة على الخط المستقيم يقطع عندها الخط أحد مستويات الإسناد.

# مصطلحات في الرياضيات

# مبدأ صندوق الرسائل لدريشليت

pigeon-hole principle, Dirichlet

إذا وزعت رسائل عددها n على صناديق عددها  $p \ge 1$  ،  $p \ge 1$  فإن أحد هذه الصناديق يحتوي على رسالتين اثنتين على الأقل، ورياضيا إذا عُبر عن فئة عدد عناصرها  $n > p \ge 1$  ،  $n > p \ge 1$  و  $n > p \ge 1$  ، فأن إحدى هذه الفئات تحتوي على أكثر من عنصر واحد، ويسمى هذا المبدأ أحيانا مبدأ الدُرْج لدريشلت Dirichlet drawer principle .

# منزلة عشرية

place, decimal

( decimal place : انظر )

# قيمة المنزلة

place value

القيمة التي تعطي لرقم تبعا لموضعه بالنسبة لموضع الآحاد في عدد ما. مثال ذلك العدد 423.7 في النظام العَشري، الرقم 3 فيه يعنى ثلاث وحدات والرقم 2 عشرين وحدة والرقم 4 أربعمئة وحدة والرقم 7 يعنى سبعة أعشار من الوحدة .

# مخطط مستو

planar graph

مخطط يمكن تمثيله في المستوى بأحرف هي أقواس من منحنيات بسيطة تصل بين عقد وبحيث يلتقي أي حرفين مختلفين في عقدة فقط.

# نقطة مستوية لسطح

planar point of a surface

نقطة من سطح يكون عندها D=D'=D'=D'=0 هي معاملات السطح الأساسية من الرتبة الثانية، عند مثل هذه النقطة يكون كل اتجاه على السطح اتجاها تقربيا. ويكون السطح مستويا إذا، وفقط إذا، كانت كل نقاطه نقاطاً مستوية.

#### مجموعة المصطلحات العلمية والفنية ( 24 )

(i انظر: معاملات السطح الأساسية surface, fundamental coefficients of a)

# مستوئ = سطح مستو

plane = plane surface سطح، إذا وصل بين أي نقطتين من نقطه بخط مستقيم، وقع هذا الخط بأكمله على السطح.

# الزاوية المستوية لزاوية زوجية

plane angle of a dihedral angle

الزاوية بين مستقيمين في وجهي الزاوية الزوجية وعموديين على خط تقاطُّع الوجهينُ من نقطة على هذا الخط.

# المستوى المركب

plane, complex

( complex plane : انظر )

# مستوى إحداثيات

plane, coordinate

(انظر: الإحداثيات الديكارتية في الفراغ ( Cartesian coordinates in the space

# منحنى مستو

plane curve = curve in a plane

( curve in a plane : انظر )

# مستوى قطرى

plane, diametral

(انظر: مستوى قطري لسطح تربيعي ( diametral plane of a quadric surface

#### مصطلمات في الرياضيات

#### معادلة المستوى

plane, equation of a

الصورة العامة لمعادلة المستوى في الإحداثيات الديكارتية المتعامدة (x,y,z) هي الصورة العامة Ax+By+Cz+D=0

توجد أيضا صور خاصة لهذه المعادلة منها

intercept form الصورة الحصرية

$$\frac{x}{a} + \frac{y}{b} + \frac{z}{c} = 1$$

حيث a, b, c الحصر على محاور الإحداثيات x, y, z على الترتيب. - x

$$\begin{vmatrix} x & y & z & 1 \\ x_1 & y_1 & z_1 & 1 \\ x_2 & y_2 & z_2 & 1 \\ x_3 & y_3 & z_3 & 1 \end{vmatrix} = 0$$

حيث  $(x_1, y_1, z_1), (x_2, y_2, z_2), (x_3, y_3, z_3)$  إحداثيات ثلاث نقاط يمر بها المستوى. -٣ الصورة العمودية

lx+my+nz-p=0

حيث (l,m,n) جيوب تمام الاتجاه للعمودي على المستوى ، p طول العسمود الساقط من نقطة الأصل على المستوى.

# الهندسة المستوية

plane geometry

( geometry, plane : انظر )

نصف مستوى

plane, half-

( half - plane : انظر )

#### مجموعة المصطلحات العلمية والغنية ( ٤٢ )

# خط موار نمستوى

plane, line parallel to a

( parallel to a plane, line : انظر )

# مستوى رئيسى نسطح تربيعي

plane of a quadric surface, principal

مستوى تماثل للسطح، إن وجد.

# مستوى إسقاطى

plane, projective

المع اصطلاح أن  $(x_1,x_2,x_3)$  باستثناء (0,0,0) مع اصطلاح أن  $(x_1,x_2,x_3)$  باستثناء  $(x_1,x_2,x_3)=(y_1,y_2,y_3)$  المداد الثلاثية  $(x_1,x_2,x_3)=(y_1,y_2,y_3)$  المداد الثلاثية أو جد عددان غير صفريين  $(x_1,x_2,x_3)=(y_1,y_2,y_3)$   $(x_1,x_2,x_3)=(y_1,y_2,y_3)$ 

٢- إذا كانت هناك فئة من الأشياء تسمى "نقاطا" وفئة أخرى من الأشياء تسمى "خطوطا" مع وجود مفهوم "نقطة تقع على خط" أو "خط يحتوى على نقطة"، فإن هذه الفئات تسمى مستوى إسقاط إذا تحقق الشرطان:

أ - أي بقطتين مختلفتين تقعان على خط واحد.

ب - لأي خطين مختلفين، توجد هناك نقطة وحيدة تقع على كل من الخطين.

# مقطع مستو

plane section

ما ينتج عن تقاطع مستوى مع سطح أو مُجسم.

# تقليص المستوى

plane, shrinking of a

x' = kx , y' = ky الإحداثيات الديكارتية المستوية (x,y) ، يقال إن التحويل k < 1 . k < 1

( affine transformation انظر : تحویل متآلف )

مصطلمات في الرياضيات

مستويات متسامتة

planes, collinear

( collinear planes : انظر )

مستويات متوازية

planes, parallel

( parallel planes : انظر )

حُزمة مستويات حول محور

planes, pencil of

( pencil of planes ( انظر :

حُزمة مستويات حول نقطة

planes, sheaf of

مجموعة مستويات تمر بنقطة معينه تسمى مركز الحُزمة.

ممساح (بالانيمتر)

planimeter

حهار ميكانيكي لقياس المساحات المستوية ، يعتمد على تحريك سن على المنحى المُحَدِّد للسطح.

( integrator مكامل )

نظرية اللدونة

plasticity, theory of

نظرية تُعنّى بسلوك المادة بعد تجاوز ها حد المرونة.

مسألة بلاتو

Plateau problem

مسألة تعيين وجود سطح أصغر محدد بمنحنى ملتو مُعطى، ولا يشترط أن يكون

# مجموعة المصطلمات العلمية والغنية ( ٤٣ )

السطح الأصغر سطحاً ذي أصغر مساحة. ولقد وجد الفيزيائي بلاتو حل هذه المسألة لعدد من المنحنيات المُحَدِّدَة للسطح من خلال تجاربه على سطوح فقاعات الصابون.

( minimal surface انظر : سطح أصغر

تُنسب المسألة إلى عالم الفيزياء النرويجي "جوزيف انطوان فردناند بلاتو"

(J. A. F. Plateau, 1883)

# توزيع مفلطح

platykurtic distribution

( kurtosis انظر : تفلطح )

أداء كامل لمباراة

play of a game

أي أداء للمباراة من بدايتها حتى نهايتها.

( move ، نقلة game ) انظر : مباراة

لاعب

player

في نظرية المباريات فرد أو أفراد يُكونون فريقا واحدا في مباراة.

# لاعب مُعَظّم للمكسب

player, maximizing

فى مباراة بين لاعبين ذات مكسب صفري هو اللاعب الذى يُفترض أن كل الدُفْعَ مدفوعة له من اللاعب المُعظم مدفوعة له من اللاعب الأخر. وتكون الدفع موجبة إذا دُفعت إلى اللاعب المُعظم وسالبة إذا دفعها هو.

# لاعب مُدَنِّ للمكسب

player, minimizing

في مباراة للاعبين ذات مكسب صفري هو اللاعب الذي يُف ترض أن كل الدُف عُ مدفوعة منه لللاعب الأخر.

# مصطلحات في الرياضيات

( player, maximizing

( انظر: لاعب معظم للمكسب

# رسم منحنى أو دالة نقطة نقطة

plotting of a curve or a function point by point

إيجاد فئة مرتبة من النقاط باستخدام دالة معطاة ورسم منحنى يمــر بـهذه النقـاط. ويفترض أن هذا المنحنى قريب من المنحنى المطلوب رسمه للدالة.

أسلوب الترميز الموجز لـ "بلوكر"

Plucker's abridged notation

( abridged notation, Plucker's : انظر )

خيط المطمار

plumb line

( line, plumb : انظر )

زائد (+)

plus (+)

١- رمز لعملية الجمع مثل "واحد + ثلاثة" وتعنى إضافة ثلاثة إلى واحد.

٢- خاصية أن يكون عدد ما موجبا.

٣- أكبر قليلاً كما في التعبير +2.

# نظرية النقطة الثابتة لبوانكاريه وبيركوف

Poincaré-Birkhoff fixed point theorem

إذا كان لدينا تحويل متصل واحد لواحد، يحول حلقة محصورة بين دائرتين متحدتي المركز بحيث تتحرك إحدى الدائرتين في اتجاه وتتحسرك الأخسرى في الاتجاه المعاكس، مع حفظ المساحات، فإن النظرية تنص على أن لهذا التحويل نقطتان ثابتتان على الأقل.

حَدَس هذه النظرية العالم الفرنسي "جول هنري بوانكاريـــه" (J.H.Poincaré,1912) وقام العالم الأمريكي "جورج دافيد بيركوف" (G.D.Birkhoff,1944) ببرهنتها.

#### مجموعة المصطلحات العلمية والقنية ( 44 )

حدسية بوانكاريه

#### Poincaré conjecture

حدسية غير مثبتة للأن تفيد أن ثلاثي الطيات يكافئ طوبولوجيا كرة تلاثية إدا كـان مخلقا ومكتنزا أو بسيط البرابط.

# حَدْسية بوانكاريه العامة

#### Poincaré conjecture, the general

حدسية تغيد أن متعدد الطيات المكتنز ذا n بُعد M'' المنتميّ إلى فصل هوموطوبيا الكرة النونية M'' يتشاكل طوبولوجيا مع M'' ومعنى انتماء M'' في الكرة النونية M'' الهوموطوبيا أن كل راسم من M'' في يمكن تشكيله بصورة متصلة إلى نقطة.

أثبت العالم الأمريكي ستيفان سميل (S.Smale) حدسية بوانكاريه العامة للحالــة n=4 في 1980 ثم أثبتها فريدمان للحالة n=4 في 1984 .

# نظرية التنائية لبوانكاريه

#### Poincaré duality theorem

( duality theorem, Poincaré : انظر )

# نظرية التكرار لبواتكاريه

#### Poincaré recurrence theorem

إذا كانت X منطقة محدودة ومعتوحة في فراغ إقليدي ذي n من الأبعاد و تشاكلاً طوبولوجيا من X على نفسه محافظاً على الحجم، فقد أثبت بوانكاريه وجود فئة S ذات قياس صغري في S تحفق الشرط أنه إذا كان العنصر S لا ينتمي إلى S وكانت S وكانت S أي فئة مفنوحة في S تتمسي تحتوى S أن عدد الانهائيا من النفاط S من النسق الأول وقياسها صفرا. إلى S من النسق الأول وقياسها صفرا. كما توجد تعميمات وتنويعات عديدة من هذه النظرية . S وحوروية وحوروية

# مصطلمات في الرياضيات

نقطة

point

١- في الهندسة، عنصر غير مُعَرَّف، وصفه إقلبدس بأن له موضعاً وليس له أبعاد غير صفرية.

Y في الهندسة النحليلية، عنصر يتحدد بإحداتياته. مثال ذلك النقطة (1,3) في المستوى.

٣- في الفراغ العام، عنصر يحقق فرضيات معينه.

نقطة تراكم

point, accumulation

( انظر : نفطة تراكم لمتتابعة accumulation point of a sequence نقطة تراكم لمئتابعة (accumulation point of a set of points نقطة نراكم لفئة من النقط

شحنة ثقطية

point charge

( charge, point : انظر )

دائرية صفرية

point circle = null circle

( circle, null : انظر )

نقطة تكاثف

point, condensation

( condensation point : انظر )

علامة غشرية

point, decimal

( decimal point : انظر )

# مجموعة المصطلمات العلمية والقنبية ( ٤٣ )

نقطة ثنائية

point, double

( multiple point متعددة )

قطع ناقص صفرى

point ellipse = null ellipse

قطع ناقص يؤول طول كل من محوريه الأساسيين إلى الصفر.

محدودُ نقطباً

point-finite

( finite family of sets, locally محدودة محليا )

نقطة منعزلة

point, isolated = acnode

( acnode : انظر )

نقطة مادية

point, material

( material point : انظر )

نقطة متعددة من رتبة n

point, multiple = point, n-tuple

( multiple point : انظر )

نقطة عادية لمنحنى = نقطة بسيطة لمنحنى

point of a curve, ordinary = point of a curve, simple

نقطة من منحنى، داخلية لقوس يتحرك عليه المماس بشكل متصل ، وليست

وسطلعات في الرياضيات والمعادلات البار امترية للمنحنى في جوار النقطة البسيطة تكتب على الصورة  $x_i = f_i(t), t = 1,2,...,m$  الصورة  $x_i = f_i(t), t = 1,2,...,m$  متصلة ولا تنعدم كلها معا في هذا الجوار، أي أن  $f_i$  تحليلية. ( analytic function of a real variable انظر :دالة تحليلية في متغير حقيقي)

نقطة اختراق لخط مستقيم في الفراغ

point of a line in space, piercing

( piercing point of a line in space ( انظر :

نقطة تلامس = نقطة تماس

point of contact = point of tangency

النقطة التي يتقابل فيها المماس مع المنحني أو السطح الذي يمسه.

نقطة عدم اتصال

point of discontinuity

( discontinuity, point of : انظر )

نقطة تقسيم

point of division

( division, point of : انظر )

نقطة انقلاب

point of inflection

( inflection, point of : انظر )

نقطة اللثام

point of osculation

( osculation, point of : انظر )

#### مجموعة المصطلحات العلمية والغنبية ( 24)

نقطة تماس = نقطة تلامس

point of tangency = point of contact

( point of contact : انظر )

نقطة ناتئة على منحنى

point on a curve, salient

نفطة يلتقي ويتوقف عندها فرعان لمنحنى، ويكون للفرعين عندها مماسان مختلفان . المنحنيان  $y = x/(1+e^{1/x})$  ، y = |x|

# نقطة سُرِّية على سطح

point on a surface, umbilical

نقطة على سطح ما كم تُحقق تَنَاسُب الصيغتين التربيعيتين الأساسيتين الأولــــى والثانية. لا يتغير الانحناء العمودي للسطح كم عند هذه النقطة إذا قيـــس فـــى أي اتجاه على السطح. جميع النقط على سطح كرة أو مستوى هي نقط سُرِّية.

قوة نقطة

point, power of a

( power of a point : انظر )

نقطة شاذة (مُنفردة)

point, singular

نقطة ليست عادية على منحنى. مثال ذلك، نقط الأنياب والنقط المتعددة.

صيغة معادلة الخط المستقيم بمعلومية ميله ونقطة عليه

point-slope form of the equation of a straight line

المعادلة  $m = \frac{y}{x-x_0}$  حيث  $(x_0, y_0)$  إحداثيا النقطة المعلومة و

m الميل المعلوم للمستقيم.

(line, equation of a straight انظر: معادلة خط مستقيم)

مصطلمات في الرباضيات نقطتان قطريتان على كرة

points, antipodal

نقطتان على كرة تقعان عند طرفى قطر لها.

نقط متسامتة

points, collinear

( collinear points : انظر )

نقطتان مترافقتان بالنسبة لقطع مخروطي

points relative to a conic, conjugate

( conjugate points relative to a conic : انظر )

معادلة بواسون التفاضلية

Poisson differential equation

المعادلة التفاضلية الجزئية

$$\nabla^2 u \equiv \frac{\partial^2 u}{\partial x^2} + \frac{\partial^2 u}{\partial y^2} + \frac{\partial^2 u}{\partial z^2} = f(x, y, z)$$

تنسب المعادلة إلى عالم الرياضيات الفرنسي "سيميون دنيس بواسون" . (S. D. Poisson, 1840)

توزيع بواسون

Poisson distribution

( distribution, Poisson ( انظر :

تكامل بواسبون

Poisson integral

التكامل

$$\frac{1}{2\pi} \int_{0}^{2\pi} U(\phi) \frac{a^{2} - r^{2}}{a^{2} - 2ar\cos(\theta - \phi) + r^{2}} d\phi$$

#### مجموعة المصطلحات العلمية والغنبية ( 24 )

ويكتب أيضاً على الصورة

$$\frac{1}{2\pi}\int_{0}^{2\pi}Re\left(\frac{s+z}{s-z}\right)U(\phi)d\phi$$

r=a . ويمثل هذا التكامل دالة توافقية داخل الدائرة  $z=re'^0$  .  $s=ae'^{\phi}$  حيث  $U(\phi)$  . حيث  $U(\phi)$ 

## عملية بواسون (العشوائية)

Poisson (stochastic) process

تسمى العملية العشوائية  $\{X(t) \ t \in T\}$  عملية بواسون العشوائية إذا كانت فئة الدليل T فترة من الأعداد الحقيقية وكان X(t) يمثل عدد مرات حدوث حدث معين قبل "الزمن" t وتحقق الشروط الآتية:

mean او المعدل المتوسط parameter او المعدل المتوسط P[x(h)=1] ، حيث  $\lim_{h\to 0} \frac{P[X(h)=1]}{h} = \lambda$  ، حيث intensity rate

احتمال حدوث حدث و احد فقط في فترة طولها h .

 $\lim_{h\to 0} \frac{P[X(h) \ge 2]}{h} = 0 \qquad -\Upsilon$ 

فإن المتغيرين العشوائيين  $a < b \le c < d$  المتغيرين العشوائيين -r

X(b)-X(a) g X(d)-X(c)

. b-a=d-c التوزيع عندما ويكون لهما نفس التوزيع

تمثل عمليات بواسون العشوائية بمادج جيدة عند معالجة الاضمحلال الإشميعاعي وتقاطر المواطمين للحصول على حدمة ما والتشققات داحل شريط أو سلك طويل.

( انظر : توزیع جاماً Gamma distribution )

( Poisson distribution توزيع بواسون

#### نسبة بواسون

Poisson ratio

ثابت من ثوابت المرونة يساوى النسبة العددية للانفعال في الاتجاه المستعرض السي الانفعال في الاتجاه الطولي.

#### مصطلحات في الرياضيات

الخط القطبي

polar = polar line

( polar line or plane فطبي غط أو مستوى قطبي )

إحداثيات قطبية اسطوانية

polar coordinates, cylindrical

( coordinates, cylindrical polar : انظر )

إحداثيات قطبية كروية

polar coordinates, spherical

(coordinates, spherical polar ( انظر :

البعد الزاوى لنقطة سماوية عن القطب

polar distance of a celestial point = codeclination of a celestial point ( declination of a celestial point فيل نقطة سماوية )

معادلة قطسة

polar equation

معادلة منحنى بدلالة الإحداثيات القطبية

( polar coordinates in the plane انظر : إحداثيات قطبية مستوية )

الصورة القطبية لعدد مركّب = الصورة المثلثية لعدد مركّب

polar form of a complex number=trigonometric form of a complex number

( انظر : عدد مرگب complex number )

سعة عدد مركّب complex number, argument of a ،

مقیاس عدد مرکّب complex number, modulus of a

# مجموعة المصطلحات العلمية والفنية ( 27 ) الخط القطبي لمنحنى فراغي

polar line of a space curve = polar

الخط العمودي على مستوى اللثام للمنحنى عند مركز الانحناء.

## خط قطبی أو مستوی قطبی

polar line or polar plane

( انظر : القطب و الخط القطبي لقطع مخروطي pole and polar of a conic)

#### العمود القطيي

polar normal

إذا كانت P نقطة على منحنى مستو وكانت النقطة O هي القطب وقطع  $ar{Q}$  العمودي على المنحنى عند P في النقطة OP العمودي على المنحنى عند فإن القِطعة PQ هي العمود القطبي عند P كما تسمى القِطعة Q تحت العمود القطبي (subnormal). وإذا قطع المماس عند P الخط OQ عند R فإن القِطعة PR تسمى المماس القطبي عند P عند (polar tangent) عند P عند المماس القطبي

. P عند (polar subtangent)

### المرافق القطبي لصيغة تربيعية

polar of a quadratic form

إذا كانت Q صيغة تربيعية على الصورة

$$Q = \sum_{i,j} a_{ij} x_i x_j \qquad \left( a_{ij} = a_{ji} \right)$$

وباعتبار x و y نقطتین فی فراغ ذي n بعد لهما إحداثیات متجانسة و  $(x_1, x_2, ..., x_n)$  و  $(x_1, x_2, ..., x_n)$  و  $(x_1, x_2, ..., x_n)$ سطح تربيعي وتكون  $\varphi = \sum_{i=1}^{n} a_{ij} y_i x_j = 0$  معادلة المرافق القطبي السهذا السطح التربيعي بالنسبة للنقطة ٧

(pole and polar of a conic انظر: القطب والخط القطبي لقطع مخروطي)

#### مصطلعات في الرياضيات

#### منحنيان قطبيان متعاكسان

polar reciprocal curves

منحنيان يكون الخط القطبي بالنسبة لأي نقطة على أحدهما مماسا للآخر.

#### المماس القطبى

polar tangent

( polar normal انظر : العمودي القطبي )

## المثلث القطبى لمثلث كروي

polar triangle of a spherical triangle

مثلث كروي رؤوسه هي أقطاب أضلاع المثلّث الكروي المعطّى والأقطّاب هنا هـــي الأقرب للرؤوس المقابلة للأضلاع المعنية.

( pole of a circle on a sphere کرة علی کرة )

## استقطاب مجموعة من الشحنات

polarization of a complex of charges

( انظر : جهد potential )

طريقة التركيز لإيجاد جهد مجموعة من الشحنات

(potential of a complex, concentration method for the

### القطب والخط القطبى لقطع مخروطى

pole and polar of a conic

إذا رسم خط من نقطة P ليقطع قطعاً مخروطياً في النقطتين Q,R وكانت S نقطة على الخط وتكون مع P النقطتين المترافقتين التوافقيتين بالنسبة إلى Q,R فإن المحل الهندسي للنقطة S يكون خطأ مستقيماً يسمى الخط القطبي polar للقطع المخروطي بالنسبة إلى النقطة P التي تسمى القطب.

( انظّر : المتر افقتان التو افقيتان بالنسبة لنقطتين ا

(conjugates with respect to two points, harmonic

#### مجموعة المصطلحات العلمية والقنبية ( 22 )

## القطب والمستوى القطبى لسطح تربيعي

pole and polar of a quadric surface

إذا رسم خط من نقطة P ليقطع سطحا تربيعيا في النقطتين Q,R وكانت S نقطة على الخط تُكوِّن مع P النقطتين المتر افقتين التو افقيتين بالنسبة إلى S فإن المحل الهندسي للنقطة S يكون مستوى يسمى المستوى القطبي للسطح التربيعي بالنسبة إلى النقطة S التي تسمى القطب.

(انظر: المترافقتان التوافقيتان بالنسبة لنقطتين

(conjugates with respect to two points, harmonic

#### قطب دالة تحليلية

pole of an analytic function

إذا كانت  $z=z_0$  نقطة شاذة لدالة تحليلية f(z) وأمكن كتابة  $z=z_0$  على الصورة

$$f(z) = \frac{\phi(z)}{\left(z - z_0\right)^k}$$

حيث  $\phi(z) \neq 0$  ،  $z=z_0$  عدد صحيح  $\phi(z) \neq 0$  ،  $z=z_0$  عدد صحيح موجب فإن النقطة  $z=z_0$  تسمى قطباً للدالة  $z=z_0$  من رتبة ( analytic function, singular point of an

#### قطب الكرة السماوية

pole of the celestial sphere

إحدى نقطتين يخترق عندهما امتداد محور الكرة الأرضية الكرة السماوية. تسمى هاتان النقطتان القطبين السماويين الشمالي والجنوبي.

## قطب نظام من الإحداثيات

pole of a system of coordinates

( انظر : إحداثيات قطبية مستوية polar coordinates in the plane ( coordinates, spherical polar ) الإحداثيات القطبية الكروية

#### مصطلحات في الرياضيات

## قطب الإحداثيات القطبية الجيوديسية

pole of geodesic polar coordinates

( انظر : جيوديسي geodesic )

( geodesic polar coordinates الإحداثيات القطبية الجيوديسية

## قطب الإسقاط المجسم (الإستريوجرافي)

pole of stereographic projection

(انظر: الإسقاط المجسم لكرة على مستوى

( projection of a sphere on a plane, stereographic

### قطب دائرة على كرة

pole of a circle on a sphere

أي من نقطتي تقاطع الكرة مع قطر الكرة العمودي على مستوى الدائرة.

### فراغ بولندي

polish space

فراغ طوبولوجي تام complete وقابل للفصل separable وقابل للتحويل لفـــراغ متري metrizable .

## مُضلع = كثير أضلاع

polygon

إذا كانت  $p_1, p_2, ..., p_n$  ، e > n عددا من النقط المختلفة فإن الشكل المكّون من القطع المستقيمة  $p_1, p_2, p_3, ..., p_n, p_2, p_3, ..., p_n$  من القطع المستقيمة  $p_1, p_2, p_3, ..., p_n$  ويفترض في الهندسة البسيطة أن الأضلاع لا تتلقيي إلا عني الهاياتها. والمضلع ذو الرؤوس الثلاثة هو المثلث (triangle) وذو الرؤوس الأربعة وباعي الأضلاع quadrilateral وبنفس الطريقة خماسي الأضلاع pentagon وبنفس الطريقة خماسي الأضلاع heptagon وسداسي الأضلاع decagon وتساعي الأضلاع nonagon وعشاري الأضلاع decagon واثنا عَشوي الأضلاع decagon واثنا عَشوي الأضلاع decagon واثنا عَشوي الأضلاع decagon وعشاري الأضلاع decagon واثنا عَشوي الأضلاع decagon

مجموعة المصطلحات العامية والغنية (27) والمنطقة المحصورة بالأضلاع تسمى داخلية interior كثير الأضلاع والزوايا الداخلية interior angles هي الزوايا بين أي ضلعين متجاورين له والواقعة في داخليته. ويكون المضلع محدبا convex إذا وقع بأكمله على جانب واحد من أي خط مستقيم يمر بأي من أضلاعه، أي إذا كان قياس أي من زواياه الداخلية أقل من على المستقيم يمر بأي من أضلاعه، °180 ، وإلا كان مقعراً. ويكون المضلع مقعراً إذا، وفقط إذا، قطعه أي خط مستقيم يمر بداخليته في أربع نقط أو أكثر. وتكون للمضلع المقعر داخلية إذا لم يمس ضليع منه أيا من أضلاعه الأخرى فيما عدا عند رأس من رؤوسه ، وإذا للم تنطبق أي رأسين من رؤوسه. ويسمى المضلع مضلعا متساوي الزوايــــا equiangular إذا تساوت قياسات زواياه الداخلية، ويُسمى مضلعا متساوي الأضلاع equilateral إذا تساوت أطوال أضلاعه. وإذا حقق المضلع الخاصيتين معا، سُمى مضلعا منتظما regular

### الدائرة المحيطة بمضلع

polygon, circumscribed circle of (about) a

( circumscribed circle of (about) a polygon : انظر )

## قطر مضلع

polygon, diagonal of a

قِطعة مستقيمة تصل بين أي رأسين غير متجاورين للمضلع.

## مضلع التكرار (في الإحصاء)

polygon, frequency (in Statistics)

مضلع رؤوسه النقط المناظرة لقيم التكرار عند منتصفسات الفسترات فسى مخطَّـطُ الهيستوجرام.

( انظر : هیستوجر ام histogram )

منحنى التكرار frequency curve or diagram

#### معطلمات في الرياضيات

مضلع كروي

polygon, spherical

مضلع أضلاعه أقواس من دوائر عظمى على كرة ورؤوسه نقط تقاطع هذه الدو الرر الدر الدر الدر الدر الرر المرابع

#### منطقة مضلعة

polygonal region

داخلية مضلع مأخوذة بدون أضلاعه أو مضافا إليها بعض أو كل أضلاع المضلَّف. وتكون المنطقة مفتوحة أو مغلقة على الترتيب وفقا لكونها لا تحتوي الأضلاع أو تحتويها كلها.

#### مضلعات متشابهة

polygons, similar

مضلعات تتساوى قياسات زواياها المتناظرة وتتناسب أطوال أضلاعها المتناظرة.

#### متعدد أوجه

polyhedron

مجسم محدود بأوجه faces هي مضلعات، وتقاطعات الأوجه تسمى أحرف edges متعدد الأوجه، أما النقاط التي تتقاطع عندها ثلاثة أوجه أو أكثر فتسمى رؤوس متعدد الأوجه، ومن أنواع متعدد الأوجه رباعي الأوجه وسباعي الأوجه وحماسي الأوجه المعدد الأوجه وسداسي الأوجه وسباعي الأوجه وسباعي الأوجه hexahedron وسداسي الأوجه محدبا hexahedron وتماني الأوجه محدبا الأوجه محدبا convex وعشريني الأوجه محدبا الأوجه محدبا الأوجه محدبا الأوجه مقطع مستو منه مضلعا محدبا. وإذا لم يكن متعدد الأوجه محدبا، فهو مقعر concave مقطع مستو منه مضلعا محدبا. وإذا لم يكن متعدد الأوجه محدبا، فهو مقعر concave ويكون متعدد الأوجه بسيطا إذا كان يكافئ طوبولوجيا كرة، أي إذا لم تكسن فيه فجوات holes ويكون متعدد الأوجه مضلعات أوجهه مضلعات أوجهه مضلعات أوجه منتظمة متطابقة وكانت زواياه الفراغية متساوية القياس. توجد فقط خمس متعسدات أوجه منتظمة هي رباعي الأوجه وسداسي الأوجه وثماني الأوجه واثنا عشريني الأوجه.

# 

## الكرة المحيطة لمتعدد أوجه

polyhedron, circumscribed sphere of (about) a

(circumscribed sphere of (about) a polyhedron : انظر )

### قطر متعدد أوجه

polyhedron, diagonal of a

( diagonal of a polyhedron : انظر )

الكرة الداخلية لمتعدد أوجه = متعدد أوجه محيط بكرة

inscribed sphere of a= circumscribed about a sphere, polyhedron, polyhedron

( circumscribed about a sphere, polyhedron : انظر )

#### متعددات أوجه متشابهة

polyhedrons, similar

متعددات أوجه تتشابه فيها الأوجه المتناظرة وتتساوى فيها قياسات الزوايا الفراغيك

#### کثیر ة حدود

polynomial

١- صيغة جبرية تتكون من مجموع حدين أو أكثر.

٧- كثيرة حدود على هيئة متسلسلة قوي.

### استمرارية الإشارة في كثيرة حدود

polynomial, continuation of sign in a

(continuation of sign in a polynomial : انظر )

#### مصطلحات في الرياضيات

كثيرة حدود سيكلوتومية

polynomial, cyclotomic

(cyclotomic equation انظر: معادلة سيكلوتومية)

معادلة كثيرة حدود

polynomial equation

(equation, polynomial : انظر)

الصيغة الحدودية لعدد صحيح = صيغة المفكوك لعدد صحيح

polynomial form of an integer = expanded form of an integer ( expanded form of a number عبيغة المفكوك لعدد )

دالة كثيرة حدود

polynomial function

دالة يمكن التعبير عنها بكثيرة حدود.

## كثيرة حدود من درجة n في متغير واحد

polynomial in one variable of degree n= polynomial of degree n= polynomial in one variable of degree n= polynomial of degree n= linear  $a_o,a_1,...,a_n$  حیث  $a_ox^n+a_1x^{n-1}+...+a_{n-1}x+a_n$  اعداد مرکب و  $a_ox^n+a_1x^{n-1}+...+a_{n-1}x+a_n$  و  $a_ox^n+a_1x^{n-1}+...+a_n$  و  $a_ox^n+a_1x^{n-1$ 

#### متباينة كثيرة حدود

polynomial inequality

متباينة أحد طرفيها كثيرة حدود والطرف الآخر الصفر. ( انظر: متباينة بناور inequality )

#### مجموعة المصطلحات العلمية والغنبية ( 25)

## كثيرة حدود في عدة متغيرات (في أكثر من متغير)

polynomial in several variables

صيغة على صورة مجموع من الحدود، كل منها حاصل ضرب عدد ثابت في المتغير ات المرفوع كل منها إلى أس غير سالب.

## كثيرة حدود كل معاملاتها أعداد صحيحة قياسية حقيقية

polynomial over the integers, rational numbers or real numbers كثيرة حدود كل معاملاتها أعداد صحيحة – أعداد قياسية – أعداد حقيقية على الترتيب.

### كثيرة حدود أولية

polynomial, primitive

كتيرة حدود معاملاتها أعداد صحيحة، العامل المشترك الأعطم لها هو الواحد.

## كثيرة حدود تُفرَق

polynomial, separable

( separable polynomial: انظر )

### كثيرات حدود برنوللي وهرميت ولاجير وليجندر

polynomials of Bernoulli, Hermite, Laguerre and Legendre

( انظر : كلا من

Bernoulli, Hermite, Laguerre, and Legendre polynomials of )

### متعدد مربعات (بوليومينو)

polyomino

شكل مستو يُحصل عليه بضم وحدات مربعة متساوية تتطابق مسع أحرف فيها. ومتعدد المربعات الذى يتكون من أربعة مربعات أو أقل يمكن استخدامه كبلاط لتغطية المستوى. ويطلق عليها وحيد المربعات monomino للمربع الواحد وثنائي

#### مصطلمات في الرياضيات

المربعات أو الدومينو domino للمربعين وثلاثي المربعات أوالـــــترومينو tromino للمربعات الأربعة. للمربعات الأربعة.

#### بوليتوب

polytope

الشكل في فراغ ذي n بُعد الذي يناظر النقطة والقِطعة المستقيمة، المُضلَّع، متعدد الأوجه في الفراغات ذات البُعد الواحد والبعدين والأبعاد الثلاثة على الترتيب.

### مبدأ الاتصال لبونسيليه

Poncelet's principle of continuity

مبدأ ينص على أنه إذا أمكن الحصول على شكل ما من شكل آخر بواسطة تغيير متصل وكان الشكل الأخير من نفس درجة عمومية الشكل الأول، فإن أية خاصية للشكل الأول يمكن إضفاؤها على الشكل الثاني.

وهو مبدأ شديد الإبهام ينسب إلى العالم الفرنسي "جين فيكتور بونسليه" (J.V. Poncelet, 1867)

## المجموع المشترك للمربعات (في الإحصاء)

pooled sum of squares (in Statistics)

إذا اعتبرت عدة عينات عشوائية من أحجام مختلفة نابعة من نمسوذج واحد، فإن المجموع المشترك للمربعات هو

$$S = \sum_{i=1}^{k} \sum_{j=1}^{n_j} (x_{ij} - \overline{x}_{j})^2$$

 $n_j$  عدد العينات و  $x_j$  القراءة رقم i في العينة k عدد الملحظات في العينة j و  $\overline{x}_j$  متوسطها، والتباين المشترك عدد  $\overline{x}_j$  و  $S/\sum_{j=1}^k n_j$  pooled variance

#### مجموعة المصطلحات العلمية والفنية ( 24 )

## مجتمع (في الإحصاء)

population (in Statistics)

فئة كل النتائج الممكنة لتجربة ما، أو كل الأعداد أو الرموز التى تصف هذه النتائج أي كل القيم الممكنة لمتغير عشوائي مصاحب) ومن أمثلة المجتمع فئة كل القياسلت الممكنة لطول قضيب وفئة كل إطارات السيارات المنتجة بمواصفات معينة وفئة أعمار التشغيل لمثل هذه الإطارات تحت اختبار معين.

### فئة مرثبة جزئيا

poset = partially ordered set

( ordered set, partially : انظر )

## الجزء الموجب والجزء السالب لدالة

positive and negative parts of a function

إذا كانت f دالة مجالها فئة الأعداد الحقيقية، فإن الجزء الموجب  $f^+(x)$  لـــهذه  $f^+(x) = 0$  و  $f(x) \ge 0$  إذا كانت  $f^+(x) = f(x)$  و  $f^+(x) = 0$  و أما الجزء السالب  $f^-(x)$  للدالـــة فيعــرف علـــى أنــه f(x) > 0 و  $f^-(x) = -f(x)$  إذا كانت  $f^-(x) = 0$  و  $f^-(x) = 0$  إذا كانت  $f^-(x) = 0$  و على ذلك يكون

 $|f(x)| = f^{+}(x) + f^{-}(x)$ ,  $f(x) = f^{+}(x) - f^{-}(x)$ 

### زاوية موجبة

positive angle

( angle, positive : انظر )

ارتياط موجب

positive correlation

( correlation, positive : انظر )

#### مصطلمات في الرياضيات

عدد موجب

positive number

عدد حقيقي أكبر من الصفر.

الإشارة الموجية = زائد

positive sign = plus

( plus : انظر )

مسلمة

postulate = axiom

( axiom : انظر )

مسلمات إقليدس

postulates, Euclid's

#### المسلمات:

١ - يمكن رسم خط مستقيم يمر بأي نقطتين.

٢ - أي جزء محدود من خط مستقيم يمكن مده بلا حدود.

٣ – يمكن رسم دائرة مركزها عند أي نقطة وبأي قيمة معطاة لنصف القطر.

٤ – كل الزوايا القائمة متساوية.

- ( فرضية التوازي ) إذا وقع خطان مستقيمان في مستوى واحد وقطعهما خط ثالث بحيث يصنع معهما على أحد الجانبين زاويتين داخليتين مجموعهما أقلل من أويتين قائمتين، فإن الخطين يتقابلان إذا مُدًّا امتدادا كافياً، ويكون تقاطعهما في ذلك الجانب الذي فيه مجموع الزاويتين أقل من مجموع زاويتين قائمتين.

ولا يوجد اتفاق كامل حول عدد مسلمات إقليدس، ولكن المسلمات الخمس السابقة متفق عليها عموماً.

## قوة فئة = العدد الكاردينالي لفئة

potency of a set = cardinal number of a set

( cardinal number انظر : عدد کار دینالی )

#### مجموعة المصطلحات العلمية والغنبية ( 24 )

جهد

potential

الجهد عند نقطة ما فى الفراغ هو الشغل المبذول ضد مجال قوة محسافظ (أو سالب هذا الشغل تبعًا لما هو متفق عليه) لإحضار وحدة النوع (شحنة أو كتلة مثلاً) من اللانهاية إلى هذه النقطة. ويمكن أيضًا تعريف الجهد على أنه دالة الموضع التسى يساوى ميلها عند أي نقطة فى الفراغ (أو سالب الميل وفقا للاتفاق) متجه القوة عند هذه النقطة. ويؤدى كل من هذين التعريفين إلى الآخر.

الجهد الإلكتروستاتي

potential, electrostatic

( electrostatic potential : انظر )

طاقة الجهد = طاقة الوضع

potential energy

(energy, potential: انظر)

خواص دريشلت المميزة لدالة الجهد

potential function, Dirichlet characteristic properties of the

(Dirichlet characteristic properties of the potential function: انظر)

نظرية جاوس للقيمة المتوسطة لدالة الجهد = نظرية جاوس للقيمة المتوسطة potential function, Gauss's mean value theorem for the = Gauss's mean value theorem

( Gauss's mean value theorem : انظر )

دالة الجهد لطبقة مزدوجة

potential function for a double layer

دالة الجهد لتوزيع من المزدوجات ( ثنائيات الفطب ) على سطح ك هي

$$U = \int \int \frac{M.r}{r^3} dS$$

حيث M متجه عزم التوزيع لوحدة المساحة عند نقطة P من السلطح و r متجه موضع النقطة التي تُحسب عندها U بالنسبة إلى P. وفي الحاللة الخاصة التي يكون فيها المتجه M عموديًا دائمًا على السطح يقلل أن الطبقة المزدوجة "عمودية". وفي هذه الحالة تكون دالة الجهد U غير متصلة على السلطح S إذ تتغير قيمتها هناك بمقدار S بينما تكون المشتقة العمودية للداللة S متصلة على S .

( انظر : طريقة التركيز لإيجاد جهد مجموعة من الشحنات ( potential of a complex, concentration method for the

#### دالة الجهد لدالة اتجاهية معطاة

potential function for a given vector-valued function إذا كانت  $\nu$  دالة اتجاهية معطاة، فإن الدالة القياسية  $\phi$  تسمى دالة جهد للدالة  $\nu$  إذا كان  $\nu = \nu$  أو  $\nu = \nu$ ، حيث  $\nu$  مؤثر الميال وحيدة، إذ يمكن إضافة أى ثابت لهذه الدالة. وإذا كانت  $\nu$  تمثل سرعة مائع، فإن  $\nu$  تسمى جهد السرعة velocity .

(irrotational vector in a region انظر: متجه عديم اللف في منطقة )

## دالة الجهد لتوزيع سطحى من الشحنات أو من الكتل

potential function for a surface distribution of charge or mass

دالة الجهد لتوزيع سطحي من الشحنات أو الكتل على سطح S هــى S المسافة بيــن حيث S كثافة التوزيع عند نقطة S على السطح، S المسافة على S النقطة التى تُحسب عندها S والنقطة S وهذه الدالة تكون متصلة على S الما مشتقتها في الاتجاه العمودي على S فغير متصلة وتتغير قيمتــها بمقــدار S عند S عند S عند S عند S عند S عند S

دالة الجهد لتوزيع حجمى من الشحنات أو من الكتل

potential function for a volume distribution of charge or mass

دالة الجهد لتوزيع من الشحنات أو من الكتل على حجم V هي الدالة

$$U = \iiint_{V} \frac{\rho}{r} dV$$

حيث  $\rho$  كثافة التوزيع عند نقطة P فى V ، r المسافة بين النقطة التى تُحسب عندها دالـــة الجــهد والنقطــة P . وإذا كــانت الدالــة U ومشتقاتها الأولى دوالا متصلة، يمكن إثبات أن

 $\Delta U = -4\pi\rho$ 

تحت شروط معينة، حيث △ مؤثر لابلاس التفاضلي .

جهد الحركة = دالة لاجرانج

potential, kinetic = Lagrangian function

( Lagrangian function : انظر )

جهد لوغاريتمي

potential, logarithmic

( logarithmic potential : انظر )

طريقة التركيز لإيجاد جهد مجموعة من الشحنات

potential of a complex, concentration method for the

تتلخص هذه الطريقة في اختيار نقطة O داخل المجموعة واعتبار ها مركزاً للإحداثيات، ثم كتابة جهد مجموعة الشحنات عند أية نقطة فراغية متجه

$$\phi(r) = \sum \frac{e_i}{|r-r_i|}$$
 على الصورة  $r$ 

حيث  $e_i$  الشحنة رقم  $e_i$  الموجودة عند نقطة متجه موضعها  $e_i$  والتجميع بحيث يشمل جميع شحنات المجموعة، ثم بعد ذلك استخدام المفكوك

$$\frac{1}{|r-r_i|} = \frac{1}{|r|} + \frac{r \cdot r_i}{|r|^3} + \frac{3|r \cdot r_i|^2 - |r|^2|r_i|^2}{2|r|^5} + \dots$$

مصطلحات في الرباضيات مصطلحات في الرباضيات |r| << |r| فإن المفكوك يكون تقاربيًا) فتأخذ دالة |r| << |r|الجهد الصبورة

$$\phi(r) = \frac{e}{|r|} + \frac{\mu \cdot r}{|r|^3} + \frac{1}{|r|^5} \sum_{i} \frac{1}{2} e_{i} [3(r \cdot r_{i})^2 - |r|^2 |r_{i}|^2] + \dots$$

متجــه العــزم  $\mu = \sum e_i r_i$  و الشحنة الكلية للمجموعة و  $e = \sum e_i$ الكهربي لمجموعة الشحنات. تبين العلاقة الأخيرة أن جهد مجموعة الشحنات عند نقطة بعيدة بدرجة كافية عن المجموعة ينتج عن جهد شحنة كهربية تساوى مجموع الشحنات موجودة عند O بالإضافة إلى جهد منودوج doublet = dipole عزمه س عند نفس النقطة.

## طريقة التوزيع لحساب جهد مجموعة من الشحنات

potential of a complex of charges, spreading method for the طريقة لحساب جهد مجموعة من الشحنات النُقطية تعتمد على استبدال المجموعة بتوزيع حجمي متصل من الشحنات وتوزيع سطحي متصل من المزدوجات.

#### جهد الجذب لمجموعة من الجسيمات

potential of complex of particles, gravitational دالة جهد الجذب لمجموعة من الجسيمات كتلها  $m_i$  ليحصل عليها مـن صيغة دالة الجهد الكهربائي لمجموعة من الشحنات e بوضع -Gmمكان e, حيث G تابت الجذب العام .

#### الجهد الاتجاهى لدالة اتجاهية معطاة

potential relative to a given vector-valued function, vector دالة اتجاهية معطاة، فإن الدالة الاتجاهية ٧ تسمى الجهد إذا كانت  $v = \nabla \times \psi$  إذا كان  $\psi \times \nabla = 0$ ( solenoidal vector in a region في منطقة )

#### مجموعة المصطلحات العلمية والغنية ( 25)

نظرية الجهد

potential theory

النظرية التي تتعامل أساسا مع معادلات لابلاس وبواسون وتدرس حلولها وخــواصُ هذه الحلول.

المسائل الأولى والثاثية والثالثة لنظرية الجهد

potential theory, first, second and third problems of

(انظر: المسائل الحدية الأولى والثانية والثالثة لنظرية الجهد

(boundary value problem of potential theory, first, second and third

باوند كُتلي

pound of mass

( mass قتلة )

باوندال

poundal

وحدة قوة فى النظام البريطاني للوحدات تساوى القوة التى إذا أتـــرت علـــى كتلـــة مقدارها باوند واحد ، أكسبتها عجلة مقدارها قدم واحدة لكل ثانية فى الثانية ( انظر : وحدة قوة force, unit of )

أس

power = exponent

(انظر: exponent )

قدرة

power

المعدل الزمني للشغل المبذول.

#### مصطلحات في الرياضيات

```
قوة نقطة
```

power of a point

ا - قوة نقطة إحداثياها الديكارتيان (x',y') بالنسبة إلى دائرة معادلتها  $x^2 + y^2 + 2ax + 2by + c = 0$ 

هي ما يُحصل عليه بالتعويض بإحداثيات النقطة في الطرف الأيسر للمعادلة، أي  $x'^2 + y'^2 + 2ax' + 2by' + c$ 

٢ - قوة نقطة بالنسبة إلى كرة هي قوة النقطة بالنسبة الأية دائرة تتتج من تقاطع مستوى مار بالنقطة وبمركز الكرة.

## قوة فئة

power of a set

( cardinal number انظر : عدد كار دينالي )

## قوة اختبار فرضية

power of a test of a hypothesis

( hypothesis, test of a انظر : اختبار فرضية )

#### قوة كاملة

power, perfect

( perfect power : انظر )

### متبقى القوة

power residue

( residue مُتبقى )

متسلسلة القوى

power series

( انظر: متسلسلة series )

#### مجموعة المصطلحات العلمية والغنية ( 24 )

نظرية أيل لمتسلسلات القوى

power series, Abel theorem on

( Abel theorem on power series : انظر )

تفاضل متسلسلة قوى

power series, differentiation of a

( differentiation of an infinite series انظر : تفاضل متسلسلة لانهائية )

تكامل متسلسلة قوى

power series, integration of a

( integration of an infinite series انظر: تكامل متسلسلة لانهائية )

معيار الدقة

precision, modulus of

 $\sigma^2$  عيد تحديد أخطاء التقدير على أنه الكمية  $\frac{1}{\sigma\sqrt{2}}$  حيث  $\sigma^2$  التباين. وفي حالة التوزيع الطبيعى تأخذ دالة كثافة الاحتمال الصورة  $f(t) = \frac{h}{L} e^{-h^2 t^2}$ 

ري $\sqrt{\pi}$  . index of precision أيضاً دليل الدقة h أيضاً دليل الدقة

صورة عكسية

pre-image = inverse image

( image, inverse : انظر )

ضغط

pressure

القوة المؤثرة على وحدة المساحات من سطح جسم ما عموديا عليه وموجهة نحوه. ( انظر: ضغط مائع pressure, fluid )

#### معطلمات في الرياضيات

## مركز الضغط

pressure, centre of

( انظر: مركز ضغط سطح مغمور في سائل

(centre of pressure of a surface submerged in a liquid

#### ضغط مائع

pressure, fluid

القوة التى يؤثر بها مائع على وحدة المساحات من سطح مغمور فيه فى الاتجاه العمودي على السطح. وفى الموائع المتزنة يساوى ضغط المائع عند نقطة على عمق h داخله وزن عمود من المائع ارتفاعه h ومساحة مقطعه العمودي الوحدة.

## كميات أساسية (أولية) متناهية الصغر أو الكبر

primary infinitesimal or infinite quantities

الكميات المرجعية التى تنسب إليها رتب الكميّات المتناهية فى الصغر أو فى الكبر، فمثلا إذا كانت x هى الكمية المرجعية المتناهية فى الصغر فان x تكون كمية متناهية فى الصغر من الرتبة الثانية بالنسبة إلى x.

### عدد أولي

prime = prime number

عدد صحيح غير صفري p لا يساوى  $1\pm$  ولا يقبل القسمة على أى عدد صحيح غير  $1\pm$  و  $p\pm$  من أمثلة الأعداد الأولية  $2\pm$  و  $2\pm$  و  $2\pm$  و  $2\pm$  الأحيان يُشترط أن يكون العدد الأولى موجباً ويوجد عدد لا نهائي من الأعداد الأولية، ولكن لا توجد صيغة عامة تعطى هذه الأعداد.

( انظر : النظرية الأساسية في الحساب fundamental theorem of arithmetic )

حَدْسية جولد باخ Goldbach conjecture ، نظرية الأعداد الأولية prime-number theorem

#### مجموعة المصطلحات العلمية والغنية ( 27 )

اتجاه أوكى

prime direction

اتجاه معرف على خط مستقيم، يُتخذ مرجعًا لتحديد الاتجاهات (الزوايا) وعادة هـــو جزء محور السينات الموجب في الإحداثيات الديكارتية المستوية أو الخط القطبي في الإحداثيات الإحداثيات القطبية المستوية.

### معامل أولى

prime factor

كمية أولية (عدد أو كثيرة حدود) تقسم كمية معطاة بدون باق. ومن أمثلة ذلك

١ – الأعداد 2, 3, 3 هي معاملات أولية للعدد 30

Y = 1 الكميات X, (x+1), (x+1) هسى المعاملات الأوليسة لكثيرة الحدود x = 1

( prime polynomial ، وكثيرة حدود أوَّلية prime ) وكثيرة عدد أوَّلية

## خط الطول الأولى

prime meridian

( انظر : خط الطول meridian )

عدد اولی

prime number = prime

( prime : انظر )

نظرية الأعداد الأولية

prime-number theorem

انظرية تنص على أن عدد الأعداد الأولية الأصغر من العدد الصحيح  $(\pi(n))$  ويرمز له بالرمز  $\pi(n)$  يتقارب إلى  $(\pi(n))$  ، أى أن  $\pi(n)$  ما  $\pi(n)$ 

$$\lim_{n\to\infty}\frac{\pi(n)\log_{\varepsilon}n}{n}=1$$

مصطلعات في الوياضيات اقترح جاوس هذه النظرية في 1792 بدون إثبات وأثبتها بعد ذلك الأول مرة هادامار ( Hadamard ) و دى لافاليه بوسان de la valle Poussin كل مستقلاً عن الآخر في 1896 . وقد أعطى سلبيرج ( Selberg ) و إردوش ( Erdös ) أول إثبات بسيط لهذه النظرية بدون استخدام حساب التفاضل والتكامل في 1948 1949 . ويُمكن صياغة نظرية الأعداد الأولية صياغة مكافئة كالأتى:

$$\lim \frac{\pi(n)}{Li(n)} = 1$$

حيث

$$Li(n) = \lim_{\epsilon \to 0} \left( \int_{0}^{1-\epsilon} \frac{dx}{\log_{\epsilon}(x)} + \int_{1+\epsilon}^{n} \frac{dx}{\log_{\epsilon}(x)} \right)$$

والفرق  $\pi(n) - Li(n)$ يغير إشاريته دائماً.

## كثيرة حدود أولية = كثيرة حدود لا تُختزل

prime polynomial = irreducible polynomial

كثيرة حدود ليس لها معاملات من كثيرات الحدود غير نفسها والثوابت ومن أمثلتها (x-1) ،  $(x^2+x+1)$  ، الحدود

## عدد أويِّلي بالنسبية لعدد أولي آخر

prime relative to another prime

يكون العددان الصحيحان أوَّليين أحدهما بالنسبة للآخر ٓ إذا لم يكن لـــهما معــاملات ٓ مشتركة غير الواحد الصحيح. وتكون كثيرتا الحدود أوليتين إحداهما بالنسبة للأخرى إذا لم يكن لهما معاملات مشتركة فيما عدا الثوابت.

## عددان أوليان توأم

primes, twin

زوج من الأعداد الأولية الفرق بينهما 2 مثل (3,5) و (5,7) و (17.19) . وليس من المعروف حتى الآن ما إذا كان هناك عدد لانهائي من هذه الأزواج.

#### مجموعة المصطلحات العلمية والغنية ( 24 )

منحنى أصلى

primitive curve

منحنى يُشتق منه منحنى آخر، مثل اشتقاق المنحنى  $y = \frac{1}{x}$  من المنحنى الأصلي . y = x

عنصر أولى لدالة تحليلية وحيدة الأصل

primitive element of a monogenic analytic function

( monogenic analytic function الأصل

( انظر : دالة تحليلية وحيدة الأصل

الجذر النوني الأولى للواحد

primitive n-th root of unity

( root of unity جذر للواحد )

حل أولى لمعادلة تفاضلية

primitive of a differential equation

(differential equation, solution of a انظر: حل معادلة تفاضلية )

دورة أولية لدالة دورية في متغير مركب

primitive period of a periodic function of a complex variable periodic بنظر: دورة أوَّلية periodic ، دالة دورية في متغير مركّب ) ( function of a complex variable

كثيرة حدود أولية

primitive polynomial

كثيرة حدود ذات معاملات صحيحة والقاسم المشترك الأعظم لهذه المعساملات هــوَ الواحد.

مصطلحات في الرباخيات الانحناءان الرئيسيان لسطح عند نقطة

principal curvatures of a surface at a point

( curvatures of a surface at a point, principal : انظر )

قطر رئيسي

principal diagonal

( انظر : محدد determinant ، مصفوفة matrix متوازي سطوح parallelepiped

مثالي رئيسي

principal ideal

(ideal, principal : انظر)

حكقة مثالية رئيسية

principal ideal ring

( ring, principal ideal : انظر )

خط الطول المرجعي ( الرئيسي )

principal meridian

(meridian, principal : انظر)

العمودي الرئيسى لمنحنى فراغى

principal normal to a space curve

العمودي الرئيسي لمنحنى فراغى عند نقطة على المنحنى هو المستقيم العمودي على أ المنحنى عند النقطة والواقع في مستوى اللثام عندها.

> normal line to a curve انظر: مستقيم عمودي على منحنى مستقيم عمودي على سطح normal line to a surface

# مجموعة المصطلعات العلمية والفنية (٤٢) الجزء الرئيسي لدالة في متغير مركب

principal part of a function of a complex variable

( انظـر : مفكوك لوران لدالة تحليلية في متغير مركّب Laurent expansion of ( an analytic function of a complex variable

#### الجزء الرئيسي للزيادة في دالة

principal part of the increment of a function

( انظر: زيادة صغيرة في دالة (increment of a function

#### الأجزاء الرئيسية لمثلث

principal parts of a triangle

الأضسلاع و الزوايا الداخلية للمثلث. أما الأجزاء الأخرى في المثلث مثل منصفات البزوايا والارتفاعات والدائرتان الداخلة و الخارجة، فتسمى الأجزاء الثانوية secondary parts للمثلث.

#### المستوى الرئيسي لسطح تربيعي

principal plane of a quadric surface

( plane of a quadric surface, principal : انظر )

#### الجذر الرئيسي لعدد

principal root of a number

في حالة الأعداد الموجبة هو الجذر الحقيقي الموجب للعدد، و في حالة الجذور ذات الرتبة الفردية للأعداد السالبة هو الجذر الحقيقي السالب للعدد.

## القيمة الرئيسية لدالة مثلثية عكسية

principal value of an inverse trigonometric function

( trigonometric functions, inverse انظر: الدوال المثلثية العكسية )

#### مصطلحات في الرياضيات

#### البرنسبيا (المبادئ)

Principia

أحد اعظم الأعمال العلمية في كل العصور، كتبه السير إسحق نيوتن و طبّع للمرة الأولى في لندن في 1687 تحت اسم

Philosophiae Naturalis Principia Mathematica

و يحتوى الكتاب على ميكانيكا الأجسام الجاسئة و الأوساط القابلة للتشكل وكذلك على المبادئ النظرية لعلم الفلك.

## ميدأ

principle

حقيقة أو قانون عام مثبت أو تفترض صحته، ومن أمثلته مبدأ الطاقة. (energy, principle of مبدأ الطاقة axiom)

#### مبدأ القيمة العظمى

principle of the maximum

z نظریة تنص علی أنه إذا كانت f دالة تحلیلیة فی المتغیر المركّب |f(z)| فی منطقة D ، فإن |f(z)| V نقطة داخلیة من V . V بمكن أن بأخذ قیمة عظمی عند أی نقطة داخلیة من V .

#### مبدأ القيمة الصغرى

principle of the minimum

نظرية تنص على أنه إذا كانت f دالة تحليلية فى المتغير المركّب z فى منطقة D و كانت f غير ثابتة فى D ، ولم توجد قيمة للمتغير f فى D تجعل f(z)=0 فإن f(z) f(z) لا يمكن أن يأخذ قيمة صغرى عند أى نقطة داخلية من D .

#### نظرية برنجزهايم للمتسلسلات الثنائية

Pringsheim's theorem on double series

( series, double متسلسلة ثنائية series ) انظر : متسلسلة متسلسلة ثنائية



## صدر لمجمع اللغة العربية المطبوعات الآتي بيانها

## ١- المعجمات:

- معجم ألفاظ القرآن الكريم (ستة أجزاء) .
- معجم ألفاظ القرآن الكريم (جزءان ـ الطبعة الثالثة) .
  - معجم الوسيط ( جزءان قطع صغير وكبير ).
- المعجم الوجيز (قطع صغير وكبير تجليد عادى وفاخر ).
  - المعجم الكبير (صدر منه خمسة أجزاء).
    - معجم ألفاظ الحضارة .
    - معجم الكيمياء والصيدلة .
      - معجم الفيزيقا النووية .
    - معجم الفيزيقا الحديثة (جزءان).
      - المعجم الفلسفي .
      - معجم الهيدرولوچيا .
      - معجم البيولوچيا ( جزءان ) .
        - معجم الچیولوچیا .
        - معجم علم النفس والتربية .
          - المعجم الجغرافي .
    - معجم المصطلحات الطبية (جزءان) .
      - معجم النفط .
      - معجم الرياضيات (جزءان) .
        - معجم الهندسة .
        - معجم القانون
        - معجم الموسيقا .

## ٢ - كتب التراث العربى .

- كتاب الجيم (أربعة أجزاء) .
- التنبيه والإيضاح ( جزءان ) .
  - الأفعال (أربعة أجزاء) .
- ديوان الأدب (أربعة أجزاء)
  - الإبدال .
  - الشوارد .

- \* الأفعال (أربعة أجزاء).
- \* ديوان الأدب (أربعة أجزاء).
  - \* الإبدال .
  - \* الشوارد .
- \* التكملة والذيل والصلة (ستة أجزاء).
  - \* عجالة المبتدئ وفضالة المنتهى .
  - \* غريب الحديث (خمسة أجزاء).
- ٣- مجموعة المصطلحات العلمية والفنية (واحد وأربعون جزءًا).
  - ٤-مجلة مجمع اللغة العربية (أربعة وثمانون عددًا).
    - ٥-كتب القرارات العلمية:
    - \* القرارات العلمية في ثلاثين عامًا.
    - \* القرارات العلمية في خمسين عامًا .
      - \* أصول اللغة (ثلاثة أجزاء).
    - \* الألفاظ و الأساليب ( ثلاثة أجزاء ) .
- ٢-محاضر جلسات ومؤتمر المجمع حتى الدورة السابعة والأربعين.
  - ٧-كتب في شؤون مجمعية مختلفة
    - \* المجمعيون .
    - \* مع الخالدين .
  - \* مجمع اللغة العربية في ثلاثين عامًا .
  - \* مجمع اللغة العربية في خمسين عامًا .
    - \* كتاب لغة تميم.
  - \* محاضر ات مجمعية للأستاذ الدكتور شوقي ضيف.
    - \* كتاب طه حسين في المغرب.
      - \* شرح شواهد الإيضاح.

## ٨- إعادة طبع:

تم إعادة طبع الأعداد الخمسة الأولى من مجلة مجمع اللغة العربية.



Y Y / 0990	رقم الايداع
I.S.B.N. 977-5037-44-1	الترقيم الدولي

طبع بموسسة دار الشعب للصحافة والطباعة والنشر ٩٢ شارع قصر العينى - القاهرة - تليفون ، ٧٩٥١٨١٧٧٥١٨١٠



onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

مؤسسة دار الشعب [ طبعة ۲۰۰۳/۲۰۰۲ ]